

وزارة التعليم العالي والبحث  
العلمي  
جامعة بابل  
كلية التربية الأساسية  
قسم الدراسات العليا

# صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الاعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة

رسالة قدمها  
نبيل كاظم نهير الشمري

إلى مجلس كلية التربية الأساسية ، جامعة بابل ، وهي جزء  
من متطلبات نيل درجة الماجستير في التربية (طريق تدريس  
اللغة العربية)

بإشراف

الأستاذ المساعد الدكتور  
حمزة عبد الواحد حمادي  
اسعد محمد علي النجار

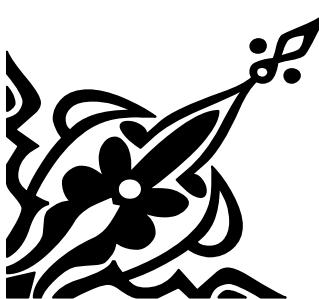
بابل  
١٤٢٧ هـ  
٢٠٠٦ م

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَمْدُه تَنْزِيلٌ مِّنَ الْحَمْنَ الْحَمِيرٌ ه كِتابٌ فُصِّلتَ  
آيَاتُهُ قُرْآنًا عَنِّيَا لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ه



سورة فصلت (3-1)





## الإهداء

إلى .. الرؤوف الرحيم .. ذي الخلق العظيم ..  
النبي الأعظم .. أبي الزهراء  
إلى .. التي حملتني كرها ووضعتني كرها .. فجعل  
الله

الجنة تحت قدميها ..  
والدتي .. أعزها الله  
إلى .. من سهل لي الطريق إلى الله .. فأهتديت  
وأنار حياتي .. فصرت بعضاً من وجوده

إلى .. والدي .. أطالت الله عمره  
إلى .. الورود الزاهية في بستان حياتي ..  
ومن أحيا من أجلهم .. الذين غايتهم  
سعادة ..  
أخوانني الأعزاء

نبيل



## شكر وامتنان

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على اشرف المرسلين أبى القاسم محمد الرسول الأمين وعلى اله وصحبه أجمعين وبعد :

يسر الباحث بعد أن أنهى - بعونه تعالى - إعداد هذه الرسالة أن يتقدم بالشكر والامتنان إلى الأستاذ المساعد الدكتور حمزة عبد الواحد حمادي رئيس قسم الدراسات العليا والأستاذ المساعد الدكتور اسعد محمد علي النجار لتفضلهم بالإشراف على هذه الرسالة ولما أبدياه من توجيهات سديدة وآراء علمية قيمة كان لها دور كبير في أن تنهض الرسالة إلى هذا المستوى العلمي حتى تحظى بالرضا والقبول ويتقدم الباحث بالشكر الجليل إلى الأستاذ المساعد الدكتور عبد الستار مهدي على الشمري والأستاذ المساعد الدكتور عمران حمد جاسم الجبوري لرعايتهم الأبوية لطلبة الدراسات العليا ، وتقديمهم المعونة والرأي ، ويقدم الباحث شكره وامتنانه إلى الأستاذة الأفضل المحكمين من الخبراء والمتخصصين لآرائهم السديدة وملحوظاتهم القيمة ، كما يسجل الباحث شكره وتقديره إلى الأستاذ المساعد الدكتور سعد علي زاير الذي لم يبخل بوقته وجهده في تقديم المساعدة .

ويقدم الباحث شكره وامتنانه إلى الأستاذ المساعد الدكتور عبد السلام جودة والأستاذ المساعد الدكتور حسين ربيع لتوجيههما الباحث إلى استخدام الوسائل الإحصائية المناسبة لمعالجة البيانات ، ويسر الباحث أن يتقدم بالشكر إلى المربى الفاضل جمال علي شويخ مدرس اللغة العربية في ثانوية السدة للبنين لما قدمه من جهود علمية قيمة ساعدت الباحث في إنجاز بحثه .

كما يسجل الباحث شكره وتقديره إلى الاخوة والأخوات مديري المدارس الإعدادية والثانوية ومديراتها ومدرسي اللغة العربية ومدرساتها وطلبة الفرعين العلمي والأدبي في مراكز المحافظات ( بابل و كربلاء و النجف و القادسية ) لتعاونهم المخلص في تسهيل مهمة الباحث لإنجاز هذه الرسالة وحسن استقبالهم وضيافتهم .

ويقدم الباحث شكره وأمتنانه إلى كل من مدّ يد العون والمساعدة . داعياً المولى عز وجل أن يكسبهم الأجر والثواب .

والله الموفق

الباحث

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الرَّحْمَنُ أَكْبَرُ

## قرار لجنة المناقشة

تشهد أننا أعضاء لجنة المناقشة قد أطلقنا على هذه الرسالة الموسومة بـ ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) التي قدمها الطالب ( نبيل كاظم نهير الشمري ) ، وقد ناقشنا الطالب في محتوياتها ، وفي ما له علاقة بها ، ونرى أنها جديرة بالقبول لنيل درجة الماجستير في التربية ( طرائق تدريس اللغة العربية ) بتقدير (

أ.م.د. مثنى علوان الجشعوني  
(رئيساً)

أ.م.د. جمعة رشيد كضاض الريبيعي  
(عضوأ)

أ.م.د. عمران جاسم حمد الجبوري  
(عضوأ)

أ.م.د. اسعد محمد علي النجار  
(عضوأ ومشرفأ)

أ.م.د. حمزة عبد الواحد حمادي  
(عضوأ ومشرفأ)

صادقة مجلس الكلية  
صدقها مجلس كلية التربية الأساسية / جامعة بابل بتاريخ : 2006 / /

عميد الكلية  
أ.م.د عباس عبيد حمادي  
2006 / /

## **إقرار المشرفين**

نشهد أن إعداد هذه الرسالة الموسومة بـ ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) التي قدمها الطالب ( نبيل كاظم نهير الشمري ) جرى تحت إشرافنا في جامعة بابل / كلية التربية الأساسية وهي جزء من متطلبات نيل درجة الماجستير في التربية ( طرائق تدريس اللغة العربية ) .

**التوقيع :**

الأستاذ المساعد الدكتور  
أسعد محمد علي النجار  
(المشرف)

**التوقيع :**

الأستاذ المساعد الدكتور  
حمزة عبد الواحد حمادي  
(المشرف)

بناءً على التوصيات المتوفرة أرشح هذه الرسالة للمناقشة .

**التوقيع :**

الأستاذ المساعد الدكتور  
حمزة عبد الواحد حمادي  
رئيس قسم الدراسات العليا

2006 / /

## ثبات المحتويات

رقم الصفحة	المحتويات
أ - ب	ثبات المحتويات
ج - د	ثبات الجداول
هـ	ثبات الملحق
8 - 1	ملخص الرسالة باللغة العربية
39 - 9	الفصل الأول : التعريف بالبحث
13 - 10	مشكلة البحث
33 - 14	أهمية البحث
34	أهداف البحث
34	حدود البحث
39 - 34	تحديد المصطلحات
73 - 40	الفصل الثاني : دراسات سابقة
41	عرض الدراسات السابقة
66 - 42	أولاً : دراسات عربية
68 - 67	ثانياً : دراسات أجنبية
73 - 69	ثالثاً : مناقشة الدراسات السابقة
95 - 74	الفصل الثالث : منهج البحث وإجراءاته
75	منهج البحث
81 - 75	إجراءات البحث / أولاً: مجتمع البحث
88 - 81	ثانياً : عينة البحث
93 - 89	ثالثاً : أداة البحث
90 - 89	أ . بناء أداة البحث
92 - 90	ب . صدق الأداة

رقم الصفحة	المحتويات
93 – 92	ج . ثبات الاداء
93	د . تطبيق الاداء
95 – 94	رابعاً : الوسائل الإحصائية والحسابية
173 – 96	الفصل الرابع : عرض النتائج وتفسيرها
97	عرض النتائج وتفسيرها
119 – 98	اولاً: صعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .
149 – 119	ثانياً : صعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر الطلبة
157 – 150	ثالثاً : ترتيب الصعوبات في غير مجالاتها من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .
165 – 157	رابعاً : ترتيب الصعوبات في غير مجالاتها من وجهة نظر الطلبة
167 – 166	خامساً : ترتيب المجالات بشكل عام تنازلياً بحسب درجات حدتها وأوزانها المئوية .
173 – 167	سادساً : مقترنات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، والطلبة لمعالجة الصعوبات التي تواجه تدريس التعبير الشفهي .
180 – 174	الفصل الخامس : الاستنتاجات والتوصيات والمقترنات
176 – 175	اولاً: الاستنتاجات
180 – 177	ثانياً : التوصيات
180	ثالثاً : المقترنات
195 – 181	المصادر
195 – 182	اولاً: المصادر العربية
195	ثانياً : المصادر الأجنبية
246 – 196	الملاحق
A – F	ملخص الرسالة باللغة الإنكليزية

## ثبات الجداول

رقم الصفحة	عنوان الجدول	رقم الجدول
77	المجتمع الأصلي للمدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات (بابل وكريلاء و النجف و القادسية) .	1
78	المجتمع الأصلي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها في المدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات (بابل وكريلاء و النجف و القادسية) .	2
79	المجتمع الأصلي لطلبة الفرع الأدبي في المدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات ( بابل وكريلاء والنجل و القادسية ) .	3
81	المجتمع الأصلي لطلبة الفرع العلمي في المدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات ( بابل وكريلاء والنجل و القادسية ) .	4
83	أعداد عينة البحث الاستطلاعية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة لفرعين (الأدبي والعلمي) .	5
85	أعداد مدارس عينة البحث الأساسية في مراكز المحافظات ( بابل وكريلاء والنجل و القادسية ) .	6
86	أعداد عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الأساسية حسب الجنس والمحافظة .	7
88	أعداد عينة الطلبة الأساسية لفرعين (الأدبي والعلمي) حسب المرحلة والجنس والمحافظة .	8
91	عدد فقرات الإستبانة بصيغتها الأولية والنهائية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها موزعة بحسب مجالاتها .	9
92	عدد فقرات الإستبانة بصيغتها الأولية والنهائية للطلبة موزعة بحسب مجالاتها	10
93	معاملات الثبات لاستبانة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة بحسب مجالاتها	11

رقم الصفحة	عنوان الجدول	رقم الجدول
99 - 98	إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال الأهداف .	12
102-101	إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال اختيار الموضوعات .	13
105-104	إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال طرائق التدريس وأساليبها .	14
109-108	إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	15
113-112	إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال الطلبة .	16
116	إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال التقويم .	17
120-119	إستجابات الطلبة في مجال الأهداف .	18
125-124	إستجابات الطلبة في مجال اختيار الموضوعات .	19
129-128	إستجابات الطلبة في مجال طرائق التدريس وأساليبها .	20
135-133	إستجابات الطلبة في مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	21
141-140	إستجابات الطلبة في مجال الطلبة .	22
146	إستجابات الطلبة في مجال التقويم .	23
155-150	صعوبات تدريس التعبير الشفهي مرتبة تنازليا بحسب درجات حدتها في غير مجالاتها من وجهاه نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	24
163-158	صعوبات تدريس التعبير الشفهي مرتبة تنازليا بحسب درجات حدتها في غير مجالاتها من وجهاه نظر الطلبة .	25
166	حدة صعوبة كل مجال وزنه المئوي في إستبانة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	26
166	حدة صعوبة كل مجال وزنه المئوي في إستبانة الطلبة .	27

## ثبات الملاحق

رقم الصفحة	عنوان الملحق	رقم الملحق
202-197	صور الكتب الرسمية الصادرة من الجهات ذات العلاقة لغرض تسهيل مهمة الباحث .	1
203	مدارس عينة البحث الأساسية .	2
204	عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الأساسية .	3
206-205	عينة طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) الأساسية .	4
207	أهداف تدريس التعبير في المرحلة الإعدادية.	5
209-208	إستبانة استطلاعية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	6
211-210	إستبانة استطلاعية لطلبة الفرعين الأدبي والعلمي .	7
219-212	إستبانة آراء الخبراء و المتخصصين في صلاحية فقرات الإستبانة من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	8
228-220	إستبانة آراء الخبراء و المتخصصين في صلاحية فقرات الإستبانة من وجهة نظر الطلبة .	9
229	اسماء نخبة الخبراء المتخصصين باللغة العربية وطرق تدريسها ، والعلوم التربوية النفسية مرتبة حسب اللقب العلمي والحراف المهاجائية .	10
237-230	الإستبانة النهائية لصعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	11
246-238	الإستبانة النهائية لصعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر الطلبة .	12

## ملخص الرسالة

تعد اللغة أساس الحضارة البشرية والوسيلة الرئيسة التي تتوالى الأجيال بها ، وعنصر التكامل الاجتماعي ، وأنها أبلغ رسول للمجتمع ، بل هي وسيلة التفكير والتخطيط والهوية، ولغة الأمة وهي ابرز مقومات شخصيتها، وعنوان وجودها ، ووسيلة التعبير عن ذاتها، وسجل تجاربها ومعارفها وأمجادها عبر الزمن .

إنّ اللغة في حياة الأمة العربية لها شأن كبير وقيمة اعظم من قيمتها في حياة أية أمة أخرى فقد بلغت لغتنا درجة من الرقي أهلتها لأن ينزل بها اعظم كتاب عرفته البشرية ، فهي من أوسع لغات العالم ثروة ، لما لها من قابلية لمجارة الزمن والتطور معتمدة على طبيعتها في النحت والاشتقاق والتعريب والتراصف والتضاد، وهي وسيلة التعبير عما في نفوسنا نحن أبناء الأمة العربية عن مظاهر الحياة جميعها وأنشطتها ، وهي من مقومات الوحدة القومية .

والتعبير يعد من فروع اللغة العربية المهمة ، إذ جعله أهل اللغة في قمة تلك الفروع، فهو غاية وما سواه وسائل لتحقيق تلك الغاية ، وهو عبارة عن الإفصاح عن الأفكار والمشاعر حديثاً وكتابه ، بل يعد ترجمة للنشاط الإنساني بكل صوره ، والتعبير عن ذلك شفهياً وتحريرياً ، فهما يمثلان جهة الإرسال في اللغة ، فالتعبير الشفهي يعد لوناً من ألوان النشاط اللغوي المهمة ، فهو الأكثر شيوعاً في ممارسات اللغة ، إذ هناك الكثير من البشر لا يعرفون القراءة والكتابة ولكن لا يوجد مجتمع إنساني لا يعرف التخاطب شفهياً ، فهو أداة الاتصال السريع بين الفرد وغيره ، والنجاح فيه يحقق الكثير من الأغراض ، ويساعد في تبادل الأفكار والأراء ، ونشر الثقافات ، ودرس التعبير الشفهي يسهم في تربية الملكة اللسانية واللغوية للطلبة ، ويعودهم على المواقف الخطابية ، ويغرس فيهم الحرج في مواجهة الآخرين ، ويساعدون في إبراز شخصياتهم وتحقيق ذاتهم .

وعلى الرغم من الأهمية الكبيرة لدرس التعبير الشفهي ما زال هذا الدرس بعيداً عن أن يحقق الأغراض التي يراد به أن ينتهي إليها ، بسبب الصعوبات التي أكدتها كثير من مدرسي اللغة العربية ومدرستها والطلبة في المرحلة الإعدادية ، وكذلك أكدتها الكثير من الأدباء والدراسات ، وأن صعوبات تدريس التعبير الشفهي التي تعيق تحقيق الأهداف الموضوعة ، تعود إلى مجالات متعددة مثل مجال الأهداف ، ومجال اختيار الموضوعات ، ومجال طرائق التدريس وأساليبها ، ومجال مدرسي اللغة العربية ومدرستها ، ومجال التقويم ،

## **ملخص الرسالة**

.....  
=====

وانطلاقاً من أهمية التعبير الشفهي ، وأهمية المرحلة الإعدادية ، ومن أجل الوقوف على الصعوبات التي تواجهه مدرسي اللغة العربية ومدرساتها وطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في المرحلة الإعدادية ، وإيجاد الحلول المقترحة لها أعدت هذه الدراسة .

### **أهداف البحث :**

يهدف البحث الحالي إلى تشخيص ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) .

من خلال الإجابة عن الأسئلة الآتية :

1. ما صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين ؟
2. ما صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر الطلبة ؟
3. ما مقترحات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة للمساهمة في تذليل صعوبات تدريس التعبير الشفهي و دراسته ؟

### **حدود البحث :**

يقتصر البحث الحالي :

1. عينة من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الذين يدرسون المادة لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية (للبنين والبنات) في مراكز محافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) للعام الدراسي (2004-2005م)
2. عينة من طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية (للبنين والبنات) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) للعام الدراسي (2004-2005م) .

إجراءات البحث :

مجتمع البحث وعينته :

أولاً: مجتمع البحث :

تألف مجتمع البحث من ثلاثة مجتمعات هي :

أ. مجتمع المدارس الإعدادية والثانوية النهارية (للبنين والبنات) التي تضم الفرعين (الفرع الأدبي والفرع العلمي) ، في مراكز المحافظات (بابل ، وكريلاء ، والنجف ، والقادسية) للعام الدراسي (2004-2005) البالغ (59) مدرسة إعدادية وثانوية .

ب. مجتمع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، ويشمل المدرسين والمدرسات الذين يدرسون اللغة العربية لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية (للبنين والبنات) في مراكز المحافظات (بابل ، وكريلاء ، والنجف ، والقادسية) للعام الدراسي (2004-2005) البالغ عددهم (181) مدرساً ومدرسة .

ج. مجتمع طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي)

1. مجتمع طلبة الفرع الأدبي (الخامس والسادس) .

يشمل طلبة الصف الخامس الأدبي وال السادس الأدبي في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية (للبنين والبنات) في مراكز محافظات (بابل ، وكريلاء ، والنجف ، والقادسية) ، للعام الدراسي (2004-2005) ، البالغ عددهم (4640) طالباً وطالبة .

2. مجتمع طلبة الفرع العلمي (الخامس والسادس) .

يشمل طلبة الصف الخامس العلمي وال السادس العلمي في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية (للبنين والبنات) في مراكز المحافظات (بابل ، وكريلاء ، والنجف ، والقادسية) للعام الدراسي (2004-2005) البالغ عددهم (9774) طالباً وطالبة .

ثانياً : عينة البحث :

## 1. عينة البحث الاستطلاعية :

اختار الباحث بالأسلوب العشوائي (8) مدارس إعدادية وثانوية من مدارس مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) ليطبق عليها الإستبانة الاستطلاعية ، إذ شكلت نسبة مقدارها ( 13.56 % ) من المجتمع الأصلي للمدارس الإعدادية والثانوية ، إذ كانت بواقع مدرستين من كل مركز محافظة ، وكانت عينة الدراسة الاستطلاعية (25) مدرساً ومدرسة ، بواقع ( 12 ) مدرساً و ( 13 ) مدرسة ، وعينة الطلبة (224) طالباً وطالبة من الفرع الأدبي و (112) طالباً وطالبة من الفرع العلمي .

## 2. عينة البحث الأساسية :

اختار الباحث نسبة (50%) من مدارس كل مركز من مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء والنجف ، والقادسية ) بالأسلوب العشوائي بعد استبعاد مدارس العينة الاستطلاعية ، وبذلك أصبح عدد مدارس عينة البحث الأساسية (25) مدرسة إعدادية وثانوية ، أما عينة مدرسي اللغة العربية ومدراسها فقد ضمت المدرسين والمدرسات الذين يدرسون اللغة العربية لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) جميعهم في مدارس العينة الأساسية ، إذ بلغ عددهم (78) مدرساً ومدرسة ، أما عينة الطلبة الأساسية فقد اختار الباحث عينة عشوائية نسبة (10%) من طلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) و ( 10 % ) من طلبة الفرع العلمي ( الخامس والسادس ) من مدارس عينة البحث الأساسية، وبذلك بلغ عدد عينة الطلبة الأساسية ( 598 ) طالباً وطالبة في الفرعين (الأدبي والعلمي) بواقع ( 192 ) طالباً وطالبة في الفرع الأدبي و ( 406 ) طالباً وطالبة في الفرع العلمي .

## أداة البحث :

اعتمد الباحث الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثه ، وزعت الصعوبات المستمرة من الدراسة الاستطلاعية ، والأدبيات ، والدراسات السابقة على ستة مجالات هي ( الأهداف ، واختيار الموضوعات ، وطرائق التدريس ، وأساليبها ، ومدرسون اللغة العربية ومدرساتها ، والطلبة ، والتقويم ) .

وعولجت نتائج البحث إحصائيا باستعمال الوسط المرجح ، والوزن المئوي ، ومعامل ارتباط بيرسون ، وسائل إحصائية لتحليل نتائج البحث ، واستعمل الباحث النسبة المئوية وسيلة حسابية .

### نتائج البحث :

#### أولاً : صعوبات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها :

شخصت نتائج إستبانة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها صعوبات تدريس التعبير الشفهي ، وقد انحصرت حدتها بين ( 2.02 - 2.89 ) ، وزنها المئوي بين ( 67,33 - 96.33 ) ، وبذلك يكون عدد الصعوبات الواقعية (63) صعوبة ، وعدد الصعوبات غير الواقعية (10) صعوبات ، ومن اهم نتائج هذه الإستبانة هي :

1. مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم لم يطعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي .
2. لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ومدرساتها عند وضع الأهداف .
3. ضعف إرتباط الموضوعات بميول الطلبة وإهتماماتهم .
4. قلة الإلقاء من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات .
5. ندرة استعمال الوسائل التعليمية في أثناء تدريس التعبير الشفهي .
6. طرائق تدريس التعبير أغلبها غير قادرة على تنمية الجرأة الأدبية لدى الطلبة .
7. ضعف الكفاية التدريسية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها .
8. قلة التزام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم اللغة الفصحى في أثناء تدريس التعبير الشفهي .
9. نفور الطلبة أغلبهم من درس التعبير الشفهي .
10. ظاهرة الخجل والخوف لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .
11. تقويم التعبير الشفهي لا يتسم بالجد والدقة .
12. لا يوجد هناك معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي .
13. قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي .

#### ثانياً: صعوبات الطلبة :

شخصت نتائج إستبانة الطلبة صعوبات تدريس التعبير الشفهي ، وقد انحصرت درجة حدتها بين ( 2.03 - 2.79 ) ، وزنها المئوي بين ( 67.66 - 93 ) ، وبذلك يكون عدد الصعوبات الواقعية ( 75 ) صعوبة ، وعدد الصعوبات غير الواقعية ( 8 ) صعوبات ، ومن أهم نتائج هذه الإستبانة هي :

1. الطلبة غير مطعدين على أهداف تدريس التعبير الشفهي .
2. الحصص المحددة للتعبير غير كافية لتحقيق أهداف التعبير الشفهي .
3. ندرة اختيار موضوعات وظيفية واجتماعية هادفة .
4. يفرض مدرسون اللغة العربية ومدرستها أغلبهم على الطلبة التكلم في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .
5. ضعف الطرائق المتبعة في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة .
6. قلة توطيد إسلوب المناقشة وإثارته بين الطلبة في درس التعبير الشفهي .
7. ضعف إعداد مدرسي اللغة العربية ومدرستها .
8. ضعف قدرة أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها في تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .
9. أغلب طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) يعانون درس التعبير الشفهي درساً ثانوياً .
10. خجل طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) وتخوفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي .
  
11. ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس التعبير الشفهي .
12. الأسلوب المتبعد في تقويم التعبير الشفهي تقليدي .

#### الاستنتاجات :

من أهم الاستنتاجات التي توصلت إليها الدراسة حالياً :

1. مدرسون اللغة العربية ومدرستها أغلبهم لم يطلعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي .
2. ضعف إرتباط الأهداف بواقع تدريس التعبير الشفهي .
3. ضعف إرتباط الموضوعات بميول الطلبة وإهتماماتهم .
4. افتقار درس التعبير إلى منهج محدد .

- .....
- =====
5. ضعف الطرائق المستعملة في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة .
  6. ندرة استعمال الوسائل التعليمية في أثناء تدريس التعبير الشفهي .
  7. ضعف الكفاية التدريسية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم .
  8. ضعف قدرة أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .
  9. نفور الطلبة أغلبهم من درس التعبير الشفهي .
  10. خجل طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) وتخوفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي .
  11. تقويم التعبير الشفهي لا يتسم بالجد والدقة .
  10. ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس التعبير الشفهي .

**الوصيات :**

- في ضوء النتائج التي توصلت إليها الدراسة يوصي الباحث بتوصيات عده منها :
1. ضرورة اطلاع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على أهداف تدريس التعبير الشفهي .
  2. ضرورة الأخذ بآراء مدرسي اللغة العربية ومدرساتها عند وضع أهداف تدريس التعبير الشفهي .
  3. إعطاء الحرية للطلبة في اختيار الموضوعات في درس التعبير الشفهي ، وأن تكون الموضوعات قريبة من نفوسهم ومرتبطة بميلهم وأهتماماتهم ، ليعبروا عنها برغبة ، وأن تتسم بالتنوع والتعدد والابتعاد عن الموضوعات التقليدية المكررة .
  4. ضرورة العناية بمكتبات المدارس الإعدادية والثانوية ، وتشجيع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة على الإفاداة منها ، وتذليل صعوبات الاستعارة وجعل المكتبة درساً منهجياً ، وتوسيع نشاطاتها لأهميتها القصوى في علاج ضعف الطلبة في التعبير الشفهي .
  5. أن لا يعتمد مدرسون اللغة العربية ومدرساتها على الطرائق التقليدية في تدريس التعبير الشفهي ، ويجب أن تكون الطرائق قادرة على القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة .

6. ضرورة توافر الوسائل التعليمية المصاحبة لطرق تدريس التعبير .
7. ضرورة إلتزام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها اللغة العربية الفصيحة والابتعاد عن الأزدواجية في التعبير بين العامية والفصيحة .
8. ضرورة العناية بإعداد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها مهنياً ، وتربيوياً ليزيد من قدرتهم على تدريس التعبير الشفهي ، ويساعدهم في تنمية رغبة الطلبة نحو الدرس .
9. ضرورة تنمية الدوافع والرغبة الذاتية للطلبة نحو درس التعبير الشفهي .
10. حمل الطلبة على المطالعات الخارجية ، والعمل على تحفيظ الطلبة النصوص البليغة من القرآن الكريم ، والحديث النبوي الشريف ، والمأثور من كلام العرب ، إذ تسهم هذه في زيادة الثروة اللغوية والأدبية للطلبة ، وتزيد من قدراتهم الفعلية والفكريّة والتعبيرية .
11. زيادة الدرجة المخصصة لدرس التعبير الشفهي .
12. إيجاد معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي ليسهل عملية التقويم ، ويعين من أن تدخل الذاتية في التقويم .

**المقترحات :**

إستكمالاً لجوانب الدراسة الحالية ، وما توصلت إليها من نتائج يقترح الباحث ما يأتي :

1. إجراء دراسة مماثلة تتناول صعوبات تدريس التعبير الشفهي ( المحادثة ) في المرحلة الابتدائية من وجهة نظر المعلمين والمشرفين .
2. إجراء دراسة لتقويم تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والمشرفين التربويين .

الفصل الأول  
التعريف بالبحث

### مشكلة البحث

إن مشكلة الضعف في التعبير الشفهي من المشكلات المزمنة ويتجلّى هذا الضعف في الشكوى المستمرة من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها وذلك من خلال مقابلتهم ، كما نلمسه في جوانب حياتنا المختلفة الثقافية والاجتماعية ، متجلياً في أن المتعلمين والدارسين أغلبهم عاجزون عن التعبير الشفهي في أي موضوع بوضوح وطلاقه وبطريقة محبة وممتعة ، وقد كشفت المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم من خلال نتائج الإستبانة التي وجهتها إلى جهات متخصصة في الأقطار العربية عام ( 1974م ) عن ( ضعف الطلبة في التعبير الشفهي والتحريري في المراحل الدراسية كافة ) ( 129 ص 229 ) ، ويشير أحد الباحثين لهذه المشكلة بقوله ( هناك ضعف في تعبير الطلبة شفهياً كان ذلك أم تحريرياً ، فالطالب لا يستطيع التعبير عما يريد ببعض جمل إذ تكثر لديه الأخطاء اللغوية والأسلوبية ، وسوء الترتيب والتنسيق في الكلام والكتابة ) ( 126 ص 259 ) . وكذلك بما صدر من توجيهات الندوات التي عقدها وزارة التربية في العراق لمناقشة مناهج اللغة العربية وتطويرها ومنها ندوة في مادة التعبير بنوعيه الشفهي والتحريري ( تدريسها ، وواقعها ، وصعوباتها ) في ( 16/10/1996م ) ، وقد كشفت الندوة فيما يخص التعبير الشفهي ( ضعف الطلبة في مادة التعبير الشفهي وهذا الضعف يظهر جلياً في المرحلية المتوسطة والإعدادية ) ( 16 ص 5 ) ، ويؤكد ( خاطر ) ذلك بقوله : ( إن كثيراً من الطلبة عاجزون عن الكلام مما يجعل المستمع لا يفهم ما يقال ) ( 45 ص 48 ) ، يرى الباحث أن ضعف الطلبة في التعبير الشفهي في المدارس الإعدادية والثانوية ضعف كبير وأن مشكلة الضعف هذه لم تعد من المشكلات المستمرة ، إذ يقول ( حسن ) : ( أصبح التعبير في المدارس الثانوية مشكلة لا تقل خطراً عن أية مشكلة من مشكلات اللغة العربية ، ولعله من أخطرها ، وهي معروفة للطالب والمدرس والمشرف التربوي ولكنها تحتاج إلى دراسة وعلاج ) ( 39 ص 54 ) وقد إنقى الباحث مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وطلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) في عدد من المدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) وذلك للوقوف على أسباب الضعف في التعبير الشفهي ، فأكدوا ضعف مستوى

الطلبة في التعبير الشفهي ، وأن كثيراً من طلبة المرحلة الإعدادية يتخرجون منها وهم غير قادرين على التكلم في أي موضوع شفهي وبلغة سليمة وفصيحة واضحة ، وقد وضعوا أسباباً لهذا الضعف منها : إن درس التعبير الشفهي يعاني من الأهمال وهذا ما تم تأكيده ( بأن درس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية والثانوية لم يلق العناية بما يتناسب وأهميته ، بل لم ينل نصيبه الكامل من الحصص المخصصة لدروس اللغة العربية ) ، أو يكاد يكون معدوماً طوال أيام السنة الدراسية ( 39 ص 56 ) ووجد الباحث أن مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة أغلبهم يجهلون أهداف تدريس التعبير الشفهي ومعظمهم يهتمون بتدريس قواعد اللغة العربية أكثر من فروع اللغة العربية الأخرى ، إذ يشير ( نصار ) إلى أن الضعف في التعبير الشفهي يرجع إلى اهتمام المدرسين بتطبيق قواعد النحو وإهمال ما سواه إذ يقول ( مدرس العربية ) يصب اهتمامه كله على حفظ الطالب للقواعد لا على قدرة الطالب على التعبير الشفهي أو المدون ، وهذه القدرة هي الهدف الحق من التعليم ( 133 ص 9 ) .

إنّ مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم لا تزال العربية الفصيحة إلا قدرًا ميسوراً من حديثهم ، وضعف قدرتهم على توليد الدوافع والحوافز للتعبير الشفهي ، وعدم تعويذ الطلبة أدب الحديث والمناقشة ، وأدب الإصغاء والنقد ، ووجد الباحث أن من الصعوبات والأسباب ما يعود للموضوعات التي تعطى للطلبة ، ومنها يعود إلى طرائق التدريس المستعملة في تدريس التعبير الشفهي ، فالموضوعات أكثرها تقليدية وبعيدة عن محيط الطلبة ، أما طرائق التدريس فهي غير مشوقة ، ولا تنمي الجرأة لدى الطلبة ، ولا تراعي الفروق الفردية بين الطلبة ، ومن المعلوم إن لطريقة التدريس أثراً في تحصيل الطلبة ، وهذا ما يسوغ اهتمام رجال التربية بها والأخذ بأفضلها ( 68 ص 27 ) .

ويرى مدرسون اللغة العربية ومدرساتها والطلبة أن الضعف يكمن في الطلبة أنفسهم ، فالطلبة لا يمتلكون الجرأة والقدرة في طرح أفكارهم وآرائهم شفهياً ، وهيمنة الخجل عليهم وقلة حصيلتهم الثقافية واللغوية ، وتؤكد ( الشعراوي ) هذا بقولها : ( إن ضعف الطلبة في التعبير الشفهي يعود إلى افتقارهم إلى المفردات اللغوية وضعف قدراتهم التعبيرية ) ( 83 ص 384 )، ومنهم من يرى أن سبب الضعف يتعلق بالتقويم إذ إن المدرسين

والدراسات يهملون عملية التقويم في درس التعبير الشفهي أو بعضهم يعتمد درجة التعبير التحريري درجة تقويمية رئيسة ، أو أغلبهم يقومون التعبير تقويماً شكلياً غير موضوعي .

وقد أكدت أصوات كثيرة وجود صعوبات في تدريس مادة التعبير ( الشفهي أو التحريري ) وال الحاجة إلى دراستها وتقديم العلاج لها ، ومن هذه الأصوات :

أ. يقول ( أحمد ) : (( إن مشكلة ضعف الطالب في التعبير الشفهي والتحريري ليست مشكلة مصرية ، وأنما هي مشكلة قومية عربية ، تشعر بها الدول العربية جميعها )) (12 ص 315) .

ب. ويذكر ( زرازير ) : (( إذا أراد شبابنا اليوم أن يعبروا بما يجول في مخيلاتهم من أحاسيس وجد معظمهم أنهم عاجزون عنه ، كارهون له ، لأننا بهم يواجهون مشكلة عويصة )) (70 ص 9) .

ج. وذكر ( السيد ) : (( تتجلى مشكلة الضعف في اللغة العربية في القصور في عملية التعبير اللغوي ، فعندما يتقدم أحدهنا إلى دائرة أو وزارة أو مؤسسة يود مطلاها معينا ، ويوزع إليه بكتابه ما يود ، تجد أرتباكه باديا ويتضح هذا الأرتباك في أثناء المناوشات أو إلقاء الكلمات في المناسبات الارتجالية )) (77 ص 18) .

د. يقول ( الطاهر ) : (( إن كثيراً من عوامل تقصير خريجيها في أداء رسالتهم في الخدمة العامة يرجع إلى ضعفهم في اللغة العربية ومن ثم إلى ضعفهم في التعبير ( الشفهي والتحريري ) فكم من متخصص أراد أن يؤلف فقد به ضعفه في اللغة إلى التعبير عن تحقيق هدفه )) (90 ص 15) .

ه . ويذكر ( الحمادي و ظافر ) : (( تواجه مشكلة الضعف في التعبير رجال التربية ، وتطلعهم مظاهر صارخة ومن هذه المظاهر ما يتصل بالأفكار ، وما يتصل بالعبارة )) (42 ص 236) .

و . وذكر ( قرطوش ) : (( بعد تصنيف المواد حسب صعوباتها ، وسهولتها ، ظهر أن مادة التعبير ( الشفهي والتحريري ) تأتي على رأس المواد التي يتهميها المدرسوون والطلبة )) (112 ص 58) .

ز. ويقول ( مجاور ) : (( إن معظم التلاميذ يبدون ضعافاً في عملية التعبير ، مما سبب مشكلة لها خطورتها بالنسبة لأهمية عملية من عمليات الاتصال )) (117 ص 222) .

ح. وذكر ( محجوب ) : (( يواجه الطلاب والمدرسون مشكلة كبرى في دروس الإنشاء ، ومع ما حدث من دراسات في تطوير المناهج ، وطرائق التدريس فإن مشكلة درس الإنشاء ما زالت قائمة )) ( 118 ص 139 ) .

ط. وذكر ( يونس ، و الناقة ) : (( إن إهمال مدرسي اللغة العربية ومدراسها لعملية الأتصال عن طريق الكلام أو إعطائه اهتماما قليلا يمثل مشكلة من مشكلات تعليم اللغة في مدارسنا )) ( 141 ص 155 ) .

ومن خلال العرض السابق يظهر أن هناك مشكلة ضعف الطلبة في مرحلة الإعدادية في التعبير الشفهي ، ولهذا الضعف صعوباته وأسبابه ، لذا كان هدف الدراسة تعرف صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة للفرعين الأدبي والعلمي ، والمقترنات التي تطور سبل تدريسه للنهوض بمستوى الطلبة في هذه المادة .

## أهمية البحث

اللغة هبة الله سبحانه وتعالى للبشر ، وهي الفارق الأساسي بين الإنسان وغيره من الكائنات ، ولقد فضل ( الإنسان ) خليفة الله في الأرض على سائر المخلوقات ( باللغة ) .

قال تعالى : (( وَعَلَمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ أَنْبِيُونِي بِاسْمَاءَ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿ قَالُوا سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلِمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ )) \* .

يقول بعض المفسرين : إن الأسماء هي اللغات ، أي لغات الأرض (143ص 4) ، وقال (ابن جني ت 393 هـ) : (إن الله سبحانه وتعالى خلق لآدم القدرة على استخدام اللغة ) (ص40) ، فاللغة المنطقية ميزة اختص بها الإنسان ، وبها حق للإنسان منزلته العليا بين الكائنات ، وهي وسيلة القوية في الاتصال وأختزال الخبرات الإنسانية (21 ص 11) ، وهي أداته في التعبير عن المرام ، وغايتها إفصاح عن مكنوناته وخلجات ضميره إفصاحاً واضح المدلول بين المقصود (63 ص 103) ، واللغة ظل حياة الأمة ومراة تبدو على سطحها حال تلك الأمة فهي ألم لوازم الأمة المستقلة (79 ص 6) ، بل هي مقياسٌ حضاريٌ دقيقٌ لنقدم الأمة أو لتأخرها ، وما بلغته من رقيٍ وما أصابها من انحطاط (38 ص 14) .

فلغة كل أمة لسان حالها ، وعنوان وجودها ، ووسيلة التعبير عن ذاتها فلا غرابة أن يقال إن الأمة هي اللغة واللغة هي الأمة ، لأنها إنما تسمى أمة إذا ترابط أفرادها في وحدة التنظيم (72 ص 27) .

واللغة أهم النظم الحضارية ولذلك تستحق الأهتمام الشديد بها لأنها أحد مقومات بناء الإنسان والمجتمعات (121ص 21 - 22) ، بل هي جزء لا يمكن فصله عن المجتمع ، فهي تحيا في أحضان المجتمع وتستمد كيانها منه ومن عاداته وتقاليد ، وسلوك أفراده ، تتطور بتطوره فترقى برقيه وتتحضر بإنحطاطه (89ص 10) ، فالمجتمع الإنساني يعد المقوم الرئيس للغة فهو كالترية للزهرة أو الحبة ، فالحبة يكمن فيها سر الحياة ولكنها لا تنبت إلا في التربة الخصبة (44ص 66) ، وبذلك فاللغة الحية تدل على حيوية المجتمع ، واللغة الجامدة تدل على تخلف المجتمع عن مسايرة الركب الحضاري ، فأصبح مقياس رقي المجتمعات في مدى عنايتها بلغتها القومية (73ص 11) .

\* سورة البقرة آية 31 - 32

واللغة دور فاعل فينا وبيننا ، وذلك لما تؤديه من وظائف مهمة للفرد والمجتمع ، وأن الوظيفة الأساسية للغة هي التعبير عن عواطف الإنسان وأحساسه ، وهذا التعبير إما أن يكون فطرياً أو وضعياً ، فالتعبير الفطري هو التعبير عن العواطف والإفعالات والأحساس

والمظاهر (اللإرادية) ، التي ندركها بالحواس أما التعبير الوضعي فهو ما يدرك بالبصر مثل الإشارات والحركات اليدوية التي يستعملها الصم والبكم ، والحركات التي نستعملها لتوسيع الكلام في التعبير الشفهي ، والعلامات اللغوية المكتوبة ، وما يدرك بالسمع كالأصوات المركبة والجمل (60ص 135) . واللغة وسيلة لنقل المعلومات وما يدور في ذهن الفرد من أفكار وأراء ، وهي عامل من عوامل ربط الفرد بالجماعة نحو التطور (109ص 15) ، وهي لها أثر كبير في حركة المجتمع وديمونته ، فهي الأداة التي تربط أفراد المجتمع فيما بينهم فيقضون مطالبهم ويوجهون أنشطتهم (57ص 24) ، ويرى علماء المدرسة الفكرية (( اللغة حقيقة اجتماعية نتيجة للأتصال الاجتماعي ، وظيفتها الأساسية هي تسخير دقة الأمور وتصريف شؤون المجتمع الإنساني )) (141ص 11) ، واللغة وسيلة لنقل التراث من الجيل السابق إلى الجيل اللاحق وهي تحافظ بتكوينات ذلك التراث بما فيه التقاليد الاجتماعية (57ص 24) ، وهي واسطة لتدوين العلوم والمعارف ، فهي قوة خلاقة مبدعة في حياة الإنسان وعلاقته بالمجتمع الذي يعيش فيه ، وتتصف بالحركة إذ تسجل الماضي وتحكي رواية أحداث الحاضر (30ص 7) ، وفي ذلك ينظر علماء الاجتماع إلى اللغة (( كأنها عربة تحمل إلى الأجيال اللاحقة ما عند الأجيال السابقة من ثقافة وعلم وفن وأدب )) (98ص 18) .

واللغة من أدوات الفكر الإنساني المهمة ، فهي تمدّه بالرموز وتحدد له المعاني ، وتمكنه من أداء الأحكام ، وتخريج الأفكار ، وتكوين المقدمات ، واستخراج النتائج من أداء الأحكام ، وتخريج الأفكار ، وتكوين المقدمات ، واستخراج النتائج (93ص 21) ، بل تعمل على تثبيت الأفكار والمعاني التي تجول في الخواطر ، وتلازم كل خطوة من خطوات التفكير ، فضلا على أنها تعبّر عن النتائج التي ينتهي إليها الباحث ، وتسهم في نقل النتائج إلى سائر الباحثين والمفكرين (41ص 7) .

ويعد (بافلوف) : (( اللغة هي المنظومة الإشارية الثانية التي تميز الفكر الإنساني ، فهي شكل لوجود الفكر كما أنها أداة للتعبير عنه (41ص 108) ، واللغة تقدم للفكر تعاريف جاهزة وتصف له الأشياء بخصائصها حتى لا تتدخل مع غيرها ، فهي وسيلة لأبراز الفكر من حيز الكتمان إلى حيز التصريح (88ص 134) .

واللغة وسيلة مهمة من وسائل التعليم يعوّل عليها تعليم الطلبة المواد الدراسية ، وأنها تساعد الطلبة على عملية التفكير ، ونشاط العقل عموما ، ويهدف تعليمها إلى تمكن

الدارسين من إستعمالها في تقييف أنفسهم في الحياة العلمية ، وتساعدهم في الاتصال في المجتمع والتعامل مع غيرهم من الأفراد وتحقيق المنافع وال حاجات (141ص 28 - 29) .

وإذا كانت اللغة هذه الأهمية فإن لغة العربية أهمية كبيرة فوق تلك الأهمية تتطرق من أنها اللغة التي أنزل الله سبحانه وتعالى بها ( القرآن الكريم ) صادعا بالحق المبين على قلب النبي الأمين محمد ٧ قال تعالى (( إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ )) \* وفي سورة أخرى قال تعالى (( نَزَّلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ﴿١﴾ بِلِسَانٍ عَرَبِيًّا مُبِينٍ ﴿٢﴾ عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُذَرِّينَ ))

\*\*

واللغة العربية وعاء التراث الحضاري المزدهر للأمة العربية وفيها من المميزات ما يجعلها أهلا للأهتمام وأهلا للنماء والبقاء فهي غنية بأصواتها غنية بمعجمها القديم (42ص 12) ، وهي لغة أشتقاق ولغة أعراب ومجاز وقياس ونحو ومتاز بمرونتها وقابليتها للنمو والتطور والتجدد (54ص 176) ولغة العربية أفضل اللغات وأوسعها ، فكانت خير وعاء لأكرم كتاب منزل ، فقد أستوعبت كلام الله تعالى الذي لا يكفي البحر مدادا له ، إذ وصف الله أبعاده ومداه بقوله تعالى (( قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مَدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفَدَ الْبَحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنْفَدَ كَلِمَاتُ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِمِثْلِهِ مَدَادًا )) \*\*\* وقال تعالى (( وَلَوْ أَنَّمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ أَفْلَامٌ وَالْبَحْرُ يَمْدُدُ مِنْ بَعْدِهِ سَبْعَةً أَبْحُرٍ مَا نَفَدَتْ كَلِمَاتُ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ )) \*\*\*\* .

وهذا حافظ إبراهيم يقول بكل شموخ وتحدة على لسان العربية :

وَسِعْتُ كِتَابَ الله لَفْظًا وَغَایَةً  
وَمَا ضِقْتُ عَنْ آيٍ بِهِ وَعِظَاتٍ  
(ص2 96)

\* سورة يوسف 2

\* سورة الشعرا 192 - 194

\*\*\* سورة الكهف 109

\*\*\*\* سورة لقمان 27

وقد أستوعبت اللغة العربية كل ما نقل إليها من علوم الأمم الأخرى في الفلسفة والمنطق والطب والصيدلة والكيمايد والرياضيات فهذا يجعلنا ندرك الطاقة التي تمتلكها اللغة العربية (43ص 120) ويقول الفلاسفي في وصفه البديع للغة العربية ( فاللغة العربية أمن اللenguات ، وأوضحتها بياناً ، وأذلقتها لساناً ، وأمدتها رواقاً ، وأعذبها مذاقاً ، ومن ثم اختارها الله تعالى لأشرف رسله ، وخاتم الأنبياء ، وخيرته من خلقه ، وصفوته من بريته ، وجعلها لغة أهل

سمائه ، وسكان جنته وأنزل بها كتابه المبين الذي لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه ) 148 ص ( 113 .

وقد تفردت اللغة العربية بميزة التجاوز الإجتماعي ، فهي لم تعد لغة قوم ، وجماعة لكنها صارت لغة عقيدة ، فهي لغة المسلمين ، فقد جمعت العرب سابقا عن طريق القرآن الكريم على الرغم من اختلاف لهجاتهم فوحدت مشاعرهم وأحساسهم القومية في إطار من القيم والمفاهيم الجديدة ( 10 ص 11 ) وهي إحدى مقومات الشخصية العربية ، وأصبحت الرابطة التي تجمع أبناء الأمة العربية والإصرار عليها إصراراً على إثبات الوجود العربي ، فالمحاكمة والعبارة وإنشاد الشعر في الأسواق الأدبية ، إنما هو تمثيل حب العرب للغتهم والأعتزاز بها ( 68 ص 11 ) وفي حب اللغة العربية قول لأبي منصور الثعالبي ( إن من أحب الله أحب رسوله المصطفى 9 ) ، ومن أحب النبي العربي أحب العرب ومن أحب العرب أحب اللغة العربية التي بها نزل أفضل الكتب على أفضل العجم والعرب ومن أحب العربية عني بها وثابر عليها وصرف همته إليها ) ( 25 ص 2 ) .

ويرى الباحث أن اللغة بهذا الأمر هي حاملة هوية الأمة ومن أهم مقومات الاستقلال السياسي والأجتماعي لها ، والعلاقة بين اللغة والأمة علاقة متينة فالآمة هي اللغة واللغة هي الأمة وفي ضعف الأولى ضعف للأخرى . لذا كان أول ما يعمد إليه المستعمر قتل لغة الأمة بهدف تمزيقها وسلب لسانها ، إذ ذكر معروف قول ( ليفي أشكول ) يصرح ( إننا لن نسمح بوجود لغة واحدة وشعب واحد ودين واحد في الشرق الأوسط ) ( 125 ص 67 ) ، بل إن أولى توصيات الحاكم الفرنسي وجيشه الزاحف إلى الجزائر ( علموا لغتنا وأنشروها في البلاد حتى تحكم الجزائر فإن حكمت لغتنا الجزائر فقد حكمناها حقيقة ) ( 125 ص 71 ) ، اللغة العربية عظيمة ولغة إبلاغ وإفاضة ولغة فصاحة وفخامة وحكمة وقوه ( 91 ص 235 ) ، يقول مصطفى جواد : (( العربية لغة جسيمة عظيمة لأمة كريمة عظيمة وقد حافظت على قوامها ونظامها وكلامها بقرانها العزيز وتراثها الأدبي البارع طوال العصور التي أنصرفت بين زمن الجاهلية وهذا العصر وهي لا تزال قوية الكيان عليه المكان مستمرة بالازدهار )) . ( 37 ص 1 ) .

ولقد شهد الكثير من علماء العرب والمستشرقين الغرب بأهمية اللغة العربية وبما تتمتع به من خصائص ومزايا تجعلها تأخذ مكانتها المرموقة بين اللغات ،

يقول الفراء ( ت 207 ه ) ( وجدنا للغة العرب فضلا على لغة جميع الأمم اختصاصاً من الله تعالى وكريمة أكرمهم بها ، ومن خصائصها أنه يوجد فيها من الإيجاز ما لا يوجد في غيرها من اللغات (149 ص 113) .

ويقول ابن جني ( ت 393 ه ) ( إعلم أنني على تقادم الوقت ، دائم التquier والبحث، فأجد الدواعي والخواج قوية التجاذب لي ، مختلفة الجهات على فكري وذلك إذا تأملت حال هذه اللغة الشريفة الكريمة اللطيفة وجدت فيها الحكمة والإرهاق والرقابة بما يملك على جانب الفكر ) (48 ص 6) .

ويقول الثعالبي ( العربية ) خير اللغات هي أداة العلم ومفتاح التفقه في الدين وسبب إصلاح المعاش والمعاد ثم هي لإحراز الفضائل والأحتواء على المروعة وسائر أنواع المناقب كالبنيوع للماء والزند للنار ) ( 3 ص 25) .

ويقول المستشرق الفرنسي ( آرنست رينان ) : ( إن مما يثير عجبـي أن لـغـةـ كالـلـغـةـ العـرـبـيـةـ - قد نـشـأـتـ فـيـ بـلـادـ صـحـراـوـيـةـ كـبـلـادـ الـعـربـ - تـصـلـ إـلـىـ درـجـةـ الـكـمـالـ فـيـ خـيـامـ الـبـدـوـ ،ـ وـ (ـ رـينـانـ)ـ مـعـرـوفـ بـشـدـةـ تـعـصـبـهـ ،ـ وـهـوـ ضـدـ الـعـربـ وـ الـجـزـرـيـنـ ،ـ وـمـعـ ذـلـكـ قـدـ أـعـتـرـفـ بـأـنـ الـلـغـةـ العـرـبـيـةـ لـغـةـ غـنـيـةـ ،ـ صـالـحةـ لـتـعـبـيرـ عـنـ الـأـفـكـارـ الـدـيـنـيـةـ وـالـفـلـسـفـيـةـ ،ـ وـالـعـلـمـيـةـ بـطـرـيـقـةـ لـاـ وجودـ لـهـاـ فـيـ أـيـ لـغـةـ اـخـرـىـ (ـ 1ـ صـ 172ـ -ـ 173ـ)ـ .ـ

ويقول المستشرق جوستاف ( ما من لغة تستطيع أن تطال اللغة العربية في شرفها ، فهي التي اختيرت لتحمل رسالة الله النهاية ) ( 306 ص 36) .

ويقول ( رافائيل بطي ) : في كتابه عن اللغة العربية ( إنني أشهد من خبرتي الذاتية أنه ليس ثمة من بين اللغات التي أعرفها لغة تكاد تقترب من العربية سواء في طاقتها البينية، أم في قدراتها على أن تخترق مستويات الفهم ، والإدراك، وأن تنفذ بشكل مباشر إلى المشاعر ، والأحساس تاركة أعمق الأثر فيها ، وفي هذا الصدد فليس للعربية أن تقارن إلا بالموسيقى ) ( 149 P.123 ) .

وهذا (هنري لوسيل) يشهد بفضل اللغة العربية ويدعو إلى تعليمها في المدارس الفرنسية لما فيها من معانٍ مختلفاً كثيراً عن معاني الألفاظ الفرنسية أو اللاتينية أو أية لغة من اللغات الأوروبية ) ( 17 ص 8 - 9) .

واللغة العربية لغة حية متطرفة تواكب التغييرات الحضارية ومطالب العصر ، وأستجابت لكل فكر وأعانت على الإسهام في حضارة الأمم ، وحملت أخذ المعرف وحركات من الثقافة العربية الإسلامية ونهضتها الحضارية إلى مشارق الأرض وغاربيها . (43 ص 120 - 121) . واللغة العربية وسيلة التعبير عما في نفوسنا - نحن أبناء الأمة العربية والأمم الأخرى الذين يتعلمونها - عن جميع مظاهر الحياة (9 ص 13) .

وهي وسيلة لدراسة المواد المختلفة سواء أكانت أدبية أم علمية نظرية أو عملية ، وهذا يؤكد أن اللغة العربية وإن كانت مادة التخصص لمدرسي اللغة العربية فهي مفتاح لمواد تخصص المدرسون الآخرين لما يحتاجون من قراءة لمراجع مoadهم وشرح موضوعاتها للطلبة ، بل إن تأليف الكتب في تلك المواد يعتمد اللغة العربية لعرض الحقائق وشرحها وتناول الآراء والأفكار وطرحها (10 ص 16) .

وهكذا كانت تقف اللغة العربية شاهداً تارياً على مدى تحضر الأمة ورقيها ، دورها في تثبيت المجتمعات ، وبما تمتاز من مزايا وخصائص شرفتها ، وعلت بمكانتها عن سائر لغات العالم ، فالعربية تطالبنا اليوم بالأهتمام الذي تستحق ، ومن تهاون بها تهاون في وجوده ، لذا كان لزاماً أن نعتز بها ، ونحافظ عليها ، وأن تكون أوفىاء لها ، وأن نبذل قصارى جهودنا لرفع شأنها ، وأن نشخص الصعوبات التي تكتفى مسيرة تعليمها لتذليلها ، وذلك بوضع الحلول العلمية المناسبة لتلك الصعوبات والمشكلات ، لذلك كان من توصيات المؤتمر الرابع لوزراء التربية والتعليم العرب عام 1972م الدعوة للعناية بدراسة صعوبات اللغة العربية ومشكلاتها المتصلة بال التربية والتعليم (122 ص 63) . وهذا قد أيقظ دوره مسؤولية الأهتمام باللغة العربية على نطاق واسع ، ذلك الأهتمام الذي تجلى في أرقى صوره - في قطرنا - بإصدار قانون الحفاظ على سلامة اللغة العربية (قانون رقم 64 في 28 / 4 / 1977 ) إذ جاء فيه ( على المؤسسات التعليمية في المراحل الدراسية كافة إعتماد اللغة العربية لغة التعليم ، وعليه أن تحرص على سلامتها لفظاً وكتاباً وتنشئة الطلاب على حسن التعبير والتفكير بها وإدراك مزاياها والإعتزاز بها ) (32 ص 11) ، فضلاً عن الدراسات في مجال اللغة العربية وحرص المربين على العناية بالمناهج الدراسية في المراحل الدراسية كلها لتنمية المقدرة اللغوية لدى الطلبة ، وتهيئة كل ما يسهم في تطويرها من وسائل التعليم ، ولكن على الرغم مما نالت اللغة العربية من اهتمام في ميادينها المختلفة ، ما زلنا نلحظ قصوراً

في تطويرها على مستوى الوطن العربي بشكل عام ، ويشهد هذا التخلف ضعف مستوى أبنائها من أتموا مراحل التعليم العام ، كما أن هناك كثيراً من الصعوبات في مجال تدريس اللغة العربية تحتاج إلى دراسة وحلول مناسبة لها ومن بين صعوبات اللغة العربية ما يتعلق بتدريس التعبير - مادة البحث الحالي - حيث إن التعبير له منزلة كبيرة في الحياة ، فهو ضرورة من ضروراتها ، ولا يمكن لأي شخص أن يستغني عنه في أي مرحلة من مراحل عمره . فهو ترجمة للنشاط الإنساني بكل صوره ، فهو ترجمة لأفكار الإنسان وأدائه ، وخواطره ، وموافقه ، وخبراته يعبر عنها بوسائل متعددة ، ومختلفة كاللغة المنطقية والمكتوبة (39 ص 53) .

والتعبير من فروع اللغة العربية المهمة ، إذ جعله اللغويون في قمة فروع اللغة العربية ، فهو غاية وما سواه وسائل لتحقيق هذه الغاية (42 ص 203) وفي ذلك يقول علماء اللغة : إن اللغة العربية بفروعها من (القواعد ، القراءة ، النصوص الأدبية ، والأملاء) وسائل للتعبير السليم لا غاية بحد ذاتها (102 ص 7) ، فالقواعد تعمل على عصمة اللسان والقلم من الخطأ ، والقراءة وحفظ النصوص الأدبية من (شعر ونشر) تزيد من الثروة اللغوية ، وتساعد على إجاده الأداء وجمال التعبير ، والأملاء وسيلة لرسم الكلمات رسمًا صحيحاً (4 ص 145) ، ففروع اللغة وسائل لهذه الغاية - غاية أتقان التعبير بنوعيه الشفهي والتحريري حتى يصبح الطلبة قادرين على التعبير بما يخالج نفوسهم بلغة سليمة من غير عثرة ولا خجل (86 ص 143) ، وعليه يرى الباحث أنه ينبغي لمدرسي اللغة العربية ومدرستها أن يدركوا الصلة بين فروع اللغة وهي صلة جوهرية ، وأن التعبير بنوعيه (الشفهي والتحريري) هما غايتنا تدريس اللغة العربية ، وبقية دروس فروع اللغة العربية وسائل لها .

والتعبير وسيلة الإبانة والإفصاح عما في نفس الإنسان ما يشعر به ، وما يفكر به ، وبفضله يمكن الإنسان من تنظيم سلوكه وبواسطته يتكيف مع مجتمعه الذي يعيش فيه (13 ص 213) ، ولذلك عده (بافلوف) : (المنظم الأرقى للسلوك الإنساني) (110 ص 9) ويقول الحصري : (إن التعبير من أهم التمارين وأفیدها من وجهة نظر التربية ، ومن أصعب الدروس وأعقدها من وجهة نظر التعليم (40 ص 144) ، وهذه الأمور كلها قادت عددا

من الباحثين التربويين إلى الدعوة في أن يخصص للتعبير نصف الوقت الكلي المخصص لدراسة اللغة (364 ص 69) .

والتعبير عماد الشخص في تفاعله مع غيره عن طريق ما يرسل من كلام المعبر الذي يكشف عما في النفس ، وبه يتعلم الفرد فهو أداة التعلم والتعليم (221 ص 117) ، والتعبير من الوسائل المهمة لأشباع حاجات كثيرة في حياة الفرد متمثلة بالحاجة إلى التقدير الإجتماعي ، والرضا النفسي ، وتحقيق الذات ، وتسخير الطموح ، فعلى المدرس إدراك هذه الحاجات ، وتحفيز الطلبة إلى جودة التعبير وتنمية القدرة فيه سعياً لإشباعها مما يخلق الاستقرار النفسي لهم (21 ص 14) ، ويرى الباحث أن للتعبير أهمية وفائدة تربوية كبيرة فهو يساعد الطلبة على ترتيب أفكارهم وتوضيح أنطباخاتهم ، وأن التمكّن منه يكسبهم ثقة عالية بأنفسهم ويساعدهم على التكيف الإجتماعي مع الآخرين وتحقيق ذاتهم .

ويساعد التعبير على حل المشكلات الفردية والاجتماعية وذلك بتبادل الآراء ومناقشتها ، ويعزز المتعلم القوة في التصور وإدراكاً للواقع وتقهما له ( فالتعبير درس من صميم الحياة مادة ووسيلة ) (49 ص 90) . ومن هذا كلّه يتضح لنا أن للتعبير أهمية كبيرة في حياة الفرد والمجتمع .

ولدرس التعبير أهداف هي كما يأتي :

1. تعويد الطالب التعبير الصحيح عن أحاسيسه وأفكاره بأسلوب واضح وسليم .
2. تزويده بتركيبات وتعابير ومفردات لغوية سيحتاج إليها في حياته .
3. تعويذه وصف الأشياء وما يحيط به .
4. دفع الطالب للتخيّل والأبتکار .
5. تعويذه التفكير الحر الشخصي والنقد الذاتي مع أحترام عضويته بين أقرانه .
6. تهذيب وجدانه الفردي والاجتماعي والقومي والإنساني .
7. يساعد درس التعبير على اكتشاف الطالب الموهوب في الأدب وصقل هذه الموهبة ومساعدتها على النّقّاح والنّمو والأنطلاق . (317 ص 62)

ويقسم التعبير من حيث الهدف إلى قسمين وظيفي ، وإبداعي :

فالتعبير الوظيفي : هو تدريب الطلبة على أنماط النشاط اللغوي التي تحدث في المجتمع مشافهة أو كتابة تحقيقاً لوظائف اجتماعية لهم ، وتدريبها على المجالات التي يمارسونها في

حياتهم (14 ص 17) ، وهو يؤدي وظيفة معينة للأفراد كالفهم والإفهام ، وبه ينظم الناس حياتهم ويقضون حاجاتهم ، فهو ضروري لكل إنسان بعيش في المجتمع بما يحقق له من مطالب مادية واجتماعية (13 ص 223) والتعبير الوظيفي بعيد عن الخيال والإثارة يشترط فيه وضوح اللغة وسلامتها وترتيب فقراته وترتيبها ترتيباً منطقياً (15 ص 15 - 16) ، (12 ص 82) ، وقد أكد العزاوي هذا بقوله : ( التعبير الوظيفي لا يطلب فيه أكثر من أن يكون صافي اللغة واضح الفكرة ، وترتبط فيه الفقرات ، والإستغناء عن الحشو والإستطراد (100 ص 78) ومن موضوعاته المحادثة بين الناس ، والمناقشات وحكايات القصص والتوادر والأخبار ، وإلقاء الكلمات والخطط ، وإعطاء التعليمات والإرشادات ، والمذكرات ، والملخصات (13 ص 12 - 81) .

أما التعبير الإبداعي : وقد يسمى ( التعبير البلجي ) فهو يعبر فيه عن العواطف وخلجات النفس بأسلوب بلجي ونسق جديد ، ينقل السامع أو القارئ إلى المشاركة الوجدانية للمؤلف لذا يطلق عليه في بعض الأحيان أسم التعبير الأدبي أو الذاتي (34 ص 222) ، ويتجاوز التعبير الإبداعي شرطي الصحة والإفهام إلى التأثير في القارئ أو السامع ، وحمله على التعاطف ، ليعيش في تجربته ويحس بإحساسه (100 ص 73) .

والتعبير الإبداعي يصلح لعرض مناجاة الفكر ، وإتقان العواطف بالأسلوب الساحر الجميل ، والكلام المؤثر الظريف والأحساس المبتكرة الجياشة ، وهذا الكلام من قصة أو خاطرة خير مثال لهذا الأسلوب (101 ص 31) ، ويتميز التعبير الإبداعي أو ( التعبير البلجي ) بتوافر العاطفة والأصالة ويتم فيه إنتاج أفكار جديدة استلهمها الفرد من وجده وانفعالاته وتأثره في المثيرات من حوله فعبر عنها بطريقة مألوفة ، ويكون إنتاجه أما جديداً أو غزيراً ويقصد هذا النوع من التعبير التأثير في الآخرين (100 ص 81) ، ومن موضوعاته ( الطبيعة ) والتأثير بها لمجرد وصفها والحديث عما يشاهد المرء فيها من ظواهر ، ( النفس ) ، و (الوطن) ، و (الحياة) وهذا النوع من التعبير هو المعول عليه في مدارسنا في الوقت الحاضر (34 ص 23) ، (78 ص 19) .

ويقسم التعبير من حيث الأداء إلى قسمين :

1. التعبير الشفهي .
2. التعبير التحريري .

إن هذين النوعين يمثلان جهة الإرسال في اللغة ، هذه الجهة التي تضم فني الكلام ، والكتابة ، فالتعبير الشفهي يمثل الكلام وهو يسبق التعبير الكتابي ، وأداته الرئيسة هي النطق فيتم تلقيه بواسطة الأذن ، فهو إفصاح الإنسان بلسانه عن أفكاره ومشاعره . (80 ص 142).

أما التعبير التحريري أو ( الكتابي ) فهو عملية فكرية يتم عن طريقها صوغ الأفكار ونقلها إلى الآخرين وهذا عن طريق تحويل هذه الأفكار إلى رموز كتابية مع مراعاة التقيد بالأسماء اللغوية السليمة ( 86 ص 145 ) ، والتعبير التحريري ذو أهمية كبيرة في الحياة فهو وسيلة من وسائل الاتصال ، وتسهيل عملية التفكير ، والتعبير عن النفس . ( 141 ص 273 - 274 ).

وللتعبير التحريري أهمية تربوية واجتماعية ، وتنظر أهميته التربوية في أنه :  
أ. مجال يتعرف المدرسون من خلاله عيوب طلابهم في تناول الأفكار والأسلوب الذي يستخدمونه للتعبير عن هذه الأفكار والعمل على معالجة هذه العيوب .  
ب. مجال لأكتشاف مواهب الطلاب الأدبية وعلى مدرسي اللغة العربية ومدرستها أن يقدموا لهم التشجيع والرعاية لعلهم يكونون في المستقبل من رجال القلم وأصحاب البيان ( 14 ص 114 ) .

وتتجلى أهمية التعبير التحريري الاجتماعية بتدوين العلوم والمعرف المختلفة فيسائر المهن الرسمية والأهلية والأعمال العامة والخاصة ( 20 ص 68 ) ، ويرى الباحث أن الكتابة مهارة عملية يحتاج إليها الإنسان في تمشية أمره وقضاء حاجاته اليومية ، ولولا التعبير الكتابي لما حفظ التاريخ لنا تراثنا عبر الأجيال .

ولدرس التعبير التحريري أهداف تتجلى بما يأتي :

1. تزويد الطلبة بالأفكار المنوعة والمفيدة بواقع حياتهم .
2. تربيتهم على صياغة الأفكار بأسلوب فصيح ، وإعانتهم على التعبير الدقيق بعبارات سهلة وواضحة .
3. تعويدهم التدرج في الحديث وتنظيم عرض الفكرة عرضاً متسللاً منطقياً يبدأ بالمقدمات ، فعرض الموضوع بدقة ، ثم ينتهي بالخاتمة .
4. تربية الذوق الأدبي ، وحسنة الجمال ، وتنمية الخيال .

5. تزويدهم بالثروة اللغوية كي يستقىدا منها في تعبيتهم عن الأفكار والمشاعر .
6. تكوين القدرة على التمتع بالقدرات الواسعة المألفة والوعي لما فيها من قيم ، وضبط إستعمال علامات الترقيم ورسم الحروف (135 ص 117) .

والتعبير الشفهي هو لون من أهم ألوان النشاط اللغوي ، إذ إن الكلام يمثل أحد فنون اللغة الأربع وهي (الاستماع ، والكلام ، القراءة ، والكتابة ) والكلام يمثل - بصفة خاصة - مركزاً مهماً في المجتمع الحديث بل وفي القديم ، ولقد ابرز الكتاب منذ القدم ما للكلمة المنطقية من قوة وأثر ، وكيف كان الحكم الدكتاتوري يقيم احترامه واجلاله معتمدا على كبس هذه القوة وقمعها (141 ص 143 - 144) .

وللكلمة المعبرة أثر بل هي عماد الرواد والقادة ولو لم يملكونها ما سلكوا الطريق إلى العقول والقلوب ، وهي أهم الأسس التي اعتمدتها الأنبياء والرسل في إيصال رسائلهم السماوية ، فالنبي موسى لـ سأل خالقه أن يمنحه نعمة التعبير ويحل عقدة من لسانه لييسر عليه أداء المهمة التي كلفه سبحانه وتعالى بها وهي الرسالة قال تعالى (( قَالَ رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي ♦ وَبَسِّرْ لِي أَمْرِي ♦ وَاحْلُّ عُقْدَةً مِنْ لِسَانِي ♦ يَفْقَهُوَا قَوْلِي )) \* .

والتعبير الشفهي يؤدي دوراً مهماً في نمو حياة الإنسان وتقدمه في العالمين الشرقي والغربي ، وعن طريق التعبير الشفهي يتصل الفرد بغيره منبني جنسه ، وينقل إليه انفعالاته ومشاعره وأفكاره ومن هنا نستطيع أن نعد التعبير الشفهي الشكل الرئيس للاتصال بالنسبة للإنسان ، فهو أهم جزء في ممارسة اللغة وإستعمالها (141 ص 144) .

والتعبير الشفهي أداة الاتصال السريع بين الفرد وغيره ، والنجاح فيه يحقق كثيراً من الأغراض الحيوية في الميادين المختلفة (4 ص 150) .

---

\* سورة طه 25 - 28

والتعبير الشفهي هو الأكثر شيوعاً في ممارسات اللغة فهناك الملايين من البشر لا يعرفون القراءة والكتابة ولكن لا يوجد أي مجتمع إنساني لا يعرف التخاطب ، وهو يؤدي وظيفة أساسية لتبادل الأفكار والأراء ونشر الثقافات وتنشيط المشاعر واختصار وقت طويل في تبادل وجهات النظر في اللغة المكتوبة (130 ص 3) ، لذلك نلاحظ اهتماماً كثيراً من الدول بالتعبير الشفهي وبالشروط التي تساعد المتعلم على إدخال الحديث في المجالات الحيوية

العامة والخاصة ، والاهتمام بكيفية إلقاء الحديث ، وبطرق الإقناع وبوسائل إثارة المستمعين (141 ص 144-145) .

ويأتي الاهتمام بجودة التعبير الشفهي وحسن الكلام السيد ذي المعنى تلبية لإرادة الله سبحانه وتعالى ، قال تعالى (( يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا )) \* ، ونلحظ هنا دلالة العناية بالقول وعطفه على التقوى وتأكيده بالمصدر إظهار المنزلة والرقة (204 ص 42) . قال الإمام علي ٧ : ( أَحَسْنُ الْقَوْلُ السَّدَاد ) (24 ص 46) .

والتعبير الشفهي يؤدي دور الإبانة والإفصاح عن الأفكار والآراء وأيصال المعاني ، قال تعالى (( وَأَخِي هَارُونُ هُوَ أَفْصَحُ مِنِّي لِسَانًا فَأَرْسَلْتُهُ مَعِي رِدْءًا يُصَدِّقُنِي إِنِّي أَحَافُ أَنْ يُكَدِّبُونِ )) \*\* (265 ص 42) ، والعرب كغيرهم من الشعوب عرفوا بحبهم وشغفهم بجمال التعبير ، وحسن الإجادة فيه ، والتاريخ العربي قديمه وحديثه يذكر لنا بين صفحاته كثيراً من الخطباء المجدين في التعبير حيث وضحاوا أهمية الكلام والتعبير الشفهي للفرد والمجتمع وأن الإجادة فيه توصل الفرد إلى بر الأمان ، ومن أشهر هؤلاء الإمام علي ٧ حيث قال : ( مَنْ حَسِنَ كَلَامَهُ كَانَ النَّجْحُ أَمَامَهُ ) (24 ص 46) .

وإن الإنسان يرتفع شأنه وتكثر محبته ويزداد مركزه مع تعاظم كلماته ورقة أسلوبه وصواب حجمه ونبيل ألفاظه ، والكلمة الرقيقة تنساب للنفوس وتهدي إلى البر (68 ص 14) ، ويروى أن جماعة من الباذية قدموا إلى الخليفة هشام بن عبد الملك وفيهم صبي يدعى حبيب بن درواس ، وقعت عليه عين الخليفة فقال لحاجبه : ( ما شاء أن يدخل على إلا دخل ، حتى الصبيان ) فوثب الصبي بين يدي الخليفة قائلاً : ( أستصغرت شأنى فأنفت من مخاطبتي ، إن للكلام نشرًا وطىًا ، وأنه لا يعرف ما في طيه

\* سورة الأحزاب 70

\*\* سورة القصص 34

إلا بنشره ، فإن أذن لي الأمير أن أنشره نشرته ) ، فأعجبه كلامه فقال : ( أنشره الله درك ) ، فقال : ( يا ابن الخليفة الأكرم أصابتنا سنون ثلاثة : سنة أذابت الشحم وسنة أكلت اللحم ، وسنة دقت العظم ، وفي أيديكم فضول فإن كانت هذه الفضول الله ففرقوها على عباده ، وإن كانت لعباد الله فعلام تحبسونها عنهم ، وإن كانت لكم فتصدقوا بها عليهم ، وإن الله يجزي المتصدقين ) ، قال ابن عبد الملك : ( ما ترك لنا الغلام في واحدة من ثلاثة عذرًا ) ، فأمر

للبوادي بمئة ألف درهم (28 ص70) ، يرى الباحث هنا أن هذا دليلٌ على حسن الكلام وسداده ، فالتعبير الشفهي يعكس ثقافة الفرد ومقدار تمكنه اللغوي فأنت عندما تتكلم كأنما تعرض عقلك على الناس وهم يحكمون عليك من واقع كلامك . وقد اختار الباحث دراسة صعوبات تدريس التعبير الشفهي وذلك لأهميته في الحياة الإجتماعية والدراسية ، ويمثل أكثر المهارات صعوبة في تعليمها وإتقانها ، فهو تطبيق لمهارات اللغة كلها ، فالتعبير الشفهي يعود الطلبة على المواجهة وينغرس فيهم الجرأة ويعودهم على المواقف القيادية والخطابية ، ويساعدهم على تحقيق ذاتهم وإبراز شخصياتهم فيه إرهاص للذوق وتنمية الحس الفني (76 ص 2) ، والتعبير الشفهي ذو أهمية كبيرة وتجلى في تربية الملكة اللسانية واللغوية في نفوس الطلبة ، وبعد الأساس الذي يبني عليه التعبير الكتابي ، فعلماء التربية يؤكدون أن من الأفضل أن يكلف الطلبة بكتابية موضوعات تعبيرية كانوا قد درسوها أو ناقشوها شفهياً قبل الكتابة وذلك لأن التعبير الشفهي خير وسيلة للنهوض بمستوى التعبير الكتابي (58 ص 3) .

ويؤكد العلماء أيضاً على أن الكلام الشفهي ينبغي لنا تعميمه بالصورة الصحيحة إذ يقولون (( إنما نتكلم أكثر مما نكتب ونقرأ ، فإذا كان الإنسان يستمع في اليوم لما يساوي كتاباً فإنه يتكلم في الأسبوع ما يساوي كتاباً ، بينما نقرأ في الشهر ما يساوي كتاباً ، ونكتب في العام ما يساوي كتاباً ، وبذلك ندرك أهمية الكلام الشفهي في حياتنا العلمية والعملية )) (76 ص 2) .

ويرى الدكتور ( مجاور ) : ( أن التلقائية والطلاق في التعبير الشفهي يأتي على رأس قائمة أهداف تعليم اللغة للطلبة ، وذلك أن رغبة التعبير عن النفس أمر ذاتي عند الطالب يميل إليه ويحب أن يمارسه ، ولذا وجب على المعلم تعميم قدرة التعبير الشفهي وتشجيع الطلبة على الإنطلاق بالكلام والتعبير بما في النفس ، أو بما يطلب منه بلغة واضحة وطلاق طبيعية دون خجل أو تردد ) (117 ص127) .

وتري الدكتورة ( المؤلد ) : ( أن للتعبير الشفهي أهمية بالغة بين أساليب إستعمال اللغة ، فهو أداة ممتازة لنقل المشاعر والأحاسيس ، ونقل المعلومات على اختلاف تنويعها من أفكار وخبرات ) ( 131 ص5) .

وقد أبرز تعميم صادر من وزارة التربية العراقية \* ضرورة العناية بالتعبير (الشفهي والتحريري) في مراحل التعليم كافة ، والنظر إلى فروع اللغة العربية وسيلة لتحقيق هذه الغاية (

التعبير ) ، كما أقرّت الوزارة أيضاً أحيا العناية\* \* بتعليم الطلبة التعبير الشفهي لأهميته في حياة الطلبة ، وتوخي السبل والأساليب المساعدة على تمكنهم منه ، لذلك أقرّت لجنة القيادة لتطوير المناهج والوسائل في وزارة التربية في 5 / 2 / 1998م ، تخصيص حصة مستقلة لمادة التعبير الشفهي في جدول الدروس الأسبوعي ، ووضعت منهاجاً لتعليمها وذلك لتمكن الطلبة من التعبير الشفهي السليم عن أفكارهم ومشاعرهم وحاجاتهم اليومية بإستعمال الأساليب اللغوية الصحيحة لبناء أساس قوي بدءاً بالمرحلة الابتدائية حتى المرحلة الإعدادية .

ولدرس التعبير الشفهي أهمية تربوية وقيمة اجتماعية ، فأهمية التعبير الشفهي التربوية

كما يأتي :

1. يقضي على مظاهر الخوف والخجل ويعود الطلبة على الحديث في جماعة وينمي ثقتهم بأنفسهم .
2. يعد الطالب للمواقف القيادية والخطابية ، بما يتاح له من أرتجال الحديث في المواقف السريعة وإنقاذ للإلقاء والتمثيل في مراعاة المعاني .
3. يتيح الفرصة للمعلم أن يكشف عيوب التفكير والتعبير لدى بعض الطلبة حتى يعمل على معالجتها بصورة سريعة وعامة أمامهم وبذلك تكون الفائدة أعم وأشمل .
4. وسيلة من وسائل الارتقاء بالمستوى الثقافي عند الطلبة وزيادة معلوماتهم .
5. مجال يطلع فيه الطالب على نماذج من تفكيره وتعبيره ، يتراوّله المعلم والزملاء بالنقاش والتحليل والموازنة بهدف الإجاده والتحسين .

---

\* كتاب وزارة التربية المرقم 1769 في 3 / 2 / 1983 .

\* وزارة التربية مديرية المناهج والكتب : 1998 / 2 / 5 .

6. فرصة لتدريب الطالب على قوة الحديث والإصغاء وأحترام أقوال الآخرين الذين يتحدثون إليه وإن خالفوه في الرأي ( 114 ص 14 ) .

وتكمّن قيمة التعبير في المجتمع ، فهو سلطته يتكلم الإنسان عمّا يعرفه على الآخرين وبما يفكّر فيه ومعرفة ما يعرّف الآخرون وما يفكّرون فيه ، فقد جعل التعبير الشفهي للمتكلّم والمتحاورين بصفة عامة ( 20 ص 7 ) .

ولدرس التعبير الشفهي أهداف عدّة منها :

1. تعويد التلاميذ على التعبير الصحيح بلغة صحيحة بغير خجل .
2. تعويمهم على نطق الحروف بصورة سليمة وإخراجها من مخارجها .
3. أن يتزودوا بالكلمات والعبارات التي تناسب مستواهم .
4. تدريبهم على سرعة الإجابة وصوابها ، والقدرة على الإرتجال .
5. أن يتقن التلاميذ المواقف الخطابية والجرأة الأدبية .
6. أن يعتاد الطالب على ترتيب الأفكار وسردها على وفق ترتيب منطقي (10 ص 52) (135 ص 118) .

وكذلك يسعى درس التعبير الشفهي على تنمية المهارات الآتية :

1. المهارة على حسن صوغ البدء وحسن صوغ الختام .
2. إستعمال المنهج الملائم المنطقي بعرض المقدمات وأستخلاص النتائج .
3. القدرة على تقديم الصيغ المناسبة لتحقيق الإنقاذه والإمتاع .
4. تمكّن المتعلم من إدارة ندوة أو قيادة حوار في موضوع يهمه أو يهم مجتمعهم في لباقة وحسن تصرف .
5. القدرة على التعقب السليم على أي متحدث .
6. تنمية القدرة على تحديد الخطأ الواضح في أثناء حديث غيره لغة وتركيباً وعلاقة لفظ باخر .
7. القدرة الإمام بنتائج الحوار ، وتقديمه ملخصاً بعبارة واضحة محددة(100 ص 81-82).

ولدرس التعبير الشفهي عناصر لابد من توافرها هي :

1. المتتحدث : ويشترط فيه أن يكون مستعداً إستعداداً كاملاً لمواجهة الآخرين من النواحي النفسية ، ومن حيث الإستعداد الذهني ، والتمكن من المادة المراد توصيلها للآخرين .

2. المتكلقي : وهو الشخص المستمع وعادة ما يكون المتكلقون متقاوتين في مقدار الثقافة ، من هنا كان لابد للمتحدث أن يراعي هذه الظروف وأن يخاطب المتكلقين على مقدار مستوياتهم الثقافية ، شريطة ألا يحاول أن يسف في أسلوبه بل يستعمل الأسلوب السهل والبلاغة في مثل هذه المواقف .

3. الغاية : وهي الهدف الذي نرمي إلى تحقيقه من خلال التعبير الشفهي ، وغالباً ما تكون الغاية سبباً في تحديد الأفكار .

4. حسن المقال : يتحمّل في إستعمال اللغة الفصيحة وتغيير الألفاظ المناسبة ، وبدون ذلك لا يكون التعبير فناً كلامياً (86 ص 144 - 145) .

أما صور التعبير الشفهي فهي كما يأتي :

1. المحادثة .

2. المحادثة عن الصور التي يجمعها الطلبة أو يعرضها المدرس ، أو الموجودة في الكتاب المدرسي .

3. التعبير الشفهي بعد القراءة ، حيث يناقش الموضوع المقرؤ ، أو التعليق عليه أو تلخيصه ونقده ، والإجابة عما يدور حوله من أسئلة .

4. حكاية القصص أو تكملة القصة الناقصة منها ، أو التعبير عن القصص المصورة .

5. حديث الطلبة عن حياتهم وأنشطتهم داخل المدرسة وخارجها .

6. ما يقوم به الناس من أعمال في حياتهم وما يدور حولهم من أحداث .

7. الموضوعات الخلقية والأجتماعية والوطنية والاقتصادية .

8. الخطاب والمناظرات (5 ص 151) (114 ص 79) .

وعند تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية ينبغي لنا أن نعمل منهجاً منظماً عند إعداد الدرس ، من ناحية التمهيد وإختيار الموضوعات والطريقة التي يتبعها المدرس لتدريس هذه المادة في هذه المرحلة ، فمن الضروري أن يبني التدريس على خطة معينة يضعها المدرس ، ويهدف من ورائها إلى تمرين الطلبة على الكلام الصحيح ، مع مراعاة الدقة والتتنوع في إختيار الموضوعات بحيث تلائم ميول الطلبة ، إذ إن من الأمور المهمة لتدريس التعبير

الشفهي أن يكون الموضوع مفهوما والأفكار فيه واضحة ومحددة ، وبالضرورة أن يتم تصحيح الأخطاء ونقدها على درجة عالية من الصحة (82 ص 16) .

فالخطوات العملية لتدريس التعبير الشفهي هي :

أولاً : إختيار الموضوع : يكون إختياره كالتالي :

1. إختيار الموضوع من المدرس ، وذلك بكتابة العنوان مع عناصره الأساسية على السبورة بعد التمهيد .

2. إختيار الموضوع من الطلبة ، إذ يختارون موضوعا أو أكثر من بين الموضوعات التي يعرضها عليهم المدرس ، ثم يكتب الموضوع على السبورة مع عناصره الأساسية مع التمهيد المناسب له .

3. ترك حرية اختيار الموضوع للطلبة .

ثانياً : توضيح عناصر الموضوع : تكتب عناصر الموضوع على السبورة بخط جميل وتنظيم دقيق ، ومن ثم يقوم المدرس بشرحها شرحا موجزا كي يتعرف الطلبة على إبعاد موضوعهم الجديد .

ثالثاً : حديث الطلبة : وهنا يطلب المدرس الطلبة بالحديث عن الموضوع ، وأن يتبع المدرس الأساليب الناجحة التي تساعد الطالب على التحدث وذلك بحسب نوع الموضوع المختار .

رابعاً : تصحيح الأخطاء : ويتم تصحيح الأخطاء ونقدها كما يأتي :

1. نقد المدرس لها وتصويبها : على المدرس أن يستدرك الأخطاء بلطف ويدرب الطلبة على أدب النقد البناء ويعملهم أن الخطأ طبيعي أو يجب تجنبه .

2. نقد الطالب للطالب المتحدث : لتحقيق الأهداف التربوية إلى جانب النواحي العلمية في عملية النقد للطالب في درس التعبير الشفهي يجب أن يعمل المدرس ما يأتي :

أ. تعوييدهم بعد عن الظن والتخمين .

ب. تعوييدهم احترام آراء الطلبة الآخرين .

ج. تعوييدهم أدب النقد .

د. تعوييدهم موازين النقد .

ه . تعويدهم بأن للنقد نظاماً (135 ص 123-127) .

ويرى الباحث أنه ينبغي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن يعودوا الطلبة النقد الصحيح ، ويجب أن يفهموا أن ليس المهم في النقد ذاته هو مجرد بيان العيوب والأخطاء ، وإنما الأهم التعاون لإدراك الصواب في الفكرة واللغة والإلقاء ، ويجب تعويد الطلبة أيضاً لأنقدوا المتحدث إلا بعد انتهاء الكلام ، وأن يعودوهم أحترام آراء بعضهم البعض .

ومن خلال العرض السابق يرى الباحث أن لدرس التعبير الشفهي أثراً تربوياً واجتماعياً واضحاً ، فهو أجدرها بالعناية والتنمية ، فهو فيض يجري بخاطر المتكلم فيصور مدى انعكاس ما يراه أو يسمعه بعبارات في ألفاظ تحدد ، وأفكار توضح ومعان تترجم ، وما يختلج الصدر من عواطف وأحاسيس .

ويرى أيضاً أن التعبير الشفهي وسيلة للكشف عن ميول الطالب واتجاهاته ، وأن عدم التمكن منه يؤدي إلى الاضطراب وفقدان الثقة بنفسه ومن ثم يؤدي إلى فشله في الاتصال بأقرانه الطلبة ومن ثم الفشل في المجال الدراسي ، لذا وجب الاهتمام بدرس التعبير الشفهي ، وتتميته ، وتعريف الصعوبات وتشخيصها تلك التي تقف أمام تطوير هذه المادة في مدارسنا ، ووضع العلاج الملائم لتلك الصعوبات ، وذلك للحد من ضعف الطلبة في التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية ، ويرى الباحث أن تمكن الطلبة من التعبير الشفهي الحسن يؤدي إلى تمكنهم من مواجهة الحياة والنجاح فيها في مختلف المجالات .

وقد اختار الباحث المرحلة الإعدادية لتكون ميدان بحثه وذلك لأسباب عدة منها أن المرحلة الإعدادية تعد الطالب لأمرتين : أما لمواصلة الدراسة الجامعية ، أو التوجه في ميدان العمل ، وكلا الأمرين يتطلب الإجاده والحسن في التعبير الشفهي وذلك لمواصلة مواقف الحياة والتعامل معها بصورة سليمة ، لأن الضعف في التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية سوف يعرقل مهمة نجاح الطلبة في حياتهم الجامعية أو العملية ، والنجاح في المرحلة الإعدادية يترك آثاراً إيجابية على صعيد المرحلة الجامعية ، لذا وجب تشخيص الصعوبات التي تعرقل تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية ووضع الحلول الملائمة لها ، وبالتالي نحصل على مجتمع أكثر تطوراً كون مستوى الثقافى ، وإلا فالآثار السلبية سوف تنقل أعباء الجامعة أو تعرقل مسيرتها العلمية .

وكذلك إن طلبة المرحلة الإعدادية يكونون في مرحلة ( المراهقة ) ، إذ يتعرضون فيها إلى نمو شامل بدني وعقلي ومن الممكن أن يكونوا في هذه المرحلة هم الأكثر تشخيصاً للصعوبات من المراحل السابقة .

وفي ضوء ما تقدم تتجلى أهمية البحث فيما يأتي :

1. أهمية اللغة العربية بوصفها أساس فهم القرآن والسنّة النبوية الشريفة ، وهي وسيلة التواصل الرئيسة والاتصال بين أبناء الأمة ، وهي التي يعبر بها عن الثقافة ومختلف العلوم فهي تتمتع بأهمية ومزايا خاصة لا يمكن إغفالها .

2. يأتي هذا البحث تمشيا مع :

أ. ما صدر من توصيات المؤتمر الرابع للوزراء العرب 1972م للدعوة للعناية بدراسة مشكلات اللغة العربية المتصلة بال التربية والتعليم .

ب. قانون سلامة اللغة العربية رقم 64 في 28 / 4 / 1977 الذي جاء استجابة لتوجيهات جمهورية العراق للنهوض باللغة العربية ، المقوم الرئيس للقومية العربية ، والأساس لوحدة الفكر بين أبنائها ، الذي أكد تشبثة الطلبة على حسن التفكير والتعبير ، وإدراك مزاياها والاعتزاز بها واعتمادها في التخاطب .

ج. ما صدر من وزارة التربية في العراق من تعليم ( ضرورة العناية بالتعبير الشفهي والتحريري) في 2 / 3 / 1983 والنظر إلى فروع اللغة العربية وسيلة لتحقيق غاية التعبير .

د. ما صدر من تعليم من وزارة تربية العراق في 5 / 2 / 1998 للدعوة للعناية بدرس التعبير الشفهي وتوخي السبل والوسائل المساعدة على تمكين الطلبة منه .

3. أهمية التعبير : التعبير من فروع اللغة العربية المهمة فهو غاية وما سواه وسائل لهذه الغاية ، وهو المظهر الصادق لقوة تفكير المتعلم فهو وسيلة التفاهم بين الناس ووسيلة عرض أفكارهم ومشاعرهم .

4. أهمية التعبير الشفهي : وتأتي أهمية البحث الحالي في الموضوع الذي يتتناوله وهو التعبير الشفهي الذي يعد من أهم ألوان النشاط اللغوي بل يحتل بصفة خاصة مركزاً مهماً في المجتمع القديم والحديث ، وفيه يتجسد كمال اللغة ، وعليه يعتمد التحصيل الدراسي في

- صورة اغلبها ، والتعبير الشفهي يعود الطلبة الشجاعة في مواجهة الآخرين وتنمية القدرة على الخطابة ويكشف عن الأخطاء اللغوية ويساعد الطالب على النجاح في حياته العملية.
5. أهمية المرحلة الإعدادية في أدوار نموهم ( المراهقة ) وما يتعرضون فيها من نمو شامل ، ومن ثم هي مرحلة انقالية إلى الجامعة ، وان تشخيص الصعوبات بوضع الحلول المناسبة لها تساعدهم في مواصلة حياتهم الجامعية أو العملية .
6. لم تتجز لحد الآن - على حد علم الباحث - دراسة تناولت صعوبات تدريس التعبير الشفهي في العراق أو في أية محافظة من محافظاته.
7. يأمل الباحث عندما عمد إلى هذه الدراسة في تشخيصه صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة للفرعين (الأدبي والعلمي) ومقترنات علاجها ، إمكانية إفاده الجهات المختصة في وزارة التربية من نتائج البحث لبناء خططها المتعلقة بمادة التعبير الشفهي ، وتطوير تدريسيها خدمة للعملية التعليمية والتربوية ولللغتنا القومية .

### أهداف البحث :

يهدف البحث الحالي إلى تشخيص ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهه نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة ) 0 وذلك من خلال الإجابة عن الأسئلة الآتية :

1. ما صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ؟
3. ما صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر الطلبة ؟

=====  
3. ما مقتراحات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، والطلبة للمساهمة في تذليل صعوبات  
تدریس التعبير الشفهي و دراسته ؟

حدود البحث :

يقتصر البحث الحالي على :

1. عينة من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الذين يدرسون المادة لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية (للبنين والبنات ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، و القادسية ) للعام الدراسي (2004 - 2005م )
2. عينة من طلبة الفرعين الأدبي والعلمي في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية(للبنين والبنات ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، و القادسية ) للعام الدراسي (2005-2004)

تحديد المصطلحات :

1. الصعوبة ( Difficult )

لغة :

الصعب خلاف السهل ، نقىض الذلول ، والأنثى صعبه بالهاء وجمعها صعب ، ونساء صعب بالتسكين لأنه صفة ، وصعب الأمر وأصعب ، عن اللحياني ، يصعب صعوبة :  
صار صعبا: وأستصعب وتصعب وصعبة وأصعب الأمر وافقه صعباً قال الأعشى باهلهة :  
لا يصعب الأمر إلا ريث يرکبه وكل أمر ، سوى الفحشاء يأتمر  
وأستصعب عليه الأمر أي صعب وأستصعبه: رآه صعباً (330 ص)

إصطلاحا :

1. عرفها ( النجار وآخرون ، 1960 ) ( بأنها أية وضعية محيرة حقيقة كانت أم اصطناعية تتطلب حلا فكريأ ) ( 132 ص 190 ).
2. عرفها ( جابر وحبيب 1967 ) ( إنها حالة حيرة وقلق تمثل فكر الإنسان وتدفعه إلى التأمل والتفكير لإيجاد حل أو جواب للخروج من الحيرة ) ( 23 ص 59 ).
3. عرفها ويستر ( Webster 1971 ) إنها ( قضية مطروحة للحل لكونها تبدو قاسية ومحيرة ) ( 150 P.25 ).

- =====
4. عرفها كود Good (1973) ( إنها حالة اهتمام وارتباك حقيقي أو اصطناعي يتطلب تفكيراً ملياً ) ( 146 P.24 ) .
5. عرفها إبراهيم (1977) ( إنها كل ما يعيق أو يعرقل تحقيق هدف معين يتطلب اجتيازها مزيداً من الجهد العقلية أو الجسمية ) ( 5 ص 10 ) .
6. عرفها الدفاعي ، وآخرون (1988) ( إنها أي عائق يبعث في الطلبة الحيرة ويتطلب اجتيازه جهداً فردياً أو جماعياً مباشراً أو غير مباشر ) ( 55 ص 61 ) .
7. عرفها جابر (2000) ( إنها تدخل أو تعطيل يحول بين الاستجابات وتحقيق الهدف ) ( 203 ص 27 ) .
8. عرفها السكران (2000) بأنها ( كل صعوبة أو عائق يعيق الإنسان من الوصول إلى هدف يود بلوغه ، أي إنها حيرة تضع الطالب في موقف تساؤل حول تنفيذ القرار أو الأوامر ، أو الشك في قضية ما يجهلها وتنطلب منه حلاً مقبولاً ) ( 74 ص 148 ) .

#### التعريف الإجرائي للصعوبة :

وهي ما يواجه مدرسي اللغة العربية ومدرساتها وطلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) وطلبة الفرع العلمي ( الخامس والسادس ) في المدارس الإعدادية والثانوية من معوقات تؤثر سلباً في عملية تدريس التعبير الشفهي ودرسته ، ويمكن أن تحدد من خلال إجابة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها وطلبة الفرعين ( الأدبي و العلمي ) على فقرات الأستبانة ( أداة البحث ) .

## 2. التدريس : Instruction

لغة : درس الشيء ، يدرس دروساً : عفا درسته الريح ، ودرسه القوم : عفواً أثراه : ودرسته الريح تدرسه درساً أي محته ودرس الكتاب يدرس درساً ودراسةً ودراسة ، كأنه عانده حتى انقاد لحفظه ، وقد قريء بهما قوله تعالى (( ولِيَقُولُوا دَرَسْتَ )) \* ، ( ولِيَقُولُوا دَارَسْتَ ) وقيل : درست قرأت كتب أهل الكتاب ، ودارست : ذاكرتهم ، وقريء درس ودرست هذه الأخبار قد عفت وأمحت ، ودرست أشد مبالغة ودرست الكتاب أدرسه درساً : أي ذللته بكثرة القراءة حتى خف حفظه على ( 8 ص 336 ) .

اصطلاحاً :

1. عرفه النجار (1960) ( انه عملية توفير الشروط أو الحلول التي من شأنها تسهيل مهمة العلم على الطلاب داخل المدرسة أو في خارجها ) ( 132 ص 239 ).
2. عرفه جابر (1967) (انه فن يقصد به تزويد التلاميذ بالخبرات العملية والعلمية أو الفنية بأقوم الطرائق ) ( 26 ص 401 ).
3. عرفه ريان (1984) ( عمل فني معقد ، ولم يعد يكفي للنجاح فيه أن يكون المدرس متمكنا من مادة تخصصه العلمي ، وان كان هذا شرطاً أساسياً ( 67 ص 5 ) .
4. عرفه العابد (1987) ( انه عملية تفاعل متتبادل بين المعلم والمتعلم وعناصر البيئة المختلفة التي يهيئها المعلم من أجل إكساب المتعلم الخبرات والمعلومات والمهارات والاتجاهات التي ينبغي لها تحقيقها في مدة زمنية محددة تعرف بالتدريس ) ( 92 ص 45 ) .
5. عرفه راشد (1988) ( هو نظام مخطط له من الأعمال يقصد به أن يؤدي إلى تعلم الطلاب ، وهذا النظام يشمل على مجموعة من الأنشطة الهدافـة المقصودة كل من المدرس وطلابه ) ( 61 ص 19 ) .
6. عرفه نهاد (1990) ( بأنه الإجراءات المخططة التي يتبعها المدرس في تعامله مع الطلبة إذ يقصد جعل التعلم سهلاً وميسوراً ) ( 134 ص 22 ) .

---

\*سورة الأنعام الآية - 105

7. عرفه الخولدة (1997) ( انه مجموعة الأنشطة الوظيفية المصممة التي يقوم بها المعلم داخل البيئة التعليمية لغرض تغيير سلوك المتعلمين وأحداث تعلم عند التلاميذ في سياق الأهداف التربوية المقصودة ) ( 49 ص 65 ) .
8. عرفه الشّبّر (2000) ( بأنه عمل يتفاعل فيه المدرس بمهاراته وإداراته وطريقته مع الطلاب في تناولهم للخبرات التعليمية واستخدامهم الأنشطة والوسائل الازمة على وفق خطة سابقة أو أسس علمية ، من أجل تحقيق الأهداف المنشودة من تلك الخبرات ) ( 80 ص 13 ) .

9. عرفته الحمرانيّة (2005) ( التدريس يرتبط بين التعليم والتعلم ، هو فن وعلم ، جزء من التدريس فن كل يؤديه بطريقته الخاصة من خلال ما تظهره قدرات المدرسین الابتكاریة والجمالية في التفكير واللغة والحركة والتعبير ) (43 ص 5) .

### التعريف الإجرائي للتدريس :

هو نشاط منظم وإجراء مقصود يؤديه مدرسون اللغة العربيّة ومدرستها في تدريس التعبير الشفهي لطلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) وطلبة الفرع العلمي ( الخامس والسادس ) في المدارس الإعدادية والثانوية لتحقيق أهداف تدريس التعبير الشفهي .

### التعبير الشفهي :

التعبير لغة : عبر : عبر الرؤيا تعبيراً ، وعبارة عبرها فسرها وأخبر بما يقول إليه أمرها ، وفي التنزيل العزيز قال تعالى (( إِنْ كُنْتُمْ لِرُؤْيَا تَعْبُرُونَ )) \* : أي أن كنتم تعبرون للرؤيا ، وأستعتبره إياها أي سأله تعبيراها ، ويقال عَبَرَ عما في نفسه : أعرّب وبين ، وعبر عنه غيره : أعرّب عنه والاسم العبرة ، والعبارة والعبرة ، وعبر عن فلان تكلم عنه واللسان يعبر عما في الضمير ( 8 ص 529 - 530 ) .

الشفهي لغة : شفة الشفتان من الإنسان : طبقاً الفم ، الواحدة شفة ، منقوصة لام الفعل ولا مها هاء ، والشفه أصلها شفه لأن تصغيرها شفيهة والجمع شفاه ، بالهاء وإذا نسبت إليها فأنت بالخيار ، إن شئت تركتها على حالها وقلت شفي مثال دمي ويدي وعدني ، وأن شئت شفهي وزعم قوم أن الناقص من الشفة أو لأنها يقال في الجمع شفوات . قال ابن بري ( رحمه الله ) المعروف في جمع شفة شفاه مكسرًا غير مسلم ، ولاته هاء عند البصريين جميعهم ،

---

سورة يوسف آية - 43

ولهذا قالوا الحروف الشفهية ولم يقولوا الحروف الشفوية ، ورجل أشفي إذا كان لا تنظم شفاته ، ورجل شفاهي بالضم عظيم الشفة ، وشفاهه أدنى من شفته فكلمه ، والكلمة مشافهة ، وقال الجوهرى : المشافهة المخاطبة من فيك إلى فيه ، والحرف الشفهية الباء والفاء والميم ، وفي التهذيب يقال للفاء والباء والميم شفوية وشفهية لأن مخرجها من الشفة ليس للسان فيها عمل ، ويقال ما سمعت منه ذات شفة أي ما سمعت منه كلمة وما كلمت بنت شفة أي بكلمة وفلان خفيف الشفة أي قليل السؤال للناس ( 8 ص 150 ) .

### التعبير الشفهي أصطلاحاً :

1. عرفه الهاشمي ( 1967 ) ( هو عملية فنية معقدة لما يحتاجه الطالب من استحضار الأفكار ، وإختيار الألفاظ الفصيحة والعبارات الملائمة لها والربط بين الجمل ، وسلسلة الأفكار ، ووحدتها ) ( 135 ص 120 ).
2. عرفه إبراهيم ( 1973 ) ( هو أداة اتصال سريع بين الفرد وغيره من الأفراد والنجاح فيه يحقق كثيراً من الأغراض الحيوية في الميادين المختلفة ) . ( 4 ص 151-152 ).
3. عرفه يونس وأخرون ( 1977 ) ( هو فن الكلام أو فن الاتصال الشفهي نقل فيه الاعتقادات ، والعواطف والاتجاهات والمعاني ، والأفكار ، والأحداث من المتحدث إلى الآخرين بصورة شفهية ) ( 141 ص 151-152 ).
4. عرفه يونس ( 1981 ) ( هو عملية الاتصال ، أو التفاهم بين الفرد وأبناء جنسه عبراً عن أفكاره وخواطره وعواطفه ) ( 142 ص 250 ).
5. عرفه منصور ( 1982 ) ( هو التعبير الذي يعبر الطالب عن نفسه بجمل من دون أن يكون قد كتبها وبعد جزءاً مهما في ممارسة اللغة واستخدامها ، ويمكن الدارسين من اكتساب المهارات الخاصة بالحديث ، والمناقشة البناءة ، والقدرة على التعبير المؤثر الجميل ) ( 128 ص 104 ).
6. عرفه الدوسي ( 1999 ) ( التعبير الشفهي أو التعبير ( اللساني ) هو أهم نوع من أنواع النشاط اللغوي الذي يترجم به المتحدث عن إحساسه ومشاعره ويشير إلى ما تحمله النفس البشرية من ألم أو سرور أو إعجاب في قضية ما أو موضوع ما ) ( 4 ص 57 ).

#### التعريف الإجرائي للتعبير الشفهي :

هو نشاط لغوي شفهي يقوم به طلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) وطلبة الفرع العلمي ( الخامس والسادس ) للتعبير عن الموضوعات المختارة في درس التعبير ضمن مادة اللغة العربية ، تعبيراً واضحاً للفكرة والمقصود بلغة سليمة وبجمل واضحة متربطة .

#### المرحلة الإعدادية :

**الفصل الأول ..... التعريف بالبحث**

---

هي المرحلة الدراسية التي تلي المرحلة المتوسطة في العراق ، وتكون مدة الدراسة فيها ثلاثة سنوات ، وظيفتها الإعداد للحياة العملية أو الدراسة الجامعية الأكاديمية الأولية .

وت تكون هذه المرحلة من الصفوف الآتية :

أ. الصف الرابع العام .

ب. الصف الخامس الإعدادي بفرعيه ( العلمي والأدبي ) .

ج. الصف السادس الإعدادي بفرعيه ( العلمي والأدبي ) ( 35 ص 4 ) .

الفصل الثاني  
دراسات سابقة

في هذا الفصل عرض للدراسات السابقة التي لها صلة مباشرة أو غير مباشرة بموضوع الدراسة الحالية ، التي أفادت البحث في نواحٍ متعددة من حيث الأهمية ، ومنهج البحث ، والإجراءات ، والوسائل الإحصائية ، والنتائج ، وسيناقش الباحث ويوازن بينها وبين دراسته الحالية . وفيما يأتي عرض لهذه الدراسات مرتبة زمنياً بدءاً بالدراسات العربية ثم الأجنبية .

**أولاً : دراسات عربية :**

1. دراسة عبد الرحمن علي الهاشمي 1988 م .
2. دراسة جمعة رشيد كضاض الريبيعي 1989 م .
3. دراسة سندس عبد القادر الخالدية 1993 م .
4. دراسة ماجدة عبد الله الخزرجية 1995 م .
5. دراسة جاسم محمد عبد السلامي 1998 م .
6. دراسة بشرى حميد التميمية 1999 م .
7. دراسة صالح احمد رخيخ 2000 م .
8. دراسة عبد العزيز الحميدي 2001 م .
9. دراسة طه إبراهيم الريبيعي 2001 م .
10. دراسة عبد الله إبراهيم الجرجري 2002 م .
11. دراسة سرى مؤيد فاضل الصرافية 2003 م .
12. دراسة رغد عبد الرحمن جهاد الجميلية 2004 م .

**ثانياً : دراسات أجنبية :**

1. دراسة هندرسون 1976 م .
2. دراسة خوري 1979 م .

**أولاً : دراسات عربية :**

1. دراسة الهاشمي 1988 م .

(( مشكلات تدريس التعبير التحريري في المرحلة الإعدادية في العراق ))  
أجريت هذه الدراسة في جامعة بغداد - كلية التربية وهدفت تعريف مشكلات تدريس  
التعبير التحريري في المرحلة الإعدادية في العراق ومقترنات حلولها ، وذلك من خلال الإجابة  
عن الأسئلة الآتية :

1. ما مشكلات تدريس التعبير التحريري في المرحلة الإعدادية في العراق من وجهة نظر  
مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ؟

2. هل هناك فروق ذوات دلالة إحصائية في المشكلات تبعاً لمتغير الجنس ؟

3. ما الحلول المقترنة لمشكلات تدريس المادة من وجهة نظر مدرسيها ومدرساتها ؟

اختار الباحث المركز في كل من المحافظات الثلاث بغداد ، نينوى ، البصرة . موزعة  
جغرافياً بين مناطق القطر الشمالية ، والوسطى ، والجنوبية . وتألف مجتمع البحث من (180)  
مدرسة إعدادية وثانوية توزع فيها (641) مدرساً ومدرسة للغة العربية ، اختار الباحث منها  
بالطريقة العشوائية الطبقية (96) مدرسة تضم (325) مدرساً ومدرسة منهم (158) مدرساً و  
(167) مدرسة . كانت أداة البحث استبانة أعدّها الباحث اعتماداً على الدراسة الاستطلاعية ،  
وتضمنت ستة مجالات هي : مشكلات مجال أهداف تدريس التعبير ، مشكلات مجال اختيار  
الموضوعات ، مشكلات مجال طرائق التدريس وأساليبها ، مشكلات مجال مدرسي اللغة العربية  
ومدرساتها ، مشكلات مجال الطلبة ، مشكلات مجال تصحيح موضوعات التعبير التحريري .  
ثم طبق الباحث الإستبانة النهائية على عينة الدراسة بعد أن تحقق من صدق الأداة وثباتها .  
وقد اعتمد الباحث في معالجته البيانات إحصائياً بـإسعمال معادلة بيرسون ، ومعادلة حدة  
المشكلة ، ومرربع كاي ، والنسبة المئوية .

أسفرت الدراسة عن نتائج أهمها :

أولاً : نتائج الهدف الأول :

إن أهم مشكلات تدريس التعبير التحريري من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية  
ومدرساتها هي :

1. إغفال الأهداف لبعض الجوانب التي يسعى إليها درس التعبير ، مثل ( علامات الترقيم  
، ومراعاة مقتضى الحال ) .

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

2. أفتقار درس التعبير إلى منهج محدد .
3. ندرة اختيار الموضوعات الوظيفية مثل ( المذكرات ، و كتابة الرسائل ، و المكتبات ) .
4. لا يتواجد كتاب ( مرشد المدرس ) بوصفه دليلاً معيناً للمدرس في تدريس التعبير .
5. قلة إستعمال الوسائل التعليمية في تدريس التعبير .
6. كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .
7. ضعف الطلبة في اللغة العربية في المرحلتين الابتدائية ، والمتوسطة .
8. ليس هنالك معيار موضوعي لتصحيح التعبير .

### **ثانياً : نتائج الهدف الثاني :**

أظهرت النتائج المتعلقة بهذا الهدف ان هنالك (19) مشكلة ظهرت فيها فروق ذوات دلالة إحصائية تبعاً لمتغير الجنس ، وكان عدد المشكلات التي واجهت مدرسي اللغة العربية (15) مشكلة فيما بلغ عدد المشكلات التي واجهت مدرساتها ( 4 ) مشكلات .

### **ثالثاً : نتائج الهدف الثالث**

تقديم مدرسو اللغة العربية ومدرساتها بحلول مقترحة للمشكلات اهمها :

1. ضرورة تأكيد الأهداف ان درس التعبير لا يصنع كتاباً وأدباء ، وإنما ي العمل على تمكين المتعلم من الفهم ، والإفهام بلغة عربية سليمة .
2. زيادة حرص التعبير إلى درسين في الأسبوع بدلاً من درس واحد ، وذلك يساعد على تحقيق أهداف المادة .
3. مناقشة أهداف تدريس التعبير مع الطلبة ، فذلك يزيد من اهتمامهم بهذه المادة ، ويخلق الدافعية للتعلم ، ويبعد الاعتقادات الخاطئة عن مادة التعبير
4. تأكيد اختيار الموضوعات الوظيفية مثل ( كتابة الرسائل ، و المذكرات ، و التقارير ، والإعلانات ) .
5. تزويد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بكتاب ( مرشد المدرس ) ليكون دليلاً لمدرسي المادة ، وعوناً لتحقيق أهداف تدريس التعبير .

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

6. العناية بتنمية المهارات اللغوية لتلاميذ المرحلة الابتدائية على وفق أسس علمية للبناء اللغوي ، لإغناء ذخيرتهم اللغوية .

7. ضرورة إيجاد معيار لتصحيح التعبير التحريري .

### **الوصيات :**

في ضوء نتائج الدراسة أوصى الباحث بتوصيات عدّة منها :

1. أن تمتاز أهداف تدريس مادة التعبير بالوضوح والبساطة و المناسبتها لواقع المدارس ، وكذلك إمكانية ترجمتها إلى صيغ إجرائية قابلة للتنفيذ .

2. زيادة الحصص المقررة لتدريس التعبير إلى حصتين أسبوعياً أحدهما للتعبير الشفهي والأخرى للتعبير التحريري ، على أن تستغل بما يعمّل على تطوير مهارات التعبير عند الطلبة ، ويدفع إلى تحقيق أهداف المادة .

3. أن تأخذ الموضوعات الوظيفية نصيباً كافياً من العناية والاهتمام في التدريس في الامتحانات .

4. أن يستخدم المدرسوون والمدرسات على اختلاف تخصصاتهم اللغة العربية الفصيحة في التدريس .

5. أن يعمل مدرسو التعبير على حمل الطلبة على كثرة المطالعة ، وترتيب الأفكار ، وتنمية دوافع التعلم لديهم .

### **المقترحات :**

اعتماداً على نتائج الدراسة اقترح الباحث ما يأتي :

1. إجراء دراسة مماثلة تتناول مشكلات تدريس التعبير الشفوي في المرحلة الإعدادية في العراق .

2. إجراء دراسة مماثلة تتناول مشكلات تدريس التعبير التحريري في المراحل الدراسية الأخرى .

3. إجراء دراسة في مجال أو أكثر من المجالات التي تناولتها الدراسة بشيء من العمق والتوسيع (137 ص 17 - 114) .

2. دراسة الربيعي 1989م .

(( صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي في المدارس الثانوية والإعدادية ))

أجريت هذه الدراسة في جامعة بغداد - كلية التربية ، وهدفت تعرف صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي في المدارس الثانوية والإعدادية وذلك من خلال الإجابة على الأسئلة الآتية :

1. ما صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي كما يدركها مدرسون اللغة العربية ومدرستها ، ومقترناتها في التغلب عليها ؟
2. ما صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي كما يدركها الطلبة ، ومقترناتها في التغلب عليها ؟
3. هل هنالك فروق ذوات دلالة معنوية بين طلبة الفرع العلمي تبعاً لمتغير الصف ( الخامس والسادس ) فيما يتعلق بصعوبات تدريس قواعد اللغة العربية ؟

وقد اعتمد الباحث الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثه ، طبقها على عينة عشوائية بلغت طالباً وطالبة و(79) مدرساً ومدرسة تم اختيارهم بطريقة عشوائية من (38) مدرسة ثانوية ، وإعدادية ضمن أمانة بغداد .

وقد اعتمد الباحث في معالجته البيانات إحصائياً معامل ارتباط بيرسون ، ومعادلة فيشر ، والوزن المئوي ، ومرربع كاي .  
أسفرت الدراسة عن نتائج عدة أهمها :  
أولاً. نتائج الهدف الأول :

- أ. صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي كما يدركها مدرسون اللغة العربية ومدرستها ( الصعوبات التي انفرد بها المدرسوں والمدرسات )
  1. مادة الكتاب لا تساعد الطلبة على سرعة الالاءات اللغوية
  2. كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ومدرستها .
  3. يستعمل مدرسون اللغة العربية ومدرستها اللهجة العامية بتدریس القواعد .
  4. طلبة الفرع العلمي معظمهم يدرسون قواعد اللغة العربية لامتحان فقط .
  5. الأسئلة الامتحانية لقواعد اللغة العربية غير موضوعية .

ب. صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي كما يدركها الطلبة  
( الصعوبات التي انفرد بها طلبة الفرع العلمي ) .

الصعوبات التي انفرد بها الطلبة كانت واحدة فقط وهي :  
( صياغة الأسئلة الامتحانية لقواعد اللغة العربية غير دقيقة ) .

ج . صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية المشتركة بين المدرسين والطلبة :  
1. الساعات المقررة لتدريس قواعد اللغة العربية غير كافية .

2. مفاجأة الطلبة بموضوعات جديدة ليس لها علاقة بما درسوه سابقا .

3. قلة تأكيد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على التطبيقات النحوية شفويا وتحريريا .

4. إستعمال مدرسي المواد الأخرى اللهجة العامية في التدريس .

5. إزدواجية لغة الطلبة في التعبير بين الفصيحة والعامية .

6. الدرجة المخصصة لقواعد لا تشجع الطلبة على التعليم الفعال .

7. الأسئلة الامتحانية لقواعد اللغة العربية لا تقيس قدرة الطالب اللغوية .

ثانيا : نتائج الهدف الثاني :

الفرق المعنوية في صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية كما يدركها الطلبة تبعاً لمتغير الصف ( الخامس العلمي والسادس العلمي ) .

1. أتسم الكتاب بالإيجاز الشديد في عرض قواعد اللغة العربية .

2. ضعف مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في تدريس تخصصهم .

3. ضعف قدرة المدرسين والمدرسات في تنمية رغبة الطلبة نحو القواعد .

4. طلبة الفرع العلمي اغلبهم ينفرون من مادة قواعد اللغة العربية .

5. الأسئلة الامتحانية لقواعد اللغة العربية أعلى من مستوى الكتاب المقرر .

مقترنات المدرسين والطلبة :

اقترح مدرسو اللغة العربية ومدرساتها والطلبة مقترنات للتغلب على الصعوبات التي أثارتها الدراسة من أهمها :

1. زيادة الوقت المخصص لتدريس موضوعات مادة قواعد اللغة العربية .

2. إنتقاء الموضوعات النحوية والوظيفية في إستعمالات الطلبة .

3. فتح دورات تأهيلية مستمرة لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها .

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

4. ضرورة إستعمال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها للوسائل التعليمية .
5. زيادة محفوظات الطلبة من القرآن الكريم والحديث النبوي الشريف .
6. مراعاة مستوى الطلبة في القواعد النحوية عند صياغة الأسئلة الأمتحانية .

### **الوصيات :**

وفي ضوء نتائج الدراسة أوصى الباحث بتوصيات عدّة منها :

1. إعادة النظر في تأليف كتاب قواعد اللغة العربية والتأكيد على النحو الوظيفي عند تأليف الكتاب .
2. إن يحث مدرسون اللغة العربية ومدرساتها الطلبة على كثرة المطالعات الخارجية في مجال موضوعات قواعد اللغة العربية .
3. التركيز على فتح الدورات التطويرية للكفاءات التعليمية لمعلمي المرحلة الابتدائية ومعلماتها .

### **المقترحات :**

إعتماداً على نتائج الدراسة اقترح الباحث ما يأتي :

1. إجراء دراسة مماثلة للدراسة الحالية لمعرفة صعوبات تدريس القواعد النحوية في أقسام اللغة العربية في كليات التربية .
2. إجراء دراسة مماثلة للدراسة الحالية لمعرفة صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع الأدبي .
3. إجراء دراسة مماثلة للدراسة الحالية لمعرفة صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية في المرحلة الابتدائية ( 63 ص 9-124 ) .

=====

### 3. دراسة الخالدية 1993 م

#### ((صعوبات تدريس البلاغة لطلبة الصف الخامس الأدبي من وجهة نظر المدرسين والطلبة))

أجريت هذه الدراسة في جامعة بغداد - كلية التربية - وهدفت تعرف صعوبات تدريس البلاغة لطلبة الصف الخامس الأدبي من وجهة نظر المدرسين والطلبة وذلك من خلال الإجابة عن الأسئلة الآتية :

1. ما صعوبات تدريس البلاغة من وجهة نظر المدرسين ؟
2. ما صعوبات تدريس البلاغة من وجهة نظر الطلبة ؟

اعتمدت الباحثة الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثها ، وبلغت عينة الدراسة الذين طبقت عليهم الإستبانة ( 348 ) طالباً وطالبة من الصف الخامس الأدبي ، و ( 52 ) مدرساً ومدرسة من الذين يدرسون البلاغة للخامس الأدبي تم انتقاهم من ( 52 ) مدرسة إعدادية وثانوية في مدينة بغداد ، وقد اعتمدت الباحثة في معالجة البيانات إحصائياً معامل ارتباط بيرسون ، والنسبة المئوية ، ومعادلة حدة الصعوبة ومريع كاي .

وأسفرت الدراسة عن نتائج عدّة أهمها :

1. ندرة توافر مراجع إضافية لكتاب البلاغة في المكتبة المدرسية .
2. إغفال الكتاب للجانب النفسي في بناء محتواه .
3. كثرة المسؤوليات والواجبات الملقاة على عاتق مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .
4. ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في ربط البلاغة بفروع اللغة العربية .
5. مفاجأة الطلبة بمادة البلاغة لأنها تدرس لهم أول مرة
6. ضعف الإمكانيات المتوفّرة في المدارس لتطبيق طرائق التدريس الحديثة
7. قلة الدرجة المخصصة لمادة البلاغة بين مواد اللغة العربية . ( 46 ص 45 - 95 )

### 4. دراسة الخزرجية 1995 م

(( صعوبات تدريس علم العروض ودراسته من وجهة نظر التدريسيين والطلبة ))

أجريت هذه الدراسة في جامعة بغداد كلية التربية ( ابن رشد ) فاصلة معرفة صعوبات تدريس علم العروض ودراسته من وجهة نظر التدريسيين والطلبة في كليات التربية والأداب في الجامعات العراقية عدا جامعة صلاح الدين من خلال الإجابة عن السؤالين الآتيين :

1. ما صعوبات تدريس علم العروض من وجهة نظر التدريسيين ؟
2. ما صعوبات دراسة علم العروض من وجهة نظر الطلبة ؟

اعتمدت الباحثة الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثها ، وبلغت عينة الدراسة ( 550 ) طالباً وطالبة و ( 44 ) تدريسيًّا موزعين على ( 17 ) كلية في جامعات القطر عدا جامعة صلاح الدين .

وقد اعتمدت الباحثة في معالجة البيانات إحصائياً معامل ارتباط بيرسون ، والوسط الحسابي ، والوزن المئوي ، والنسبة المئوية .

وأسفرت الدراسة عن نتائج عدّة أهمها :

**أولاً . نتائج الهدف الأول :**

إن أهم الصعوبات التي تواجه تدريس مادة العروض من وجهة نظر التدريسيين كانت كما يأتي :

1. عدم وجود أهداف محددة ومدونة لتدريس مادة العروض.
2. مفردات منهج العروض كثيرة ومتداخلة .
3. عدم توافر مختبرات صوت لتدريب الطلبة فيها على فن التقطيع .
4. عدم إدراك تدريسي المادة قيمة التقنيات التربوية في تيسير المادة .
5. ضعف الكفاية التدريسية لتدريس مادة العروض
6. الأسئلة الأمتحانية غير شاملة وتركز على مفاهيم عروضية محددة .
7. ضعف رغبة الطلبة بمادة العروض .
8. ضعف إمتلاك الطلبة آذاناً موسيقية تساعدهم على التقطيع .

**ثانياً : نتائج الهدف الثاني :**

صعوبات تدريس مادة العروض من وجهة نظر الطلبة ، كانت كما يأتي :

1. أسلوب عرض محتوى الكتاب غير مشوق .

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

2. ضعف الاهتمام بالجانب الصوتي والتركيز على تعليم البحور الشعرية .
3. ضعف قدرة التدريسي على خلق عنصر التسويق لدى الطلبة .
4. عدم توافر مختبرات صوت لتدريب الطلبة على فن التقاطيع .
5. ضعف قابلية التدريسي على إغناء المحاضرة بالأمثلة والإيضاحات .
6. الاعتماد على الامتحانات التحريرية في تقويم الطلبة
7. ضعف ميل الطلبة نحو دراسة مادة العربي .

### **الوصيات :**

وفي ضوء نتائج الدراسة أوصت الباحثة بتوصيات عده منها :

1. ضرورة وضع أهداف لتدريس مادة العروض لتكون دليلاً للتدريسيين وموجها لنشاطاتهم ، ونشاط الطلبة .
2. فتح تخصصات في الدراسات العليا تمنح شهادة عليا متخصصة في علم العروض عامه وفي فن التقاطيع خاصة .
3. إنشاء مختبرات صوت في أقسام اللغة العربية لتدريس مادة العروض .

### **المقترحات :**

أعتماداً على نتائج الدراسة اقترحت الباحثة ما يأتي :

1. إجراء دراسة حول رغبة طلبة قسم اللغة العربية دراسة تخصصهم ، وأثرها في تحصيلهم في مادة العروض .
  2. أثر طريقي التقاطيع الصوتي والمقييد في تحصيل مادة العروض .
  3. تقويم الكتب المعتمدة لتدريس مادة العروض في أقسام اللغة العربية .
- (47 ص 34 - 117)

5. دراسة السالمي 1998 .  
(( صعوبات تدريس الأدب والنصوص في المرحلة الإعدادية ))

## الفصل الثاني ..... دراسات سابقة

---

أجريت هذه الدراسة في جامعة بغداد - كلية التربية (ابن رشد) ، هدفت تعرف صعوبات تدريس الأدب والنصوص في المرحلة الإعدادية لفرع الأدبي من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .

واعتمد الباحث الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثها ، وبلغت عينة الدراسة الذين طبقت عليهم الإستبانة (127) مدرساً ومدرسة يدرسون اللغة العربية لطلبة الفرع الأدبي (الصفين الخامس الأدبي و السادس الأدبي) ، تم أنقاؤهم من (55) مدرسة ثانوية وإعدادية من مجموع المدارس الثانوية والإعدادية في محافظة بغداد للعام الدراسي 1997 - 1998 البالغة (232) مدرسة ثانوية وإعدادية .

وقد اعتمد الباحث في معالجة البيانات إحصائياً معامل ارتباط بيرسون ، ومعادلة فيشر ، والنسبة المئوية ، والوزن المئوي .

**وأسفرت الدراسة عن نتائج عدّة أهمها :**

من أهم صعوبات تدريس مادة الأدب والنصوص في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها كانت كما يلي :

1. لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي المادة عند وضع أهداف تدريس الأدب .
2. جهل طلبة الفرع الأدبي لأهداف تدريس الأدب والنصوص .
3. أغفلت موضوعات الأدب والنصوص الكثير من الجوانب النفسية .
4. ضعف المستوى العلمي لبعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .
5. لا توجد مطبوعات جديدة للإطلاع على أحدث ما ظهر في مجال التدريس .
6. طلبة الفرع الأدبي يدرسون الأدب والنصوص للامتحان فقط .
7. إفتقار الأسئلة الامتحانية إلى الأساليب العلمية في صياغتها .

**النوصيات :**

وفي ضوء نتائج الدراسة أوصى الباحث بتوصيات عدّة أهمها :

1. إعادة النظر في صياغة أهداف تدريس الأدب والنصوص في المرحلة الإعدادية لفرع الأدبي ، على أن تكون واضحة ودقيقة وشاملة .
2. إقامة دورات تدريبية مستمرة للمدرسين والمدرسات على أن لا تقل عن واحدة كل ثلاث سنوات ، وذلك لتزويد المدرسين والمدرسات بكل ما يستجد في مجال تخصصهم

3. تزويد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بـ ( مرشد المدرس ) يعرفهم بأهداف تدريس الأدب والنصوص ، وسبل تحقيقها ، ويرشدهم إلى طرائق تدريس المادة .

**المفترضات :**

اعتماداً على نتائج الدراسة اقترح الباحث ما يأتي :

1. إجراء دراسة مماثلة للدراسة الحالية لمعرفة صعوبات تدريس الأدب في اقسام اللغة العربية في كليات التربية والأداب .

2. إجراء دراسة مماثلة للدراسة الحالية لمعرفة صعوبات تدريس الأدب والنصوص في المرحلة المتوسطة ( 75 ص 24 - 93 ) .

6. دراسة التمييمية 1999 م .

(( صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية في بغداد من وجهة نظر المدرسين والطلبة ))

أجريت هذه الدراسة في العراق في جامعة بغداد - كلية التربية ( ابن رشد ) ، وهدفت تعرّف صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية في بغداد من وجهة نظر المدرسين والطلبة ، وذلك من خلال الإجابة عن الأسئلة الآتية :

1. ما صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية في بغداد من وجهة نظر المدرسين ؟

2. ما صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية في بغداد من وجهة نظر الطلبة ؟

3. ما الحلول التي يقترحها المدرسوون لهذه الصعوبات ؟

4. هل توجد فروق ذات دلالات إحصائية بين استجابات المدرسين والطلبة ؟

اعتمدت الباحثة الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثها ، وكان مجتمع البحث للمدارس الثانوية والإعدادية في بغداد المركز فقد بلغ ( 159 ) ومجتمع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الذين يدرسوون مادة النقد الأدبي للصف السادس الأدبي فقد بلغ ( 161 ) ، ومجتمع طلبة الصف السادس الأدبي بلغ ( 11498 ) طالباً وطالبة .

## الفصل الثاني

..... دراسات سابقة

تألفت عينة البحث الاستطلاعية من ( 10 ) مدرسين و ( 10 ) مدرسات يتوزعون على ( 20 ) مدرسة ثانوية وإعدادية ، وعينة الطلبة بلغت ( 120 ) طالباً و ( 120 ) طالبة يتوزعون على مدارس العينة الاستطلاعية .

إضافة إلى الدراسة الاستطلاعية وتحقيقاً لأغراض البحث اطلع الباحثة على بعض الدراسات السابقة ، واستخلصت بناء فقرات الإستبانتين ، فكانت ( 133 ) فقرة منها ( 70 ) فقرة للمدرسين و ( 63 ) فقرة للطلبة موزعة على ستة مجالات ، وبعد التحقق من صدق الأداتين وثباتهما ، طبقت الباحثة الأداة الأولى بصيغتها النهائية الخاصة بالمدرسين البالغ عددهم ( 48 ) مدرساً ومدرسة ، في حين طبقة الأداة الثانية الخاصة بالطلبة بصيغتها النهائية على عينة الطلبة البالغ عددهم ( 575 ) طالباً وطالبة .

اعتمدت الباحثة في معالجة البيانات إحصائياً بإستعمال ، معامل ارتباط بيرسون ، والنسبة المئوية ، والوسط المرجح ، والوزن المئوي ، ومربيع كاي .  
أسفرت الدراسة عن نتائج عدّة أهمها :  
أولاً. نتائج الهدف الأول :

صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها:

1. ضعف إرتباط الأهداف الموضوعية بواقع تدريس النقد الأدبي .
2. أسلوب الكتاب غير مشوق .
3. ضعف تتميم محتوى الكتاب المهارات اللغوية المطلوبة .
4. عدم توافر التقنيات التربوية لتطبيق طرائق تدريسية حديثة .
5. ضعف الكفاية التدريسية لبعض المدرسين والمدرسات لمادة النقد الأدبي .
6. ضعف الطلبة في فروع اللغة يؤدي إلى ضعف قدرتهم على تحليل النص ونقده .
7. قلة الدرجة المخصصة لمادة النقد الأدبي .

### ثانياً. نتائج الهدف الثاني :

صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر الطلبة :

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

1. الأهداف قاصرة عن تنمية التذوق الأدبي عند الطلبة .
2. المصطلحات الواردة في الكتاب بحاجة إلى مزيد من الشرح والتفصيل .
3. قلة إستعمال طرائق تدريسية تربط النقد بفروع اللغة .
4. ضعف إعداد مدرسي مادة النقد الأدبي ومدرساتها .
5. ضعف ميل الطلبة إلى دراسة مادة النقد الأدبي .
6. قلة الدرجة المخصصة لمادة النقد الأدبي .

### **ثالثاً. نتائج الهدف الثالث :**

أظهرت النتائج المتعلقة بالهدف الثالث تسجيل كثير من مدرسي المادة مقترنات ، وحلول عن صعوبات تدريس مادة النقد أهمها :

1. إعادة النظر بصياغة الأهداف التدريسية لمادة النقد الأدبي .
2. رفد محتوى الكتاب بموضوعات إعجاز القرآن والحديث النبوى الشريف .
3. توظيف طريقة المناقشة وال الحوار في تدريس مادة النقد الأدبي لتنمية الجرأة الأدبية .
4. ضرورة اختيار المدرسين والمدرسات الأكفاء لتدريس مادة النقد الأدبي .
5. توعية الطلبة بأهمية النقد الأدبي في اللغة والحياة العلمية .
6. زيادة الدرجة المخصصة لمادة النقد الأدبي .

### **رابعاً : نتائج الهدف الرابع :**

أظهرت النتائج المتعلقة بالهدف الرابع من هذه الدراسة أن هناك (22) صعوبة فيها فروق ذات دلالات إحصائية عند مستوى (0.05) بين إجابات المدرسين والطلبة ، وبنسبة (36.507%) من أصل (63) صعوبة أشتراك فيها المدرسوں والطلبة .

**التوصيات :**

في ضوء نتائج الدراسة أوصت الباحثة بتوصيات عده أهمها :

1. إعادة النظر في كتاب النقد الأدبي وتأكيدها الجانب التطبيقي والحداثة عند التأليف .
2. زيادة الساعات المقررة لتدريس المادة لتحقيق الأهداف الموضعة .
3. زيادة الدرجة المخصصة لمادة النقد الأدبي .

## الفصل الثاني

..... دراسات سابقة

- 
4. ضرورة إعداد دروس نموذجية على وفق الطرائق الحديثة .
  5. التنويع في الأسئلة الامتحانية وعدم اقتصارها على أسلوب واحد .

### المقترحات :

إعتماداً على نتائج الدراسة أقترحت الباحثة ما يأتي :

1. تقويم الأسئلة الوزارية للمرحلة الإعدادية في مادة النقد الأدبي .
2. بناء مقياس ميول الطلبة واتجاهاتهم نحو مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية .
3. إجراء دراسة تجريبية لمعرفة أثر طريقتي (الحوار) و( حل المشكلات ) في تحصيل طلبة قسم اللغة العربية في كليات التربية في مادة النقد الأدبي. (22 ص 15-154)

## 7. دراسة دخيخ 2000 م

(( مشكلات تدريس مقرر التحرير العربي في كليات المعلمين بالمملكة العربية السعودية كما يحددها أعضاء هيئة التدريس ))

أجريت هذه الدراسة في السعودية في جامعة الملك سعود - كلية التربية - قسم المناهج وطرق التدريس ، وهدفت تعرف تحسين مقرر التحرير العربي ، وتطويره في كليات المعلمين عن طريق التعرّف على المشكلات التدريسية المرتبطة بالجوانب الآتية : (الأهداف ، و المحتوى ، و طرق التدريس ، ووسائل التعليم ، والتقويم ) .

وقد أتبع الباحث المنهج الوصفي مستخدماً الإستبانة أداة لبحثه لتحقيق أهداف بحثه ، وزعها على عينة البحث من أعضاء هيئة التدريس المعلمين الذين درسوا مقرر التحرير العربي ، البالغ عددهم ( 30 ) تدريسيًّا .

وقد شمل البحث إطاراً نظرياً تضمن تطور التحرير العربي في كليات المعلمين ، وأهدافه ، ومحفظه ، وطرق تدريسية ، وأساليب تقويمه ، ومشكلات تدريسه كما وردت في بعض الكتب التربوية ، كما شمل عرضاً للدراسات السابقة بمشكلة البحث .

وأسفرت الدراسة عن نتائج عدّة أهمها :

1. لا تساعد الأهداف على الإفادة من المواد والأجهزة والأدوات المساعدة على التعلم.

## **الفصل الثاني**

..... دراسات سابقة

- 
2. لا يتناسب محتوى مقرر العربية مع الزمن المخصص لتدريسه .
  3. قلة مشاركة الطلبة في الأنشطة المرتبطة بمقرر التحرير العربي .
  4. قلة التطبيقات التي يؤديها الطلبة على مفردات المقرر .
  5. عدم توافر الوسائل التعليمية المناسبة لتدريس المقرر .
  6. عدم إستعمال البحوث بوصفها وسيلة لتقويم الطلبة .

### **الوصيات :**

وفي ضوء نتائج الدراسة أوصى الباحث بتوصيات أهمها :

1. ضرورة أن ينص تدريس مقرر التحرير العربي في كليات المعلمين على الإفاده من المواد والأجهزة والأدوات التي تساعد على تدريس المقرر .
2. ضرورة توفير الوسائل التعليمية ، والعمل على تخصيص مكان مناسب في كل كلية لعرض الوسائل التعليمية وحفظها .
3. زيادة عدد ساعات المقرر بحيث تكون هناك ساعات للجانب النظري وأخرى للجانب العملي، والتطبيقي وذلك أسوة بالمقررات العلمية التطبيقية.
4. التأكيد على عدم الاعتماد في التقويم على الاختبارات التحصيلية فقط ، وإستعمال الأساليب التطبيقية لذلك .

### **المقترحات :**

اعتماداً على نتائج الدراسة اقترح الباحث ما يأتي :

1. إجراء دراسة تقويمية لتدريس مقرر التحرير العربي في كليات المعلمين .
  2. إجراء دراسة حول رغبة الطلبة في مادة التحرير العربي واثرها في تحصيلهم.
- (www.arabic.org ، 52 )

8. دراسة الحميدي 2001م .

(( مشكلات تدريس الإملاء في المرحلة الابتدائية ))

أجريت هذه الدراسة في السعودية في جامعة الملك سعود - كلية التربية - قسم المناهج وطرق التدريس ، وهدفت الدراسة إلى المساعدة في تطوير تعليم الإملاء عن طريق التعرف على مشكلات تدريسية كما يراها معلمون اللغة العربية ، المرتبطة بالجوانب الآتية : الأهداف ، واختبار المحتوى ، وتنظيمه ، وأساليب التعليم وإجراءاته ، وخصائص النظام الكتابي للغة العربية ، والتقويم .

ولتحقيق هدف الدراسة أجرى الباحث الإجراءات الآتية :

- أ. دراسة نظرية لتعريف طبيعة مادة الإملاء ، وانعكاس هذه الطبيعة في أهداف تعليمها ، ومحتهاها ، وأساليب تعليمها وتقويمها .
- ب. مراجعة الدراسات السابقة المتعلقة بموضوع البحث ، من أجل استخلاص مشكلات تدريس الإملاء .
- ج. إعتمد الباحث الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثه ولجمع معلومات البحث ، حيث قدمها إلى معلمي الإملاء في المرحلة الابتدائية .
- د. تحليل الإجابات عن الإستبانة التي جمعت من ( 300 ) ثلاثة معلم ، يمثلون مراكز الإشراف التربوي السبعة بمدينة الرياض .

وأسفرت الدراسة عن نتائج عدّة أهمها :

1. محتوى مقرر الإملاء يحتاج تدريسه إلى حرص أكثر مما خصص له .
2. كثرة عدد التلاميذ في الصف الواحد تحد من معالجة الضعف الإملائي لديهم .
3. ضعف ارتباط أهداف تدريس الإملاء بالجانب المهاري ( التطبيقي ) .
4. قلة مراعاة أهداف تدريس الإملاء الفروق الفردية بين التلاميذ .
5. إلزام المعلم غير الراغب في تدريس مادة الإملاء بتدريسها .
6. صعوبة بعض القواعد الإملائية المقررة على التلاميذ .
7. قلة الدورات التي تتيح للمعلم الإطلاع على أنساب طرق التدريس لمقرر الإملاء .

التوصيات :

وفي ضوء النتائج أوصى الباحث بتوصيات عدّة :

=====

1. العمل على زيادة حصص الإملاء ، بحيث يكون هناك وقت كاف للجانب النظري والجانب التطبيقي .

2. العمل على تقليل أعداد التلاميذ في الفصول ، بحيث لا يتجاوز عددهم في كل فصل ( 25 ) تلميذاً .

3. ضرورة ارتباط أهداف تدريس الإملاء بالجانب المهاري ( التطبيقي ) .

4. ينبغي لمن يدرس الإملاء أن يكون متخصصاً في اللغة العربية .

5. إقامة دورات تدريبية لمعلمي الإملاء من أجل رفع كفايتهم في طرق التدريس ، والوسائل التعليمية ، والتقويم .

6. ضرورة العمل على تيسير القواعد الإملائية المقررة على التلاميذ في المرحلة الابتدائية ، ومن ذلك تأجيل دراسة بعض الموضوعات إلى المرحلة المتوسطة ( www.arabic.org ، 44 ) .

9. دراسة الربيعي 2001 م.

(( صعوبات تدريس مادة الصرف من وجهة نظر التدريسين والطلبة في كليات التربية في بغداد ))

أجريت هذه الدراسة في العراق في الجامعة المستنصرية وهدفت تعرف (( صعوبات تدريس مادة الصرف من وجهة نظر التدريسين والطلبة في كليات التربية في بغداد ومقترنات حلولها )) ، والكليات هي ( كلية التربية / جامعة بغداد ، و كلية التربية / الجامعة المستنصرية ، وكلية التربية للبنات / جامعة بغداد ) .

وبلغت عينة الدراسة الأساسية ( 5 ) من تدريسي مادة الصرف في الكليات الثلاث ، وعينة الطلبة بلغت ( 95 ) طالباً وطالبة من طلبة الصف الثاني من أقسام اللغة العربية في كليات التربية في بغداد ، إعتمد الباحث الإستبانة أداة لتحقيق هدف بحثه ، واستعمل في معالجة البيانات إحصائياً ( معامل ارتباط بيرسون ، و الوسط المرجح ، و النسبة المئوية ، و الوزن المئوي ) .

أسفرت الدراسة عن نتائج عدة أهمها :

أولاً : أهم صعوبات تدريس مادة الصرف من وجهة نظر التدريسين والطلبة ، كانت كما يأتي :

## الفصل الثاني

..... دراسات سابقة

- 
1. قلة خبرة بعض تدريسي المادة بطريقة اشتقاق الأهداف السلوكية .
  2. اعتماد الكتاب الصrf المعتمد على تقديم قواعد جافة دون تتميم السنة الطلبة .
  3. ضعف قدرة بعض التدريسين على تكوين إطار فكري واضح حول مادة الصرف .
  4. ضعف إستيعاب الطلبة لموضوعات مادة الصرف .
  5. قلة التقنيات التربوية المستعملة في تدريس الصرف .
  6. الأسئلة الامتحانية لا تشجع الطلبة على التعلم الذاتي .

ثانيا : مقترنات التدريسين والطلبة لعلاج صعوبات تدريس مادة الصرف

1. ضرورة اطلاع تدريسي المادة وطلبته على اهداف تدريس الصرف .
2. إجراء اختبار للطلبة في قواعد اللغة العربية بشكل عام والصرف بشكل خاص .
3. رفع كفاية تدريسي مادة الصرف علمياً ومهنياً .
4. إتباع التدريسين الطرائق التربيسية المشوقة في عرض الموضوعات الصرافية
5. أبعاد الأسئلة الامتحانية عن الأسلوب التقليدي في صياغاتها .

### التوصيات :

وفي ضوء نتائج الدراسة أوصى الباحث بتوصيات عدة أهمها :

1. حصر قبول الطلبة في أقسام اللغة العربية على الذين يرغبون في دراسة اللغة العربية من ذوي الكفايات .
  2. إعادة النظر بطريقة تدريس الموضوعات الصرافية بما يجعلها أكثر وضوحاً .
  3. الاستعانة بالقرآن الكريم والمأثور الديني والأدبي بوصفها روافد تطبيقية .
- .( 65 ص 1-91 )

10. دراسة الجرجي 2002م .

(( مشكلات تدريس المطالعة في المرحلة الإعدادية ، ومقترنات حلولها من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ))

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

أجريت هذه الدراسة في العراق في جامعة بغداد - كلية ( ابن رشد ) وهدفت تعرف مشكلات تدريس المطالعة في المرحلة الإعدادية وذلك من الإجابة عن السؤالين الآتيين :

1. ما مشكلات تدريس المطالعة في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدراسها ؟

2. ما مقترنات حلولها من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدراسها ؟  
أعتمد الباحث الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثه ، واختار الباحث عينة من مراكز ثلاث محافظات هي بغداد ، ونينوى ، والبصرة موزعة جغرافياً على مناطق القطر الشمالية ، والوسطى ، والجنوبية بالطريقة العشوائية الطبقية ، وقد بلغ عدد المدارس الإعدادية والثانوية ( 106 ) مدرسة تضم ( 394 ) مدرساً ومدرسة منهم ( 154 ) مدرساً و ( 240 ) مدرسة .

أعتمد الباحث في معالجة البيانات إحصائياً، معامل ارتباط بيرسون ، و حدة المشكلة، ومربع كاي ، والوزن المئوي ، والنسبة المئوية .  
وأسفرت الدراسة عن نتائج عدّة أهمها :

1. قلة خبرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدراسها بطريقة اشتقاء الأهداف السلوكية .
2. موضوعات المطالعة لا تتمي التفكير عند الطلبة ، أو تشوقهم نحو المادة .
3. لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ومدراسها عند وضع أهداف تدريس المطالعة .
4. قلة إستعمال مدرسي اللغة العربية ، ومدراسها اللغة الفصيحة في أثناء التدريس .
5. كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ، ومدراسها والمحض المكلفة بها .
6. ضعف الاعداد المهني لمدرس اللغة العربية ، ومدراسها .
7. قلة التقنيات التربوية المستخدمة في تدريس المطالعة .
8. لا يوجد معيار موضوعي لقياس مستوى أداء الطلبة في درس المطالعة .

## **التوصيات**

وفي ضوء نتائج الدراسة أوصى الباحث بتوصيات عدّة منها :

1. أن تمتاز أهداف تدريس المطالعة بالوضوح وأن تكون قابلة للتحويل إلى أهداف سلوكية

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

2. التدرج في المعلومات والمعارف المقدمة للطلبة من خلال كتب المطالعة وفقاً للمراحل الدراسية .

3. استخدام المدرسين لغة الفصيحة في دروس اللغة العربية ، وتعويد الطلبة على ذلك .

4. اعتماد معايير موضوعية لقياس مستوى أداء الطلبة في درس المطالعة .

(123-29) ص1

### **11. دراسة الصرافية 2003م**

(( صعوبات تدريس مادة الكتاب القديم في أقسام اللغة العربية بكليات التربية في بغداد من وجهة نظر التدريسيين والطلبة ))

أجريت هذه الدراسة في العراق في جامعة بغداد - كلية التربية ( ابن رشد ) ، هدفت تعرف صعوبات تدريس مادة الكتاب القديم في أقسام اللغة العربية بكليات التربية في بغداد ( كلية التربية / جامعة بغداد ، وكلية التربية للبنات / جامعة بغداد ، وكلية التربية / الجامعة المستنصرية ) من خلال الإجابة عما يأتي :

1. ما صعوبات تدريس مادة الكتاب القديم من وجهة نظر التدريسيين ؟

2. ما صعوبات دراسة مادة الكتاب القديم من وجهة نظر الطلبة ؟

3. ما الحلول المقترحة لصعوبات تدريس الكتاب القديم من وجهة نظر التدريسيين والطلبة ؟

ولتحقيق ذلك اختيرت عينة عشوائية ممثلة للمجتمع الأصلي بلغت (105) من طلبة الصف الثالث من أقسام اللغة العربية في كليات التربية في بغداد و ( 5 ) من تدريسي مادة الكتاب القديم في الكليات الثلاث ، واعتمدت الباحثة الإستبانة أداة لبحثها واحدة للتدرسيين مكونة من ( 54 ) فقرة ، وأخرى للطلبة مكونة من ( 49 ) فقرة ، واعتمدت الباحثة في معالجة البيانات إحصائياً معامل ارتباط بيرسون ، والوسط المرجح ، والوزن المئوي ، والنسبة المئوية .

أسفرت الدراسة عن نتائج أهمها :

**أولاً. نتائج الهدف الأول :**

أهم الصعوبات التي تواجه تدريس مادة الكتاب القديم من وجهة نظر التدريسيين كالآتي :

:

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

1. خبرة تدريسي المادة قليلة بإشتقاق الأهداف السلوكية .
2. مفردات منهج الكتاب القديم كثيرة ومتدخلة .
3. قلة وجود اختصاص دقيق في مادة الكتاب القديم .
4. المدرسون والمدرسات أغلبهم لا يراعون المستوى العلمي لطلبتهم .
5. يعد الطلبة أغلبهم مادة الكتاب القديم مادة ثانوية .
6. إعتماد بعض التدريسين على طريقة الألقاء لتدريس الموضوعات .
7. الأسئلة الامتحانية أغلبها تقليدية لا تثير تفكير الطالب .

### **ثانياً. نتائج الهدف الثاني :**

من أهم الصعوبات التي تواجه تدريس مادة الكتاب القديم من وجهة نظر الطلبة كالآتي :

1. قلة اطلاع الطلبة على أهداف تدريس مادة الكتاب القديم .
2. صعوبة الحصول على المصادر التي تعين الطلبة على فهم المادة .
3. ضعف التفاعل الأيجابي بين التدريسين والطلبة في أثناء الدرس .
4. ضعف الطلبة في مادة الكتاب القديم يرجع إلى النقص الحاصل في إعداد تدريسي مادة الكتاب القديم إعداداً صحيحاً .
5. ضعف المستوى العام للطلبة وأنصارفهم عن دراسة المادة .
6. ضعف قدرة التدريسي على خلق عنصر التسويق لدى الطلبة .
7. ندرة توافر الوسائل التعليمية التي تثير ميول الطلبة واهتماماتهم.
8. لا يناسب طول الأسئلة الوقت المخصص لها .

### **ثالثاً. الهدف الثالث :**

أهم مقترنات التدريسيين والطلبة لحل صعوبات مادة الكتاب القديم :

1. ضرورة إطلاع تدريسي المادة والطلبة على أهداف تدريس الكتاب القديم .
2. الالتزام المنهجية والتسلسل المنطقي في عرض الموضوعات في الكتاب .
3. أن يناظر تدريس الكتاب القديم لأستاذة متخصصين وأكفاء .
4. قبول الطلبة ذوي المعدلات العالية في أقسام اللغة العربية ومن الراغبين في دراستها .
5. تبصر الطلبة بأهمية الكتاب القديم في الدراسات اللغوية .

## **الفصل الثاني ..... دراسات سابقة**

---

6. الأبعاد عن طريقة الإلقاء في التدريس والاعتماد على الطريقة التي تجمع بين الإلقاء والمناقشة التي تجعل الطالب عنصراً إيجابياً .

7. توخي الدقة في صياغة الأسئلة الامتحانية .

### **التوصيات :**

في ضوء نتائج البحث أوصت الباحثة بتوصيات عدّة منها :

1. توضيح أهداف تدريس مادة الكتاب القديم للطلبة في بداية العام الدراسي من كل عام ، وبيان أهميتها ، ودورها في إتقان فروع اللغة العربية .

2. اختيار التدريسيين لأنسب طرائق التدريس التي تثير دافعية الطلبة لدراسة الكتاب القديم

3. تأكيد الفهم والاستيعاب عند تدريس مادة الكتاب القديم .

4. يفضل دراسة مادة الكتاب القديم في مراحل الدراسة الجامعية جميعها .

5. ضرورة توفير التقنيات التربوية المناسبة لغرض إستعمالها في تدريس الكتاب القديم .

### **المقترحات :**

إنكمالاً للدراسة الحالية وما توصلت إليه من نتائج اقترحت الباحثة ما يأتي :

1. إجراء دراسة موازنة لتقويم مستوى طلبة أقسام اللغة العربية في كليات التربية وكليات الآداب بمادة الكتاب القديم .

2. إجراء دراسة مماثلة للدراسة الحالية في معرفة صعوبات تدريس الكتاب القديم على مستوى القطر .

3. بناء دليل ليسير تدريس الكتاب القديم في ضوء صعوبات المادة . (106-87 ص)

## **12. دراسة الجميلية 2004**

(( صعوبات تعليم القراءة والكتابة للتلاميذ المبتدئين من وجهة نظر المعلمين والمشرفين ))

## الفصل الثاني ..... دراسات سابقة

---

أجريت هذه الدراسة في العراق في جامعة بابل كلية التربية الأساسية وهدفت تعرف الصعوبات التي تواجهه تعليم القراءة والكتابة للتلاميذ المبتدئين من وجهة نظر المعلمين والمشرفين . ) وذلك من خلال الإجابة عن الأسئلة الآتية :

1. ما صعوبات تعليم القراءة والكتابة للتلاميذ المبتدئين من وجهة نظر المعلمين؟ .
2. ما صعوبات تعليم القراءة والكتابة للتلاميذ المبتدئين من وجهة نظر المشرفين ؟
3. ما المقترنات الالزمه لمعالجة صعوبات تعليم القراءة والكتابة للتلاميذ المبتدئين من وجهة نظر المعلمين والمشرفين ؟

تألفت عينة الدراسة النهائية من (300) معلم ومعلمة ، بواقع (120) معلماً مميازاً و (180) معلمة مميزة اختيروا عشوائياً من (100) مدرسة ابتدائية في بغداد ، وأما عينة المشرفين والمشرفات بلغت (28) مشرفاً ومشرفة اختيروا عشوائياً من المديريات الأربع لمدينة بغداد ، بواقع (7) من المشرفين والمشرفات من كل مديرية من المديريات العامة الأربع ، أعتمدت الباحثة الإستبانة أداة لتحقيق أهداف بحثها ، وأستعملت الباحثة في معالجة البيانات احصائياً (معامل ارتباط بيرسون ، والوسط المرجح ، والنسبة المئوية ، والوزن المئوي ) .

وأسفرت الدراسة عن نتائج عدة أهمها :

**أولاً نتائج الهدف الأول :**

إن أهم صعوبات تعليم القراءة والكتابة للتلاميذ المبتدئين من وجهة نظر المعلمين المميزين كانت كما يأتي :

1. قلة عدد المعلمين وظهور ملوكات متأخرة .
2. قلة الدورات التدريبية لمعلمي الصفوف الأولى في المرحلة الابتدائية .
3. زيادة عدد تلميذ الشعبة الواحدة وهذا لا يوفر فرصة كافية للتلاميذ للمشاركة .
4. تشابه صور الحروف وإختلاف أصواتها .
5. ندرة الوسائل التعليمية التي تثير ميول التلاميذ وإهتماماتهم .
6. مادة القراءة غير مشوقة للتلاميذ .
7. عدم تناسب مقاعد الدراسة مما يسبب إرباكاً للتلاميذ في المدارس .
8. بيئة التلاميذ لا تحفزهم على القراءة والكتابة .

=====

**ثانياً : نتائج الهدف الثاني :**

إن أهم صعوبات تعليم القراءة والكتابة للللاميد المبتدئين من وجهة نظر المشرفين كانت كالتالي :

1. قلة تعليم التلاميذ حسن الأداء في القراءة .
2. ضعف العلاقات التربوية بين المعلم والتلاميذ .
3. الفروق الفردية الكبيرة بين التلاميذ.
4. خوف بعض التلاميذ من المدرسة.
5. الحالات النفسية والانفعالية التي تصيب بعض التلاميذ .
6. المعلم لا يحضر المادة مسبقا ولا يخطط لتعليمها .
7. ضعف تأكيد مادة الكتاب على تنمية المهارات اللغوية .
8. قلة تقديم حواجز تشجيعية لللاميذ المتميزين.

**الوصيات :**

وفي ضوء نتائج الدراسة أوصت الباحثة بتوصيات عده أهمها :

1. يجب العمل السريع على تشخيص أسباب انخفاض المستوى العلمي لللاميذ المبتدئين ، ووضع المعالجات الجذرية الشاملة لارتقاء بمستوياتهم وأعدادهم في المرحلة الابتدائية .
2. زيادة العناية بالمكتبات المدرسية وإغاثتها بالكتب والمجلات .
3. توجيه عناية خاصة بإسلوب عرض المادة المدرسية ، واحتواها على عنصر التسويق اللازم لأنارة رغبة المتعلمين نحو التعلم .
4. الأهتمام بإصدار كتاب مرشد المعلم لتعليم القراءة والكتابة ، يرشدhem إلى أهداف المادة والطرائق والأساليب الخاصة بتعليمها ، واستعمال الوسائل التعليمية المتعلقة بها .

**المقترحات :**

إعتماداً على نتائج الدراسة اقترحت الباحثة ما يأتي :

1. إجراء دراسة مماثلة للدراسة الحالية لمعرفة صعوبات تعلم القراءة والكتابة على مستوى القطر العراقي .

الفصل الثاني ..... دراسات سابقة

---

2. إجراء دراسة صعوبات تعلم القراءة والكتابة التي تواجه تلاميذ المرحلة الابتدائية للصفوف ( الرابع ، الخامس ، والسادس )
3. تقويم أداء معلمي القراءة والكتابة للصفوف (الأول ، الثاني ، الثالث )  
(99-1 ص 31)

ثانيا : دراسات أجنبية

1. دراسة هندرسون ( Henderson , 1976 )  
أجريت هذه الدراسة في جامعة أوهايو الأمريكية ، وهدفت تعرف :  
أ. أثر طريقتين في تصحيح الأخطاء في قدرة الطالب على الكتابة في التعبير .

ب. المشكلات الرئيسية التي تواجه الطالبة الأجانب عند كتابة موضوع تعبيري باللغة الإنجليزية .

تألفت عينة البحث من ( 24 ) طالباً أجنبياً اختاروا دراسة اللغة الإنجليزية، واستمرت مدة ( 8 ) أسابيع ، في الأسبوع الثاني منها قاس الباحث قدرة الطالبة على وصف قصة مصورة ، وكفاءتهم في اختيار المفردات ، والنحو ، والفهم ، ثم صنف الباحث الطلبة إلى مجموعتين ، الأولى فيها معدل الأخطاء العامة واطئ ، والثانية معدل الأخطاء العامة فيها عالي ، وأتبع مع أحدهما طريقة تصحيح الأخطاء العامة فقط ، وأتبع مع المجموعة الأخرى طريقة تصحيح الأخطاء العامة الخاصة معاً ، بعد أن قسم عشوائياً كل مجموعة إلى مجموعتين فرعيتين . وأستمرت التجربة ( 6 ) أسابيع أخرى أعطيت خلالها موضوعات في التعبير مبنية على وصف قصة مصورة ، ويصححها على وفق طريقة التصحيح التي اخضع الطالب لها .

أجرى الباحث بعد انتهاء التجربة ، اختباراً بعدياً لكلا المجموعتين ، وأستعمل ( تحليل التباين ) وسيلة إحصائية .

وأسفرت الدراسة عن نتائج عدة أهمها :

1. ليست هناك فروق ذات دلالة إحصائية عند مستوى ( 0.05 ) في كتابة التعبير بين المجموعتين على اختلاف طريقة التصحيح .
2. إن أهم المشكلات التي تواجه الطالب الأجنبي عند كتابة التعبير هي :
  - أ. الإستعمال الخاطئ لحروف الجر .
  - ب. ضعف الطلبة في الإملاء .
  - ج. عدم التوافق النحوي بين الفاعل والفعل ( 31 ص 137 ) .

2. دراسة خوري ( Khoree 1979 ) :

أجريت هذه الدراسة في الولايات المتحدة الأمريكية ، وهدفت تعرّف : ( الصعوبات التي يواجهها الطالبة العرب الذين كانوا يتعلمون اللغة الإنجليزية في تناولهم أدوات التعريف والتوكير ، وحرروف الجر في اللغة الإنجليزية ) .

تألفت عينة البحث من ( 48 ) طالباً وطالبة موزعين على ( 3 ) مستويات واعتمد الباحث الإستبانة ، والمقابلة الشخصية أداتين لتحقيق أهداف بحثه . واعتمد الباحث في معالجة بيانات البحث إحصائياً النسبة المئوية ، والوسط المرجع ، والوزن المئوي ، ومربع كاي .

وأسفرت الدراسة عن نتائج عدة أهمها :

1. ضعف الصلة بين الطلبة والمنهج .
2. تغليب الجانب النظري على التطبيقي .
3. عدم وجود الكتب المصاحبة للمنهج المقرر .
4. عدم كفاية المدة الزمنية لتعليم اللغة .
5. عدم مناسبة طرائق التدريس .
6. أجمع الطلبة على ضرورة تعلم ( 10 ) كلمات إلى ( 15 ) كلمة في اليوم.
7. عدم استخدام الوسائل التعليمية عدا السبورة . ( 47 - P.46 ) ( 147 )

### ثالثاً: مناقشة الدراسات السابقة :

يحاول الباحث مناقشة الدراسات السابقة التي عرضت خلاصاتها فيما تقدم حيث تمثل تراكماً معرفياً حول مادة اللغة العربية بفروعها ، وقد بلغ عدد الدراسات ( 14 ) دراسة منها ( 12 ) دراسة عربية و ( درستان أجنبية ) ، وعرضها الباحث بحسب التسلسل الزمني لغرض

استخلاص بعض المؤشرات والدلالات الضرورية التي يمكن الاستفادة منها بقدر ما يتعلق موضوع بحثه .

وفيما يأتي مناقشة للدراسات السابقة لبيان مدى اتفاقها واختلافها ، وعلاقتها بالدراسة الحالية .

1. توصل الباحث إلى اتفاق الدراسات السابقة معظمها على أهمية دراسة صعوبات ، تدريس اللغة العربية وفروعها ومشكلاتها .

2. اختلفت أماكن إجراء هذه الدراسات ، فمنها ما أجري في العراق وهي دراسة (الهاشمي / 1988 ) ، ودراسة (الريعي / 1989 ) ، ودراسة (الخالديّة / 1993 ) ، ودراسة (الخرجيّة / 1995 ) ، ودراسة (السلامي / 1998 ) ، ودراسة (التميميّة / 1999 ) ، ودراسة (الريعي / 2001 ) ، ودراسة (الجريبي / 2002 ) ، ودراسة (الصرفية / 2003 ) ، ودراسة (الجميلية / 2004 ) بينما أجريت دراسة (دخيش / 2000 ) ، ودراسة (الحميدي / 2001 ) في المملكة العربية السعودية ، أما دراسة (هندرسن / 1976 ) ، ودراسة (خوري / 1979 ) فقد أجريتا في الولايات المتحدة الأمريكية . في حين أجريت الدراسة الحالية في العراق ، في جامعة بابل / كلية التربية الأساسية .

3. تباينت الدراسات السابقة في أهدافها على الرغم من ميدانها هو تعليم اللغة العربية والتمكن منها ، وتحديد صعوبات تدريس فروع اللغة العربية ومشكلاتها ، إذ تناولت هذه الدراسات جوانب مختلفة ، كدراسة (الهاشمي / 1988 ) كان غرضها تعرّف مشكلات تدريس التعبير التحريري في المرحلة الإعدادية ، ودراسة (الريعي / 1989 ) كان هدفها تعرّف صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي في المدارس الثانوية والإعدادية ، ودراسة (الخالديّة / 1993 ) هدفها تعرّف صعوبات تدريس البلاغة لطلبة الصحفيين والمساهمين ، ودراسة (الخرجيّة / 1995 ) كان هدفها تعرّف صعوبات تدريس علم العروض ودراسته في كليات التربية والآداب ، ودراسة (السلامي / 1998 ) كان غرضها تعرّف صعوبات تدريس الأدب والنصوص في المرحلة الإعدادية ، ودراسة (التميميّة / 1999 ) هدفها

تعرف صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية ، ودراسة ( دخيخ / 2000 ) كان هدفها تعرف مشكلات تدريس مقرر التحرير العربي في كليات المعلمين، ودراسة ( الحميدي / 2001 ) هدفها تعرف مشكلات تدريس الإملاء في المرحلة الابتدائية ، ودراسة ( الرييعي / 2001 ) هدفها تعرف صعوبات تدريس مادة الصرف في كليات التربية ، ودراسة ( الجرجري / 2002 ) كان هدفها تعرف مشكلات تدريس المطالعة في المرحلة الإعدادية ، ودراسة ( الصرافية / 2003 ) هدفها تعرف صعوبات تدريس مادة الكتاب القديم في أقسام اللغة العربية في كليات التربية ، ودراسة ( الجميلية / 2004 ) هدفها تعرف صعوبات تعليم القراءة والكتابة للمبتدئين في المرحلة الابتدائية ، و دراسة ( هندرسون / 1976 ) فقد هدفت تعرف أثر طريقتين في تصحيح الأخطاء في قدرة الطالب على الكتابة في التعبير ، وتحديد المشكلات الرئيسة التي تواجه الطالبة الأجانب عند كتابة موضوع تعبيري باللغة الإنكليزية في المرحلة الثانوية ، أما دراسة ( خوري / 1979 ) فكان هدفها تعرف الصعوبات التي يواجهها الطلبة العرب الذين كانوا يتعلمون اللغة الإنكليزية في المرحلة الثانوية .

الحالية هدفت تعرف صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) . 4. اعتمدت الدراسات السابقة جميعها منهج البحث الوصفي ، عدا دراسة ( هندرسون / 1976 ) فقد اتبعت المنهج التجريبي ، والدراسة الحالية اعتمدت منهج البحث الوصفي أيضاً ، لأنه يتناسب وطبيعة أهدافها .

5. إن عدد أفراد العينة أمر يحدده هدف البحث ، وطبيعة المجتمع المبحوث ، لذا فقد تباينت أعداد عينات الدراسة السابقة التي تم عرضها في هذا الفصل ، ففي دراسة ( الهاشمي / 1988 ) بلغت عينة الدراسة ( 325 ) مدرساً ومدرسة ، ودراسة ( الرييعي / 1989 ) بلغت العينة ( 79 ) مدرساً ومدرسة ، و ( 560 ) طالباً وطالبة، ودراسة ( الخالدية / 1993 ) بلغت العينة ( 52 ) مدرساً ومدرسة و ( 348 ) طالباً وطالبة ، ودراسة ( الخزرجية / 1995 ) بلغت العينة ( 44 ) تدريسياً و ( 550 ) طالباً وطالباً ، ودراسة ( السلامي / 1998 ) بلغت العينة ( 127 ) مدرساً ومدرسة ، ودراسة ( التميمية / 1999 ) بلغت العينة ( 48 ) مدرساً ومدرسة ، و ( 575 ) طالباً وطالبة ،

## الفصل الثاني ..... دراسات سابقة

---

ودراسة ( دخيخ / 2000 ) بلغت العينة ( 30 ) تدريسيّا ، ودراسة ( الحميدي / 2001 ) بلغت العينة ( 300 ) معلم ومعلمة ، ودراسة ( الرييعي / 2001 ) بلغت العينة ( 5 ) تدريسيّين و ( 95 ) طالباً وطالبة ، ودراسة ( الجرجري / 2002 ) بلغت العينة ( 394 ) مدرساً ومدرسة ، و( دراسة الصرافية / 2003 ) بلغت العينة ( 5 تدريسيّين و ( 105 ) طلاب وطالبات ، ودراسة ( الجميلية / 2004 ) بلغت العينة ( 300 ) معلم ومعلمة و ( 28 ) مشرفاً ومشرفة ، ودراسة ( هندرسون / 1976 ) بلغت العينة ( 24 ) طالباً وطالبة ، ودراسة ( خوري / 1979 ) بلغت العينة ( 48 ) طالباً وطالبة . أما الدراسة الحالية ، فقد بلغت عينة الدراسة فيها ( 78 ) مدرساً ومدرسة ، و ( 598 ) طالباً وطالبة .

6. اتفقت الدراسة الحالية مع دراسة ( الهاشمي / 1988 ) ودراسة ( الرييعي / 1989 ) ودراسة ( الخالديّة / 1993 ) ، ودراسة ( السالمي / 1998 ) ، ودراسة ( التميميّة / 1999 ) ، ودراسة ( الجرجري / 2002 ) ، ودراسة ( هندرسون / 1976 ) ، ودراسة ( خوري / 1979 ) في المرحلة الدراسية التي طبّقت عليها الدراسة وهي المرحلة الإعدادية والثانوية ، أما دراسة ( الحميدي / 2001 ) و دراسة ( الجميلية / 2004 ) طبّقها على المرحلة الابتدائية ، وهناك دراسات طبّقت على مرحلة التعليم الجامعي كدراسة ( الخرجيّة / 1995 ) ، ودراسة ( دخيخ / 2000 ) و دراسة ( الرييعي / 2001 ) ودراسة ( الصرافية / 2003 ) .

7. لحظ الباحث تباين العينات التي أجريت عليها الدراسات السابقة من حيث جنس المبحوثين وفقاً لأهداف كل دراسة ، فبعضها اختار تدريسيّي الجامعة والطلبة عينة للدراسة كدراسة ( الخرجيّة / 1995 ) ، ودراسة ( دخيخ / 2000 ) ودراسة ( الرييعي / 2001 ) ، ودراسة ( الصرافية / 2003 ) وبعضها اختار المدرسين والمدرسات فقط عينة للدراسة ، كدراسة ( الهاشمي / 1988 ) ودراسة ( السالمي / 1998 ) ، ودراسة ( الجرجري / 2002 ) ، وبعضها اختار المدرسين والمدرسات والطلبة عينة للدراسة كدراسة ( الرييعي / 1989 ) ، ودراسة ( الخالديّة / 1993 ) ، ودراسة ( التميميّة / 1999 ) ، وبعضها اختار المعلمين والمعلمات والمشرفين عينة للدراسة كدراسة ( الحميدي / 2001 ) ودراسة ( الجميلية /

## الفصل الثاني ..... دراسات سابقة

---

2004 ) . أما دراسة ( هندرسون / 1976 ) ، ودراسة ( خوري / 1979 ) فقد اعتمدت الدراسة فقط عينة للدراسة . في حين أنّ الدراسة الحالية أعتمدت على المدرسين والمدرسات والطلبة عينة للدراسة في المدارس الإعدادية والثانوية ، موزعين بين أربع محافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) وذلك يعطي الدراسة الحالية بعدها أكثر شمولية ، تفردت به في هذا المجال عن الدراسات السابقة التي اقتصرت عيناتها على مدارس محافظة واحدة أو محافظتين ، وكذلك انفردت بأنها الدراسة الوحيدة التي أجريت على مادة التعبير الشفهي ، وتم اختيار هذه العينة لكونهم عانوا ويعانون عن كثب من صعوبات تدريس التعبير الشفهي ودراسته ، ولأنّهم أقدر على تحديدها .

8. أسلوب اختيار عينات الدراسات السابقة كان بطرق عشوائية سواءً كانت الطرق بسيطة أم طبقية ، وقد اتفقت الدراسة الحالية مع الدراسات السابقة بطريقة اختيار العينة .

9. اعتمدت الدراسات السابقة أغلبها الإستبانة أداة لتحقيق أغراض البحث كما في دراسة ( الهاشمي / 1988 ) ، ودراسة ( الربيعي / 1989 ) ، ودراسة ( الخالدي / 1993 ) ، ودراسة ( الخرجي / 1995 ) ، ودراسة ( السلامي / 1998 ) ، ودراسة ( التميمي / 1999 ) ، ودراسة ( دخيخ / 2000 ) ، ودراسة ( الحميدي / 2001 ) ، ودراسة ( الربيعي / 2001 )، ودراسة ( الجرجري / 2002 ) ، ودراسة ( الصرافية / 2003 ) ودراسة ( الجميلية / 2004 ) ، أما دراسة ( خوري / 1979 ) فقد اعتمدت على الإستبانة والمقابلة الشخصية ، بينما أعتمدت دراسة ( هندرسون / 1976 ) اختباراً بعدياً للطلبة في التعبير . أما الدراسة الحالية فقد اعتمدت الإستبانة أداة لجمع بياناتها وتحقيق أهدافها ، ويتبين أنها تتفق مع معظم الدراسات السابقة التي اعتمدت الإستبانة وسيلة لجمع البيانات ، ويبعد أن الإستبانة من الأدوات الملائمة لمثل هذه الدراسات ، إذ شاع إستعمالها في الوقت الحاضر ، وأصبحت من الأساليب المتعارف عليها في الدراسات والبحوث الوصفية.

10. أما الوسائل الإحصائية ، فقد اتفقت الدراسة الحالية مع دراسة ( الخرجي / 1995 ) ، ودراسة ( السلامي / 1998 ) ، ودراسة

## الفصل الثاني ..... دراسات سابقة

---

( دخيخ / 2000 ) ، ودراسة ( الحميدي / 2001 ) ، ودراسة ( الريبيعي / 2001 ) ، ودراسة ( الصرافية / 2003 ) ، ودراسة ( الجميلية / 2004 ) في إستعمال الوسائل الإحصائية الآتية : معامل ارتباط بيرسون ، والوسط المرجح ، والوزن المئوي ، والنسبة المئوية بوصفها وسيلة حسابية . وبعض الدراسات السابقة زادت على الوسائل الإحصائية المذكورة ( مربع كاي ) كدراسة ( الهاشمي / 1988 ) ، ودراسة ( الريبيعي / 1989 ) ودراسة ( الخالدي ..... / 1993 ) ، ودراسة ( التميمية / 1999 ) ، ودراسة ( الجرجي / 2002 ) ، ودراسة ( خوري / 1979 ) ، أما دراسة ( هندرسن / 1976 ) فقد استخدمت ( تحليل التباين ) .

11. أسفرت الدراسات السابقة عن نتائج متباعدة ، ويعود السبب في ذلك لتباعين أهدافها وعيناتها ، وأدواتها المستخدمة ، إلا أن الدراسات السابقة معظمها أشارت في نتائجها إلى أن كلاً من تدريسيي الجامعة ، ومدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، ومعلميها ، ومعلماتها ، والطلبة يواجهون صعوبات ومشكلات عديدة ومتعددة في تدريس اللغة العربية ، ودراستها بفروعها المختلفة ، وسيذكر الباحث ذلك عند عرض نتائج البحث الحالي . إن تلك الدراسات قد ساعدت الباحث وأمدته بمؤشرات ، ودلائل ضرورية أسهمت في تعميق رؤية الباحث بمشكلة بحثه بشكل مباشر أو غير مباشر ، وقد انعكس ذلك على منهجية البحث وإجراءاته في الفصل الثالث .

12. أفاد الباحث من الدراسات السابقة في :

- أ. تصميم منهجية البحث وقسم من إجراءاته .
- ب. كيفية إعداد أداة البحث وتطبيقاتها .
- ج. كيفية اختيار الوسائل الإحصائية المناسبة .

### **الفصل الثالث**

#### **منهج البحث وإجراءاته**

#### **الفصل الثالث**

#### **منهج البحث وإجراءاته**

يعرض الباحث في هذا الفصل منهج البحث وإجراءاته التي اتبعها لتحقيق أهداف البحث الحالي ، المتمثلة بوصف مجتمع البحث الأصلي ، وتحديد عينة البحث وكيفية اختيارها ، ثم بناء أداة البحث التي استخدمت لجمع البيانات ، والوسائل الإحصائية والحسابية التي اعتمدت في معالجة بيانات البحث .

#### **منهج البحث**

أتبّع الباحث المنهج الوصفي ( Descriptive Research ) لتعريف صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ، في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) لأنّه المنهج الملائم لدراسة هذه الظاهرة ، وهو يعد أستقصاء ينصب على ظاهرة أو قضية معينة قائمة في الواقع بقصد تشخيصها وكشف جوانبها وتحديد العلاقات بين عناصرها وبين ظواهر تعليمية ، أو نفسية ، أو اجتماعية أخرى ( 71 ص 51 ) .

#### **إجراءات البحث**

أتبّع الباحث الإجراءات الآتية :

#### **أولاً: المجتمع الأصلي للبحث**

يتضمن البحث الحالي ثلاثة مجتمعات هي المدارس الإعدادية والثانوية التي تضم الفرعين ( الفرع الأدبي والفرع العلمي ) ومجتمع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الذين يدرسون الفرعين المذكورين ، ومجتمع الطلبة للفرع الأدبي والفرع العلمي في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) .

ولغرض الحصول على بيانات دقيقة لأعداد المدارس الإعدادية والثانوية ، وأعداد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وأعداد الطلبة للفرعين ( الفرع الأدبي والفرع العلمي ) ، استعان الباحث بشعبة الإحصاء في المديريات العامة الآتية :

1. المديرية العامة للتربية محافظة بابل .
2. المديرية العامة للتربية محافظة كربلاء .

### **الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته**

---

3. المديرية العامة ل التربية محافظة النجف .

4. المديرية العامة ل التربية محافظة القادسية .

وفي أدناه عرض لهذه البيانات :

#### **أ. المجتمع الأصلي للمدارس الإعدادية والثانوية :**

بلغ عدد المدارس الإعدادية والثانوية النهارية فقط ( للبنين والبنات ) التي تضم الفرعين ( الفرع الأدبي والفرع العلمي ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكريلاء ، والنجف ، والقادسية ) ضمن المديريات العامة ل التربية هذه المحافظات للعام الدراسي 2004 - 2005 ( 59 ) مدرسة إعدادية وثانوية .

وتوزعت المدارس الإعدادية والثانوية كما يأتي :

1. ( مركز محافظة بابل ) ضمن المديرية العامة ل التربية المحافظة ( 16 ) مدرسة إعدادية وثانوية ، شكلت نسبة مقدارها ( 27.12 % ) من المجتمع الأصلي ، الواقع ( 5 ) مدارس إعدادية للبنات و ( 4 ) مدارس إعدادية للبنين و ( 2 مدارس ثانوية للبنين و ( 5 ) مدارس ثانوية للبنات .

2. ( مركز محافظة كربلاء ) ( 14 ) مدرسة إعدادية وثانوية ، شكلت نسبة مقدارها ( 23.73 % ) من المجتمع الأصلي ، الواقع ( 4 ) مدارس إعدادية للبنات و ( 3 ) مدارس إعدادية للبنات و ( 3 ) مدارس ثانوية للبنين و ( 4 ) مدارس ثانوية للبنات .

3. ( مركز محافظة النجف ) ( 15 ) مدرسة إعدادية وثانوية ، شكلت نسبة مقدارها ( 25.42 % ) من المجتمع الأصلي ، الواقع ( 5 ) مدارس إعدادية للبنات و ( 5 ) مدارس إعدادية للبنات ، و ( 2 مدارس ثانوية للبنين و ( 3 ) مدارس ثانوية للبنات .

4. ( مركز محافظة القادسية ) ( 14 ) مدرسة إعدادية وثانوية ، شكلت نسبة مقدارها ( 23.73 % ) من المجتمع الأصلي ، الواقع ( 2 مدارس إعداديتين للبنين ) ، و ( 7 ) مدارس إعدادية للبنات و ( 3 ) مدارس ثانوية للبنين ، و ( 2 مدارس ثانويتين للبنات ) .

وجدول ( 1 ) يبيّن ذلك :

جدول (1)

المجتمع الأصلي للمدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات

النسبة المئوية	المجموع	المدارس الثانوية		المدارس الإعدادية		المديرية العامة	ت
		بنات	بنين	بنات	بنين		
27.12	16	5	2	4	5	تربيه بابل	1
23.73	14	4	3	3	4	تربيه كربلاء	2
25.42	15	3	2	5	5	تربيه النجف	3
23.73	14	2	3	7	2	تربيه القادسية	4
%100	59	14	10	19	16	المجموع	

ب. المجتمع الأصلي لمدرسي اللغة العربية ومدرستها:

بلغ عدد المدرسين والمدرسات الذين يدرسون اللغة العربية لطلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) وطلبة الفرع العلمي ( الخامس والسادس ) في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية ( للبنين والبنات ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) للعام الدراسي ( 2004 - 2005م ) ، ( 181 ) مدرساً ومدرسة يتوزعون كما يأتي :

1. ( مركز محافظة بابل ) ( 50 ) مدرساً ومدرسة في المدارس الإعدادية والثانوية ، شكلوا نسبة مقدارها (27.62%) من المجتمع الأصلي ، الواقع (21) مدرساً و (29) مدرسة .
2. ( مركز محافظة كربلاء ) ( 43 ) مدرساً ومدرسة في المدارس الإعدادية والثانوية ، شكلوا نسبة مقدارها (23.76%) من المجتمع الأصلي ، الواقع (22) مدرساً و (21) مدرسة .
3. ( مركز محافظة النجف ) ( 46 ) مدرساً ومدرسة في المدارس الإعدادية والثانوية ، شكلوا نسبة مقدارها (25.41%) من المجتمع الأصلي ، الواقع (22) مدرساً و (24) مدرسة .

### **الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته**

4. ( مركز محافظة القادسية ) ( 42 ) مدرساً ومدرسة في المدارس الإعدادية والثانوية ، شكلوا نسبة مقدارها ( 23.20 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 15 ) مدرساً و ( 27 ) مدرسة ، والجدول ( 2 ) يبيّن ذلك .

**جدول (2)**

#### **المجتمع الأصلي لمدرسي اللغة العربية ومدراسها في المدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات**

النسبة المئوية	المجموع	المدرسات	المدرسوون	المديرية العامة	ت
27.62	50	29	21	تربية بابل	1
23.76	43	21	22	تربية كربلاء	2
25.41	46	24	22	تربية النجف	3
23.20	42	27	15	تربية القادسية	4
%100	181	101	80	المجموع	5

#### **ج. المجتمع الأصلي لطلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) :**

عرض الباحث المجتمع الأصلي لطلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) كما يأتي :

1. المجتمع الأصلي لطلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) .
2. المجتمع الأصلي لطلبة الفرع العلمي ( الخامس والسادس ) .

#### **1. المجتمع الأصلي لطلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) :**

بلغ عدد طلبة الفرع الأدبي ( الخامس الأدبي والسادس الأدبي ) في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية ( للبنين والبنات ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) للعام الدراسي ( 2004 - 2005 ) م ( 4640 ) طالباً وطالبة يتوزعون كما يأتي :

1. ( مركز محافظة بابل ) ( 1105 ) طلاب وطالبات ، شكلوا نسبة مقدارها ( 23.81 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 263 ) طالباً

### الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته

---

- و ( 257 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 270 ) طالباً و ( 315 ) طالبة في السادس الأدبي .
2. ( مركز محافظة كربلاء ) ( 1085 ) طالباً وطالبة ، شكلوا نسبة مقدراها ( 23.38 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 310 ) طالباً و ( 247 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 316 ) طالباً و ( 212 ) طالبة في السادس الأدبي .
3. ( مركز محافظة النجف ) ( 1132 ) طالباً وطالبة ، شكلوا نسبة مقدراها ( 24.40 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 256 ) طالباً و ( 270 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 332 ) طالباً و ( 274 ) طالبة في السادس الأدبي .
4. ( مركز محافظة القادسية ) ( 1318 ) طالباً وطالبة ، شكلوا نسبة مقدراها ( 28.41 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 232 ) طالباً و ( 392 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 297 ) طالباً و ( 397 ) طالبة في السادس الأدبي ، وجدول ( 3 ) يبيّن ذلك .

#### جدول ( 3 )

المجتمع الأصلي لطلبة الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) في المدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات

النسبة المئوية	المجموع	السادس الأدبي		الخامس الأدبي		المديرية العامة	ت
		بنات	بنين	بنات	بنين		
23.81	1105	315	270	257	263	التربية بابل	1
23.38	1085	212	316	247	310	التربية كربلاء	2
24.40	1132	274	332	270	256	التربية النجف	3
28.41	1318	397	297	392	232	التربية القادسية	4
%100	4640	1198	1215	1166	1061	المجموع	5

**2. المجتمع الأصلي لطلبة الفرع العلمي ( الخامس - السادس )**

بلغ عدد طلبة الفرع العلمي ( الخامس العلمي وال السادس العلمي ) في المدارس الإعدادية والثانوية النهارية ( للبنين والبنات ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكريلاء ، والنجف ، والقادسية ) للعام الدراسي ( 2004 - 2005 م ) ( 9774 ) طالباً وطالبة يتوزعون كما يأتي :

1. ( مركز محافظة بابل ) ( 2334 ) طالباً وطالبة ، شكلوا نسبة مقدارها ( 23.88 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 567 ) طالباً و ( 607 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 685 ) طالباً و ( 475 ) طالبة في السادس العلمي .
2. ( مركز محافظة كربلاء ) ( 2235 ) طالباً وطالبة ، شكلوا نسبة مقدارها ( 22.87 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 581 ) طالباً و ( 522 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 545 ) طالباً و ( 587 ) طالبة في السادس العلمي .
3. ( مركز محافظة النجف ) ( 2805 ) طلاب وطالبات ، شكلوا نسبة مقدارها ( 28.70 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 745 ) طالباً و ( 553 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 857 ) طالباً و ( 650 ) طالبة في السادس العلمي .
4. ( مركز محافظة القادسية ) ( 2400 ) طالباً وطالبة ، شكلوا نسبة مقدارها ( 24.55 % ) من المجتمع الأصلي ، بواقع ( 511 ) طالباً و ( 672 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 555 ) طالباً و ( 662 ) طالبة في السادس العلمي ، وجدول ( 4 ) يبيّن ذلك .

**(4) وجدول**

**المجتمع الأصلي لطلبة الفرع العلمي ( الخامس وال السادس ) في المدارس الإعدادية والثانوية في مراكز المحافظات**

النسبة المئوية	المجموع	السادس العلمي		الخامس العلمي		المديرية العامة	ت
		بنات	بنين	بنات	بنين		
23.88	2334	475	685	607	567	تربية بابل	1
22.87	2235	587	545	522	581	تربية كربلاء	2
28.70	2805	650	857	553	745	تربية النجف	3
24.55	2400	662	555	672	511	تربية القادسية	4
%100	9774	2374	2642	2354	2404	المجموع	5

**ثانياً : عينة البحث :**

وكانت عينة البحث كما يأتي :

**1. عينة البحث الاستطلاعية .**

**2. عينة البحث الأساسية .**

**1. عينة البحث الاستطلاعية :**

اختار الباحث بالأسلوب العشوائي \* ( 8 ) مدارس إعدادية وثانوية من مدارس مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) ، ليطبق عليها الإستبانة الاستطلاعية ، إذ شكلت نسبة مقدارها ( 13.56 % ) من المجتمع الأصلي للمدارس الإعدادية والثانوية ، كانت بواقع مدرستين من كل مركز محافظة وهي ( مدرسة إعدادية للبنين ومدرسة ثانوية للبنات ) من مركز محافظة بابل و ( مدرسة إعدادية للبنين ومدرسة ثانوية للبنات ) من مركز محافظة كربلاء و ( مدرسة إعدادية للبنين ومدرسة ثانوية للبنات ) من مركز محافظة النجف

---

\* كتب الباحث أسماء المدارس الإعدادية للبنين ، وأسماء المدارس الثانوية للبنين ، ثم أسماء المدارس الإعدادية للبنات ، وأسماء المدارس الثانوية للبنات ، لكل مركز من مراكز المحافظات الأربع ، على ورق صغير ، بالحجم نفسه واللون نفسه ، ووضعها في الأكياس المخصصة لمركز كل محافظة ، ثم دورها وسحب العدد المطلوب منها .

### **الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته**

---

و ( مدرسة إعدادية للبنات ومدرسة ثانوية للبنين ) من مركز محافظة القادسية ، ثم تم اختيار (112) طالباً وطالبة من الفرع الأدبي ( الخامس والسادس ) و ( 112 ) طالباً وطالبة من الفرع العلمي ( الخامس والسادس ) من مدارس العينة الاستطلاعية على وفق الأسلوب العشوائي أيضاً .

وبهذا كان عدد الطلبة المشاركين في عينة البحث الاستطلاعية للفرعين ( الأدبي والعلمي ) ( 224 ) طالباً وطالبة ، أما عينة مدرسي اللغة العربية ومدراسها الاستطلاعية فقد ضمت المدرسين والمدرسات جميعهم الذين يدرسون اللغة العربية للفرعين ( الأدبي والعلمي ) في مدارس العينة الاستطلاعية ، وقد بلغ عددهم ( 25 ) مدرساً ومدرسة بواقع ( 12 ) مدرساً و ( 13 ) مدرسة ، جدول (5) يبيّن ذلك .

**2. عينة البحث الأساسية :**

**أ. عينة المدارس :**

لغرض تحديد العينة الأساسية التي تضم ( عينة المدارس ، وعينة مدرسي اللغة العربية ومدرستها ، وعينة الطلبة ) ، اتبع الباحث الخطوات الآتية :

1. استبعاد مدارس العينة الاستطلاعية البالغة ( 8 ) مدارس إعدادية وثانوية من مدارس مجتمع البحث البالغ ( 59 ) مدرسة إعدادية وثانوية .

2. اختيار الباحث نسبة ( %50 ) من مدارس كل مركز من مراكز المحافظات ( بابل ، وكربلاء ، والنجف ، والقادسية ) ، بالأسلوب العشوائي \* مراعياً فيه متغير جنس المدرسة، وبذلك أصبح عدد مدارس العينة الأساسية ( 25 ) مدرسة إعدادية وثانوية، الملحق ( 2 ) يبيّن أسماء تلك المدارس .

وقد توزعت تلك المدارس بواقع ( 7 ) مدارس إعدادية وثانوية في مركز محافظة بابل ، منها (مدرستان إعداديات البنين ) و(مدرستان إعداديات البنات ) و(مدرسة ثانوية واحدة للبنين ) و(مدرستان ثانويات البنات) ، وبلغت عينة مدارس مركز محافظة كربلاء (6) مدارس إعدادية وثانوية ، بواقع (مدرستان إعداديات البنين) و (مدرسة إعدادية واحدة للبنات) و (مدرسة ثانوية واحدة للبنين) و ( مدرستان ثانويات البنات) .

وبلغت عينة مدارس مركز محافظة النجف ( 6 ) مدارس إعدادية وثانوية ، بواقع (مدرستان إعداديات البنين) و(مدرستان إعداديات البنات) و(مدرسة ثانوية واحدة للبنين ) و ( مدرسة ثانوية واحدة للبنات) .

وبلغت عينة مدارس مركز محافظة القادسية ضمن المديرية العامة ل التربية المحافظة ( 6 ) مدارس إعدادية وثانوية ، بواقع ( مدرسة واحدة ) إعدادية للبنين و (ثلاث مدارس ) إعدادية للبنات و (مدرسة واحدة ) ثانوية للبنين و (مدرسة واحدة ) ثانوية للبنات ، والجدول (6) يبيّن ذلك .

---

\* كتب الباحث أسماء المدارس الإعدادية للبنين ، وأسماء المدارس الثانوية للبنين ، ثم أسماء المدارس الإعدادية للبنات ، وأسماء المدارس الثانوية للبنات ، لكل مركز من مراكز المحافظات الأربع ، بعد استبعاد مدارس العينة الاستطلاعية على ورق صغير ، بالحجم نفسه واللون نفسه ، ووضعها في الأكياس المخصصة لمركز كل محافظة ، ثم دورها وسحب العدد المطلوب منها .

**جدول (6)**

**أعداد مدارس عينة البحث الأساسية في مراكز المحافظات**

المجموع	المدارس الثانوية		المدارس الإعدادية		المديرية العامة	ت
	بنات	بنين	بنات	بنين		
7	2	1	2	2	تربية بابل	1
6	2	1	1	2	تربية كربلاء	2
6	1	1	2	2	تربية النجف	3
6	1	1	3	1	تربية القادسية	4
25	6	4	8	7	المجموع	5

**بـ. عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها**

إن عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الأساسية قد ضمت المدرسين والمدارس جميعهم الذين يدرسون اللغة العربية لطلبة الفرع الأدبي ( الخامس الأدبي والسادس الأدبي ) والذين يدرسون طلبة الفرع العلمي ( الخامس العلمي والسادس العلمي ) في مدارس العينة الأساسية ، إذ بلغ عددهم ( 78 ) مدرساً ومدرسة ، والملحق ( 3 ) يبيّن ذلك .

وقد شكلوا نسبة ( 50% ) من مجموع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بعد استبعاد العينة الاستطلاعية ، وهم يتوزعون على ( 22 ) مدرساً ومدرسة للغة العربية في مركز محافظة بابل ، وبواقع ( 9 ) مدرسين ، و ( 13 ) مدرسة .

وبلغت عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في محافظة كربلاء ( 19 ) مدرساً ومدرسة بواقع ( 9 ) مدرسين و ( 10 ) مدراس .

وبلغت عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مركز محافظة النجف ( 19 ) مدرساً ومدرسة بواقع ( 10 ) مدرسين و ( 9 ) مدراس .

وبلغت عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مركز محافظة القادسية ( 18 ) مدرساً ومدرسة بواقع ( 6 ) مدرسين و ( 12 ) مدرسة ، الجدول ( 7 ) يبيّن ذلك .

جدول (7)

أعداد عينة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الأساسية

المجموع	المدراس	المدرسوں	المديرية العامة	ت
22	13	9	تربيۃ بابل	1
19	10	9	تربيۃ كربلاء	2
19	9	10	تربيۃ النجف	3
18	12	6	تربيۃ القادسیة	4
78	44	34	المجموع	5

ج. عينة الطلبة :

اختار الباحث عينة عشوائية بنسبة ( 10 % ) من طلبة الفرع الأدبي ( الخامس الأدبي وال السادس الأدبي ) و ( 10 % ) من طلبة الفرع العلمي ( الخامس العلمي والسادس العلمي ) من مدارس عينة البحث الأساسية البالغ عددها ( 25 ) مدرسة إعدادية وثانوية ، والملحق ( 4 ) يبيّن ذلك ، وبذلك بلغ عدد أفراد العينة الأساسية ( 598 ) طالباً وطالبة في الفرعين ( الأدبي والعلمي ) منهم ( 153 ) طالباً وطالبة من الفرعين ( الأدبي والعلمي ) في مركز محافظة بابل ، توزعوا إلى ( 52 ) طالباً وطالبة في الفرع الأدبي بواقع ( 13 ) طالباً و ( 11 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 14 ) طالباً و ( 14 ) طالبة في السادس الأدبي ، و ( 101 ) طالباً وطالبة في الفرع العلمي ، بواقع ( 24 ) طالباً و ( 29 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 25 ) طالباً و ( 23 ) طالبة في السادس العلمي .

وبلغت عينة الطلبة الأساسية للفرعين ( الأدبي والعلمي ) في مركز محافظة كربلاء ( 128 ) طالباً وطالبة ، توزعوا على ( 43 ) طالباً وطالبة في الفرع الأدبي بواقع ( 11 ) طالباً و ( 10 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 13 ) طالباً و ( 9 ) طالبة في السادس الأدبي و ( 85 ) طالباً وطالبة في الفرع العلمي بواقع ( 22 ) طالباً و ( 20 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 23 ) طالباً و ( 20 ) طالبة في السادس العلمي .

وبلغت عينة الطلبة الأساسية للفرعين ( الأدبي والعلمي ) في مركز محافظة النجف ( 168 ) طالباً وطالبة ، توزعوا على ( 46 ) طالباً وطالبة في الفرع الأدبي بواقع

### **الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته**

---

( 11 ) طالباً و ( 10 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 16 ) طالباً و ( 9 ) طالبة في السادس الأدبي و ( 122 ) طالباً وطالبة في الفرع العلمي بواقع ( 41 ) طالباً و ( 20 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 43 ) طالباً و ( 18 ) طالبة في السادس العلمي .

وعينة الطلبة الأساسية للفرعين ( الأدبي والعلمي ) في مركز محافظة القادسية (149) طالباً وطالبة ، توزعوا على ( 51 ) طالباً وطالبة في الفرع الأدبي بواقع ( 8 ) طالباً و ( 17 ) طالبة في الخامس الأدبي و ( 10 ) طالباً و ( 16 ) طالبة في السادس الأدبي و ( 98 ) طالباً وطالبة في الفرع العلمي بواقع ( 23 ) طالباً و ( 28 ) طالبة في الخامس العلمي و ( 22 ) طالباً و ( 25 ) طالبة في السادس العلمي ، وجدول ( 8 ) يبيّن ذلك .

### **ثالثاً. أداة البحث**

تحدد الأداة بحسب طبيعة البحث ومستلزماته لأن إستعمال الأداة المناسبة يؤدي إلى تحقيق نتائج سليمة ، وبما أن الدراسة الحالية تهدف تعرّف صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ، يرى الباحث أن الإستبانة هي الأداة الرئيسية لتحقيق أهداف بحثه في الحصول على المعلومات ، ومعرفة خبرات لا يمكن الحصول عليها بوسائل آخر ، لأن الإستبانة هي أكثر أدوات البحث التربوي شيوعا ، وأنشارا بين المربين (115 ص 144) .

وأنها من الوسائل الشائعة في جمع البيانات في البحوث التربوية التي تتعلق بالآراء ، والأتجاهات للحصول على حقائق بالظروف وأساليب القائمة فعلا (395 ص 106) .  
فضلاً عما تتمتع به الإستبانة من مزايا أهمها الاقتصاد بالجهد والوقت بما يمكن الباحث من جمع بيانات من عينة كبيرة في مدة زمنية مناسبة ، ولاسيما إذا كان المجتمع منتشرًا على رقعة جغرافية واسعة زيادة على سهولة وضع أسئلتها وترتيب نتائجها وتفسير بياناتها (92 ص 51) .

#### **أ. بناء أداة البحث :**

ولبناء هذه الأداة أتبع الباحث الخطوات الآتية :

1. أجرى الباحث دراسة استطلاعية على عينة من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الذين يدرسون المادة لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في المدارس الإعدادية والثانوية ، بلغت (25) مدرساً ومدرسة وعلى عينة من طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) بلغت (224) اختبروا عشوائياً من (8) مدارس إعدادية وثانوية في مراكز المحافظات الأربع ، وذلك بتوجيهه أربعين مفتوقتين تضمنت كل منها سؤالاً مفتوحاً ، الملحقان (6) و (7) ، إذ تضمنت الأربعين المفتوحتان المجالات الآتية :

1. مجال أهداف تدريس التعبير الشفهي .
2. مجال اختيار الموضوعات .
3. طرائق التدريس وأساليبها .
4. مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .
5. مجال الطلبة .

6. مجال التقويم .

وطلب الباحث تقديم مقتراحات لعلاج صعوبات كل مجال من المجالات المذكورة ، وترك الباب مفتوحاً لزيادة صعوبات آخر ، ومقترحات علاجها ، ولا سيما أن الإستبانة المفتوحة تسمح للمجتب أن يجيب بحرية مطلقة وبالطريقة التي يرغب فيها . (71 ص 189) . وقد حرص الباحث على توزيع الإستبانة المفتوحة بنفسه لكلتا العينتين - كلاً على حدة - مما أتاح للباحث أن يلتقي أفراد العينة من أجل تحقيق أهداف بحثه ، والإجابة عن بعض الأسئلة والأسئلة حول موضوع الإستبانة والهدف منها .

وكان هدف الباحث من الإستبانة المفتوحة الوقوف على صعوبات تدريس التعبير الشفهي التي تواجه مدرسي اللغة العربية ومدرساتها وطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في المرحلة الإعدادية ، والتي تمكّن الباحث من صياغة فقرات الإستبانة المغلقة .

2. أفاد الباحث من الدراسات (الميدانية التي اعتمدت دراسات سابقة في متن البحث في الفصل المخصص لها ) التي عالجت جوانب منفردة من تلك الصعوبات في مراحل مختلفة .

3. زيادة على المعلومات التي حصل عليها الباحث من الإستبانة الاستطلاعية ، فقد أطلع على قسم من الأدبيات ذات الصلة بموضوع البحث .

4. نتيجة للخطوات السابقة توصل الباحث إلى صياغة الإستبانتين بصيغتيهما الأوليتين ، وقد تضمنتا (89) فقرة لإستبانة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها و (92) فقرة لإستبانة طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) موزعة على المجالات الستة المذكورة آنفًا ، والملحقان (8) (9) يبيّنان ذلك .

ب. صدق الأداة : **Validity**

يعرف الصدق بأنه قدرة الأداة على قياس ما وضع لأجله (389 ص 127) ، ولغرض تحقيق صدق الأداة أعتمد الباحث على استخراج الصدق الظاهري لها ، وذلك لعرضها على مجموعة من الخبراء والمتخصصين باللغة العربية ، وطرائق تدريسها ، والمتخصصين بالعلوم التربوية والنفسية ، والقياس والتقويم ، وبلغ عددهم (20) خبيراً ، من أجل إبداء آرائهم

### الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته

---

ومقترحاتهم في الحكم على مدى صلاحية فقرات الاستبانتين لقياس ما أعدت لقياسه . الملحق ( 10 ) .

وفي ضوء آراء الخبراء ومقترحاتهم ، عدل الباحث بعض الفقرات ، وأستبعد الفقرات التي لم تحصل على نسبة ( 80% ) من اتفاق الخبراء ، وبذلك أصبح عدد فقرات إستيانة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها النهائية ( 73 ) فقرة ، وعدد فقرات إستيانة طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) ( 83 ) فقرة ، وجدول ( 9 ) و ( 10 ) يبيان ذلك .

#### جدول ( 9 )

عدد فقرات الإستيانة بصيغتها الأولية والنهاية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها موزعة بحسب

#### مجالاتها

نسبة المئوية	عدد فقرات الإستيانة بصيغتها النهائية	عدد الفقرات المحذوفة	عدد فقرات الإستيانة بصيغتها الأولية	المجالات	ن
13.70	10	3	13	الأهداف	1
17.80	13	2	15	أختيار الموضوعات	2
16.44	12	1	13	طائق التدريس وأساليبها	3
19.18	14	3	17	مدرسون اللغة العربية ومدرساتها	4
17.80	13	5	18	الطلبة	5
15.07	11	2	13	التقويم	6
% 100	73	16	89	المجموع	

#### جدول ( 10 )

### الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته

عدد فقرات الإستبانة بصيغتها الأولية والنهاية لطلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) موزعة  
بحسب مجالاتها

نسبة المئوية	عدد فقرات الإستبانة بصيغتها النهاية	عدد الفقرات الممحوفة	عدد فقرات الإستبانة بصيغتها الأولية	المجالات	ت
14.46	12	2	14	الأهداف	1
15.66	13	1	14	أختيار الموضوعات	2
14.46	12	1	13	طرائق التدريس وأساليبها	3
21.68	18	2	20	مدرسوا اللغة العربية ومدرسانها	4
19.28	16	2	18	الطلبة	5
14.46	12	1	13	التقويم	6
% 100	83	9	92	المجموع	

وبعد ذلك وضع الباحث إزاء كل فقرة ثلاثة بدائل متدرجة للإجابة تبين مدى شعور المستجيب بالصعوبة وهي ( صعوبة رئيسة ) و ( صعوبة ثانوية ) و ( لا تشكل صعوبة ) ، والملحقان ( 11 ) و ( 12 ) يبيّنان ذلك .

#### ج. ثبات الأداة : Reliability

بعد الثبات من صفات أدوات القياس التي يعتمد عليها في البحث ، وثبتت الأداة يعني أنها تمثل أستقراراً ، وتقارباً في النتائج عند إعادة تطبيقها على العينة نفسها ( 345 ص 103 ) .

ومن أجل التأكد من ثبات الأداة اعتمد الباحث طريقة إعادة تطبيق الإستبانة ( Test – Retest ) ، إذ طبق الباحث إستبانة مدرسي اللغة العربية ومدرسانها على العينة الاستطلاعية نفسها المكونة من ( 25 ) مدرساً ومدرسة ، وطبق إستبانة الطلبة على عينة عشوائية بلغت ( 224 ) طالباً وطالبة من الفرعين ( الأدبي والعلمي ) ، إذ شكلوا نسبة ( 50 % ) من طلبة العينة الاستطلاعية .

### **الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته**

---

وكانت المدة بين التطبيق الأول والثاني أسبوعين ، حيث أشار ( Adams ) إلى ( أن المدة الزمنية بين التطبيق الأول للأداة والتطبيق الثاني لها يجب أن لا تقل عن أسبوعين ولا تزيد على ثلاثة أسابيع ) . ( 144 P.85 ) .

ولأيجاد معامل ثبات أدلة البحث إستعمل الباحث معامل أرتباط ( بيرسون ) Person Correlation Coefficient ) لأنه أكثر معاملات الأرتباط دقة وشيوعا في مثل هذه البحوث . ( 50 ص 257 ) ، وقد وجد الباحث أن معاملات الثبات إنحصرت جميعا بين ( 0.80 - 0.93 ) لاستبانة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها و ( 0.80 - 0.93 ) لاستبانة طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) ، وجدول ( 11 ) يبيّن ذلك

جدول ( 11 )

معاملات ثبات استبانتي مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة بحسب مجالاتهم

المتوسط العام للمعاملات	مجال التقويم	مجال الطلبة	مجال المدرسين	مجال طرائق التدريس وأساليبها	مجال اختيار الموضوعات	مجال الأهداف	العينة
0.90	0.91	0.89	0.86	0.88	0.94	0.92	المدرسوں
0.88	0.93	0.85	0.80	0.98	0.88	0.90	الطلبة

تعد هذه المعاملات مناسبة عند موازنتها بالميزان العام لتقويم معامل الأرتباط ( 71 ص 194 ) . وهذا يؤكد أن الأداة على درجة عالية من الثبات وبذلك أصبحت الأداة جاهزة للتطبيق .

#### **د. تطبيق الأداة :**

طبق الباحث الأداة بصيغتها النهائية في المدة من 15 / 3 / 2005 إلى 3 / 5 / 2005 ، على أفراد عينة البحث الأساسية التي بلغت ( 78 ) مدرساً ومدرسة و ( 598 ) طالباً وطالباً من الفرعين ( الأدبي والعلمي ) ، وقد حرص الباحث على توزيع الإستبانة شخصياً ، بما أتاح له أن يلتقي أفراد العينة كلامهم على الرغم من حجم العينة وسعة رقعة انتشارها ، موضحاً لهم أهمية البحث وأهدافه ، والإجابة على استفساراتهم وحثهم على الدقة والموضوعية في إجاباتهم .

### **الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته**

---

#### **رابعاً : الوسائل الإحصائية والحسابية :**

استعمل الباحث الوسائل الإحصائية الآتية لأغراض بحثه .

1. معامل ارتباط بيرسون : Person Correlation Coefficient :  
لحساب ثبات الأداة بطريقة إعادة الاختبار .

$$r = \frac{n \text{ مج}(s, c) - (\text{مج } s)(\text{مج } c)}{\sqrt{[n \text{ مج } s^2 - (\text{مج } s)^2][n \text{ مج } c^2 - (\text{مج } c)^2]}}$$

حيث :

ر = معامل ارتباط بيرسون

ن = عدد الأفراد

س ، ص = قيم المتغيرين

(161 ص 124) ، (183 ص 21)

#### **2. الوسط المرجح : Weighted Mean :**

استعمل لوصف كل فقرة من فقرات أداة البحث ، ومعرفة قيمتها وترتيبها بالنسبة للفقرات الأخرى ضمن المجال الواحد لغرض تفسير النتائج على وفق القانون الآتي :

$$\text{الوسط المرجح} = \frac{t_1 \times 3 + t_2 \times 2 + t_3 \times 1}{\text{مج } t}$$

(220 ص 140)

حيث :

$t_1$  = تكرار البديل الأول ( صعوبة رئيسة ) .

$t_2$  = تكرار البديل الثاني ( صعوبة ثانوية ) .

$t_3$  = تكرار البديل الثالث ( لا تشكل صعوبة ) .

مج  $t$  = مجموع التكرارات لـ الاستجابات الثلاثة .

### **الفصل الثالث ..... منهج البحث وإجراءاته**

---

وأعطيت لكل فقرة من فقرات الإستبانة التي اختارها المنتخبون الأوزان الآتية :

- ثلات درجات للبعد الأول ( صعوبة رئيسة ) .
- درجتان للبعد الثاني ( صعوبة ثانوية ) .
- درجة واحدة للبعد الثالث ( لا تشكل صعوبة ) .

#### **3. النسبة المئوية Percentage**

استعملت النسبة المئوية بوصفها وسيلة حسابية في وصف مجتمع البحث والعينة وتحويل التكرارات في كل فقرة من فقرات الإستبانة إلى نسبة مئوية وذلك لمعرفة القيمة النسبية لكل فقرة من فقرات الإستبانة على وفق المعيار الثلاثي البعد :

$$\text{النسبة المئوية} = \frac{\text{العدد الجزئي}}{\text{المجموع الكلي}} \times 100$$

(112 ص 104)

#### **4. الوزن المئوي Coefficient of Diffecaly**

استعمل لبيان القيمة النسبية لكل فقرة من فقرات الإستبانة ، والإفادة منه في تفسير

$$\text{النتائج .} \\ \text{الوزن المئوي} = \frac{\text{الوسط المرجح}}{\text{الدرجة القصوى}*} \times 100$$

(76 ص 105)

---

\* الدرجة القصوى هي أعلى درجة في المقاييس ثلاثي البعد ( 3 ، 2 ، 1 ) أي في هذا البحث تكون الدرجة ( 3 )

الفصل الرابع  
عرض النتائج وتقسيمها

أولاًً : صعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .

ثانياً : صعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر الطلبة .

ثالثاً : مقترنات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة لمعالجة الصعوبات .

عرض النتائج وتقسيمها :

يتضمن هذا الفصل عرضاً وتقسيراً للنتائج التي توصل إليها البحث على وفق أهدافه من خلال تعرف صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة لمعالجة هذه الصعوبات .

وعرض الباحث الصعوبات على وفق مجالاتها الستة وهي صعوبات مجال الأهداف، وصعوبات مجال اختيار الموضوعات ، وصعوبات مجال طرائق التدريس وأساليبها ، وصعوبات مجال المدرسين ، وصعوبات مجال الطلبة ، وصعوبات مجال التقويم .

وقد رتب الباحث الصعوبات على النحو الآتي :

1. ترتيب الصعوبات لكل مجال تنازلياً من أكثر الصعوبات حدة إلى أقلها حدة ، ويتناول الباحث تفسير الصعوبات التي وردت ضمن الثالث الاعلى (33%) بحسب مجالاتها لأنها تمثل أهم الصعوبات . والصعوبات التي اظهرها البحث كثيرة وقد تصعب مناقشتها كلها .

2. ترتيب الصعوبات لكل مجال تنازلياً بحسب حدتها (بعض النظر عن مجالاتها) ، وسيفسر الباحث الصعوبات التي لم يرد تفسيرها ضمن المجالات السابقة .

3. ترتيب المجالات تنازلياً بحسب حدتها ، وزنها المئوي .

4. تعد الفقرة صعوبة من صعوبات هذا البحث إذا بلغ مقدارها (2) فأكثر.

أولاًً - صعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها.

### 1. صعوبات مجال الأهداف .

يتضمن هذا المجال (10) فقرات ، مثلاً (9) فقرات من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين (2.14 - 2.76) وزن مؤوي بين (71.33 - 92) وجدول (12) يبيّن ذلك .

**جدول (12)**

#### إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال الأهداف

الوزن المؤوي	درجة الحدة	لاتشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسة		الفقرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
92	2.76	6.41	5	10.25	8	83.33	65	مدرسوا اللغة العربية ومدرسانها اغلبهم لم يطلعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي .	2	1
88.66	2.66	10.25	8	12.82	10	76.92	60	ضعف ارتباط الأهداف بواقع تدريس التعبير الشفهي	1	2
88	2.64	8.97	7	17.94	14	73.07	57	لابيؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ومدرسانها عند وضع الأهداف .	7	3
87	2.61	10.25	8	17.94	14	71.79	56	قلة خبرة مدرسي اللغة العربية ومدرسانها بطريقة اشتغال الأهداف السلوكية للتعبير .	5	4
81.33	2.44	20.51	16	14.10	11	65.38	51	جعل درس التعبير حصة واحدة اسبوعياً غير كافية لتحقيق الأهداف الموضوعة	6	5
79.66	2.39	21.79	17	16.66	13	61.53	48	ضعف مراعاة الأهداف الموضوعة الفروق الفردية لدى الطلبة	3	6
76	2.28	25.64	20	20.51	16	53.84	42	قلة اهتمام المشرفين بأهداف تدريس التعبير الشفهي .	4	7
75	2.25	23.07	18	28.20	22	48.71	38	قلة افاده مدرسي اللغة العربية ومدرسانها من الأهداف بوصفها موجهات عامة لنشاطاتهم التربيسية	9	8
71.33	2.14	26.92	21	32.05	25	41.02	32	وضع الأهداف وصياغتها لتحقق وحدة فروع اللغة العربية	8	9

65.33	1.96	38.46	30	26.92	21	34.61	27	افقار الأهداف إلى ما يشعر الطلبة بالمنزلة المرموقة للتعبير الشفهي في تراث امتنا الإسلامية	10	10
-------	------	-------	----	-------	----	-------	----	--	----	----

## أ. ( مدرسو اللغة العربية ومدراساتها اغلبهم لم يطلعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي )

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حيتها (2.76) ، وزنها المئوي (92) وقد يعزى سبب هذه الصعوبة إلى قلة اهتمام مدرسي اللغة العربية ومدراساتها اغلبهم بالأهداف التي تمثل الأساس في عملية التدريس ، وربما يعود سببها إلى مديريات التربية التي لم تطلع المدرسين على الأهداف الموضوعة لتدريس التعبير الشفهي ، إذ إن الأهداف تؤدي دوراً كبيراً في عملية التدريس ، وقد أشار المتخصصون إلى أن الأهداف تساعد على تنظيم جهد المدرسين وتوجيه أنشطتهم وأساليبهم نحو الأهداف الحقيقة للعملية التعليمية ، وليس نحو نتاجات جانبية لا قيمة لها (11 ص 33 - 34)

## ب. ( ضعف ارتباط الأهداف بواقع تدريس التعبير الشفهي )

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حيتها (2.66) وزنها المئوي (88.66) وقد يكون سبب هذه الصعوبة إحساس مدرسي اللغة العربية ومدراساتها بعد الأهداف عن واقع تدريس التعبير الشفهي الذي يتم بالدرجة الأولى بإهمال مدرسي اللغة العربية ومدراساتها اغلبهم لهذا التعبير وعدم التدريب الكافي عليه ، وتساهم في الزام الطلبة بإستعمال اللغة الفصيحة في التحدث ، واستغلال حصة التعبير لغرض تدريس فروع أخرى ، أو جعلها استراحة بين الحصص ، لكون المدرس غير ملزم بمنهج مقرر ، مما سبب فقدان الحماس لدى الطلبة نحو هذه المادة ، وربما يعود السبب لواقع تدريس اللغة العربية القائم على الفصل بين موادها ، ومن ثم تقسيمها إلى فروع لكل فرع منهج ، حصصه ، فعمل هذا على تمزيق اللغة ، وتفتت الخبرة اللغوية التي يكسبها الطلبة ، لأن اللغة وحدة متربطة . وتتفق هذه النتيجة مع دراسة (احمد) الذي وجد أنّ من بين اسباب ضعف الطلبة في التعبير هو ( عدم الاهتمام بدرس التعبير (الشفهي والتحريري) ويشترك بذلك المعلم والطالب ) . (12 ص 236)

ومع قول (حسن) : (( ان مادة التعبير الشفهي والتحريري في المدارس الثانوية لاتحظى بالاهتمام المطلوب ولا تأخذ نصيبها المخصص كاملا )) (39 ص65) . ومع قول (الشعلان ) : (( من اسباب ضعف الطلبة في التعبير الشفهي هي عدم اهتمام المدرسين بالتعبير الشفهي والتدريب الكافي عليه )) . (85 ص4).

ج . (( لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ومدرساتها عند وضع الأهداف )) جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدتها ( 2.64 ) وزنها المئوي (88) ، وتوضح هذه الصعوبة عن مسألة مهمة وهي ان المدرسين يشكلون مع الطلبة محور العملية التدريسية وهم القدر على تشخيص صعوبات تدريس التعبير الشفهي ، فإحساس مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بهذه الصعوبة يأتي من ايمانهم بضرورة المساهمة في وضع أهداف تدريس التعبير الشفهي ، وان تؤخذ بالحسبان ارائهم ، ومقترناتهم لعلاج كل صعوبة . إن تحديد الأهداف والمحتوى العلمي للمادة يسهم في وضوح الغاية المرجوة من المادة ، ويمد المدرسين والطلبة بالحافز فينشطون لتحقيق الأهداف ، وان معرفة هذه الأهداف يزيد ميل الطلبة نحو المادة لأن وضوح الأهداف يحدد معالم المادة ويساعد الطلبة على ربطها بخبراتهم واهتماماتهم (129 ص43)

لذا يرى الباحث ضرورة اسهام المدرسين في وضع الأهداف لأن مساهمتهم تخدم بالشكل الكبير العملية التدريسية ، إذان وضع المدرسين لأهداف المادة يسهم في تزويد المتعلم بمعلومات عنها و اختيار الموضوعات المناسبة لدراستها والأساليب والطرائق للتدريس ومساعدة المتعلم على اختيار ذاته وتوجيهه جهوده الذاتية بالصورة الصحيحة نحو تحقيق الأهداف .

## 2. صعوبات مجال اختيار الموضوعات

يتضمن هذا المجال (13) فقرة ، مثلث (11) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين ( 20.2 – 2.89 ) وزن مئوي بين ( 67.33 – 96.33 ) وجدول (13) يبيّن ذلك .

### جدول (13)

#### إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال اختيار الموضوعات

الوزن المثوي	درجة الحدة	لشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسة		القرارات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
96.33	2.89	2.56	2	5.12	4	92.30	72	ضعف ارتباط الموضوعات بميول الطلبة واهتماماتهم .	2	1
91	2.73	7.69	6	11.53	9	80.76	63	قلة الافادة من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات .	7	2
87.33	2.62	11.53	9	14.10	11	74.35	58	افتقار درس التعبير إلى منهج محدد.	5	3
85.33	2.56	14.10	11	15.38	12	70.51	55	تكليف الطلبة بالتكلم بموضوعات تقليدية .	1	4
82.66	2.48	14.10	11	23.07	18	62.82	49	ندرة اختيار موضوعات تتمي لذى الطلبة القدرة التعبيرية والجرأة الأدبية	6	5
77.66	2.33	20.51	16	25.64	20	53.84	42	قلة الافادة من مواد اللغة العربية الأخرى (الادب والنصوص - المطالعة ) في اختيار الموضوعات للتعبير الشفهي .	4	6
77.33	2.32	17.94	14	32.05	25	50	39	ندرة اختيار موضوعات وظيفية واجتماعية في درس التعبير الشفهي .	3	7
75.33	2.26	20.51	16	32.05	25	47.43	37	قلة مراعاة مستوى الطلبة الفكري واللغوي عند اختيار الموضوعات في درس التعبير الشفهي.	9	8
73	2.19	25.64	20	29.48	23	44.87	35	قلة عدد الموضوعات التي تعطى للطلبة خلال السنة الدراسية في المرحلة الإعدادية	8	9
70	2.10	30.76	24	28.20	22	41.02	32	إسلوب اختيار الموضوعات لا يثير دافعية الطلبة نحو التعبير الشفهي .	10	10
67.33	2.02	33.33	26	30.76	24	35.89	28	ضعف الخزين الثقافي واللغوي لدى الطلبة لا يشجع في اختيار موضوعات جيدة للتعبير الشفهي	13	11
63.66	1.91	38.46	30	32.05	25	29.48	23	تحديد الطلبة بالكلام في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .	11	12
62.33	1.87	41.02	32	30.76	24	28.20	22	ضعف تقدير مدرسي اللغة العربية ومدرساتها لأهمية خطورة اختيار الموضوعات في نجاح التعبير	12	13

أ- ( ضعف ارتباط الموضوعات بميول الطلبة واهتماماتهم )

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول إذ بلغت درجة حدتها (2.89) ، وزنها المئوي ( 96.33 ) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى قلة اهتمام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بالتلويع في الموضوعات بحيث تتوافق مع ميول الطلبة ، وحاجاتهم في هذه المرحلة من العمر ، وان الرغبة في استخدام اللغة الشفهية والقدرة على ذلك تتآصل فقط عند الطالب عند ما يهيا له الجو ، منها الافكار والموضوعات ، فالطالب عندما يشعر ان الموضوع الذي سيناقش يتصل بعالمه ويرتبط بميوله وخبراته سوف يكون تعبيره افضل (141 ص154) وتؤكد الابحاث والدراسات ان من اسباب ضعف الطلبة في التعبير الشفهي هي بعد الموضوعات المختارة عن اهتمامات الطلبة ، ولعل قضية الموضوع من اهم القضايا التي تثار في تدريس التعبير لانه الاساس الذي يستند اليه التعبير (( فإذا احسن اختيار الموضوع واتفق مع ميول الطلبة ورغباتهم ، واتصل بتجربة من تجاربهم ، اقبلوا عليه وانطلقوا يعبرون عنه )) (226ص13) . ويرى الباحث هنا أن سبب هذه الصعوبة هو ضعف إدراك مدرسي اللغة العربية ومدرساتها لما تكون عليه ميول الطلبة ، وحاجاتهم من تنوع في هذه المرحلة ، وعدم إدراكهم لما يجب أن تكون عليه الموضوعات من توافق مع ميول الطلبة أو ضيق دائرة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الثقافية ، مما ابقاهم يدورون في نمط محدد من الموضوعات ولا يخرجون عنها .

**ب- ( قلة الافادة من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات )**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حدتها ( 2.73 ) وزنها المئوي (91) وقد يكون سبب هذه الصعوبة إلى قلة توافر الكتب التي يعتقد مدرسو اللغة العربية ومدرساتها انها تعينهم في اختيار موضوعات التعبير ، وربما ايضا لاسباب تتعلق بالمكتبة ، إذ تبين للباحث في أثناء زيارته الميدانية للمدارس ، ولقائه عددا من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها تبين أن المكتبة المدرسية بالرغم من اهميتها وفائدة لها لطلبة المرحلة الإعدادية والثانوية وللمراحل كافة الا اننا نجدها مقلة لا يستفيد منها الطلبة قليلاً أو كثيراً ، والسبب في هذا في الغالب يعود إلى عدم وجود مسؤول عن المكتبة يقوم بإعارة الكتب إلى الطلبة ، أو في أغلب الأحيان عدم تفرغ المشرف عليها إذ يكون في الغالب احد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وهو مكلف بتدرис عدد من الحصص تغطي ساعات الدوام معظمها ، أو أن فترة الراحة بين الدروس لاتمكن المدرس والطلبة من الذهاب إلى المكتبة والاطلاع على ما

فيها أو أن المدرسة غير معدة ذاك الإعداد الجيد لاستقبال الطلبة وتأكد دراسة ( عباس ) هذه النتيجة التي أظهرت أن ( 75% ) من المستجيبين عانوا من صعوبة ( عدم كفاية المكتبة لحاجات الهيئة التدريسية والطلبة ) ( 94 ص 100 ) وتتفق هذه النتيجة مع دراسة ( الهاشمي 1988 ) .

**ج. ( افتقار درس التعبير إلى منهج محدد )**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حيتها ( 2.62 ) وزنها المئوي ( 87.33 ) وقد يكون سبب هذه الصعوبة إحساس مدرسي اللغة العربية ومدرستها ان عدم وجود منهج محدد بأهدافه وموضوعاته لايساعد المدرسين والمدرسات على تدريس المادة وربما في ذلك يثير مدرسي اللغة العربية ومدرستها إلى حاجة مادة التعبير إلى منهج محدد مثل فروع اللغة الأخرى ، أو اعتقادهم بأن وجود المنهج يلزم مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها بتدريسه ويتبع المشرفون المتخصصون طريق تدريسه وخطة اكماله ، ويرى الباحث أن هذا يساعد على تقدم الطلبة في التعبير ، ومن ثم يعمل على تنمية المهارات اللغوية والقدرة على التعبير بكلام واضح وسليم . ويرى الباحث ايضاً أنّ من الاجدى وضع منهج يجعل هذا المنهج مرناً في تطبيقه ليهتمي به المدرسوں والمدرسات ، وهذا ما أكدته دراسة ( احمد ) التي اظهرت أن ( 80% ) من المستجيبين يرون امكان وضع خطة علمية يستند اليها اختيار موضوعات التعبير ( الشفهي والتحريري ) . ( 12 ص 248 ).

**د. ( تكليف الطلبة بالتكلم بموضوعات تقليدية )**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حيتها ( 2.56 ) وزنها المئوي ( 85.33 ) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى إحساس مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها بندرة اختيار الموضوعات الوظيفية الهدفية في درس التعبير الشفهي ، التي تسهم في رفع مستوى الطلبة في التعبير ، أو يعود السبب إلى قلة ثقافة المدرسين والمدرسات ومطالعاتهم الخارجية ، أو يعود السبب إلى افتقار درس التعبير إلى منهج معلوم فيه موضوعات مقسمة ( وظيفية وأبداعية ) تساعد المدرس في اختيار الموضوع والتعبير عنه ، أو محاكاة تلك الموضوعات والنصح على منوالها ، ويرى الباحث ضرورة أن تتبع الموضوعات عن التقليدية والتكرار وأن تكون موضوعات جديدة مستوحاة من واقع الطلبة وتسهم في رفد عقلية الطلبة بالمعلومات يستفيدون منها في حياتهم العملية والعلمية .

### 3- صعوبات مجال طائق التدريس وأساليبها .

يتضمن هذا المجال (12) فقرة ، مثلت (10) فقرات من تلك الفقرات صعوبات واقعية احصـرت درجة حدتها بين ( 2.08 - 2.82 ) وزنها المـؤـوي بين ( 94 - 69.33 ) وجـدول (14) يـبيـن ذلك

**جدول (14)**

#### إـسـجـابـات مـدـرـسـيـ اللـغـةـ الـعـرـبـيـةـ وـمـدـرـسـاتـهـاـ فـيـ مـجـالـ طـارـقـ التـدـرـيسـ وـأـسـالـيـبـهـاـ .

الوزن المثوي	درجة الحدة	لاتشكل صعوبة		صعبـة ثانـوـية		صعبـة رئـيـسـة		الـفـقـرـاتـ	تسلـلـ الفـقـرـةـ فيـ المـجـالـ	الـرـتـبةـ ضـمـنـ المـجـالـ
		%	ت	%	ت	%	ت			
94	2.82	3.84	3	10.25	8	85.89	67	ندرة إـسـتـعـامـ الـوـسـائـلـ الـتـعـلـيمـيـةـ فـيـ أـشـاءـ تـدـرـيسـ التـعـبـيرـ الشـفـعيـ	4	1
90.33	2.71	7.69	6	12.82	10	79.48	62	ندرة إـقـامـةـ الدـورـاتـ التـدـريـيـةـ لـمـدـرـسـيـ اللـغـةـ الـعـرـبـيـةـ وـمـدـرـسـاتـهـاـ فـيـ طـارـقـ تـدـرـيسـ التـعـبـيرـ الشـفـعيـ	2	2
89	2.67	8.97	7	14.10	11	76.92	60	الـطـارـقـ المـتـبـعـةـ فـيـ التـدـرـيسـ لـأـتـواـكـبـ التـطـورـ الـحـاـصـلـ فـيـ طـارـقـ التـدـرـيسـ الـحـدـيـثـةـ وـأـسـالـيـبـهـاـ	6	3
86	2.58	10.25	8	20.51	16	69.23	54	طـارـقـ تـدـرـيسـ التـعـبـيرـ أـغـلـبـهـاـ غـيرـ قـادـرـةـ عـلـىـ تـقـمـيـةـ الـجـرـأـةـ الـأـدـبـيـةـ لـدـىـ الـطـلـبـةـ	9	4
84	2.52	11.53	9	24.35	19	64.10	50	ضـعـفـ مـرـاعـةـ طـارـقـ تـدـرـيسـ المـتـبـعـةـ لـلـفـروـقـ الـفـرـديـةـ لـدـىـ الـطـلـبـةـ	8	5
82.33	2.47	12.82	10	26.92	21	60.25	47	طـارـقـ التـدـرـيسـ الـمـسـتـعـمـلـةـ تـقـلـيـدـيـةـ وـغـيرـ مـشـوـقـةـ	1	6
78.33	2.35	20.51	16	23.07	18	56.41	44	ضـعـفـ الطـارـقـ المـتـبـعـةـ فـيـ تـحـقـيقـ أـهـافـ تـدـرـيسـ التـعـبـيرـ الشـفـعيـ	3	7
76.66	2.30	21.79	17	25.64	20	52.56	41	قلـةـ أـهـمـامـ الـمـشـرـفـينـ بـتـوجـيهـ الـمـدـرـسـينـ وـالـمـدـرـسـاتـ لـلـطـارـقـ النـاجـحةـ لـتـدـرـيسـ التـعـبـيرـ الشـفـعيـ	7	8
74.33	2.23	24.35	19	28.20	22	47.43	37	نـدرـةـ رـبـطـ التـعـبـيرـ الشـفـعيـ بـالـأـشـطـةـ الـلاـصـفـيـةـ وـالـلـغـوـيـةـ مـثـلـ (ـ قـرـاءـةـ الـقـرـآنـ ،ـ وـالـخـطـابـ )ـ	8	9
69.33	2.08	29.48	23	32.05	25	38.46	30	طـارـقـ التـدـرـيسـ المـتـبـعـةـ فـيـ التـعـبـيرـ الشـفـعيـ لـأـنـ تـرـابـيـتـ بـيـنـ التـعـبـيرـ وـفـرـوـعـ اللـغـةـ الـعـرـبـيـةـ وـتـكـامـلـهـاـ	11	10
64.66	1.94	35.89	28	33.33	26	30.76	24	عدـمـ تـوـافـرـ كـتـابـ (ـ دـلـيلـ الـمـدـرـسـ )ـ بـوـصـفـهـ معـيـنـاـ لـمـدـرـسـينـ فـيـ تـدـرـيسـ التـعـبـيرـ الشـفـعيـ	10	11

61.66	1.85	39.74	31	34.61	27	25.64	20	ضعف الإمكانيات المادية للمدارس الإعدادية نقل من إستعمال الوسائل التعليمية	12	12
-------	------	-------	----	-------	----	-------	----	---	----	----

أ. (( ندرة إستعمال الوسائل التعليمية في اثناء تدريس التعبير الشفهي )) .

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول إذ بلغت درجة حدتها (2.82) وزنها المئوي (94) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى إحساس بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها خطأ بأن مادة التعبير الشفهي لا تحتاج إلى وسائل تعليمية إذ أن أغلبهم لا يقدرون أهمية هذه الوسائل التربوية في عملية التعلم ، وثبتت المعلومات ، وفي إثارة الطلبة للتعبير الشفهي ، كالأشرطة المسجلة ، والأفلام والعرض المسرحي بلغة فصيحة والرحلات المدرسية والتلفزيون التربوي ، ويرى عدد من المدرسين والمدرسات ان كثرة إعداد الطلبة في الصف الواحد ، وضيق الوقت هي التي تمنعهم من إستعمال الوسائل التعليمية أو لكتلة الواجبات التي يكلفون بها ، أو ربما أغلبهم لم يتدرّب على إستعمالها ، إن للتقنيات التربوية تأثيراً كبيراً وواضحاً في تنمية المهارات اللغوية والفكرية لدى الطلبة إذ تدفعهم إلى المحاكاة ، وتقليل الحديث الفصيح والتشوّق للتعلم ، وتنمي لديهم المهارات الأدبية ، ويصبح لكل معنى مفهوم واضح في الذهن تعزّز الخبرة الإنسانية ، كما تساعد على التشخيص والعلاج وتحول المدرس من شارح وملقن للمادة إلى بـ

. (405 ص 84)

إذ تعد الوسائل التعليمية من العناصر المهمة في العملتين التعليمية ، والتربوية فهي تسهم في نمو الخبرات وتكاملها عند المتعلم ، وتسهل عملية الوصول إلى المعرفة بجهد أقل وقت أقصر ، ويؤدي استعمالها إلى إعطاء فرصة للمعلم لإرشاد الطلبة وتوجيههم ، وإغاثة شخصيتهم ، وتنمية القيم والنقاوة بالنفس لديهم (119 ص 5) . وهذا ما نادى به الكثير من الرواد الغربيين الأوائل مثل كومومنيوس و روسو و هربارت حيث وجهوا نقدthem الشديد إلى الطريقة التي تعتمد التقين المبني على الحفظ والاستظهار ، ونادوا إلى أتباع الخبرة المباشرة مع تأكيدهم على المشاهد الحسية وعلى استخدام النماذج ، والأشياء والرحلات ، ووسائل تعليمية (48 ص 13) . وكذلك أوصى كثير من المربين التربويين مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بإستعمال الوسائل التعليمية في درس التعبير مؤكدين لهم أهميتها ودورها في تنمية قدرة الطالب في التعبير وتشوقه للدرس ودفعه للاهتمام عن أفكاره ومشاعره ، والأكثر من هذا

أن ندرة الوسائل التعليمية من الأسباب التي جعلت من درس التعبير مشكلة (97 ص 115) (68 ص 137) .

وقد اشارت عدد من الدراسات والأدبيات إلى أهمية التقنيات التربوية في جعل التعليم سريعاً ومفيداً فهي تساعد على إخراج العملية التعليمية من الحيز النظري إلى الحيز الملموس . (14 ص 16)

ويرى الباحث أن الوسائل التعليمية تسهم في تطور التربوي الحقيقي فيها يحصل الطلبة على محتوى أكثر وكمية أكبر ونوعية أفضل في المادة الدراسية مما يحدث تعلمًا جيدًا لهم ومستوى أفضل .

ب. ((ندرة اقامة الدورات التدريسية للمدرسين في طائق تدريس التعبير الشفهي )) جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني إذ بلغت درجة حيتها (2.71) وزنها المئوي (90.33) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى إحساس ، مدرسي اللغة العربية ومدرستها بضرورة إقامة دورات تدريبية تعمل على تطوير خبراتهم العلمية ورفع الكفاية التدريسية ولاسيما للمتخرجين الجدد ، لذا يجب أن تقام دورات تدريبية يقدم فيها الجديد في مجال الاختصاص ، وطرق التدريس وأساليبها ، لكي يتمكن المدرسوون ، والمدرسات من زيادة معلوماتهم ، وخبراتهم وتنميتها مما يجعلهم أكثر كفاية في أداء واجباتهم (96 ص 25)

ويرى الباحث إن إقامة مثل هذه الدورات في أثناء الخدمة تعمل على تطوير كفاية المدرسين والمدرسات التعليمية في الجوانب العلمية والثقافية والمهنية ، إذ أن المدرسين المؤهلين في الإعداد العلمي والمهني يكون لهم القدرة والإمكانية على اختيار الطريقة الملائمة لتدريس الموضوع للدارسين بنجاح على وفق الإمكانيات البيئية المدرسية ، فمن المدرسين والمدرسات من يكون إعدادهم العلمي في مجال تخصصهم جيداً ، غير أن إعدادهم المهني يكون ضعيفاً مما يكون سبباً في ضعف قدراتهم التدريسية .

ج. ((الطائق المتبعة في التدريس لا توافق التطور الحاصل في طائق التدريس الحديثة وأساليبها ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حيتها (2.67) وزنها المئوي (89) ، وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى ضعف اطلاع مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها على طائق التدريس الحديثة وأساليبها ، وقلة خبرتهم بالمبادئ والوسائل التربوية ، والنفسية

التي تقوم عليها تلك الطرائق ، أو ربما يعود ذلك إلى ملل الطلبة وسأمهم في اتباع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الطرائق التقليدية التي لا تخلق عنصر التشويق والإبداع في التعبير شفهياً كان أم تحريرياً عند الطلبة . ولقد أدرك ابن خلدون أهمية إمام المعلم بطرق التدريس من أجل إيصال ما لديه من علم ومعرفة ، حيث يقول : (( وقد شهدنا كثيراً من المعلمين لهذا العهد الذي أدركنا يجهلون طريق التعليم وفائدته )) (7 ص 502).

ويتفق معه علماء التربية المعاصرون في أن الإمام بطرق التدريس ، وجانب التمكن من المادة العلمية مسألتان ضروريتان في عملية التعليم ، وأن طرق التدريس وأساليبها تدخلان إلى حد كبير في نجاح المعلم وفشلها في تحقيق رسالته التربوية .

**د. (( طرائق تدريس التعبير اغلبها غير قادرة على تنمية الجرأة الأدبية لدى الطلبة ))**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حيتها (2.58) وزنها المئوي ( 86 ) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى ضعف في التنشئة الاجتماعية للطلبة ، وكذلك ضعف طرائق التدريس المستعملة في المراحل السابقة ( الابتدائية ، والمتوسطة ) إذ نجد اهتماماً كبيراً لدور المحادثة ( التعبير الشفهي ) وعدم اعطاء الحرية للطلبة كي ينطلقوا للتعبير شفهياً عن مشاعرهم وافكارهم ، فيبقى دور الطلبة سلبياً من دون المشاركة في فعاليات الدرس ، أو ربما يعود سببها إلى ضعف الجرأة الأدبية لدى الطلبة انفسهم وإحساسهم بالخجل والتردد ، أو ندرة اقامة الأنشطة الأدبية من مهرجانات شعرية ، ومسابقات أدبية .

إن الطريقة الجيدة المخطط لها بدقة الواضحة الأهداف - التي يدركها المدرس إدراكاً تاماً - المرنة القابلة للتغيير متى ما تطلب الموقف ، قادرة على التذليل من صعوبة المادة ومعالجة ضعف الطلبة فيها . (14ص12) ويرى الباحث أن طريقة التدريس ركن مهمٌ من أركان العملية التعليمية إلى جانب المدرس والطلبة والمادة فمن الضروري أن تكون قادرة على تنمية رغبة الطلبة في المادة وتساعد في تنمية الجرأة الأدبية وخاصة في درس التعبير الشفهي . وقد أكدت التجارب العملية أن اختلاف طرائق التدريس ، فمنها الجيدة والقادرة على نجاح العملية التعليمية ومنها غير الجيدة فهذا يؤدي إلى فروق ذات دلالة في نتائج العملية التعليمية ( 145 P. 137 ) .

ويرى الباحث أن الطريقة الجيدة المنظمة بمثابة المساعد الذي يوصل الطلبة إلى أستيعاب المعرف وتكوين القدرات والمهارات لديهم ، ويسهل السبل أمامهم وصولاً إلى تحقيق أهداف المنهج .

#### 4. صعوبات مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها

يتضمن هذا المجال (14) فقرة ، مثبت (12) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية إنحصرت درجة حدتها بين ( 2.06 – 2.78 ) وزنها المئوي بين ( 68.66 – 92.66 ) ، وجدول (15) يبيّن ذلك.

**جدول (15)**

#### إجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها

الوزن المئوي	درجة الحدة	لاتشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسة		الفقرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
92.66	2.78	6.41	5	8.97	7	84.61	66	ضعف الكفاية التدريسية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم .	6	1
90	2.70	7.69	6	14.10	11	78.20	061	قلة الالتزام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم اللغة الفصحى في أثناء تدريس التعبير الشفهي .	3	2
86.66	2.60	11.53	9	16.66	13	71.79	56	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على خلق الدافع والحفز لدى الطلبة للتعبير الشفهي .	2	3.5
86.66	2.60	10.25	8	19.23	15	70.51	55	حصر التدريب على التعبير الشفهي في دروس التعبير فقط	8	3.5
86	2.58	8.97	7	23.07	18	67.94	53	كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	9	5
84.33	2.53	10.25	8	25.64	20	64.10	50	مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم يجهلون أهداف تدريس التعبير الشفهي .	1	6
81.33	2.44	14.10	11	26.92	21	58.97	46	ضعف المستوى الثقافي والعلمي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم في تخصصهم .	4	7
80.66	2.42	15.38	12	26.92	21	57.69	45	مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم يجهلون أهمية ممارسة الخطابة والمشاركة في المهرجانات الشعرية .	10	8
78	2.34	16.66	13	32.05	25	51.28	40	الاستثمار في الكلام لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها في درس التعبير الشفهي .	12	9

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها**

---

73.66	2.21	24.35	19	29.48	23	46.15	36	مدرسون اللغة العربية ومدرستهم أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطالبة في المرحلة الإعدادية .	11	10
70	2.10	28.20	22	33.33	26	38.46	30	ضعف تقدير مدرسي اللغة العربية ومدرستها أغلبهم للأهمية اللغوية والأدبية لدرس التعبير الشفهي .	5	11
68.66	2.06	29.48	23	34.61	27	35.89	28	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدرستها على ربط التعبير الشفهي بالوان الأشطة اللغوية الاصطناعية (الإذاعة المدرسية والمسرح والصحافة المدرسية) .	14	12
64	1.92	37.17	29	33.33	26	29.48	23	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدرستها أغلبهم على تدريب الطلبة على عملية (التحليل والتتركيب)	13	13
61.33	1.84	42.30	33	30.76	24	26.92	21	قلة تشجيع مدرسي اللغة العربية ومدرستها الطلبة على ارتياح المكتبات	7	14

**أ. (( ضعف الكفاية التدريسية لبعض مدرسي اللغة العربية ومدرستها )) .**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حدتها (2.87) وزنها المئوي (92.66) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى اعتقاد مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها بضرورة تمكّن المدرسين والمدرّسات غير المؤهلين تربويا من التدريس ويتم ذلك من خلال الدورات التدريسية المتعاقبة لتدريب المدرسين والمدرّسات على تدريس التعبير الشفهي والتحريري ، لأن هذه المادة في الكليات المتخصصة بإعداد المدرسين والمدرّسات تعاني من قلة التركيز والأهتمام على تدريس المادة ، ويرى الباحث أن سبب الضعف في كفاية بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها انقطاعهم عن البحث العلمي والثقافي في مجال تخصصهم ، لأن تدريس التعبير الشفهي يحتاج إلى دراية علمية وعملية ، ويشير أحد الباحثين هنا بقوله ((إذا توافر المنهج السليم ، والطبع الصافي للمدرس إزدادت كفايته التدريسية في المادة التي يقتوم بتدريسيها ، ومن ثم ضعفت كراهية الطالبة ونفورهم من المادة )) (22ص 74) .

**ب. ((قلة التزام بعض مدرسي اللغة العربية ومدرستها اللغة الفصحى في تدريس التعبير الشفهي )) .**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حدتها (2.70) وزنها المئوي (90) . وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى الأعتقاد الخاطئ عند عدد من مدرسي اللغة العربية

ومدرساتها بأن اللغة الفصيحة ليست هي الوسيلة الأيسر لتدريس التعبير الشفهي من خلال شرح عناصر الموضوع ، وإيضاح الفكرة الرئيسة التي يتحدث عنها الطلبة ، ويرى الباحث أن فقدان الكفاية عند عدد من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على إستعمال اللغة الفصيحة في التعبير ، والقدرة على تأدية مهاراتها ، وإستعمالها في اطار التعليم أو خارجه، سبب في لجوء عدد منهم إلى الأزدواجية في التعبير ، والأزدواج في التعبير بين الفصيحة ، والعامية يسبب الأنقسام اللغوي في ذات المتعلم ، وهذا يؤثر في امكانية تحقيق الهدف السلوكي من تدريس التعبير الشفهي . وهذه النتيجة تتفق مع بعض نتائج الإستبانة التي أجرتها المنظمة العربية (1974) إذ أشارت إلى ( عدم عنابة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بإستعمال اللغة العربية الفصيحة ) ، وتتفق أيضًا مع دارسة ( هلال ) ، إذ جاءت الفقرة (( إستعمال اللهجة العامية إستعمالاً يطغى على الفصيحة من بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم ، ومدرسي المواد الأخرى ، إذ جاءت هذه الفقرة بالمرتبة الأولى في مجال المعلم وبحدة بلغت (1.64) ص 139). وقد وجهت وزارة التربية العراقية ضرورة التزام المعلمين والمدرسین الذين يدرسون اللغة العربية ، أو غيرها من الإختصاصات اللغة العربية الفصيحة عند التدريس والمناقشة \* ، كما نصت الفقرة الثانية من فقرات مجلس المديرين العامين للتربية في العراق على التزام الهيئات التعليمية بإستعمال اللغة العربية الفصيحة عند تدريسهم وتدريسيهم \*\* .

(72 ص 137) . ويرى الباحث ضرورة إلتزام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ومدرسي المواد الأخرى ومدرساتها إستعمال اللغة الفصيحة عند التدريس وذلك لأهميتها فهي تعكس صورة إيجابية يستطيع من خلالها الطلبة محاكاة المدرسين والمدرسات عند التكلم ، وهي تساعده في صقل السنة الطلبة وصونها من الواقع في الخطأ .

\*كتاب وزارة التربية - مديرية المناهج والكتب المرقم 44799 في 5/10/1985م.

\*\* - كتاب وزارة التربية - المديرية العامة لتعليم الثانوي المرقم 950 في 1/2/1988م.

ج- (( ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على خلق الدوافع والحوافر لدى الطلبة للتعبير شفهياً)) و(( حصر التدريب على التعبير الشفهي في دروس التعبير فقط )) جاءت هاتان الفقرتان بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدة كل منها (2.60) وزنها المئوي (86.66) ، وربما يرجع سبب الصعوبة الأولى إلى أسباب عدة منها ضعف اطلاع

مدرسي اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم على الأساليب الحديثة في طرائق التدريس أو ضعف الإعداد المهني لبعض المدرسين والمدرسات في تدريس التعبير ، أو قلة الوسائل التربوية والأساليب المحفزة للطلبة ، أو ربما يعود السبب إلى ضعف رغبة المدرسين والمدرسات في مهنتهم إذ كلما ازدادت درجة الرضا عن مهنتهم ازداد حماسهم للعمل وخلق الدافع وعنصر التشويق لدى الطلبة ، لأن تهيئة الطلبة نفسياً وفكرياً للدرس يقلل من رتابة الدرس ، ويحسن طريقته (12 ص 29) .

ويرى الباحث ضرورة أن يطلع مدرسون اللغة العربية ومدرساتها على الأساليب والطرائق التي تجعل الدرس مشوقاً ، فان المدرس ركن اساسي في قيام العملية التعليمية ونجاحها ، فقد يكون الدرس ثقيلاً والمادة غير محببة إلى نفوس الطلبة ، ولكن إذا وجد مدرس بارع بطريقته وإسلوبه في تحفيز الطلبة نحو هذه المادة سيساعد على نجاح عمل المدرس والطلبة أمّا الصعوبة الأخرى فقد يعود سببها إلى ضعف إدراك مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الصلة بين فروع اللغة العربية كونها واحدة مترابطة يكمل بعضها بعضاً ، وتسعى إلى تمكين المتعلم من التعبير شفهياً أو تحريرياً ، وربما يعود ذلك أيضاً إلى ضيق وقت مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وهو متقلّب منهج كثير الموضوعات والفروع ، وخاصة الصفوف المنتهية في المرحلة الإعدادية ، ومطالبين بأن ينهوا المنهج قبل نهاية العام الدراسي ، ويعامل مع طلبة هدفهم إنجاز الامتحان بنجاح ، وتتفق هذه النتيجة مع دراسة جوريل التي تؤكد (( إن تجربة تعليم التعبير لا ينبغي لها أن تقتصر على حصة التعبير وحدها )) (12 ص 47) .

وتتفق هذه النتيجة مع ما توصلت إليه دراسة (الهاشمي 1988) .

#### د- (( كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حدتها (2.58) وزنها المئوي (86) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى كثرة فروع اللغة العربية وال ساعات المنوطة بمدرسيها ومدرساتها ، فساعات التدريس الفعلية التي تربو على أثنتين وعشرين حصة أسبوعياً بل تتجاوز إلى الثمانية والعشرين ، وعليه أن يقوموا بالتحضير اليومي لمواد عدّة هي القواعد ، والأدب ، و المطالعة ، و البلاغة ، و النقد ، وكل فرع من هذه الفروع بحاجة إلى خطة يومية ، وطريقة مناسبة ، وتقويم ، ومتابعة الطلبة والتحفيز ، والتشويق مع واجبات إضافية

كمسؤولة المكتبة ، أو تكليف إدارة المدرسة لهم بتدريس مادة التربية الإسلامية ، وتکلیفهـم بالنشاطات اللغوية المدرسية جميعها ، وهذا ما يسبب متاعب فكرية ونفسية وجسمية تضعف من أستعداد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في تدريس مادتهم .

### 5. صعوبات مجال الطلبة :

يتضمن هذا المجال ( 13 ) فقرة ، مثلت ( 11 ) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين ( 2.11 - 2.85 ) وزنها المئوي ( 70.33 - 95 ) ، وجدول ( 16 ) يبيّن ذلك .

**جدول (16)**

#### إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال الطلبة

الوزن المئوي	درجة الحدة	لاتشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسة		الفقرات	ترتيب الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
95	2.85	3.84	3	6.41	5	89.74	70	نفور الطلبة اغلبهم من درس التعبير الشفهي	1	1
91.66	2.75	6.41	5	11.53	9	82.05	64	ضعف الطلبة في اللغة العربية في المرحلتين السابقتين ( الأبتدائية والمتوسطة )	4	2
91.33	2.74	5.12	4	15.38	12	79.48	62	ظاهرة الخجل والخوف لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي	5	3
88.33	2.65	10.25	8	14.10	11	75.64	59	جهل الطلبة أغبـهم بأهمية درس التعبير الشفهي .	2	4.5
88.33	2.65	8.97	7	16.66	13	74.35	58	قلة مطالعات الطلبة الخارجية .	7	4.5
85	2.55	12.82	10	19.23	15	67.94	53	غلبة العامية على الفصيحة في إنشاء التعبير الشفهي عند الطلبة أغبـهم .	6	6
83.66	2.51	14.10	11	20.51	16	65.38	51	ضعف قدرة الطلبة على المناقشة والحديث في درس التعبير الشفهي .	8	7
82	2.46	15.38	12	23.07	18	61.53	48	ضعف النزاهة اللغوية والأدبية لدى الطلبة .	3	8
79	2.37	19.23	15	24.35	19	56.41	44	ضعف الطلبة أغبـهم بنقد المتحدث في درس التعبير الشفهي .	9	9
76	2.28	21.79	17	28.20	22	50	39	جهل الطلبة أغبـهم بأهمية المكتبة المدرسية بزيادة قدراتهم التعبيرية .	13	10

70.33	2.11	26.92	21	34.61	27	38.46	30	تخلف التفكير العلمي المنظم لدى الطالبة إذ تظهر فيه مقدمات وأسباب وما يترتب عليها من نتائج .	10	11
64.33	1.93	35.89	28	34.61	27	29.48	23	ضعف الطلبة بتوظيف خبراتهم في التعبير الشفهي .	11	12
63	1.89	32.89	28	38.46	30	25.64	20	جهل الطلبة أغلبهم بأهمية المشاركة بالمهرجانات الشعرية والخطابية التعبيرية.	12	13

### أ. (( نفور الطلبة أغلبهم من درس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حيتها (2.85) وزنها المئوي (95) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى قلة حصيلة الطالب الثقافية وضآلته ثروته اللغوية ، فيجد الطالب صعوبة في التعبير الشفهي وهذا يؤدي إلى تكوين اتجاهات عكسية نحو درس التعبير الشفهي ، أو ربما بسبب الحرج الذي يشعر به الطلبة أو السقطات ، والأخطاء التي تبدو من خلال النطق في التعبير الشفهي . إضافة إلى جهل الطلبة أهمية التعبير الشفهي في حياتهم ، وقد يكون السبب هو نفور مدرس اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم من درس التعبير الشفهي لأنه تطبيق لفروع اللغة العربية جميعها ، وما يحتاج من تحضير للموضوعات ، وخلق الدوافع والحوافز للكلام ، وقال الدكتور طه حسين (( إن التلميذ إذا ذهب إلى المدرسة وأستمع إلى دروس الأستاذ في اللغة العربية ... لم يستقد من أستاذه ، ولا من دروس أستاذه إلا شيئاً واحداً هو النفور من الأستاذ والنفور من اللغة العربية )) (137 ص 83).

وتتفق هذه النتيجة مع دراسة ( كاييهوس ) (( التي أظهرت أن الطلبة لا يميلون إلى دراسة التعبير كرغبتهم في الدروس الأخرى )) (148 P.1327).

### ب. (( ضعف الطلبة في اللغة العربية في المرحلتين السابقتين ( الابتدائية والمتوسطة ) .

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حيتها (2.75) وزنها المئوي (91.66) وتلمس الباحث معاناة مدرسي اللغة العربية ومدرستها في هذه الصعوبة ، ومتسببه لهم من ضياع كبير لجهودهم ، وإرباك لخطفهم ، وهذا يجعل تعليمهم صعباً ، وغير فاعل ، ولعل السبب في هذا الضعف يرجع إلى النقص في الإعداد المهني والأكاديمي لمعظمي اللغة العربية ومعلماتها في المرحلتين الابتدائية والمتوسطة ، فالمرحلتان السابقتان ( الابتدائية ، والمتوسطة ) هما أساس المرحلة الإعدادية ، إذ ان أي خلل في إعداد الطالب في

هاتين المرحلتين علمياً وأجتماعياً ينعكس على إمكانياته مستقبلاً ضعف الطلبة باللغة العربية في المرحلتين السابقتين ينعكس سلباً على تعليمه اللغة في المرحلة الإعدادية ، إضافة إلى ذلك الكتب المدرسية وضعف أساليب التدريس في تلك المراحل القائمة على النمو الشامل للشخصية معرفياً ، ووجدانياً ، ومهارياً . وتتفق هذه النتيجة مع عدد من النتائج التي توصلت إليها دراسة (الهاشمي 1988) ، ودراسة (الزوبعية 2003) .

#### ج. (( الخجل والخوف لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدتها (2.74) وزنها المئوي (91.33) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى الضعف في التنشئة الاجتماعية للطالب وبخاصة في المرحلة ما قبل دخوله المدرسة أو حتى في المرحلة الابتدائية والمتوسطة ، وربما يعود ذلك إلى ضعف قدرة المعلمين والمدرسين في المرحلتين اللتين تسبقان المرحلة الإعدادية من تعويد الطلبة على الجرأة في القول والتعبير الأرتجمالي المباشر في المواقف الخطابية المتعددة ، أو قلة تقاويم الطلبة في التعبير شفهياً عن الموضوع بصورة جيدة ، أو خوفهم وخجلهم من الوقوع في السقطات ، والأخطاء في أثناء التعبير الشفهي .

ويرى الباحث أن تهيب كثير من الطلبة أو إفقارهم إلى الجرأة في طرح أفكارهم وآرائهم وهيمنة الخجل عليهم يؤدي إلى ضعفهم في التعبير الشفهي ، وتبقى أفكارهم كافية في نفوسهم .

#### د. (( جهل الطلبة اغلبهم أهمية التعبير الشفهي )) و(( قلة مطالعات الطلبة الخارجية ))

جاءت هاتان الفقرتان بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حدة كل منهما (2.65) وزنها المئوي (88.33) . وقد يعود سبب الصعوبة الأولى إلى معلمي اللغة العربية ومعلماتها ومدرسيها ومدرستها في السنوات السابقة وذلك لعدم تعريف الطلبة بأهمية التعبير الشفهي في حياتهم اليومية أو الدراسية وما له من فائدة كبيرة تساعدهم من تجاوز مواقف الخطاب المباشر أو مواقف الإلقاء بنجاح ومن دون تعثر ، أو ربما يكمن مرد هذه الصعوبة إلى قلة إظهار الأهداف الموضوعة لدرس التعبير الشفهي لأهمية التعبير الشفهي في حياة الطالب ، والغرض منها هو أن يسترشد بها مدرسو اللغة العربية ، ومدرستها لإبراز الضرورة الحيوية للتعبير الشفهي في حياة الإنسان والمجتمع ، وغرس روح الأعتزاز باللغة العربية في إذهان

الناشرة ، وذلك لأن محبة لغتنا العربية دليل واضح على إحترام شخصيتها العربية ، وكياننا القومي (78 ص 14) أو قد يعود السبب إلى قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي ، وتساهل مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في إعطاء درجة النجاح في هذا الدرس ، مهما كان نوع الكلام لدى الطلبة .

أمّا الصعوبة الثانية فقد يعود سببها إلى ندرة وجود مدرس أو مدرسة يشجع طلبه على المطالعة ، أو يحثّهم على البحث والمتابعة وقراءة النصوص الأدبية البليغة وحفظهما ، ويعطي الأولوية من تلك النصوص إلى القرآن الكريم ، وفي هذه الحالة تكون الملكة القادرة على محاكاة هذه النصوص والتكلم على منوالها والإشهاد بها في التعبير الشفهي ، فكثرة القراءة والمطالعة تمنح القدرة ، والممارسة عن طريق الاستمرارية في ممارستها ، لأن من أهم أسباب الملكة اللسانية كثرة المراس ، وهذه المسألة ترتبط بزيادة حصيلة المفردات والصيغ والتركيب ، ليزداد الخزين اللغوي مما يؤدي إلى رقي الأداء التعبيري بنوعيه الشفهي والتحريري (136 ص 18)

ويرى الباحث أن من الأسباب التي تبعد الطلبة عن المطالعات الخارجية عدم توافر الوقت الكافي وذلك لأنهم يقضون الجزء الأكبر من وقتهم في حفظ موادهم المنهجية ودراستها إذ يختبرون فيها في نهاية العام الدراسي وهذا يكون واضحا في الصفوف المنتهية للمرحلة الإعدادية ، ومن الأسباب أيضاً قلة استفادة الطلبة من المكتبة المدرسية التي يجدونها في أغلب الأحيان مقلدة ، أو لظروف الطلبة الصعبة في الحياة لها أكبر الأثر في ابعادهم عن المطالعات .

## 6- صعوبات مجال التقويم .

يتضمن هذا المجال (11) فقرة ، مثلث (10) فقرات من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين (2.05 - 2.79) وزنها المئوي (93 - 68.33) ، وجدول (17) يبيّن ذلك

## جدول (17)

### إستجابات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في مجال التقويم .

الوزن المثوي	درجة الحدة	لاتشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسية		القفرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
93	2.79	5.12	4	10.25	8	84.61	66	تقدير التعبير الشفهي لا يتسم بالجد والدقة	3	1
89	2.67	7.69	6	16.66	13	75.64	59	ندرة تدريب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على الطرق الحديثة في التقويم	5	2
85.66	2.57	11.53	9	19.23	15	69.23	54	لا يوجد هناك معيار موضوعي لتقدير التعبير الشفهي .	1	3.5
85.66	2.57	10.25	8	21.79	17	67.94	53	قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي بين فروع اللغة العربية .	7	3.5
81	2.43	15.38	12	25.64	20	58.97	46	صعوبة تقدير التعبير الشفهي في الصنوف المزدحمة بالطلبة .	4	5
80.33	2.41	14.10	11	30.76	24	55.12	43	ضعف الطلبة أغلبهم في تعرف الأخطاء ونقدتها .	8	6
77.33	2.32	19.23	15	29.48	23	51.28	40	قلة اهتمام المشرفين بدرجات الطلبة في التعبير الشفهي .	2	7
74.66	2.24	21.79	17	32.05	25	46.15	36	لا ينالش مدرسو اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم الطلبة عن أخطائهم اللغوية الشائعة .	6	8
72.33	2.17	24.35	19	33.33	26	42.30	33	قلة الوقت المخصص للحصة الدراسية لا يسهم في تقدير حديث الطلبة أغلبهم .	10	9
68.33	2.05	30.76	24	33.33	26	35.89	28	ندرة تسجيل مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم ملاحظات إنشادية وتقديمية حول حديث الطلبة .	11	10
64.33	1.93	37.17	29	32.05	25	30.76	24	إهمال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها إسلوب المشاركة الجماعية في عملية التقويم .	9	11

#### أ. (( تقدير التعبير الشفهي لا يتسم بالجد والدقة ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حدتها ( 2.79 ) وزنها المثوي ( 93 ) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى إعتماد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم أساليب تقليدية في التقويم ، وقلة معرفتهم بالطرق الحديثة ، أو إعتماد أغلبهم الطريقة الإنطباعية في التقويم ، وربما يكمن السبب في عدم وجود معيار موضوعي ثابت أو ضعف إطلاع ومتابعة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم على ما يصدر من

توجيهات وتعليمات في مجال تخصصهم أو إنعدام متابعة المشرفين المتخصصين لعملية تدريس التعبير الشفهي وتقويمه .

إن عملية تصحيح الأخطاء عملية ذات أهمية كبيرة بالنسبة لرفع مستوى الطالب اللغوي ، لذا على مدرسي اللغة العربية ومدرساتها القيام بها كما ينبغي لأن إهمالها يضر بالطلبة ولا ينمّي لديهم القدرة التعبيرية فيبقون يتخطّبون بأخطائهم إذ لا يجدون موجهاً أو مرشداً يأخذ بيدهم مما يؤدي إلى ضعف ميلهم نحو درس التعبير الشفهي وذلك لشعورهم بعدم الدقة في التقويم ، وللتصحيح فوائد تربوية إذ ينمّي في الطلبة القدرة على النقد ويعودهم الاعتماد على النفس ويلفت انتباهم إلى أخطائهم في إستعمال اللغة ، ويرى الباحث أيضاً أن التقويم تشخيص لجوانب القوة والضعف في تعبير الطلبة لذا فإن فائدته للضعف والموهوب على حد سواء ، إذ أن الدقة في التقويم تدفع الطلبة الضعاف إلى مضاunganة جهودهم في معالجة أخطائهم والبحث عن البديل الصحيح ، ويزيد من ثقة الطلبة الموهوبين بأنفسهم ويحفزهم نحو الجودة والإبداع في التعبير الشفهي إلقاءاً ومضموناً .

ب. (( قلة تدريب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على إستعمال طرائق تدريس حديثة للتقويم )) .

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حدتها ( 2.67 ) وزنها المئوي ( 89 ) وقد يعود سبب هذه الصعوبة هو إحساس مدرسي اللغة العربية ومدرساتها عدم وجود عناية جدية بتدريب المدرسين والمدرسات على الطرائق الحديثة في التقويم ، أو يعود ذلك إلى قلة توافر التقنيات التربوية التي تعزز طرائق التقويم ، ولهذا السبب نرى مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يتبعون طرائق في التقويم لاتعمل على إكساب الدارسين المهارات اللغوية ، مما لا يعودهم المحاكاة ، ويقتل فيهم روح الابتكار والرأي ، كما أن القدرة على التذوق لا تتمي بهذا الإسلوب .

ج. (( لا يوجد هناك معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي )) و (( قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي بين فروع اللغة ))

جاءت هاتان الفقرتان بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدة كل منها ( 2.57 ) وزنها المئوي ( 85.66 ) وتحصص الصعوبة الأولى عن إحساس مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بحاجته إلى معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي وذلك ليكون التقويم أكثر دقة ولivid من الذاتية التي تطغى على مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم في تقويمهم لموضوعات في حصة التعبير الشفهي ، ويرى الباحث أن الاختلاف في تقويم التعبير شفهياً كان أم تحريراً أمر متوقع حصوله ، وذلك لأنه حكم وتقويم على جمالية الإسلوب ، وبراعة الطالب في نقل الأفكار وإبرازها في صورة جميلة واضحة ، ووفائه بعناصر الموضوع ، وفي ذلك يختلف المقومون والمصححون فيما بينهم عند وضع الدرجة النهائية للتعبير . لذا ينبغي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن تكون لديهم معايير محددة في تقويم مستوى الطلبة في مراحل التعليم المختلفة للحد من الذاتية وللوصول إلى نتائج دقيقة تستند إلى أساس علمية ثابتة بدلاً من أن تكون ذاتية متقلبة ، وقد نبه الكثير من المربيين والتربيون والمدرسين على الدقة في التصحيح والتقويم والأبعاد عن وضع الدرجة عفوياً لما لها من خطأ تعليمي بوضع الطالب في مستوى لغوياً لا أساس له ، وخطأ حيث يعلمه الخداع إذ منحه درجة لا صلة لها بعلمه ( 42 ص 240 ) . وقد نال وضع المعيار إهتمام الكثير من الباحثين إذ أكد ( مذكور ) : ( على تقويم تعبير الطلبة على وفق معايير موضوعية يتفق عليها المدرس مع طلبه ) ( 120 ص 160 ) .

ويرى الباحث من خلال إطلاعه على المعيار الذي كان من النتائج التي ظهرت بها الندوة حول مادة التعبير ( تدريسها ، واقعها ومشكلاتها ) في 1996م والذي أكد على أهمية الفكرة وعمقها ، وسلسل أجزاء الفكرة ، وتكامل عناصر الفكرة وأعطى لكل منها ( 5 درجات ) ومن ناحية الإسلوب ، كان الثراء اللغوي ، و الصورة المبتكرة ، و السلمة اللغوية والنحوية والرسم الإملائي ، وكان لكل منها ( 5 درجات ) بأن الدرجة وزعت بشكل أشمل التعبير الشفهي إذ لم يحدد له جزءاً من الدرجة على الرغم من أهميته وتأكيد المربيين المتخصصين في مجال اللغة العربية وطرق تدريسها على أهميته بصورة كبيرة .

أمّا الصعوبة الثانية فتفصح عن إدراك مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم بان قلة الدرجة التقويمية للتعبير الشفهي هي العائق أمام تحفيز الطلبة وأندفعهم نحو درس التعبير الشفهي ، إن قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي يمكن أن تشجع الطلبة على الاستغناء عنها والأعتماد على درجات القواعد ، والأدب ، والمطالعة ، أو الاعتماد على درجة التعبير التحريري في ضمان النجاح ، ولو كان درس التعبير الشفهي درساً مستقلاً وتخصص له درجة مس تقلة - لأن التعبير غايـة ، وفـروع اللغة الأخـرى

وسائل لتحقيق هذه الغاية - ربما أزداد اهتمام الطالب به ، فلا يعتمد بعد ذلك في نجاحه على درجات فروع اللغة الأخرى التي تدخل معه حالياً ضمن دروس اللغة العربية 0 ثانياً : صعوبات تدريس التعبير الشفهي من وجهة نظر الطلبة :

### 1- صعوبات مجال الأهداف

يتضمن هذا المجال (12) فقرة، مثّلت (11) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين ( 2.06 - 89.33 ) وزنها المئوي ( 66.86 - ) والجدول (18) يبيّن ذلك .

**جدول (18)**

#### إستجابات الطلبة في مجال الأهداف

الوزن المئوي	درجة الحدة	لا تشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسة		الفقرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
89.66	2.69	9.53	57	11.70	70	78.76	471	الطلبة غير مطلعين على أهداف تدريس التعبير الشفهي	1	1
88	2.64	12.04	72	11.20	67	76.75	459	الحصص المحددة للتعبير غير كافية لتحقيق أهداف التعبير الشفهي	3	2
87.66	2.63	12.37	74	11.53	69	76.08	455	اغفال الأهداف أهمية تنمية القدرة على الارتجال في درس التعبير الشفهي	2	3,5
78.66	2.63	11.20	67	14.21	85	74.58	446	لم تظهر الأهداف أهمية التعبير الشفهي في حياة الطالب	8	3,5
84	2.52	15.55	94	16.88	101	67.55	404	ضعف الامكانات المتوفّرة	5	5

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها**

---

								لإستعمال الوسائل التعليمية الحديثة في تحقيق أهداف التعبير الشفهي .		
81.33	2.44	17.89	107	19.39	116	62.70	375	تدريس التعبير بالإسلوب التقليدي لا يساعد على تحقيق أهدافه الموضوعة .	4	6
79.33	2.38	19.73	118	21.73	130	58.52	350	اغفال الأهداف أهمية تنمية روح المناقشة في درس التعبير الشفهي	9	7
78.33	2.35	19.23	115	25.91	155	54.84	328	عدم استقلالية درس التعبير الشفهي	7	8
73.33	2.20	25.08	150	29.09	174	45.81	274	قلة اطلاع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على أهداف تدريس التعبير الشفهي	11	9
71	2.13	29.26	175	28.26	169	42.47	254	الأهداف قاصرة عن تنمية القدرة التعبيرية لدى الطلبة	6	10
68.66	2.06	32.60	195	28.76	172	38.62	231	لاتلبى الأهداف حاجات الطلبة ومبولهم واهتماماتهم	10	11
66.33	1.99	35.28	211	29.52	177	35.11	210	ليس هناك اسس ثابتة وواضحة لتحديد مستويات الطلبة في بناء الأهداف	12	12

**أ. ((الطلبة غير مطلعين على أهداف تدريس التعبير الشفهي))**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حيتها (2,69) وزنها المئوي (89.66)، ان سبب هذه الصعوبة قد يعود إلى تقصير بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في بيان الهدف الأساسي من تدريس التعبير الشفهي وكذلك افتقار درس التعبير إلى دليل أو منهج يوضح فيه أهداف تدريس التعبير بنوعيه (الشفهي ، والتحريري ) ، أو لعدم ترجمة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الأهداف إلى أهداف سلوكية يمكن ملاحظتها أو قياسها ، أو قد يعود السبب في هذه الصعوبة إلى إحساس الطلبة بان الهدف من تدريس التعبير الشفهي ، أو التحريري لا يتعدى غايتهم في النجاح ، وينسون أنه الغاية ، لذا فإن

جهل الطلبة بالأهداف يجعلهم ينصرفون عن دراسة التعبير الشفهي ، ويعانون من ضعف في قدرتهم التعبيرية وضعف في مستوياتهم اللغوية ، وجهلهم بالأهداف قد يجعل الجهد الذي يبذلها الطلبة أو المدرس تتبدد بدلاً من أن تنتظم نحو تحقيق أهداف واضحة محددة في كل ذهن منها فأهمية معرفة أهداف تدريس أي مادة ، إذ هي تشكل أساس كل عملية هادفة ، ويمكن القول إن وضوح الأهداف وتحديدها يسهم في اختيار المحتويات ، والموضوعات المناسبة ، والخبرات التعليمية وطرق التدريس وأساليب التقويم ، ومن ثم الوصول إلى أفضل مستوى في تدريس تلك المادة (22 ص 26) ويرى الباحث أن معرفة الطلبة بالأهداف تجعلهم يشعرون بأن العملية التعليمية تحقق لهم ما يسعون إليه ، ويحسنون من خلاله بداعية نحو التعلم وبراحة نفسية لا يمكن الحصول عليها بغير عملية التعلم ، لذلك ينبغي للطلبة أن يطلعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي أو على كل أهداف تدريس فروع اللغة العربية الأخرى ، لأن عدم الاطلاع على أهداف المادة يشكل عائقاً أمام تعلمها ، أو قد يؤثر في تحصيل الطلبة في تلك المادة . فمعرفة الطالب بها أمر لا بد منه لضمان فاعلية تحصيل الطلبة .

**ب. ((الحصص المحددة للتعبير غير كافية لتحقيق أهداف التعبير الشفهي ))**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني إذ بلغت درجة حيتها (2.64) وزنها المئوي (88) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى حاجة الطلبة إلى زيادة الحصص المحددة لدرس التعبير وشعورهم أن حصة واحدة لدرس التعبير أسبوعياً لا تكفي لتحقيق أهداف التعبير الشفهي والإكتفاء بمعرفة أصوله، وحسن ممارسته ، وتمكين الطلبة من التعبير الشفهي بلغة فصيحة أو تمية قدراتهم التعبيرية عن الأفكار ، وتحقيق عملية الفهم والإفهام ، ولا يتحقق ذلك إلا بالممارسة العملية الواسعة ، ولا يمكن أن يزود الطالب بالأهداف بحصص محددة ، ولا سيما أن درس التعبير الشفهي يحتاج إلى تمية قدرات الطلبة على التعبير ومساعدتهم في القضاء على الخجل والخوف لديهم ، هنا يؤكّد الباحث أن يوماً واحداً في الأسبوع أو في كل أسبوعين غير كاف لتحقيق الأهداف الموضوعة لدرس التعبير الشفهي .

**ج - ((اغفال الأهداف أهمية تمية القدرة على الارتجال في التعبير الشفهي)) و ((لم تظهر الأهداف أهمية التعبير الشفهي في حياة الطالب))**

جاءت هاتان الفقرتان بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدة كل منها (2.63) وزنها المئوي (87.66) ويعود سبب الصعوبة الأولى إلى إحساس الطلبة بضرورة أن تؤكد الأهداف بصورة كبيرة على تمية القدرة على الإرتجال عند الطلبة ، لأن المرحلة الإعدادية تمثل المحك إذ إنّ الطالب بعدها أَمَّا أن ينتقل إلى الحياة العلمية ، أو العملية وفيها يحتاج الطالب القدرة على التعبير وإرتجال الكلام أكثر من غيره وذلك لمواصلة حياته بصورة ناجحة ، وجاء إحساس الطلبة بهذه الصعوبة وذلك لأنهم يرون أن مستوى الطلبة بالتعبير بصورة عامة ضعيف وبخاصة في التعبير الشفهي فإذا ما طلب إلى أحد الطلبة ان يرتجل كلاماً عن موضوع يختاره ، إضطراب ، وتحير ، وشعر بحر شديد كأنه يخوض عباب بحر هائج ، وان عبر عن الموضوع فليس باكثر من بضع جمل لا تخلو في أغلب الأحيان من الأخطاء اللغوية والنحوية والإسلوبية (39 ص 55) وتؤكد الكتب والأدبيات ان من عوامل النهوض بالتعبير (الشفهي والتحريري) هي تشجيع الطلبة على القول والارتجال فيه والكتابة وان يمنح الطالب الحرية الكافية في درس التعبير في اختيار الموضوع الذي يجب ان يتحدث او يكتب فيه والحرية فيما يتناوله من أفكار ليشعر أنه قادر على القول بطلاقة والكتابة وعلى المدرس أن ينمي عند الطالب القدرة على القول والإرتجال وعلى اختيار الموضوعات الملائمة لحياتهم (9 ص 57) . ويرى الباحث أن الأهداف ينبغي لها أن تؤكد على أهمية تمية سرعة الإجابة ، وصوابها ، وتنمية قدرتهم على الإرتجال بالدرجة الأولى إذ ما أحوج الطلبة إليه في خضم هذه الحياة .

أَمَّا سبب الصعوبة الثانية فقد يعود إلى رغبة طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في أن تربط الأهداف بين التعبير الشفهي والحياة وأن تبتعد عن الموروث التقليدي الذي يعزل أحدهما عن الآخر ، لأن الطلبة يتحمسون إلى دراسة شيء ما إذا كان هذا الشيء ذات صلة بحياتهم ، فيشعرون بحاجتهم إليه فيندفعون إلى دراسته وتعلمه ويؤكد الطاهر ((إن التلميذ لا يمكن أن يحس بأهمية اللغة ولا يحسن إستعمالها ، ما لم تقدم إليه على أنها جزء من الحياة )) (90 ص 7) ، وفي التعبير الشفهي إذا أحسن اختيار الموضوع وكان ذات قيمة أدبية وكان قريباً من حياة الطالب وإهتماماته كان التعبير أجود ، فالخيال يسمو عند وصف شيء مألف (39 ص 68) ، وهذه النتيجة تتفق مع ( دراسة الهاشمي 1988 م ) .

**د\_((ضعف الامكانات المتوفّرة لاستعمال الوسائل التعليمية الحديثة في تحقيق أهداف تدريس التعبير الشفهي))**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حيتها (2.52) وزنها المئوي (84) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى إحساس الطلبة بضرورة إستعمال الوسائل التعليمية لتحقيق أهداف تدريس التعبير الشفهي ، إذ تعد الوسائل التعليمية من أهم الأركان التي تبني عليها عمليات التربية والتعليم ، هي تجعل التعليم أكثر اثارة لما تزيده من دافعية الطلبة واهتماماتهم ، وتسهم في تحقيق الأهداف الموضوعة للدرس ، وتتيح للطلبة أيضاً فرصة للنشاط العلمي حيث تجعل للطالب دوراً فاعلاً وإيجابياً في عملية التعلم ، زيادة على ما توفره له من خبرات حسية واقتصاد في الوقت والجهد (59 ص6) وتؤدي كذلك الوسائل التعليمية دوراً كبيراً في تحويل غرف الدراسة من غرف اصغاء وحفظ إلى غرف أكثر فائدة وحركة وحياة ، إذ ينشط فيها العمل والتفكير ، لكونها تقدم خبرات للطلبة تدعوهم إلى النشاط الذاتي ، (119 ص6-7) . ويرى الباحث وجوب توافر الامكانات لاستعمال وسائل تعليمية حديثة قادرة على إعداد الطلبة للحياة في ، وتساعد في تحقيق الأهداف الموضوعة للدرس ، والوسائل التعليمية ضرورة عصرية ومستقبلية لما تتحققه من إيجابيات وما لها دور كبير في العملية التربوية من فاعلية ونجاح .

## 2. صعوبات مجال اختيار الموضوعات :

يتضمن هذا المجال (13) فقرة ، مثلت (12) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حيتها بين ( 2.07-2.72 ) وزنها المئوي بين ( 69 - 90.66 ) والجدول (19) يبيّن ذلك .

**جدول (19)**

### إستجابات الطلبة في مجال اختيار الموضوعات

الوزن المئوي	درجة الحدة	لا تشكل صعوبة		صعبـة ثانوية		صعبـة رئيسـة		الفقرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبـة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتفسيرها**

---

90.66	2.72	7.69	46	11.70	70	80.60	482	ندرة اختيار موضوعات اجتماعية هادفة	2	1
89	2.67	9.69	58	13.37	80	76.92	460	يفرض مدرسون اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم على الطلبة التكلم في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .	4	2
87.33	2.62	11.03	66	15.05	90	73.91	442	الموضوعات التعبيرية التي تعطى لطلبة المرحلة الإعدادية قليلة .	8	3
86.66	2.60	11.37	68	17.22	103	71.40	427	اختيار الموضوعات لاتراعي المستوى الفكري لطلبة المرحلة الإعدادية .	6	4
85	2.55	13.37	80	18.39	105	69.06	413	ضعف ثقافة الطلبة لا تشجع في اختيار موضوعات جيدة في دروس التعبير الشفهي .	3	5
82	2.46	18.39	110	16.72	100	64.88	388	اختيار موضوعات بعيدة عن اهتمام الطلبة وميلهم .	1	6
80,33	2.41	19.06	114	20.06	120	60.86	364	لا يوجد درس التعبير منهج محدد معلوم .	5	7
79.33	2.38	18.06	108	52.41	152	56.52	338	ندرة توظيف موضوعات النشاط الاصفية للتعبير عنها شفهيا .	10	8
76.66	2.30	20.90	125	27.75	166	51.33	307	اهمال الموضوعات الوجдانية والوصفية ذات الانفعالات المثيرة للخيال والعاطفة .	7	9
75	2,25	22,40	134	30,10	180	47,49	284	عدم الافادة من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات .	9	10
72	2,16	27,25	163	29,26	175	43,47	260	ندرة اختيار موضوعات تتعلق بالمواضف الحياتية التي تواجه الطلبة .	12	11
69	2,07	31,27	187	30,10	180	38,62	231	تكليف الطلبة بالتكلم في	13	12

								م الموضوعات تطلب معلومات تخصصية (تاريخية أو علمية) .		
66	1.98	36.45	218	28.42	170	35.11	210	قلة استفادة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها من خبرة بعضهم البعض في اختيار الموضوعات .	11	13

#### أ. ((ندرة اختيار موضوعات وظيفية واجتماعية هادفة ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حيتها (2.72 ) وزنها المئوي (90.66) ، ان إحساس طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) بهذه الصعوبة يرجع إلى تشتت مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بموضوعات تقليدية ومكررة وكذلك بعد هذه الموضوعات عن الوظيفية وعن حياة الطلبة ، وهذا يؤدي إلى فقدان رغبة الطلبة بالكلام ، وأن عدم اختيار موضوعات كهذه لا يساعد على انتقال اثر التدريب فالطلبة بحاجة إلى مثل هذه الموضوعات وخاصة في المرحلة الإعدادية لأنها تمثل مرحلة انتقال إلى حياة جديدة أمّا علمية أو عملية فهذه الموضوعات تخدمهم في تنظيم حياتهم وقضاء حاجاتهم وهذا يقوي رغبة الطلبة بالتعبير الشفهي ، وكذلك يخلق لديهم الاستعداد ، وهذا ما أكدته الأديبيات والدراسات (( إن اختيار الموضوعات الوظيفية ذو أثر إيجابي في تعبير الطلبة )) (36 ص 80) فإنه ولا بد من تغيير في طرائق تدريس التعبير بحيث تتوافق أمور الحرية في اختيار الموضوعات الوظيفية أي دوران الموضوعات حول المواقف والمشكلات الاجتماعية ذات الوظيفية في حياة الطالب المدرسية أو العامة (37 ص 80) أو قد يعود السبب إلى قلة ثقافة أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وتتفق هذه النتيجة مع نتائج دراسة (الهاشمي 1988) .

#### ب. ((يفرض مدرسو اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم على الطلبة التكلم في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حيتها (2.67) وزنها المئوي (89) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى قلة معرفة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بطرائق تدريس التعبير الشفهي ، أو ربما يعود السبب إلى ضعف الاعداد المهني والعلمي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها بمادة التعبير (الشفهي - التحريري) في أقسام اللغة العربية في الكليات

المتخصصة ، أو قد يعود إلى كثرة اعداد الطلبة في الصف الواحد مما يجعل مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يفرضون على الطلبة التكلم في موضوع واحد وذلك باعتقادهم إن أتباع إسلوب المشاركة بين المدرسين والطلبة في اختيار الموضوعات قد يؤدي إلى الفوضى داخل الصف ، أو ربما يعود السبب إلى قلة تأكيد المشرفين التربويين على المدرسين والمدرسات في أن يأخذوا بالحسبان أهمية اختيار الموضوعات وطريقة اختيارها والتعبير عنها داخل الصف فالموضوع لا ينبغي له أن يفرض على الطالب فرضاً من المدرس بل يستحسن أن يشترك المدرس والطالب في اختيار أكثر من موضوع ثم تناول حرية اختيار أحد الموضوعات المختارة مم اية طلبة ورغبة ولهم (39 ص 60) وأن من عوامل النهوض بالتعبير وتشجيع الطلبة على القول والكتابة أن يمنح الطالب الحرية الكافية في درس التعبير ، فيعطي فرصة اختيار الموضوع الذي يجب ان يتحدث فيه الطالب والحرية فيما يتأنله من افكار ليشعر انه قادر على القول والكتابة فيها من دون ان تكون مفروضة عليه ، ويتوجيه من المدرس ننمي عند الطالب القدرة على اختيار الموضوعات الملائمة لحياتهم ومجتمعهم (9 ص 57-58) وتتفق هذه النتيجة مع نتائج الإستبانة التي اجرتها احد الباحثين على طلاب الصف الرابع الاعدادي في احدى المدارس الإعدادية في مدينة البصرة والذين يزيد عددهم علىأربعين طالباً انهم يميلون باستثناء واحد منهم إلى اختيار الموضوعات بأنفسهم دون الفرض عليهم ، لأن هذه الطريقة تحقق لهم قدراً اكبر من الحرية والانطلاق في التعبير عن موضوعات تتفق مع ميولهم (39 ص 60-61) ، ويرى الباحث أنه ينبغي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن لا يفرضوا على الطلبة موضوعات التعبير وإنما ينبغي للطلبة أن يشتركون مع المدرسين والمدرسات في اختيار الموضوعات . فيختار المدرس موضوعاً ، وكذلك يختار الطالب موضوعاً آخر ، وترك حرية اختيار الموضوع الثالث لكل طالب في حالة عدم اختيار احد الموضوعين الأوليين على أن لا تكون الموضوعات المختارة مكررة في درس سابق .

#### ج. ((الموضوعات التعبيرية التي تعطى لطلبة المرحلة الإعدادية قليلة))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدتها (2.62) وزنها المئوي (87.33 ) إن إحساس طلبة الفرعين (العلمي والأدبي) بهذه الصعوبة قد يعود إلى قلة الحصص المخصصة لدرس التعبير في جدول الدروس الأسبوعي مقارنة مع دروس فروع

اللغة العربية الأخرى ، أو ربما يعود إلى كثرة منهج (القواعد والأدب) مما يجعل مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يستبدلون حصة القواعد والأدب بحصة التعبير ، وقد يرجع السبب إلى كثرة الواجبات التي يكلف بها مدرسون اللغة العربية ومدرساتها داخل المدرسة ، أو قد يعود إلى قلة ثقافة المدرسين والطلبة في تنوع الموضوعات وكثرة عددها في المرحلة الدراسية أو ربما يعود إلى جهل مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بأهمية كثرة عدد الموضوعات وجودتها للطلبة ، أو يعود إلى قلة تأكيد المشرفين على ضرورة زيادة الموضوعات التعبيرية خلال المرحلة الدراسية الواحدة ، ان زيادة عدد الموضوعات وجودتها قد يزيد قدرة الطلبة على التعبير الشفهي أو التحريري ، وكذلك يزيد من ثقافتهم ويطلعهم على موضوعات متعددة قد تكون أدبية ، أو وصية ، أو خيالية ، أو وظيفية ، أو إجتماعية ويجب أن تكون هذه الموضوعات قادرة على اثارة تفكير الطلبة وباعثة لنشاطهم ، فاسحة المجال للتعبير بما في نفوسهم معززة الثقة فيهم.

**د. (( اختيار موضوعات لا تراعي المستوى الفكري لطلبة المرحلة الإعدادية ))**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حدتها (2.60) وزنها المئوي (86.66) ان إحساس طلبة المرحلة الإعدادية الأدبي والعلمي بهذه الصعوبة ، وذلك لأن الغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يختارون موضوعات لا تراعي مستوى الطلبة الفكري والفرق الفردية لديهم ، أو قد يشترك الطلبة والمدرسون في اختيار مثل هذه الموضوعات ، وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى ضعف إدراك المدرسين والمدرسات للغة العربية كما يجب أن تكون عليه الموضوعات التعبيرية حيث تتناسب مستوى الطلبة وتتفق مع ميولهم وحاجاتهم ، وهذا ناتج كله عن عدم إعدادهم الإعداد الصحيح لتدريس التعبير (الشفهي والتحريري) أو ربما يعود السبب إلى قلة ثقافة المدرسين ، والمدرسات ، والطلبة أو يعود إلى اعتقاد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بأن طلبة المرحلة الإعدادية قد أصبحوا في مرحلة متقدمة من التعليم وأن الثروة اللغوية عندهم قد نمت بصورة أكبر من المرحلتين السابقتين ، وقد أصبحوا قادرين على التعبير في الموضوعات المختلفة أو ربما يعود السبب إلى أفتقار درس التعبير إلى منهج محدد معلوم يتضمن معلومات تناسب كل مرحلة من مراحل التعليم لذلك يعد سوء اختيار الموضوعات كـ أن تك ون فـ وـ وق مـ تواهم أو بعيدة عن اهتماماتهم من أسباب ضعف الطلبة في التعبير ، أو من صعوبات التدريس .

لذلك ينبغي للموضوعات أن تكون في المستوى الفكري للطلبة ، فلا تعلو عليهم فتصبح تعجيزية تسبب لهم الاحباط أو تهبط عنه فيستهينوا بها . وأن تكون موضوعات منوعة مستوحاة من مجالات شتى مراعية لفروق الفردية وباعثة للملل وأن لا تكون متكررة (42 ص 207) . ويرى الباحث أنه يفضل أن تكون الموضوعات مثيرة لأهتمام الطلبة ومستوحاة مما يحيط بهم من بيئه بجانبها المختلفة ، مع الإهتمام بمسألة مراعاة المستوى الفكري للطلبة عند اختيارها .

### 3. صعوبات مجال طرائق التدريس وأساليبها :

يتضمن هذا المجال (12) فقرة ، مثلت (11) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين ( 2,10-2,68 ) وزنها المئوي ( 70-89,33 ) والجدول (20) يبيّن ذلك .

جدول (20)

#### إستجابات الطلبة في مجال طرائق التدريس وأساليبها

الوزن المئوي	درجة الحدة	لا تشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسة		الفقرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
89.33	2.68	9.36	56	12.54	75	78.09	467	ضعف الطرائق المتبعه في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة .	2	1
88.33	2.65	12,04	72	10.86	65	77.09	461	قلة الأنشطة الlassificية التي تساعد على الكشف عن مواهب الطلبة وقدراتهم التعبيرية .	4	2,5
88.33	2.65	10.53	63	13.87	83	75.58	452	ضعف طرائق التدريس المتبعه في تنمية دافعية الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	7	2.5
86	2.58	12.70	76	15.88	95	71.40	427	اهمال بعض مدرسي اللغة العربية ومدرستها تحديد عناصر الموضوع والكشف عن أفكاره الرئيسية	3	4
83.33	2.50	14.88	89	19.73	118	65.38	391	قلة توطيد إسلوب المناقشة	5	5

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها**

---

								وأثارته بين الطالبة في درس التعبير الشفهي		
81	2.43	17.22	103	21.73	130	61.03	365	انعدام عنصر التشويق بالطائق التدريسية المتبعة في درس التعبير الشفهي	10	6
79.66	2.39	18.39	110	23.74	142	57.85	346	تأكيد المشرفين على طائق تدريس (القواعد والادب) دون التعبير بنوعية (الشفهي والتحريري)	6	7
76.66	2.30	23.41	140	23.07	138	53.51	320	قلة الوسائل التعليمية التي تثير ميل الطالبة نحو التعبير الشفهي	1	8
74.33	2.23	24.08	144	28.59	171	47.32	283	طائق التدريس المتبعة لا تراعي الفروق الفردية لدى الطلبة	9	9
72	2,16	26,57	160	30,10	180	43.14	258	اهمال بعض مدرسي اللغة العربية ومدرستها إسلوب المشاركة الجماعية في التدريس	11	10
70	2,10	28,59	171	32,10	192	39,29	235	الطائق المتبعة في تدريس التعبير الشفهي تقليدية	8	11
65,66	1,97	38,79	232	25,08	150	36,12	216	يجهل بعض مدرسي اللغة العربية ومدرستها الأهمية من توجيه اسئلة للطلبة عن الموضوع في درس التعبير الشفهي	12	12

**أ\_ ) ضعف الطائق المتبعة في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة )**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حدتها (2.68) وزنها المئوي (89.33) ويعود سبب إحساس الطلبة بهذه الصعوبة إلى اعتماد مدرسي اللغة العربية ومدرستها طائق تقليدية لا تسهم في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة ، حيث ان ثلثي الطلبة يهيمن الخجل عليهم ، ويفتقرون إلى الجرأة الأدبية في طرح أفكارهم وآرائهم ، فتبقى أفكارهم كامنة في نفوسهم ، ليست لديهم الشجاعة على ابدائها ، وهذا الامر يتطلب علاجاً من المدرسة وذلك باتباع طائق تدريسية تقوم بتشجيع الطالب الخجول وتحفيزه

ومساعدته على الوقوف أمام الطلبة الآخرين والتحدث إليهم ، إذ ان نجاح العملية التعليمية يرجع إلى حد كبير إلى نجاح الطريقة ، وان الطريقة القوية كفيلة بمعالجة الكثير من عيوب المنهج وصعوباته ، ومعالجة ضعف الطلبة (107 ص 51).

بـ ((قلة الأنشطة الlassificية التي تساعد على الكشف عن مواهب الطلبة وقدراتهم التعبيرية)) و ((ضعف طرائق التدريس المتبعة في تنمية دافعية الطلبة نحو درس التعبير الشفهي))

جاءت هاتان الفقرتان بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حدتها (2,65) وزنها المئوي (88.33) ، وقد يعود سبب الصعوبة الأولى إلى ضعف إدراك مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أهمية الأنشطة الlassificية للطلبة في زيادة قدراتهم التعبيرية وتقوية جرأتهم الأدبية ، أو يعود السبب إلى كثرة الحصص والواجبات التي يكلف بها المدرسون والمدرسات إذ تشغلهما عن إقامة مثل هذه الأنشطة وهذه الأنشطة هي ((مسابقات قراءة القرآن الكريم والمسابقات الشعرية والخطابية ، والمقالة ، وإقامة المسرحيات... الخ) أو قد يعود السبب إلى قلة تأكيد المشرفين التربويين على إقامة مثل هذه الأنشطة في المدارس الإعدادية والثانوية ، أو لضعف ثقافة الطلبة الشعرية ، وضعف قدرتهم الخطابية يقلل من اقامة هذه الأنشطة ، أو عدم توافر مكان مخصص في المدارس الإعدادية والثانوية لإقامة هذه المهرجانات والمسابقات ، ويرى الباحث أن هذه الأنشطة تسهم بدور كبير في زيادة فاعلية التدريس وتسهم في زيادة قدرة الطلبة على التعبير الشفهي ، وتشترك هذه الأنشطة مع الطرائق التي يتبعها المدرسون والمدرسات في التدريس والوسائل التعليمية في هذا الإسهام ، وما يتطلب من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن يولوا اهتمامهم بهذه الأنشطة وأن يستثمروها في تطوير تعبير الطلبة الشفهي والكتابي .

أمّا سبب الصعوبة الثانية فقد يعود إلى إحساس الطلبة ، ان مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يتبعون طرائق تدريس لا تسمح للطلبة بالوصول إلى الأهداف المرجوة في تدريس التعبير الشفهي ، فمثل هذه الطرائق لا تهدف إلى جعل طلبة المرحلة الإعدادية يتمكنون من التعبير عن أفكارهم بلغة سليمة فصيحة خالية من الأخطاء التي تقع فيها الألسن و أو قد يكون السبب هو قلة معرفة المدرسين والمدرسات بطرائق التدريس

الحديثة ، فإذا أريد لطريقة التدريس النجاح فينبغي لها أن تتوافر فيها أمور عده ، أن تكون المادة الدراسية ونواحي النشاط الصفي واللاصفي المراقبة وسائل لا غاية وأن تديم التفاعل الإيجابي بين المتعلم والمنهج ، وأن تبعث على النشاط وتثير الدافعية والأهتمام وأن تراعي الفروق الفردية لدى المتعلمين في القدرات وأن تكون الطريقة مطابقة للأسس العلمية والنفسية ، ومحقة أهدافها بوقت أقصر وجهد أقل ، بالغة الغرض الاهم من التعليم الذي قال عنه (جون آدمز) (( إنه عملية إمداد المتعلم بالمعرفة التي سوف يكون لها اثر علمي في أخلاقه )) (263-262 ص96) لذا كان من الواجب التربوي التعليمي أن يتبع المدرس الطريقة القادرة على إستثارة نشاط طلابه وزيادة رغبتهم في التعبير (الشفهي والكتابي) وفي ذلك يقول جون ديوبي ( كل طريقة لا توحى للطالب بالرغبة والدافعية في التعبير عن ذاته وعما يحس به ويشعر بإسلوب جيد تعد طريقة سيئة وتعد كل طريقة جيدة إذا هي حققت هذه الرغبة المزدوجة وتبلغ الطريقة درجة الكمال إذا هي أيقظت في الطالبة هذه الرغبة إلى الشوق والإندفاع ) . ( 40 ص127-141 )

ج. ((إهمال بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها تحديد عناصر الموضوع والكشف عن أفكاره الرئيسية))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدتها (2.58) وزنها المئوي (86) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى ان مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يجهلون الأهمية الكبيرة من تحديد عناصر الموضوع وما لهذه العملية من مردود إيجابي على تعبير الطلبة شفهيا أو تحريرياً ، أو أن بعض المدرسين والمدرسات قليلو المعرفة بطريق تدريس التعبير وبالسلسل المنطقي لهذه الطرائق في التدريس من (التمهيد) وتحديد عناصر الموضوع ، المناقشة ... الخ. أو يعود السبب إلى اعتقاد المدرسين والمدرسات أن طلبة المرحلة الإعدادية الفرعين (الأدبي والعلمي) قد قطعوا شوطا من التعليم وأصبحوا في مرحلة متقدمة بحيث يتمكنون من تحديد عناصر الموضوع والتحدث عنه ، إن مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يجهلون الفروق الفردية بين الطلبة ، أو قد يكون السبب هو قلة ثقافة المدرسين والمدرسات اللغوية والأدبية في الكشف عن افكار الموضوع الرئيسية ، أو يعود إلى كثرة اعداد الطلبة في الصف الواحد مما يجعل مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يهملون تحديد العناصر لأن تحديدها يتم من خلال اشتراك المدرسين والطلبة في نقاش وهذا

يؤدي إلى الفوضى داخل الصف . ويجب أن يدرك مدرسون اللغة العربية ومدرستها ان تحديد عناصر الموضوع أهمية كبيرة لأنها بمثابة دعامات الموضوع ومفاتيح فكرية يمكن ان يعتمد عليها الطالب للتعبير عنها أو تحديد عناصر الموضوع يساعد على تنظيم الموضوع تنظيما منطقيا ، ويتحقق في الوقت نفسه ترابطا وتماسكا لعناصره يصل منه المتلقى أو القارئ إلى نتيجة مفهومة وواضحة زيادة على ما يلزم المتحدث أو الكاتب فيه من البقاء في صلب الموضوع وعدم الاستطراد إلى غيره من الموضوعات (38ص 80)

ويرى الباحث ان الفائدة كبيرة من تحديد عناصر الموضوع للطلبة فهي تساعدهم في تنظيم أفكارهم وضبط خيالهم واختيار الفاظهم حتى إذا قلت ثروتهم اللغوية والثقافية لأنها تحدد لهم مجالات التفكير ثم التعبير عنها ، ويرى الباحث ايضا ان هذه العناصر تزداد أهمية حينما تعين في الصنف وباشتراك الطلبة .

**د. ((قلة توطيد إسلوب المناقشة وأثارته بين الطلبة في درس التعبير الشفهي))**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع إذ بلغت درجة حيتها (2.50) وزنها المئوي (83.33) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى عدم اطلاع مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها على الاتجاهات الحديثة في التدريس ، وإعتمادهم طرائق تدريس تقليدية لا تشجع الطلبة على المناقشة والاستبطاط والتحليل بشكل يبعث التشويق ، فيجعل مستوى مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها العلمي والمهني عند حدود ضيق أو ربما يعود السبب إلى جهل أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها بأهمية إسلوب المناقشة في درس التعبير الشفهي ومآلاته من دورٍ كبيرٍ في وصول الطلبة إلى الأفكار الرئيسية في الموضوع التعبيري ، أو ربما يرجع السبب إلى كثرة أعداد الطلبة في الصنف الواحد وقلة الوقت المخصص للحصة الدراسية الواحدة أو ضعف الطلبة في اللغة العربية وقلة ثقافتهم مما يقلل من إستعمال إسلوب المناقشة وأثارته للتعبير عن الأفكار في درس التعبير الشفهي ، وعلى مدرسي اللغة العربية ومدرستها أن يتعرّفوا الطرائق التي تيسر تدريس اللغة العربية بفروعها المختلفة وان يوظفوا طريقة المناقشة والمشاركة في الدرس ويتعرّفوا القواعد التربوية والنفسية التي تراعي في تدريسها ، وعلى المدرسين والمدرستات أن يتعرّفوا الفروق الفردية لدى الطلبة في ذكائهم وميلهم ورغباتهم وقابلياتهم فكل ذلك يكسبهم مهارة في اختصاصهم ويزيد من الفائدة العلمية لطلابهم ويجنبهم الوقوع في الكثير من الأخطاء والمزالق ، وأن يقوم التدريس على قواعد علمية صحيحة مشوقة

ومثمرة (136 ص12) ، ويرى الباحث انه ينبغي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن يحولوا درس التعبير الشفهي إلى درس تفاعل ونقاش لما له من أثر في جذب انتباه الطلبة وكذلك يزيد من دافعيتهم ومشاركتهم في الحديث والمناقشة ، ليصلوا جمعيهم إلى الأهداف المنشودة من تدريس التعبير الشفهي .

#### 4. صعوبات مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها :

يتضمن هذا المجال (18) فقرة ، مثبت (16) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين ( 2.03-2.77 ) وزنها المئوي ( 67.66-92.33 ) والجدول (21) يبيّن ذلك.

جدول (21)

#### إستجابات الطلبة في مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها

الوزن المئوي	درجة الحدة	لا تشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسة		الفقرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
92,33	2,77	6,35	38	9,69	58	83,94	502	ضعف اعداد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها	2	1
90,33	2,71	8,69	52	11,03	66	80,26	480	ضعف قدرة اغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	4	2
88,66	2,66	10,86	65	11,70	70	77,42	463	مدرسو اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .	9	3
86,66	2,60	12,87	77	13,54	81	73,57	440	اغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يستأثرون بالكلام في درس التعبير الشفهي	12	4
85,66	2,57	15,05	90	12,87	77	72,07	431	عدم اهتمام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم بدرس التعبير الشفهي والتدريب الكافي عليه في المرحلة الإعدادية	6	5
84,66	2,54	14,71	88	15,71	94	69,56	416	الازدواجية في إستعمال اللغة بين الفصيحة والعامية لدى اغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها	10	6
83,33	2,50	51,55	93	18,72	112	65,71	393	اغلب مدرسي اللغة العربية لا يلزمون	8	7

## **الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتفسيرها**

أ. (( ضعف اعداد مدرسي اللغة العربية ومدراساتها ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حيتها (2.77) وزنها المئوي (92.33) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى إدراك الطلبة ضرورة تمكن مدرسي اللغة العربية ومدرساتها من تخصصهم وثقافتهم الأدبية ، ومهنتهم التعليمية ، لذا يجدر بهم أن يتميزوا على زملائهم من مدرسي ومدرسات المواد الأخرى ، وذلك بسبب دقة اختصاصهم وصعوبته وحيويته وشموله ، فمدرسو اللغة العربية ومدرساتها عند تدريسهم التعبير الشفهي يعبرون عن الحياة بما تحمله من عقائد وافكار ومشاعر ، فهو يحمل أساليب التعبير ، كما إنه يحتاج إلى سعة إطلاع وإحاطة (136 ص 16-14) .

مدرسو اللغة العربية ومدرساتها يجب أن يتميزوا بسمات علمية ، وشخصية، منها قدرة عقلية مناسبة ، ومعرفة متعمقة ومتطرفة في مجال التخصص والإعداد المهني وشجاعة أدبية في مواجهة المواقف المختلفة داخل الصنوف الدراسية ، وخارجها ، مع حسن الإعداد والتنظيم المسبق للأنشطة (123 ص 430) .

ويرى الباحث أنه ينبغي للمدرسين والمدرسات أن يدركوا أهمية الإعداد المهني ودوره الفاعل في عملية التعلم وذلك من خلال الإعتماد على الطرائق والأسس السايكولوجية والعلمية المناسبة التي تساعد كثيرا في تحديد تلك الصعوبات وفهمها وعلاجها والتي تحول دون تحقيق النتائج الفعالة في توصيل المدرسين والمدرسات المادة للطلبة و تعد قضية اعداد المدرسين والمدرسات من القضايا الاساسية التي تتصدى لها الدراسات والبحوث التربوية في كثير من دول العالم ، وذلك نظراً لدور الكبير الذي

يؤديه المدرس في العملية التربوية ، وكذلك أكدت الأدبيات والدراسات والبحوث أهمية الإعداد التربوي للمدرس ، لما له من تأثير في فعالية عمله عن طريق إكسابه معارف وخبرات وإنجاحات ومهارات تتصل بعملية التربية (87 ص 75) .

ب. ((ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حيتها (2.71) وزنها المئوي (90.33) وقد يعود السبب إلى ضعف الترابط بين فكر المدرس ورغبة الطالب ، إذ ان

لشخصية المدرس أو المدرسة الوعية بأهمية رسالته وخطورتها يكون لها دوراً فاعلاً وبارزاً في عملية التدريس وتسويق الطلبة للمادة الدراسية (56 ص 18) ولأن تدريس التعبير الشفهي يسعى إلى تمية قدرات الطلبة في التعبير عن الأفكار والمشاعر والاحاسيس شفهيا ، فالتدريب المستمر للطلبة عليه ضروري ولا سيما في دروس التعبير أو دروس فروع اللغة العربية الأخرى فهذا بدوره ينمي تلك الرغبة ، أو قد يرجع السبب إلى النظرة القاصرة لبعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وضعف حماسهم ، أو نفور بعضهم من تدريس التعبير الشفهي وهذا قد يقلل من رغبة الطلبة واستعدادهم لدرس التعبير الشفهي وهذا يؤدي إلى تكوين إتجاهات سلبية نحو الدرس أو ربما يعود السبب إلى جهل بعض المدرسين والمدرسات سبل تتميم إتجاهات الإيجابية نحو المواد الدراسية .

ج. (( مدرسو اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم لا يرعون الفروق الفردية بين الطلبة في درس التعبير الشفهي )) .

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدتها (2.66) وزنها المئوي (88.66) وقد يعود السبب في هذه الصعوبة إلى إن مدرسي اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم ينظرون إلى الطلبة على أنهم قطعوا مرحلة من مراحل التعليم ، وأن ما درسه وما تعلمه الطلبة في دروس التعبير الشفهي والتحريري في المراحل السابقة (الابتدائية والمتوسطة) كاف لكي يستطيع الطلبة من التعبير عن الموضوعات شفهياً أم تحريرياً وهذا يدفع المدرسين والمدرسات لنهج منهج واحد في التدريس ويعاملون الطلبة بمستوى واحد ، فمدرسو اللغة العربية ومدرساتها ينطلقون في تدريس التعبير الشفهي إنطلاقاً من خبراتهم ، وليس من خبرات الطلبة أو مستوياتهم في التعبير الشفهي ، وهذا قد يكون مرتبطاً بضعف الإعداد المهني لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وقلة معرفتهم بطرائق التدريس الحديثة مما يجعلهم لا يراعون الفروق الفردية بين طلبتهم ، ووجد الباحث من خلال الدراسة والاستطلاع الذي أجراه أن كثيراً من الطلبة يشعرون أن تدريس بعض مدرسيهم لا يجذبهم ولا يستقدون منه لأنه لا يراعي غير اعتبارات المادة العلمية الموضوعة ، فهم لا يدخلون في دائرة اهتمامهم بالفروق الفردية بين الطلبة وخبراتهم السابقة في هذا الموضوع أو ذاك أو رغبتهم في هذا الدرس والدرس الآخر أو رغبتهم في المادة نفسها وطبيعتها ، فطريقة التدريس مختلفة

تختلف تبعاً للمدرس ، وطبيعة المادة المعلمة ، أو لمستوى الطالبة أنفسهم ، فإذا أتقن المدرس إستعمال الطريقة المناسبة فان التعلم يحدث ، وبشكل سريع ، وبؤدي إلى تحقيق هدف المتعلم بسهولة ويسر . (111ص 55).

د . ((أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يستأثرون بالكلام في درس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حدتها (2.60) وزنها المئوي (86.66) ان السبب في هذه الصعوبة قد يعود إلى قلة معرفة بعض المدرسين والمدرسات بالطرائق الحديثة في التدريس واعتمادهم التمهيد وأختيار الموضوع بكتابه عناصر الموضوع الرئيسة على السبورة ، ثم شرحها لكي يتمكن الطلبة من التحدث عن الموضوع، حيث ان مرحلة الحديث عن الموضوع ونقده من المراحل الأساسية في التعبير الشفهي إن المدرسين والمدرسات أغلبهم يستأثرن في الكلام دون إشراك الطلبة أو إعطائهم حظاً قليلاً من المشاركة كأنهم في نظرهم ما يزالون أوعية يصب فيها الكلام صباً ، وهذا دائماً يجعلهم في موقف المتألقين لا في موقف الفاعلين ، فيصبح موقف الطلبة سلبياً دون أن يسهم إسهاماً فاعلاً في العملية التعليمية (4 ص 99) أو يعود السبب إلى ضعف ثقة المدرسين والمدرسات بقدرة طلبتهم في أن يكونوا طرفاً إيجابياً في شرح المادة وتوضيحها أو حرص بعضهم تجنب الغوص في النقاشات الجانبية التي قد تكون بعيدة عن الموضوع أو قد يعود إلى قلة الوقت المخصص للحصة الدراسية ، أو كثرة أعداد الطلبة في الصف الواحد مما يجعل المدرسين والمدرسات يستأثرن في الكلام ولا يشركون ، أو ينافشون طلبتهم بشكل جدي ، أو قد يعود السبب إلى جهل مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم بان العملية التعليمية والنجاح فيها يقوم على المساعدة الفاعلة بين المدرس والطالب ، أو ربما يعود إلى اعتقاد بعض المدرسين والمدرسات إشراك أكبر عدد من الطلبة في النقاش يسبب الفوضى في الدرس مما يصعب عليهم إدارة الدرس وتوجيهه بصورة تربوية وعلمية ناجحة وأكدت الدراسات والبحوث أهمية استغلال ما يسمى إسلوب المشاركة الجماعية بين المدرس ، والطلبة ، ويرى الباحث أنه ينبغي للمدرس أن يكون موقفه إيجابياً وخاصة في مرحلة حديث الطلبة ونقده في درس التعبير الشفهي فلا يستأثر بالكلام على حسابهم أو بالعكس يلقي كل العبء عليهم فيكون موقفه سلبياً ، وهذا قد يؤدي إلى شعور الطلبة بأنهم يقومون بعمل تافه وناقص ، وهذا بلا شك يقود إلى

ضياع رسالة التعبير الشفهي ، ويرى أيضاً إن إشراك الطلبة في النقاش ، أو التحدث عن موضوع ما أو توضيح مادة ما ، وعدم الاستئثار بالكلام يعطي للطلبة ثقة بأنفسهم وفي مواصلة الإسهام في الدرس ، ويساعدهم على القضاء على بعض مظاهر الخجل والتردد والخوف وبخاصة في درس التعبير الشفهي إذ ينبغي على المدرسين و المدرسات إعتماد أنساب الطرائق لتحقيق ذلك ، فالطريقة التربوية الناجحة هي التي تجعل مواقف الفاعلية للطلبة أكثر من مواقف القابلية (4 ص176) .

#### هـ (( عدم اهتمام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها اغلبهم بدرس التعبير الشفهي والتدريب الكافي عليه في المرحلة الإعدادية ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الخامس ، إذ بلغت درجة حيتها (2.57) وزنها المئوي(85.66) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى أن بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يجهلون أهمية درس التعبير الشفهي وما يتحققه من فائدة كبيرة للطلبة وذلك في زيادة قدراتهم التعبيرية ، والجرأة الأدبية وكذلك ما يحقق من فائدة لغوية وأدبية تساعد الطلبة في القضاء على الخوف والخجل عندهم ، أو جهل بعض المدرسين والمدرسات بأن درس التعبير الشفهي يفيد الطلبة بعد تخرجهم من المرحلة الإعدادية وذلك في قضاء حاجاتهم في الحياة العلمية أو العملية أو قد يعود السبب إلى إهتمام المدرسين والمدرسات بمادتي (القواعد والأدب) دون التعبير وخاصة في الصفوف المنتهية في المرحلة الإعدادية، أو لطول منهج مادة (القواعد والادب) في تلك الصفوف ، أو يعود السبب إلى قلة تأكيد المشرفين المتخصصين على مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بالأهتمام بتدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية أو ربما يعود السبب إلى ضعف اعداد المدرسين والمدرسات في مادة التعبير الشفهي والتحريري في أقسام اللغة العربية في الكليات المتخصصة ، أو قد يعود السبب إلى كثرة الواجبات المكلف بها مدرس اللغة العربية في المرحلة الإعدادية .

ويرى الباحث أنه يجب على مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن يولوا درس التعبير الشفهي إهتماماً كبيراً ويجب أن يكون التدريب عليه بصورة مستمرة خلال السنة الدراسية وذلك كما ذكر بأن التعبير ذو فائدة كبيرة للطلبة في زيادة قدرتهم على التعبير ، ويساعدهم على مواجهة الآخرين عند التحدث ، ويساعدهم في القضاء على الخجل والتردد

عندما يكونون في موقف إلقاء ، ويرى الباحث أنه ينبغي لحصة التعبير أن تكون أكثر من واحدة أسبوعياً .

### و. ((الازدواجية في إستعمال اللغة لبعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بين العامية والفصيحة ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب السادس ، إذ بلغت درجة حيتها (2.54) وزنها المئوي (84.66) ، إن إحساس طلبة المرحلة الإعدادية للفرعين العلمي والأدبي بهذه الصعوبة يعود إلى تعبير مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بين الفصيحة والعامية وهذا يؤدي إلى إقسام لغوي كبير في المتعلم ذاته ، و يؤثر في إمكانية تحقيق الهدف السلوكي في تدريس التعبير الشفهي وهو ان يعبر الطالب تعبيراً شفهياً بلغة فصيحة سليمة ، فعلى مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن يتزموا باللغة العربية الفصيحة والأبعد عن العامية في التعبير ، وأن يغرسوا في طلبتهم حب هذه اللغة التي بها يعبرون عن الأفكار والمشاعر وبها يقرؤون ويتعلمون المواد الأخرى ، فمدرسو اللغة العربية ومدرساتها إذا نجحوا في مهمتهم انعكس ذلك على تقدم طلبتهم في دراستهم في حاضر حياتهم ومستقبله ولكن إذا فشلوا انعكس ذلك سلباً على حياتهم العملية والدراسية كلها.

## 5. صعوبات مجال الطلبة

يتضمن هذا المجال (16) فقرة ، مثلت (15) فقرة من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حيتها بين (2.08 - 2.79) وزنها المئوي (69.33 - 93) وجدول (22) يبيّن ذلك .

جدول (22)

### إستجابات الطلبة في مجال الطلبة

الوزن المئوي	درجة الحدة	لا شكل صعوبة		صعبية ثانوية		صعبية رئيسية		الفقرات	تسلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
93	2.79	6.52	39	7.85	47	85.61	512	أغلب طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي )	1	1

## الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها

---

									يعدون درس التعبير الشفهي درسا ثانويا . خجل طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) وتخفيفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي .	3	2
91	2.73	7.69	46	11.03	66	81.27	486	ضعف ميل الطلبة نحو دروس التعبير الشفهي .	2	3	
89	2.67	9.19	55	14.04	84	76.75	459	طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) قليلوا الاهتمام بالمطالعات الخارجية .	7	4	
87,66	2.63	10.70	64	15.38	92	73.91	442	ضعف الطالبة في إستعمال اللغة العربية الفصيحة في التعبير الشفهي .	6	5,5	
85,33	2.56	14.71	88	13.87	83	71.40	427	ضعف مستوى الطلبة بالتعبير الشفهي في المراحل السابقة .	10	5,5	
85,33	2.56	12.04	72	19.39	116	68,56	410	الشروع الذهني لطلبة الفرعين (العلمي والأدبي) في دروس التعبير الشفهي .	13	7	
83,66	2,51	14,71	88	19,39	116	65,88	394	قلة الثروة اللغوية لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي ) .	4	8	
79	2,37	20,56	123	21,40	128	58,02	347	اهتمام الطلبة أغليهم بدرس (القواعد والادب) أكثر من درس التعبير الشفهي .	8	9	
78,33	2,35	20,06	120	24,41	146	55,51	332	ضعف قدرة الطلبة على ربط الأفكار وتوسيع المعاني المناسبة في اثناء التعبير الشفهي .	12	10	
76,33	2,29	22,07	132	26,75	160	51,17	306	جهل طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) بأهمية درس التعبير الشفهي .	9	11	
74	2,22	23,74	142	29,59	177	46,65	279	كثرة اعداد الطلبة في الصنف الواحد يعيق تدريس التعبير الشفهي .	5	12	
71,33	2,14	29,26	175	27,25	163	43,47	260	ضعف تفاعل طلبة الفرعين في دروس التعبير الشفهي .	11	13	
70,66	2,12	27,92	167	31,77	190	40,30	241	ضعف الطلبة في فروع اللغة الأخرى يؤدي إلى ضعف قدرتهم على التعبير	15	14	

									الشفي		
69,33	2,08	28,59	171	34,28	205	37,12	222			14	15
65,33	1,96	34,78	208	33,44	200	31,77	190		دروس التعبير الشفهي	16	16
									قلة المحفزات للطلبة المنقوصين في درس التعبير الشفهي .		

#### أ. (( أغلب طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) يعدون درس التعبير الشفهي درسا ثانويا ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حيتها (2.79) وزنها المئوي ( 93 ) ، وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى إعتقد الطالبة في الفرعين الأدبي والعلمي بعدم حاجتهم للتعبير الشفهي بعد تخرجهم من المرحلة الإعدادية ، أو يعود إلى قلة اهتمام مدرسي اللغة العربية ومدرستها ، والمشرفين التربويين بهذا الدرس ، وقلة بيان أهميته وفائدة للطلبة في المراحل الدراسية جمعيها ، أو ربما يعود إلى قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي مقارنة بدرجة التعبير التحريري ودرجات فروع اللغة العربية الأخرى ، فحتى عند ضعف الطلبة بالتعبير الشفهي فهم يعوضون ذلك في درجات التعبير التحريري وقواعد اللغة العربية ، والمطالعة والنصوص الأدبية ، ويرى الباحث إنه إذا تم زيادة درجة التعبير الشفهي وجعلها درجة أساسية تحسب مع درجة الامتحان النهائي للغة العربية في الصفوف المنتهية وغير المنتهية في المرحلة الإعدادية ، فسوف يكون اهتمام الطلبة بالتعبير الشفهي كبيراً .

#### ب. (( خجل طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) وتخوفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني إذ بلغت درجة حيتها (2.73) وزنها المئوي ( 91 ) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى عوامل تتصل بنشأة الطالب وتربيته واسرته وظروفه الاجتماعية والصحية ، فبعض الطلبة ينشأون على الانطواء ، وتهيب الحديث إلى الجماعة ، ولعل الآباء مسؤولون عن هذا النقص فهم يحرمون أبناءهم أن يجلسوا في مجالسهم ، أو أن يشتراكوا في الحديث معهم ، فهم ينشأون وفي نفوسهم عقد ورهبة من الحديث في جماعات ( 4 ص 176 ) أو قد يعود السبب إلى الوضع الاجتماعي للأسرة ، فبعض الطلبة يعيشون في أسر ذات أفق ضيق ، وقليلة الحظ من الثقافة ، ومن مزايا الحياة الاجتماعية الراقية ، فينشأ

الطالب في هذه الأسرة وآفاقه ضيقة وثقافته محدودة وهو يتهيب التعبير الشفهي أمام الآخرين أو يرجع السبب إلى ضعف الاعداد اللغوي للطلبة في المراحل السابقة من المرحلة الإعدادية وعجزهم وتعثرهم في إستعمال اللغة العربية الإستعمال الصحيح أمام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة أو يعود السبب إلى قلة ثقافة الطلبة وقلة مطالعاتهم الخارجية التي قد تكون سببا رئيساً من تخوف الطلبة من المشاركة في التعبير الشفهي إذ كلما زادت ثقافتهم وزاد إطلاعهم أصبحوا قادرين على التعبير الشفهي بصورة أكبر وبدون خجل أو خوف ، أو قد يرجع السبب إلى خوف الطلبة من سخرية المدرسين والمدرسات من كلامهم أمام الطلبة الآخرين في درس التعبير الشفهي ، وأشارت بعض الدراسات إلى خوف الطلبة من أن يسخر بهم المدرسون والمدرسات إذ كانت هذه أهم مخاوفهم في المرحلة الإعدادية ، وإن العلاقة الطيبة بين المدرسين وطلبتهم تمنحهم إحساساً بالأمن والحماية وتساعدهم في القضاء على خجلهم وخوفهم من المشاركة في الدرس وتتضمن تقدمهم في المادة ( 138 ص 48 ) .

#### ج. (( ضعف ميل الطلبة نحو دراسة التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حدتها ( 2.67 ) وزنها المئوي ( 89 ) ، وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى ضعف قدرة الطلبة التعبيرية ، وضعفهم في اللغة العربية ، وقلة ثقافتهم الأدبية أو افتقارهم إلى الجرأة الأدبية في طرح أفكارهم والتعبير عن مشاعرهم وأحاسيسهم ، أو الخوف والخجل لدى الطلبة عندما يكونون في المواقف التعبيرية الشفهية ، أو ربما يعود السبب إلى ضعف اهتمام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بدرس التعبير الشفهي وعدم إظهار أهميته للطلبة كون درس التعبير ( الشفهي والتحريري ) غاية والفروع الباقية وسائل لتحقيق هذه الغاية أو قد يعود إلى عدم معرفة المدرسين والمدرسات أغلبهم باصول هذا الدرس وقلة ثقافتهم الأدبية ، وقلة معرفتهم بالطرائق الناجحة التي تثير اهتمام الطلبة وميلهم وتحفزهم على الدراسة والتعلم الذاتي ، أو أهمال بعضهم دور المطالعة الخارجية في زيادة قدرة الطلبة التعبيرية أو يعود السبب لمادة التعبير نفسها فهناك حقيقة مؤكدة هي أن التعبير ( الشفهي و التحريري ) عملية ليست هينة ولا يسيرة وإنما هي عملية أشبه بالنحت في الصخر ، وهنا قد يكمن السر في أنصراف الطلبة وضعف ميلهم نحو درس

التعبير الشفهي (4 ص 175) ويرى الباحث أنه ينبغي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها أن يعملوا على تربية رغبة الطلبة في درس التعبير الشفهي ، وهذه الرغبة لا ينميتها ويتحققها إلا المدرس المتمكن من التدريس وله معرفة بأساليبه وطرائقه ، والمدرس المتثقف اديباً وعلمياً .

**د. (( طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) قليلو الاهتمام بالمطالعات الخارجية ))**

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حدتها (2.63) وزنها المئوي (87.66) ، يبدو واضحاً في هذه الفقرة تطابق وجهات نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها وطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في كونها أحدى الصعوبات التي تواجهه تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية وقد يعود السبب إلى ضعف دور مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ومدرسي المواد الأخرى ومدرساتها بتشجيع الطلبة وتعويدهم على المطالعة وعلى أرتياض المكتبة وذلك لغرض الحصول على الفائدة من كتبها. أو يعود السبب إلى قلة تأكيد المشرفين التربويين وإدارة المدرسة على ضرورة ذهاب الطلبة إلى المكتبة المدرسية لغرض القراءة ومطالعة الكتب ، أو ربما يعود السبب إلى جهل الطلبة بالخطوات الرئيسية بإستعمال المكتبة أو إستعمال مصادرها ، أو عدم وجود كتب تناسب مستويات الطلبة ، وميلولهم أو ربما يعود إلى افتقار المدرسة إلى مكتبة مدرسية ، أو واقع المكتبة لا يشجع الطلبة على الاستعارة والمطالعة ، أو ان مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ومدرسي المواد الأخرى ومدرساتها يعتقدون أن انشغال الطلبة بالقراءة والمطالعة الخارجية سوف يضعف اهتمامهم بالمادة الدراسية فيؤثر في تحصيلهم الدراسي ، ويرى الباحث أنه ينبغي لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، ومدرسي المواد الأخرى ومدرساتها حتى الطلبة على المطالعة والقراءة وعلى أهمية أرتياض المكتبات ، لأن كثرة المطالعة تزيد من قدراتهم التعبيرية الشفهية والتحريرية .

**هـ.(( ضعف الطلبة في إستعمال اللغة العربية الفصيحة في التعبير الشفهي)) و (( ضعف مستوى الطلبة في التعبير الشفهي في المراحل السابقة ))**

جاءت هاتان الفقرتان بالترتيب الخامس ، إذ بلغت درجة حدة كلاً منها (2.56) وزنها المئوي (85.33) ، ويعود سبب هذه الصعوبة إلى قلة ثروة الطالب лингвistic وضائقة زاده اللغوي ، وقلة خبرته في إنقاء الألفاظ الدالة دلالة دقيقة على المعنى المراد وقلة قدرته على التأليف بين الألفاظ وتكوين التراكيب والعبارات السليمة ، أو يعود السبب إلى تساهل

بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، ومدرسي المواد الأخرى في إلزام الطلبة بإستعمال اللغة الفصيحة في قاعة الدرس ، أو ربما يعود إلى ضعف في مستوى المدرسين والمدراس في مادة اللغة العربية أو قلة حرصهما على المسؤولية المنوطة بهم في التدريس والوصول بالطلبة إلى أفضل مستوى من التعليم (39ص59) ، ويرى الباحث ضرورة التأكيد على طلبة المراحل الإعدادية والمراحل الأخرى على درس التعبير والتكلم باللغة العربية الفصيحة في قاعة الدرس في دروس اللغة العربية ، والمواد الأخرى من المدرسين والمدراس ، وينبغي للطلبة أن يوجهوا إلى قراءة كتب اللغة والأدب ، والصحف وكذلك الاستماع إلى الخطاب والمكالمات التي تلقى وتعرض في الندوات والمحافل ، ووسائل الإعلام ، بصورة مستمرة فهي خير معين للطلبة في تتميم قدراتهم اللغوية والتعبيرية حيث تزودهم بمفردات اللغة وتراكيبيها وأساليبها .

أما الصعوبة الثانية فقد يعود سببها إلى ضعف مستوى المعلمين والمدرسين الذين يتولون تدريس اللغة العربية في المرحلة الابتدائية والمتوسطة ، أو إلى قلة التدريبات والممارسات الشفهية في المرحلتين السابقتين ، مما يؤدي إلى صعوبة التمكن من التعبير شفهيا بلغة صافية في المراحل اللاحقة أي في المرحلة الإعدادية ، وكما هو معروف فإن المرحلة الابتدائية خاصة تمثل القاعدة الأساسية التي تبني عليها المراحل الدراسية اللاحقة ، فإذا كان الطلبة يعانون من ضعف في التعبير الشفهي في المراحل الأولى فان هذا الضعف يستمر معهم في مراحل دراسية قادمة لذلك نرى أن علماء التربية ، وعلماء النفس يعدون المرحلة الابتدائية من أهم المراحل التعليمية التي يمر بها التلميذ خاصة ، لأنها تمثل مرحلة الطفولة الوسطى والمتاخرة (4ص53) أو قد يعود السبب في ضعف أساليب التدريس المتبعة في تدريس التعبير الشفهي في تلك المراحل ، إلى الموضوعات التي يختارها مدرسون اللغة العربية ومدرساتها في تلك المراحل إذ أن أغلبها لا تتفق مع نمو الطالب وميله وقدراته أو واقعه ونفسيته إذ ان المراحل التي تسبق المرحلة الإعدادية بمثابة البنية الأساسية في بناء هرم التعليم إذا ما اريد للتلميذ ان يصل إلى قمة هرم عملية التعليم ، وتحصيل اتقان التعلم وبخاصة تعلم اللغة وقدرة التعبير بها شفهياً و تحريرياً ، ذلك لأن اللغة استعداد فطري كالموهاب ينمو بنمو التلميذ في بيئة لغوية سليمة ليساعد ذلك على احراز ملكتي الفهم والتعبير شفهيا وتحريريا (12ص3) . ويرى الباحث إن الوظيفة الرئيسية للمرحلة الإعدادية هي

تخرج افراد يمكن الاعتماد عليهم في سد حاجاتهم العلمية والعملية ، وإذا كان التعبير يعد من أهم عناصر اللغة العربية وفروعها لذلك ينبغي للمربيين الاهتمام الكبير به وخاصة التعبير الشفهي فهو يساعد الطلبة على بناء شخصياتهم وقضاء حاجاتهم ، ويساعدهم في التغلب على الكثير من مظاهر النفسية والاجتماعية ، لذلك ينبغي للمراحل الأولية التي تهتم بهذا الدرس أن تؤدي وظيفتها تجاه هذا الدرس (التعبير الشفهي) على خير وجه .

#### 6. صعوبات مجال التقويم

يضم هذا المجال (12) فقرة ، مثلث (10) فقرات من تلك الفقرات صعوبات واقعية انحصرت درجة حدتها بين (2.15 - 2.74) وزنها المئوي بين ( 71.66 - 91.33 ) جدول (23) يبيّن ذلك .

**جدول (23)**  
**استجابات الطلبة في مجال التقويم**

الوزن المئوي	درجة الحدة	لشكل صعوبة		صعوبة ثانوية		صعوبة رئيسية		الفقرات	سلسلة الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال
		%	ت	%	ت	%	ت			
91.33	2.74	7.02	42	11.70	70	81.27	486	ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس التعبير الشفهي .	2	1
89	2.67	9.36	56	13.71	82	67.92	460	الإسلوب المتبعة في تقويم التعبير الشفهي تقليدي .	1	2
87	2.61	13.71	82	11.53	69	74.74	447	مدرسون اللغة العربية ومدرستها ينفردون بالتقويم في درس التعبير الشفهي .	4	3
86.33	2.59	11.03	66	18.89	113	70.06	419	دخول الذاتية في تقويم التعبير الشفهي .	7	4
83.33	2.50	14.71	88	20.06	120	65.21	390	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدرستها أغلبهم بتعود الطلبة مهارة النقد في درس التعبير الشفهي .	9	5
80.66	2.42	18.89	113	19.73	118	61.37	367	النقد في درس التعبير الشفهي .	3 6	6 7

78	2.34	20.56	123	24.58	147	54.84	328	درجة التعبير الشفهي قليلة . شعور طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) بعدم الجدية في تقويم الموضوعات .		
74.66	2.24	23.41	140	28.76	172	47.82	286	كثرة اعداد الطلبة في الصف الواحد تصعب عملية تقويم التعبير الشفهي .	5	8
73.66	2.21	21.73	130	35.11	210	43.14	258	القليل من مدرسي اللغة العربية ومدرسانها يناقشون الطلبة باخطائهم .	8	9
71.66	2.15	23.74	142	37.45	224	38.79	232	تقويم تعبير الطلبة الشفهي في اغلب الاحيان يتسم بالجزئية .	10	10
66	1.98	35.95	215	29.59	177	34.44	206	افتقار المدرسين باهتمام الدرجة وعدم التعليق حول حديث الطلبة .	12	11
64	1.92	38.46	230	30.26	181	31.27	187	قلة الزام الطلبة بكتابة الملاحظات حول حديثهم في اثناء التقويم .	11	12

#### أ. (( ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الأول ، إذ بلغت درجة حدتها (2.74) وزنها المئوي ( 91.33 ) ، وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى ضعف الطلبة باللغة العربية في المرحلتين السابقتين ( الابتدائية والمتوسطة ) وربما يعود السبب إلى ان الطلبة لم يدرسوا منهج النقد وأسسه ومفهومه إلا في المرحلة الإعدادية وفي الصف السادس الأدبي فقط ، وهذا قد يكون سبباً رئيساً في ضعف الطلبة في إدراك الأخطاء ونقدها بصورة صحيحة ، أو قد يعود إلى ضعف قدرة المعلمين والمدرسين على تدريب الطلبة على معرفة الأخطاء ونقدتها في المراحل السابقة ، ويرى الباحث ان زيادة قدرة الطلبة على التقويم والنجاح فيه يسهم في تطوير العملية التربوية والتدريسية ، ويرى (فلاندرز) أن التقويم يضم كل ما يقوم به المدرس في مجالات التقويم مستهدفاً في ذلك اقناع الطلبة بتقبل كل ما يطرح عليهم من آراء وأفكار جديدة ، ومناقشتها وإبداء الآراء بجدية و موضوعية ، وجعل الطلبة ينقدون كلام بعضهم البعض ، وهذا يحقق تفاعلاً بين اطراف العملية التعليمية ويضمن من خلاله تزويد الطلبة بالمعرفات والخبرات والمهارات ، ويساعدهم في تنمية ما أكد عليه المربون من قدرات عقلية وجسمية ونفسية وإجتماعية . ( 17-122 ص )

#### ب. (( الإسلوب المتبعة في تقويم التعبير الشفهي تقليدي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثاني ، إذ بلغت درجة حدتها ( 2.67 ) وزنها المئوي ( 89 ) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى قلة أطلاع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بما يصدر في مجال تدريس اللغة العربية ، وفروعها الأخرى في إستخدام الأساليب والطرائق المختلفة ، أو ربما يعود السبب إلى النقص في اعداد دليل المدرس وذلك بعدم تأكيده على طرائق تدريس التعبير الشفهي ، وأساليب تقويمه ، أو يعود إلى قلة إقامة الدورات التدريبية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها في أساليب تدريس التعبير الشفهي وفي كيفية تقويمه بالصورة الجيدة ، أو ربما يعود السبب إلى عدم وجود معيار لتقويم التعبير الشفهي مقارنة بالتعبير التحريري وهذا بدوره قد يبعد عملية التقويم من الرتابة والتقلدية ويصبح التقويم أكثر جدية وموضوعية أو قد يعود السبب إلى قلة تأكيد المشرفين التربويين على عملية تقويم التعبير الشفهي وأساليبها ، إن أول ما يجب معرفته من التصحيح ( التقويم ) هو تعين الغاية منه ، إذ ينبغي أن للمنشئ أن يتم إصلاحه لاصحاح المنشأ ، أي أنه ينصب على الطالب المتحدث أو الكاتب لا على ما تحدث به أو كتبه وذلك في أن يساعد في تعرف أخطائه وسببيتها لتجنبها فيما يتكلم أو يكتب مستقبلا ( 43 ص 80 ). ويرى الباحث ضرورة ابعاد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها عن الأساليب التقليدية والغلو في التقويم الذي يمنع الطلبة من الكلام ومساعدتهم في تجنب أخطائهم في أثناء تعبيرهم الشفهي ، ويرى الباحث أيضاً أن من الأساليب المفيدة في التقويم ن يشترك المدرسوون والطلبة في هذه العملية وذلك بتعويد الطلبة مهارة النقد ومهارة الاستماع الجيد ، وأن يقوم المدرس والطلبة بعد إنتهاء الكلمة بإبراز الجمل والعبارات التي أجاد فيها الطالب ووفق التعبير عنها تعبيراً جيداً ، وكذلك الجمل والعبارات التي لم يوفق في التعبير عنها سواء أكان من حيث اللفظ أو من حيث المعنى أو من ناحية تركيب الجمل لغوياً ، وأن يكون ذلك مع أكبر عدد من الطلبة ، ومن ثم الحكم والتقويم على الموضوعات التعبيرية ، وأن يوضح المدرس لطلبه أن الهدف من هذا هو الأطلاع على الأساليب التعبيرية المختلفة والإستفادة من بعضها لرفع مستوى التعبير الشفهي والأرتقاء بالأفكار .

ويجب أن لا يكون واجب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها منتهياً بالإستماع إلى كلام الطلبة وتشخيص ما فيه من أخطاء ، بل أن يمتد إلى أبعد من ذلك في متابعة الطلبة والزامهم بكتابة ملاحظات حول حديث الطلبة وكذلك كتابة الأخطاء وتصحيحها ، وأن يستمر هذا ليس

في موضوع أو موضوعين فقط وإنما في الموضوعات جميعها التي يتم التعبير عنها شفهيا ، وان يمنح المدرس فرصةً كثيرة للطلبة للتalking والتقويم وذلك يساعدهم في تطوير تعبيرهم .  
ج. ((مدرسون اللغة العربية ومدرستها اغلبهم ينفردون في التقويم في درس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الثالث ، إذ بلغت درجة حيتها (2.61) وزنها المئوي (87) ان إحساس الطلبة بهذه الصعوبة جاء من اهمال المدرسين والمدرستات في اشراك الطلبة في عملية التقويم ، وقد يعود السبب إلى قلة معرفة مدرسي اللغة العربية ومدرستها بالاتجاهات الحديثة والأساليب المتطرفة في تدريس اللغة العربية وفروعها وطريقة تقويم مستوى الطلبة فيها ، او يعود إلى جهل المدرسين والمدرستات بأهمية إسلوب المشاركة الجماعية في عملية التقويم وما لها من فوائد تربوية وتدريسية تتعكس بصورة ايجابية على مستوى الطلبة في التعبير الشفهي ، او ربما يعود السبب إلى اعتقاد مدرسي اللغة العربية ومدرستها بضعف قدرة الطلبة على النقد والتقويم ، وضعفهم في تعرف الأخطاء وتصحيحها ، او قد يعود السبب إلى كثرة اعداد الطلبة في الصف الواحد ، او إلى قلة الوقت المخصص للحصة الدراسية ، وهذا مما يجعل المدرسين والمدرستات ينفردون بعملية التقويم دون اشراك الطلبة ، إن خير ما ينهض به التعبير هو دقة عملية تصحيح أخطاء الطلبة ودقة تقويم إسلوبهم ، ويؤدي إلى تقويم كلامهم ، ويحقق أهداف تدريس التعبير ، لذلك فان الاتجاهات الحديثة في التربية أكدت أهمية إسلوب المشاركة الجماعية في التقويم وأكملت أنه يجب الاعتماد على الطالب في ان يعلم نفسه بنفسه ، وكذلك إكسابهم مهارات التعليم والنقد الذاتيين ، وقد نحت بعض الأقطار العربية هذا المنحى في دفع الطالب إلى التفكير والبحث عن اخطائه ، واقتصر دور المدرس على الإشراف والتوجيه والتحث والتوجيه (129ص172).

ويرى الباحث ضرورة إشراك الطلبة بعملية التقويم لأن ذلك ينمی في الطلبة القدرة على النقد ويعودهم الأعتماد على النفس ، ويساعدهم في تعرف الأخطاء التي يقعون بها ، وهذا بدوره يزيد من اهتمام الطلبة بتعبيرهم الشفهي مرة تلو الأخرى .

د. ((دخول الذاتية في تقويم التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع ، إذ بلغت درجة حيتها (2.59) ، وزنها المئوي (86.33) ، أن إحساس طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي ) بهذه الصعوبة جاء نتيجة تفاوت

أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها وتضارب أفكارهم في تقويم التعبير الشفهي لطلابهم وتقدير درجتهم بالصورة النهائية ، وقد يعود السبب إلى ضعف قدرة المدرسين والمدرسات والطلبة بطرائق التقويم التي تمنع من دخول الذاتية في التقويم ، أو ربما يعود إلى عدم وجود معيار موضوعي ثابت تتم من خلاله عملية التقويم ، لذا ينبغي للقائم بعملية التقويم أن يكون لديه معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي وأن يدرج في الدليل ( مرشد المدرس ) وأن يتم فيه تحديد التعريف أو النقاط التي في ضوئها يتم تعين الدرجات لأن وضع معيار محدد يسهل على المدرسين والمدرسات عملية التصحيح ووضع الدرجة ويحد من الذاتية التي قد تكون سبباً في إنخفاض مستوى الطلبة في التعبير الشفهي ، وكذلك يساعد في الوصول إلى نتائج أكثر دقة وموضوعية في درس التعبير الشفهي .

**ثالثاً : ترتيب الصعوبات في غير مجالاتها من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها**

:

بعد أن عرض الباحث صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ، وفسر الثالث الأعلى منها ( 33 % ) على وفق مجالاتها ، وجد أن هناك صعوبات أخرى لم ترد ضمن الثالث الأعلى لكل مجال ، إلا أنها حظيت بدرجة عالية ، وتعد هذه الدرجة عن الحد الأدنى للثالث الأول من الصعوبات بشكل عام . والجدول ( 24 ) يبيّن ذلك .

**جدول (24)**

**صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية مرتبة تنازلياً بحسب درجة حدتها في غير مجالاتها من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها**

الوزن المثوي	درجة الحدة	الفقرات						سلسل الفقرة في المجال	سلسل الرتبة ضمن المجال	سلسل الصعوبة دون المجال
		لا تشكل صعوبة %	صعب ثانوية %	صعب رئيسي ت	صعب رئيسي %	صعب رئيسي ت	صعب رئيسي %			
96.33	2.89	2.56	2	5.12	4	92.30	72	ضعف أربطة الموضوعات بميول الطلبة واهتماماتهم .	2	1
95	2.85	3.84	3	6.41	5	89.74	70	نفور الطلبة وأغلبهم من درس التعبير الشفهي .	1	1
94	2.82	3.84	3	10.25	8	85.89	67	ندرة إستعمال الوسائل التعليمية في أثناء تدريس التعبير الشفهي .	4	1
93	2.79	5.12	4	10.25	8	84.61	66	تقويم التعبير الشفهي لا يتسم بالجد	3	1

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها**

---

									والدقة .			
92.66	2.78	6.41	5	8.98	7	84.61	66	ضعف الكفاية التدريسية لأغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها .	6	1	5	
92	2.76	6.41	5	10.25	8	83.33	65	مدرسو اللغة العربية ومدرستها أغبلهم لم يطعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي .	2	1	6	
91.66	2.75	6.41	5	11.53	9	82.05	64	ضعف الطلبة في اللغة العربية في المرحلتين السابقتين ( الابتدائية والمتوسطة ) .	4	2	7	
91.33	2.74	5.12	4	18.38	12	79.48	62	ظاهرة الخجل والخوف لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .	5	3	8	
91	2.73	7.69	6	11.53	9	80.76	63	قلة الإفادة من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات .	7	2	9	
90.33	2.71	7.69	6	12.82	10	79.48	62	ندرة إقامة الدورات التدريبية لمدرسي اللغة العربية ومدرستها في طرائق تدريس التعبير الشفهي .	2	2	10	
90	2.70	7.69	6	14.10	11	78.20	61	قلة الالتزام مدرسي اللغة العربية ومدرستها أغبلهم اللغة الفصيحة في أثناء تدريس التعبير الشفهي .	3	2	11	
89	2.67	8.97	7	14.10	11	76.92	60	الطرائق المتتبعة في التدريس لا توافق التطور الحاصل في طرائق التدريس الحديثة وأساليبها .	6	3	12	
89	2.67	7.69	6	16.66	13	75.64	59	ندرة تدريب مدرسي اللغة العربية ومدرستها على إستعمال الطرائق الحديثة في التقويم .	5	2	13	
88.66	2.66	10.25	8	12.82	10	76.92	60	ضعف وأرتياط الأهداف بواقع تدريس التعبير الشفهي .	1	2	14	
88.33	2.65	10.25	8	14.10	11	75.64	59	جهل الطلبة أغبلهم بأهمية التعبير الشفهي .	2	4.5	15	
88.33	2.65	8.97	7	16.66	13	74.53	58	قلة مطالعات الطلبة الخارجية .	7	4.5	16	
88	2.64	8.97	7	17.94	14	73.07	57	لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ومدرستها عند وضع الأهداف .	7	3	17	
87.33	2.62	11.53	9	14.10	11	74.63	58	افتقار درس التعبير إلى منهج محدد .	5	3	18	
87	2.61	10.25	8	17.94	14	71.79	56	قلة خبرة مدرسي اللغة العربية ومدرستها بطريقة اشتغال الأهداف السلوكية للتعبير .	5	4	19	
86.66	2.60	11.53	9	16.66	13	71.79	56	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية	2	3.5	20	

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها**

---

								ومدارساتها على خلق الدافع والحفز لدى الطالبة للتعبير شفهيا.			
86.66	2.60	10.25	8	19.23	15	70.51	55	حصر التدريب على التعبير الشفهي في دروس التعبير فقط .	8	3.5	21
86	2.58	10.25	8	20.51	16	69.23	54	طائق تدريس التعبير أغلاها غير قادرة على تنمية الجرأة الأدبية لدى الطالبة .	9	4	22
86	2.58	8.97	7	23.07	18	67.94	53	كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	9	5	23
85.66	2.57	11.53	9	19.23	15	69.23	54	لا يوجد هناك معيار موضوعي لنقويم التعبير الشفهي .	1	3.5	24
85.66	2.57	10.25	8	21.79	17	67.94	53	قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي بين فروع اللغة العربية الأخرى .	7	3.5	25
85.33	2.56	14.10	11	15.38	12	7051	55	تكلف الطلبة بالتكلم بموضوعات تقليدية .	1	4	26
85	2.55	12.82	10	19.23	15	67.94	53	غلبة العامية على الفصاحة في أثناء التعبير الشفهي عند الطلبة أغلبهم .	6	6	27
84.33	2.53	10.25	8	25.64	20	64.10	50	مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم يجهلون أهداف تدريس التعبير الشفهي .	1	6	28
84	2.52	11.53	9	24.35	19	64.10	50	ضعف مراعاة طائق التدريس المستعملة للفروق الفردية لدى الطلبة .	8	5	29
83.66	2.51	14.10	11	20.51	16	65.38	51	ضعف قدرة الطلبة على المشاركة في المناقشة والحديث في درس التعبير الشفهي .	8	7	30
82.66	2.48	14.10	11	23.07	18	62.82	49	ندرة اختيار موضوعات تتمي لدى الطلبة القدرة التعبيرية والجرأة الأدبية .	6	5	31
82.33	2.47	12.82	10	26.92	21	60.25	47	طائق التدريس المستعملة في تدريس التعبير الشفهي تقليدية وغير مشوقة .	1	6	32
82	2.46	15.38	12	23.07	18	61.53	48	ضعف الذخيرة اللغوية والأدبية لدى الطلبة .	3	8	33
81.33	2.44	20.51	16	14.10	11	65.38	51	جعل درس التعبير حصة واحدة أسبوعيا غير كافية لتحقيق الأهداف الموضوعة .	6	5	34
81.33	2.44	14.10	11	26.92	21	58.97	46	ضعف المستوى القافي والعلمي	4	7	35

الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها

---

									لأغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها في تخصصهم .			
81	2.43	15.38	12	25.64	20	58.97	46		صعوبة تقويم التعبير الشفهي في الصفوف المزدحمة بالطلبة .	4	5	36
80.66	2.42	15.38	12	26.92	21	57.69	45		مدرسو اللغة العربية ومدرستها أغلبهم يجهلون الأهمية من ممارسة الخطابة والمشاركة في المهرجانات الشعرية .	10	8	37
80.33	2.41	14.10	11	30.76	24	55.12	43		ضعف قدرة الطلبة أغلبهم في تعرف الأخطاء ونقدتها في درس التعبير الشفهي .	4	5	38
79.66	2.39	21.79	17	16.66	13	61.53	48		ضعف مراعاة الأهداف الموضوعية للفرق الفردية لدى الطلبة .	3	6	39
79	2.37	19.23	15	24.35	19	56.41	44		ضعف الطلبة أغلبهم في نقد المتحدث في درس التعبير الشفهي.	9	9	40
78.33	2.35	20.51	16	23.07	18	56.41	44		ضعف الطرائق المتتبعة في تحقيق أهداف تدريس التعبير الشفهي .	3	7	41
78	2.34	16.66	13	32.05	25	51.28	40		الاستثمار في الكلام لمدرسي اللغة العربية ومدرستها أغلبهم في درس التعبير الشفهي .	12	9	42
77.66	2.33	20.51	16	25.64	20	53.84	42		قلة الإقادة من مواد اللغة العربية الأخرى ( الأدب والتصوّص والطالع ) في اختيار الموضوعات للتعبير الشفهي .	4	6	43
77.33	2.32	17.94	14	32.05	25	50	39		ندرة اختيار الموضوعات وظيفية واجتماعية في درس التعبير الشفهي . .	3	7	44
77.33	2.32	19.23	15	29.48	23	51.28	40		قلة اهتمام المشرفين بدرجات الطلبة في درس التعبير الشفهي .	2	7	45
76.66	2.30	21.79	17	25.64	20	52.56	41		قلة اهتمام المشرفين بتوجيه المدرسين والمدرسات للطرائق الناجحة لتدريس التعبير الشفهي .	7	8	46
76	2.28	25.64	20	20.51	16	63.84	42		قلة اهتمام المشرفين لأهداف تدريس التعبير الشفهي .	4	7	47
76	2.28	21.79	17	28.20	22	50	39		جهل الطلبة أغلبهم بأهمية المكتبة المدرسية بزيادة قدراتهم التعبيرية.	13	10	48
75.33	2.26	20.51	16	32.05	25	47.43	37		قلة مراعاة مستوى الطلبة الفكري واللغوي عند اختيار الموضوعات في درس التعبير الشفهي .	9	8	49
75	2.25	23.07	18	28.20	22	48.71	38		قلة إفادة مدرسي اللغة العربية	9	8	50

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتفسيرها**

---

								ومدرساتها من الأهداف بوصفها موجهات عامة لنشاطاتهم التدريسية . .			
74.66	2.24	21.79	17	32.05	25	46.15	36	لا ينماش مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم الطلبة عن أخطائهم اللغوية الشائعة .	6	8	51
74.33	2.23	24.35	19	28.20	22	47.43	37	ندرة ربط التعبير الشفهي بالأنشطة اللائقية اللغوية مثل القرآن الكريم والخطابة .	5	9	52
73.66	2.21	24.35	19	29.48	23	46.15	36	مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة في المرحلة الإعدادية .	11	10	53
73	2.19	25.64	20	29.48	23	44.87	35	قلة عدد الموضوعات التي تعطى للطلبة خلال السنة الدراسية في المرحلة الإعدادية .	8	9	54
72.33	2.17	24.35	19	33.33	26	42.30	33	قلة الوقت المخصص للحصة الدراسية لا يسمح في تقويم حديث الطلبة أغلبهم .	10	9	55
71.33	2.14	26.92	21	32.05	25	41.02	32	وضع الأهداف وصيانتها لا تتحقق وحدة فروع اللغة العربية .	8	9	56
70.33	2.11	26.92	21	34.61	27	38.46	30	تخلف التفكير العلمي المنظم لدى الطلبة إذ تظهر فيه المقدمات والأسباب وما يتربى عليه من نتائج . .	10	11	57
70	2.10	30.76	24	28.20	22	41.02	32	إسلوب اختيار الموضوعات لا يثير دافعية الطلبة نحو التعبير الشفهي الجيد .	10	10	58
70	2.10	28.20	22	33.33	26	38.46	30	ضعف تقدير مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم الأهمية اللغوية والأدبية لدرس التعبير الشفهي .	5	11	59
69.33	2.08	29.48	23	32.05	25	38.46	30	طرائق التدريس المتتبعة في التعبير الشفهي لا تراعي الترابط والتكامل بين التعبير وفروع اللغة العربية الأخرى .	11	10	60
68.66	2.06	29.48	23	34.61	27	35.89	28	ضعف قدرة مدرسون اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم على ربط التعبير الشفهي بألوان الأنشطة اللاقصيفية اللغوية ( الإذاعة المدرسية والمسرح والصحافة المدرسية ) .	14	12	61
68.33	2.05	30.76	24	33.33	26	35.89	28	ندرة تسجيل مدرسون اللغة العربية	11	10	62

الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها

---

									ومدارساتها ملاحظات إرشادية وتقويمية حول حديث الطلبة .			
67.33	2.02	33.33	26	30.76	24	35.89	28		ضعف الخزين الثقافي واللغوي لدى الطلبة لا يشجع في اختيار مواضيعات جيدة للتعبير الشفهي .	13	11	63
65.33	1.96	38.46	30	26.92	21	34.61	27		افتقار الأهداف إلى ما يشعر الطلبة بالمنزلة المرموقة للتعبير الشفهي في تراث أمتنا العربية الإسلامية .	10	10	64
64.66	1.94	35.89	28	33.33	26	30.76	24		عدم توافق كتاب ( دليل المدرس ) بوصفيه معينا للمدرسين في تدريس التعبير الشفهي .	10	11	65
64.33	1.93	35.89	28	34.61	27	29.48	23		ضعف الطالبة بتوظيف خبراتهم في التعبير الشفهي .	11	12	66
64.33	1.93	37.17	29	32.05	25	30.76	24		أهمال مدرسي اللغة العربية ومدارساتها إسلوب المشاركة الجماعية في عملية التقويم .	9	11	67
64	1.92	37.17	29	33.33	26	29.48	23		ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدارساتها أغليتهم على تدريب الطلبة على عمليتي ( التحليل والتركيب ) .	13	13	68
63.66	1.91	38.46	30	32.05	25	29.48	23		تحديد الطلبة بالكلام في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .	11	12	69
63	1.89	35.89	28	38.46	30	25.64	20		جهل الطلبة أغلبهم بأهمية المشاركة في المهرجانات الشعرية والخطابية التعبيرية .	12	13	70
62.33	1.87	41.02	32	30.76	24	28.20	22		ضعف تقدير مدرسي اللغة العربية ومدارساتها أغليتهم لأهمية خطورة اختيار الموضوع في نجاح التعبير الشفهي .	12	13	71
61.66	1.85	39.74	31	34.61	27	25.64	20		ضعف الإمكانيات المادية للمدارس الإعدادية نقل من إستعمال الوسائل التعليمية .	12	12	72
61.33	1.84	42.30	33	30.76	24	26.92	21		قلة تشجيع مدرسي اللغة العربية ومدارساتها أغليتهم الطلبة على أرتياز المكتبات .	7	14	73

يلحظ من جدول (24) أن هناك (3) صعوبات لم ترد ضمن الثلاث الأعلى في المجالات إلا أنها حظيت بدرجة عالية ، ويلاحظ أيضاً أن الصعوبة الأولى تتعلق بمجال

(الأهداف ) والصعوبة الثانية تتعلق بمجال ( الطلبة ) ، أمّا الصعوبة الثالثة فتتعلق بمجال ( طرائق التدريس وأساليبها ) وفيما يأتي تفسير لتلك الصعوبات بحسب الترتيب .

#### 1. (( ضعف خبرة مدرسي اللغة العربية ومدرستها بطريقة اشتقاق الأهداف السلوكية للتعبير ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب التاسع عشر ، إذ بلغت درجة حدتها (2.61) وزنها المئوي (87) وقد يعود السبب في ذلك إلى ضعف كفاية عدد من مدرسي اللغة العربية ومدرستها وعدم اطلاعهم على الاسس العلمية لصياغة الهدف السلوكي الذي يعني بخبرات معينة من خلال السير على وفق هدف محدد مرتبط بمستوى من مستويات التفكير ، والأهداف السلوكية مهمة جداً لكونها من أدوات التقويم التربوي وهي تساعد المدرسين والمدرسات على اختيار المادة الدراسية وتنظيمها (16 ص53) . وأن أفضل الأهداف هو ما صيغ بلغة محددة ودقيقة وبعبارات اجرائية واضحة تقلل من أحتمال التفسيرات ليكون هدفاً سلوكياً (99 ص36) .

ويرى الباحث أن الأهداف السلوكية تساعد المتعلم على اختيار ذاته ومساعدته في توجيه جهوده الشخصية نحو تحقيق الأهداف إلا أن مدرسي اللغة العربية ومدرستها أغلبهم لا يشعرون بهذه الأهمية ولم يفلحوا في تحقيقها .

#### 2. (( غلبة العامية على الفصيحة في اثناء التعبير الشفهي عند الطلبة اغلبهم ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب السابع والعشرين ، إذ بلغت درجة حدتها (2.55) وزنها المئوي (85) وقد يعود السبب في هذه الصعوبة إلى ان الاطفال ينشأون في بيئات لغوية غير سلية ، وهذه البيئات تتخذ من العاميات لهجة تتفاهم فيها مع غيرها من افراد جنسهم ، ودخول هؤلاء الاطفال المدرسة الابتدائية وهم لا يعرفون شيئاً عن لغتهم الفصيحة يجعلها صعبة التعلم ، وبذلك ينشأ الضعف في إستعمال اللغة العربية الفصيحة في مراحل عمرية متقدمة من الدراسة ( المرحلة الإعدادية ) و ( المرحلة الجامعية ) ، ولأن لهجة الطلبة في البيت والشارع والمدرسة هي العامية التي تلبي حاجاتهم في التعبير وتطأو عليهم كيما يريدون لأنها أصبحت بمكانة العنصر في العقل ، والعاطفة لدى كل من افراد المجتمع كما يقول ابراهيم انيس (18 ص52) أو قد يعود السبب إلى معاناة الطلبة من عدم تقويم سنتهم وعصمتها من الخطأ في الكلام وتكتوين عادات لغوية صحيحة ووقفهم على أوضاع اللغة وصيغتها وتيسير إدراكهم للمعاني والتعبير عنها بوضوح وبلغة فصيحة بعيدة عن العامية ، (33 ص61) أو ربما

يعود ذلك إلى عدم إلزام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها طلبهم بإستعمال اللغة العربية الفصيحة في أثناء التكلم أو قلة تمرين الطلبة وتدريبهم تدريباً عملياً منظماً على إستعمال الألفاظ والجمل والعبارات حتى تكون لديهم العادات اللغوية وتطبع السنهم على النطق السليم الفصيح .

وقد كان الامر كبيراً في أن تقويم وسائل الاعلام المختلفة بسد هذا النقص وتقويم هذا الميل في ميزات الفصيحة والعافية فلا يقتصر سماع الطالب للغة الفصيحة على دروس المدرسة ، بل تحيط به لغتنا الجميلة من كل مكان وتأخذ عليه جهاته الاربع فتتمكن من قلبه ويجري بها لسانه وتصير لغة سليقة له (423 ص 95).

### 3. (( ضعف مراعاة طرائق التدريس المستعملة للفروق الفردية لدى الطلبة ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب التاسع والعشرين ، إذ بلغت درجة حدتها (2.52) وزنها المئوي (84) ويعود السبب في هذه الصعوبة إلى ضعف إمكانية مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم في تدريس التعبير الشفهي بمستويات مختلفة بما يتاسب مع مستويات الطلبة المتفاوتة بسبب طبيعة النظام التعليمي السائد في المدارس المقيد بزمان ومكان محدودين وإن مستويات الطلبة متفاوتة ففيهم الإذكياء ، ومتوسطو الذكاء ومنهم دون الوسط مما يدعو إلى وجود طرائق تدريسية تراعي هذا التفاوت أو التباين في مستويات الطلبة .

ويرى الباحث ان المدرس الناجح هو القادر على ايصال المادة الدراسية إلى الطلبة جميعهم بمستوياتهم المختلفة من خلال إستعمال طرائق تدريسية تراعي هذا التباين وتمكّن الطلبة جميعهم فرصه التعلم .

### رابعاً : ترتيب الصعوبات في غير مجالاتها من وجهة نظر الطلبة .

بعد أن عرض الباحث صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر الطلبة ، وفسر الثالث الأعلى منها (33 %) على وفق مجالاتها ، وجد أن هناك صعوبات أخرى لم ترد ضمن الثالث الأعلى لكل مجال ، إلا أنها حظيت بدرجة عالية ، وتعد هذه الدرجة عن الحد الأدنى للثالث الأول من الصعوبات بشكل عام . والجدول (25) يبيّن ذلك .

### جدول (25)

#### صعوبات تدريس التعبير الشفهي مرتبة تنازلياً بحسب درجة حدتها في غير مجالاتها من وجهة نظر الطلبة

الوزن المثوي	درجة الحدة	لا تشكل صعوبة		صعبية ثانوية		صعبية رئيسية		الفقرات	سلسل الفقرة في المجال	الرتبة ضمن المجال	سلسل الصعوبة دون المجال
		%	ت	%	ت	%	ت				
93	2.79	6.52	39	7.85	47	85.61	512	أغلب طلبة الفرعين ( الأدبي العلمي ) يعدون درس التعبير الشفهي درسا ثانويا .	1	1	1
92.33	2.77	6.35	38	9.69	58	83.94	502	ضعف إعداد مدرسي اللغة العربية ومدرستها	2	1	2
91.33	2.74	7.19	43	11.20	67	81.60	488	ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس التعبير الشفهي .	2	1	3
91	2.73	7.69	46	11.03	66	81.27	486	خجل طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) وتخوفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي .	3	2	4
90.66	2.72	7.69	46	11.70	70	80.60	482	ندرة اختيار موضوعات وظيفية اجتماعية هادفة .	2	1	5
90.33	2.71	8.69	52	11.03	66	80.26	480	ضعف قدرة أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها في تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	4	2	6
89.66	2.69	9.53	57	11.70	70	78.76	471	الطلبة غير مطابعين على أهداف تدريس التعبير الشفهي .	1	1	7
89.33	2.68	9.36	56	12.54	75	78.09	467	ضعف الطرائق المتبعه في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة .	2	1	8
89	2.67	9.69	58	13.37	80	76.92	460	يفرض مدرسو اللغة العربية ومدرستها أغلبهم على الطلبة	4	2	9

الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيرها

---

								الكلام في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .			
89	2.67	9.19	55	14.04	84	76.75	459	ضعف ميل الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	2	3	10
89	2.67	9.36	56	13.71	82	76.92	460	الإسلوب المتبع في تقويم التعبير الشفهي تقليدي	1	2	11
88.66	2.66	10.86	65	11.70	70	77.42	463	مدرسون اللغة العربية ومدرستها أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .	9	3	12
88.33	2.65	12.04	72	10.86	65	77.09	461	قلة الأنشطة الاصفية التي تساعد على الكشف عن مواهب الطلبة وقدراتهم التعبيرية	4	2.5	13
88.33	2.65	10.53	63	13.87	83	75.58	452	ضعف طرائق التدريس المتبعه في تنمية دافعية الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	7	2.5	14
88	2.64	12.04	72	11.20	67	76.75	459	الحصص المحددة للتعبير غير كافية لتحقيق أهداف التعبير الشفهي .	3	2	15
87.66	2.63	12.37	74	11.53	69	76.08	455	إغفال الأهداف أهمية تنمية القدرة على الارتجال في درس التعبير الشفهي .	2	3.5	16
87.66	2.63	11.20	76	14.21	85	74.58	446	لم تظهر الأهداف أهمية التعبير الشفهي في حياة الطالب .	8	3.5	17
87.66	2.63	10.70	64	15.38	92	73.91	442	طلبة الفرعين (الأبئي والعلمي ) قليلوا الاهتمام بالمطالعات الخارجية . .	7	4	18
87.33	2.62	11.03	66	15.05	90	73.91	442	الموضوعات التعبيرية التي تعطى لطلبة المرحلة الإعدادية قليلة .	8	3	19
87	2.61	13.71	82	11.53	69	74.74	447	مدرسون اللغة العربية ومدرستها أغلبهم ينفردون بالتفويج في درس التعبير .	4	3	20
86.66	2.60	11.38	68	17.22	103	71.40	427	اختيار الموضوعات لا تراعي المستوى الفكري لطلبة المرحلة الإعدادية	6	4	21
86.66	2.60	12.87	77	13.54	81	73.57	440	أغلب مدرسون اللغة العربية ومدرستها يستأثرون بالكلام في درس التعبير الشفهي .	12	4	22
86.33	2.59	11.03	66	18.89	113	70.06	419	دخول الذاتية في تقويم التعبير الشفهي .	7	4	23

## الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتفسيرها

---

86	2.58	12.70	76	15.88	95	71.40	427	أهمال بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها تحديد عناصر الموضوع والكشف عن أفكاره الرئيسية .	3	4	24
85.66	2.57	15.05	90	12.87	77	72.07	431	عدم اهتمام مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم بدرس التعبير الشفهي والتدريب الكافي عليه في المرحلة الإعدادية .	6	5	25
85.33	2.56	14.71	88	13.87	83	71.40	427	ضعف الطلبة في إستعمال اللغة العربية الفصحى في التعبير الشفهي .	6	5.5	26
85.33	2.56	12.04	72	19.39	116	68.56	410	ضعف مستوى الطلبة بالتعبير الشفهي في المراحل السابقة .	10	5.5	27
85	2.55	13.37	80	18.39	105	69.06	413	ضعف ثقافة الطلبة لا تشجع في اختيار موضوعات جديدة في درس التعبير الشفهي .	3	5	28
84.86	2.54	14.71	88	15.71	94	69.56	416	الإزدواجية في إستعمال اللغة بين الفصحى والعامية لأنغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	10	6	29
84	2.52	15.55	93	16.88	101	67.55	404	ضعف الأمكانات المتوفّرة لإستعمال الوسائل التعليمية الحديثة في تحقيق أهداف التعبير الشفهي .	5	5	30
83.66	2.51	14.71	88	19.39	116	65.88	394	الشود الذهني لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في درس التعبير الشفهي .	13	7	31
83.66	2.51	13.87	83	20.90	125	65.21	390	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم بتعويذ الطلبة مهارة النقد في درس التعبير الشفهي .	9	5	32
83.33	2.50	14.88	89	19.73	118	65.38	391	قلة توطيد إسلوب المناقشة وإثارته بين الطلبة في درس التعبير الشفهي .	5	5	33
83	2.49	14.71	88	20.73	124	64.54	386	أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها لا يلزمون الطلبة بالتحدث بلغة فصيحة .	8	7	34
82.66	2.48	14.04	84	23.74	142	62.20	372	قلة الثروة اللغوية لطلبة الفرعين العلمي والأدبي .	4	8	35
82	2.46	18.39	110	16.72	100	64.88	388	اختيار موضوعات بعيدة عن ميول الطلبة واهتماماتهم .	1	6	36
81.33	2.44	17.89	107	19.39	116	72.70	375	تدريس التعبير الشفهي بالإسلوب التقليدي لا يساعد على تحقيق أهدافه الموضوعة .	4	6	37

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها**

---

81.33	2.44	17.05	102	21.07	126	61.87	370	تركيز مدرسي اللغة العربية ومدرستها أغلبهم على تدريس القواعد والأدب دون التعبير .	1	8	38
81	2.43	17.22	103	21.73	130	61.03	365	انعدام عناصر التشويب بالطائق التربيسية المتبعة في درس التعبير الشفهي .	10	6	39
80.66	2.42	18.89	113	19.73	118	61.37	367	درجة التعبير الشفهي قليلة .	3	6	40
80.3	2.41	19.06	114	20.06	120	60.86	364	لا يوجد بدرس التعبير منهج محدود معلوم .	5	7	41
80	2.40	18.56	111	22.07	132	59.36	355	ضعف قدرة أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها بمساعدة الطلبة على نزع الخوف والخجل في درس التعبير الشفهي .	5	9	42
79.66	2.39	18.39	110	23.74	142	57.85	346	تأكيد المشرفين على طرائق تدريس (القواعد والأدب ) دون التعبير بنوعيه ( الشفهي والتحريري ) .	6	7	43
79.33	2.38	19.73	118	21.73	130	58.52	350	أغفال الأهداف أهمية تنمية روح المناقشة في درس التعبير الشفهي.	9	7	44
79.33	2.38	18.06	108	25.41	152	56.52	338	ندرة توظيف موضوعات النشاط الالصفي للتعبير عنها شفهيا .	10	8	45
79	2.37	20.56	123	21.40	128	58.02	347	اهتمام الطلبة أغلبهم بدرس (القواعد والأدب ) أكثر من درس التعبير الشفهي.	8	9	46
78.66	2.36	20.06	120	23.07	138	56.85	340	جهل مدرسي اللغة العربية ومدرستها أغلبهم بأهمية درس التعبير الشفهي .	3	10	47
78.33	2.35	19.23	115	25.91	155	54.84	328	عدم استقلالية درس التعبير الشفهي .	7	8	48
78.33	2.35	20.06	120	24.41	146	55.51	332	ضعف قدرة الطلبة علىربط الأفكار وتوليد المعاني المناسبة في أثناء التعبير الشفهي .	12	10	49
78	2.34	20.56	123	24.58	147	54.84	328	شعور طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي ) بعدم الجدية في تقويم موضوعات التعبير .	6	7	50
76.66	2.30	20.90	125	27.75	166	51.32	307	إهمال الموضوعات الوجданية والوصفيّة ذات الانفعالات المثيرة للخيال والعاطفة .	7	9	51
76.66	2.30	23.41	140	23.07	138	53.51	320	قلة الوسائل التعليمية التي تثير ميول الطلبة نحو التعبير الشفهي .	1	8	52
76.33	2.29	22.07	132	26.75	160	51.17	306	جهل طلبة الفرعين ( الأدبي	9	11	53

**الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها**

---

									والعلمي ) بأهمية درس التعبير الشفهي .			
76	2.28	23.41	140	24.74	148	51.83	310		ضعف ثقافة أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرساتها الأدبية والعلمية.	13	11	54
75	2.25	22.40	134	30.10	180	47.49	284		عدم الإفاده من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات .	9	10	55
74.66	2.24	23.41	140	28.76	172	47.72	286		كثرة أعداد الطلبة في الصف الواحد يصعب عملية تقويم التعبير الشفهي .	5	8	56
74.33	2.23	24.08	144	28.59	171	47.32	283		طرائق التدريس المتبعه لا تراعي الفروق الفردية لدى الطلبة .	9	9	57
74	2.22	46.25	157	25.41	152	48.32	289		ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على تشجيع الطلبة على المطالعة الخارجية .	7	12	58
74	2.22	23.74	142	29.59	177	46.65	279		كثرة أعداد الطلبة يعيق تدريس التعبير الشفهي .	5	12	59
73.66	2.21	21.73	130	25.11	210	43.14	258		القليل من مدرسي اللغة العربية ومدرساتها يناقشون الطلبة بأخطائهم .	8	9	60
73.33	2.20	25.08	150	29.09	174	45.81	274		قلة إطلاع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على تدريس التعبير الشفهي .	11	9	61
72.66	2.18	24.74	148	32.10	192	43.14	258		كثرة الحصص التي يكلف بها مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .	11	13	62
72	2.16	27.25	163	29.26	175	43.47	260		ندرة اختيار موضوعات تتعلق بالمواضف الحياتية التي تواجه الطلبة .	12	11	63
72	2.16	26.75	160	30.10	180	43.14	258		أهمل بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها إسلوب المشاركة الجماعية في تدريس التعبير الشفهي .	11	10	64
71.66	2.15	23.74	142	37.45	224	38.79	232		تقويم التعبير الشفهي في أغلب الأحيان يتسم بالجزئية .	10	10	65
71.33	2.14	29.26	175	27.25	163	43.47	260		ضعف تفاعل طلبة الفرعين في درس التعبير الشفهي .	11	13	66
71	2.13	29.26	175	28.26	169	42.47	254		الأهداف قاصرة عن تنمية القدرة التعبيرية لدى الطلبة .	6	10	67
70.66	2.12	27.92	167	31.77	190	40.30	241		ضعف الطلبة في فروع اللغة الأخرى يؤدي إلى ضعف قدرتهم على التعبير الشفهي .	15	14	68
70	2.10	28.59	171	32.10	192	39.29	235		الطرائق المتبعه في تدريس التعبير	8	11	69

الفصل الرابع ..... عرض النتائج وتقسيمها

---

								الشفيق تقليدية			
70	2.10	29.26	175	31.43	188	39.29	235	مقاطعة الطالبة في أثناء تعبيرهم الشفيقي .	17	14	70
69.33	2.08	28.59	171	34.28	205	37.12	222	عدم استئناف الطالبة الجيد للآخرين في درس التعبير الشفيقي .	14	15	71
69	2.07	31.27	187	30.10	180	38.62	231	تكليف الطالبة بالتكلم في موضوعات تتطلب معلومات تخصصية ( تاريخية أو علمية ) .	13	12	72
68.66	2.06	32.60	195	28.76	172	38.62	231	لاتبني الأهداف حاجات الطالبة ومويلهم وأهتماماتهم .	10	11	73
68.66	2.06	30.10	180	33.11	198	36.78	220	ضعف قدرة أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها على اكتشاف الطالبة أصحاب المواهب ( القصصية و الشعرية والخطابية )	14	15	74
67.66	2.03	31.27	187	33.77	202	43.94	209	أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها لا يشركون الطالبة في مناقشة وشرح عناصر الموضوع .	18	16	75
66.33	1.99	35.28	211	29.59	177	35.11	210	بيس هناك أساس ثابتة واضحة لتحديد مستويات الطالبة في بناء الأهداف .	12	12	76
66	1.98	36.45	218	28.42	170	35.11	210	قلة استقادة مدرسي اللغة العربية ومدرستها من خبر بعضهم البعض في اختيار الموضوعات .	11	13	77
66	1.98	32.60	195	35.95	215	31.43	188	عدم مدرسي اللغة العربية ومدرستها الطالبة الفرصة الكافية كي يفكروا في الموضوع قبل التحدث فيه .	15	17	78
66	1.98	35.95	215	29.59	177	34.44	206	أكتفاء مدرسي اللغة العربية ومدرستها أعطاء الدرجة وعدم التعليق حول حديث الطالبة .	12	11	79
65.66	1.97	38.89	232	25.08	150	36.12	216	يجهل أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها الأهمية من توجيهه أسلمة عن موضوع في درس التعبير الشفيقي .	12	12	80
65.33	1.96	34.78	208	33.44	200	31.77	190	قلة المحفزات المادية والمعنوية للطالبة المتقوقعين في درس التعبير الشفيقي .	16	16	81
64	1.92	38.46	230	30.26	181	31.27	187	قلة إلزام الطالبة بكتابة ملاحظات حول حديثهم في أثناء تقويم التعبير الشفيقي .	11	12	82

62.66	1.88	38.62	231	34.61	207	26.75	160	عدم تأكيد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها أغلبهم على جودة التعبير وقبولهم جمل سانجة التراكيب .	16	18	83
-------	------	-------	-----	-------	-----	-------	-----	--	----	----	----

يلحظ من جدول (25) أن هناك (3) صعوبات لم ترد ضمن الثلاثة الأعلى في المجالات إلا أنها حظيت بدرجة عالية ، ويلاحظ أيضاً أن الصعوبة الأولى تتعلق بمجال ( اختيار الموضوعات ) والصعوبة الثانية تتعلق بمجال ( الطلبة ) ، أمّا الصعوبة الثالثة فتتعلق بمجال ( مدرسي اللغة العربية ومدرساتها ) وفيما يأتي تفسير لتلك الصعوبات بحسب الترتيب .

#### 1. (( ضعف ثقافة الطلبة لا تشجع في موضوعات جيدة في دروس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب (الثامن والعشرين) ، إذ بلغت درجة حدتها (255) وزنها المئوي (85) وقد يعود السبب إلى قلة مطالعات الطلبة الخارجية وكما ان الظروف الراهنة واعباء الحياة جعلت الطلبة بعيدين عن الكتاب والقراءة التي تزيد من ثقافة الطلبة اللغوية والأدبية، أو ربما يعود السبب إلى ان بعض الطلبة ينشأون في أسر ليست بذات ثقافة وهذا مما يؤدي إلى ضعف ثقافتهم ، أو يعود هذا إلى ضعف كفاية قسم من مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في اثارة روح المطالعة لدى الطلبة وتحبيبها لديهم زيادة على قلة إفادة الطلبة من المكتبات ، إذ إن زيادة الثقافة لدى الطلبة تؤدي إلى زيادة قدراتهم على التعبير الشفهي الجيدة وكذلك تساعدهم في اختيار موضوعات جيدة في دروس التعبير ، ويرى الباحث أن للمكتبة دوراً كبيراً في تنمية ثقافة الطلبة وتنمية خبراتهم اللغوية وذلك لأن ضعف الثقافة سوف يؤدي إلى تعثر الطلبة في التعبير عن أي موضوع وكذلك في اختيار الموضوعات المناسبة الجيدة وذات المضمون الفكري الهدف الذي يراد منها معالجة قضية ما في المجتمع .

#### 2. (( الشروط الذهني لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) في دروس التعبير الشفهي ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الواحد والثلاثين ، إذ بلغت درجة حدتها (2.51) وزنها المئوي (83.66) وقد يعود سبب هذه الصعوبة إلى عدم كفاية الطرائق التدريسية في حمل

الطلبة على التركيز في أثناء الدرس أو العمل على جذب انتباهم ، أو ربما يعود السبب إلى طبيعة الموضوعات المختارة أغلبها بعيدة عن اهتمامات الطلبة وميولهم ، أو ربما السبب يعود إلى طبيعة المشكلات التي يعاني منها الطالب في مرحلة المراهقة وبشكل خاص حساسيته للعديد من الجوانب المادية (64 ص 113) ، وربما إلى بعض المشكلات التي يعاني منها الطلبة بحاجة إلى رعاية العديد من أطراف العملية التربوية فالإدارة المدرسية ، والمدرس المرشد ، والمشرف التربوي هذه المشكلات قد تكون بين الطالب ، والمدرس ، أو بين الطلبة بعضهم أو مشكلات منزلية إذ قد يساعد هؤلاء الطلبة على تجاوز الكثير من الصعوبات التي تسبب للطلبة عدم الانتباه وشروعه ذهنياً لذلك ينبغي مساعدة الطلبة من الشروع الذهني وذلك لأن المرحلة الإعدادية تمثل قمة مرحلة المراهقة للطلبة فيجب اعدادهم إعداداً جيداً من الناحية العلمية والنفسية والاجتماعية .

### 3. ((أغلب مدرسي اللغة العربية ومدرستها لا يلزمون الطلبة بالتحدث بلغة فصيحة ))

جاءت هذه الفقرة بالترتيب الرابع والثلاثين إذ بلغت درجة حدتها (2.49) وزنها المئوي (83) ان إحساس طلبة المرحلة الإعدادية للفرعين (الأدبي والعلمي) بهذه الصعوبة ناتج عن أن مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها لا يهتمون بلغة الطالب في أثناء سير الدرس سواء أكان درساً شفهياً حيث يعبر الطالب عن أفكاره وخلجات ضميره ، ومشاعره بلغة غير سلية ام تحريريًّا فان الطالب لا يضبط فيها أواخر الكلمات بصورة صحيحة وهذا يقلل من دافعية الطلبة من مضاعفة جهودهم العلمية ، و يجعلهم لا يتمكنون من لغتهم ولا القدرة على التعبير الشفهي الجيد بلغة سلية فصيحة ، ويؤدي إلى عدم الارتقاء بهم إلى الأهداف فعلى مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها أن لا يفسحوا المجال لطلبتهم بإستعمال العاميات في التعبير وخاصة في درس التعبير الشفهي ، وأن يلزموا الطلبة بإستعمال اللغة العربية الفصيحة ويعودهم على ممارستها في دروس اللغة العربية في النطق والكتابة وان يبذلوا مجهوداً كبيراً في سبيل تعود الطلبة على استخدامها ، وتشجيعهم عليها وذلك لتنمية قدراتهم ، وتمكينهم منها لأن التعبير بلغة فصيحة وسليمة من أهداف تدريس التعبير الشفهي المهمة .

خامساً : ترتيب المجالات بشكل عام تنازلياً بحسب درجات حدتها وأوزانها المئوية .  
بعد أن عرض الباحث الصعوبات وفسر الثالث الأعلى منها ، أرتأى ترتيب المجالات  
تنازلياً بحسب درجات حدتها وأوزانها المئوية ، والجدولان (26) و (27) يبيّنان ذلك .

### جدول (26)

حدة صعوبة كل مجال وزنه المئوي في إستبانة مدرسي اللغة العربية ومدرساتها .

الوزن المئوي	الوسط المرجح	المجالات	ت
% 96.33	2.89	مجال اختيار الموضوعات	1
% 95	2.85	مجال الطلبة	2
% 94	2.82	مجال طرائق التدريس وأساليبها	3
% 93	2.79	مجال التقويم	4
% 92.66	2.78	مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها	5
% 92	2.76	مجال الأهداف	6

### جدول (27)

حدة صعوبة كل مجال وزنه المئوي في إستبانة الطلبة

الوزن المئوي	الوسط المرجح	المجالات	ت
% 93	2.79	مجال الطلبة	1
% 92.33	2.77	مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها	2
% 91.33	2.74	مجال التقويم	3
% 90.66	2.72	مجال اختيار الموضوعات	4
% 89.66	2.69	مجال الأهداف	5

6	مجال طرائق التدريس وأساليبها	2.68	%	89.33
---	------------------------------	------	---	-------

يلحظ من جدول (26) في نتائج إستبانة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أظهرت أن مجال ( اختيار الموضوعات ) كان أكثر المجالات حدة وزناً مئويًا ، إذ بلغت درجة حدته ( 2.89 ) ، وزنه المئوي ( 96.33 % ) ، أما مجال ( الأهداف ) فكان أقلّها حدة وزناً مئويًا ، إذ بلغت درجة حدته ( 2.76 ) ، وزنه المئوي ( 92 % ) .

ويلاحظ من جدول (27) في نتائج إستبانة الطلبة أظهرت أن مجال ( الطلبة ) كان أكثر المجالات حدة وزناً مئويًا ، إذ بلغت درجة حدته ( 2.79 ) ، وزنه المئوي ( 93 % ) ، أما مجال ( طرائق التدريس وأساليبها ) فكان أقلّها حدة وزناً مئويًا ، إذ بلغت درجة حدته ( 2.68 ) ، وزنه المئوي ( 89.33 % ) .

سادساً : مقترنات مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة لحل صعوبات تدريس التعبير الشفهي .

تحقيقاً للهدف الثالث من أهداف البحث ، وهو معرفة أهم الحلول المقترنة التي يراها أفراد العينة مناسبة لمعالجة الصعوبات التي تواجههم ، فقد درس الباحث ما ذكره افراد العينة بهذا الصدد من مقترنات وآراء وعرضها على وفق مجالاتها .

#### 1. مقترنات مجالات الأهداف :

أ. ضرورة اطلاع مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة على أهداف تدريس التعبير الشفهي .

ب. ضرورة تأكيد الأهداف ، أن درس التعبير الشفهي يعمل على تمكين المتعلم من الفهم والافهام بلغة عربية سليمة .

ج. أن يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ومدرساتها عند وضع الأهداف 0  
د. إن تمتاز الأهداف بالوضوح .

هـ . أن تترجم أهداف تدريس التعبير الشفهي إلى صيغ اجرائية تمكن مدرسي اللغة العربية ومدرساتها والطلبة من تطبيقها والاسترشاد بها .

و. رفد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بالمعلومات التي تساعدهم على إشتقاق الأهداف السلوكية .

ز. زيادة الحصص المخصصة لدرس التعبير ، لتحقيق الأهداف بالمستوى المطلوب .  
ح. أن تكون الأهداف ملائمة للمستوى الفكري والنضج اللغوي للطلبة .  
ط. يجب خصوص الأهداف إلى دراسة تقويمية بين مدة و أخرى لغرض إضافة بعض الأهداف أو حذف بعضها .

ي. أن تظهر الأهداف منزلة التعبير الشفهي في التراث العربي و أهميتها في حياة الطالب .

ك. على مدرسي اللغة العربية ومدرساتها مناقشة الأهداف مع الطلبة ، فذلك يزيد من اهتماماتهم بالدرس ، وتزيد دافعيتهم للتعلم .

ل. اختيار أفضل السبل والطرائق الناجحة لتحقيق الأهداف الموضوعة لدرس التعبير الشفهي .

## 2. مقتراحات مجال اختيار الموضوعات :

أ. الابتعاد عن الموضوعات المكررة التي تم طرحها في أكثر من درس .  
ب. مراعاة مستوى الطلبة الفكري والأدبي عند اختيار لموضوعات .  
ج. منح الطلبة الحرية في اختيار الموضوعات القريبة من نفوسهم و تتفق مع ميولهم و اهتماماتهم .

د. إغناء المكتبة المدرسية ، بكتب متنوعة لمواد مناسبة لمستوى الطلبة الدراسي واللغوي .  
هـ . تذليل صعوبات الاستعارة من المكتبة والفراغ لواجباتها ، وجعلها درساً منهجياً .  
و. يفضل اختيار موضوعات من مواد دراسية أخرى كال التاريخ والتربية الإسلامية وغيرها مما يحقق ويؤكد الصلة بين اللغة العربية والم المواد الدراسية الأخرى .

ز. يفضل جعل الموضوعات اغلبها عبارة عن ملخصات لقصة قرأها الطلبة ، أو موضوع في درس المطالعة ، أو نثر نص حفظه في درس النصوص ، مما يؤكد التكامل بين فروع اللغة .

حـ. إثراء كتاب المطالعة التوجيهية بالموضوعات التي تأخذ بيد الطالب لتقليدها ، ومحاكاتها ، وتنمي فيه القدرة على التعبير الشفهي والتزويد بالأفكار الجديدة .

ط. حرص مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على التوزيع في الموضوعات بين موضوعات وظيفية ، وصفية ورثائية ، وخيالية ، وذلك لزيادة قدرات الطلبة في توظيف لغتهم لمجالات الحياة جميعها .

ي. ان يصاغ عنوان الموضوع بإسلوب ادبي يثير حيوية الطالب ونشاطه .

ك. ضرورة وضع منهج محدد لمادة التعبير ، يحتوي على مختارات ادبية شعرية ، أو نثرية .

ل. أن تعنى الموضوعات بالمواضف الحياتية التي تواجه الطلبة وتدريبهم على التعبير شفهيا .

م. يفضل أن تستوحى عناوين الموضوعات من الأحداث الجارية سواء اكانت على نطاق الوطني أم العالمي .

### 3. مقتراحات مجال طرائق التدريس وأساليبها :

أ. إجراء دروس تدريبية في مادة التعبير ، يقوم بها مدرسون ومدرسات ذوو كفايات وتحت متابعة المشرفين المتخصصين وتطبق فيها الأساليب الحديثة من حيث عرض المادة وكيفية اختيار الوسائل التعليمية وإستعمالها .

ب. الإبعاد عن طرائق التدريس التقليدية وإستعمال طرائق تسهم في تنمية الجرأة الأدبية والقضاء على الخجل والخوف لدى طلبة .

ج. تزويد مدرسي اللغة العربية ومدرساتها بكتاب ( مرشد المدرس ) ليكون دليلاً لمدرسي المادة ويساعدهم في تحقيق أهدافهم .

د. أن تراعي طرائق التدريس الفروق الفردية بين الطلبة .

هـ . أن يتبع مدرسون اللغة العربية ومدرساتها طرائق مشوقة في تدريس التعبير الشفهي .

و. توفير المطبوعات الحديثة التي تهتم بطرائق التدريس واطلاع المدرسين والمدرسات عليها والافادة منها ٠

ز. توفير وسائل تعليمية في درس التعبير الشفهي ( الإذاعة المدرسية ، والافلام التعليمية ، و الكتب ) .

ح. إقامة دورات تدريبية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها لتطوير تدريس التعبير الشفهي ، وتحقيق أهدافه وكيفية إستعمال وسائله التعليمية وتزويدهم بالمبادئ التربوية والنفسية التي تستند إليها طرائق التدريس الحديثة .

ط. إتباع الأساليب الفعالة في معالجة الإنطواء وعدم الرغبة في المشاركة في الحديث عند بعض الطلبة .

ك. تشجيع الطلبة على الإصغاء للمتحدث كي يستفيدوا من أفكاره من جهة ويكونوا على استعداد لنقده من جهة أخرى .

ل. رفع كفاية مدرسي اللغة العربية ومدرساتها لتطبيق طرائق وأساليب تدريسية حديثة .

م. مساعدة الطلبة على الطلاقة في التعبير الشفهي وتشجيعهم على وقوف الطالب عن الحديث فعلى المدرس أن يفتح له أبواب الكلام بأسئلة تيسر له مواصلة الحديث مع عدم مقاطعته وجعل التقويم بعد انتهاء الطالب من كلامه .

ن. تعويد الطلبة حسن تنظيم الموضوع على وفق عناصره وسلسلتها تسلسلاً منطقياً .

س. تشجيع إقامة النشاطات الأدبية في المدارس من مهرجانات خطابية شعرية ومسابقات أدبية في المسرح ، والقصة ، والمقالة .

ع. ضرورة القيام بزيارات ميدانية متبادلة مع مدارس أو صفوف أخرى لمشاهدة دروس في التعبير الشفهي والإستفادة من خبرات الآخرين في طرائق التدريس .

#### 4. مقتراحات مجال مدرسي اللغة العربية ومدرساتها :

أ. رفع كفاية مدرسي اللغة العربية ومدرساتها علمياً ومهنياً في التعبير واصول تدريسه لطلبة التخصص في الكليات والجامعات .

ب. أن يلتزم مدرسون اللغة العربية ومدرساتها باللغة الفصيحة في التدريس .

ج. على مدرسي اللغة العربية ومدرساتها مراعاة الفروق الفردية بين الطلبة .

د. أن يكون مدرسون اللغة العربية ومدرساتها على إتصال مستمر بمصادر العلوم والثقافة والمعرفة وخاصة في مجال اختصاصهم .

هـ . منح المحفزات المادية والمعنوية لمدرسي اللغة العربية ومدرساتها .

و. تسمية درس التعبير في جدول الدروس الأسبوعي والعمل على تثبيت حصته .

ز. ضرورة التفاعل الأيجابي بين مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها ، والطلبة .

ح. تهيئة دورات تربوية للخريجين من المدرسين ، والمدرسات .

ط. ضرورة العناية بإعداد معلمي المرحلة الابتدائية ومعلماتها بما يؤهلهم لتعليم هذه المادة

ي. أن لا يسمح مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها لطلبتهما بـاستعمال العامية في درس التعبير الشفهي وغيره .

ك. أن ينتبه مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها على أخطاء الطلبة اللغوية في أثناء التعبير الشفهي وتصحيحها .

ل. ضرورة الموازنة في تدريس اللغة العربية بين فروعها .

م . أن يقوم مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها بإعطاء دروس توعية حول المكتبة وفائدةتها في إغناء ثقافة المتعلم وإيصال أهميتها لدرس التعبير الشفهي .

ن. أن يعمل مدرسو اللغة العربية ومدرساتها على ربط التعبير الشفهي بخبرة الطلبة المكتسبة من فروع اللغة الأخرى أو من المواد الدراسية المختلفة .

س. ضرورة إشراك مدرسي اللغة العربية ومدرساتها في الندوات والمؤتمرات العلمية والأدبية

ع. ضرورة إجراء تقويم مستمر لإداء مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في تدريس التعبير

الشفهي ٠

ف. أن يكون دور المشرفين أكثر فاعلية لـلإفادة من خبراتهم وتوجيهاتهم في مجال تطوير تدريس المادة .

ص. إجراء دروس تدريبية بين مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها لتوعية المدرسين ، والمدرسات بأهمية التعبير الشفهي .

## 5. مقتراحات مجال الطلبة :

أ. توعية الطلبة بأهمية التعبير الشفهي في اللغة والحياة العلمية كونه الأساس في التعبير

بـ. العناية بتنمية المهارات اللغوية للطلبة منذ المرحلة الابتدائية على أساس علمية للبناء اللغوي ، فكثير ما تعتمد لغة طالب الإعدادية على ماتعلمها وكتبه في السنوات السابقة .

جـ. ضرورة متابعة الطلبة في زيارتهم المكتبة المدرسية ، وتشجيعهم على ذلك.

دـ. الإهتمام بمحيط الطلبة اللغوي في سماعه الفصيح من الكلام من مدرسيه على اختلاف تخصصهم ومن الصحفة ، والإذاعة .

هـ. حث الطلبة على القراءة والمطالعة .

وـ. توزيع الطلبة في الصف الواحد بحيث لا يكون عددهم كثيراً لكي تتاح لهم فرصة المشاركة في الدرس والانتباه ولكي يتمكن مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها من إشراك الطلبة جميعهم في الدرس .

زـ. تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي وإستعمال عنصر التسويق في الدرس .

حـ. تنمية قدرات الطلبة في التعبير الشفهي عن طريق إشراكهم في المسابقات اللغوية وفي حفظ القرآن والنصوص الأدبية .

طـ. إلزام الطلبة بالتحدث بلغة فصيحة في درس التعبير الشفهي .

يـ. إقامة ندوات أدبية يلتقى فيها الطالب داخل المدرسة ، وخارجها .

كـ. توعية أولياء أمور الطلبة بخطورة درس التعبير ( الشفهي والتحريري ) وأهميته وحثهم على تشجيع أبنائهم على العناية بهذه المادة وتطوير قدراتهم التعبيرية ، وشفهية ، والتحريرية بالمطالعة الخارجية .

## 6. مقتراحات مجال التقويم :

أـ. تدريب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على إستعمال طرائق حديثة للتقويم .

بـ. ضرورة إيجاد معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي .

جـ. مناقشة الأخطاء الشائعة عند الطلبة ( الإسلوبية ، و النحوية ، و اللغوية ) .

دـ. ضرورة إشراك الطلبة في عملية التقويم ، وتعويذهـم عملية النقد البناء .

هـ. أن يراعى التقويم الفروق الفردية لدى الطلبة .

- و. زيادة درجة التعبير الشفهي إسوة بفروع اللغة الأخرى .
- ز. أن يدون مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها عبارات تشجيع ، وثناء للطلبة الذين يجيدون التعبير ، وأن تعطى ملاحظات إرشادية ، وتقويمية للطلبة الآخرين .
- ح. ضرورة إطلاع مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على أساليب التقويم الحديثة .
- ط. الإبعاد عن أساليب التقويم التقليدية .
- ي. تقليل عدد الطلبة في الصف الواحد إلى الحد الذي يستطيع فيه مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها متابعة طلابهم ، وتقويم كل منهم جمیعهم .

**الفصل الخامس**  
**الاستنتاجات والتوصيات والمقترحات**

**أولاً : الاستنتاجات**

بعد إكمال الباحث إجراءات دراسته ، وعرض النتائج التي توصلت إليها الدراسة ، وتفسيرها ، وعرض مقترنات مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها والطلبة للتغلب على الصعوبات ، يستنتج الباحث ما يأتي :

1. مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم لم يطعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي .
2. ضعف إرتباط الأهداف بواقع تدريس التعبير الشفهي .
3. الحصص المخصصة للتعبير الشفهي غير كافية لتحقيق الأهداف الموضوعة .
4. الطلبة غير مطابقين على أهداف تدريس التعبير الشفهي .
5. لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها عند وضع الأهداف .
6. إغفال الأهداف أهمية تنمية القدرة على الارتجال في درس التعبير الشفهي .
7. ضعف إرتباط الموضوعات بميول الطلبة ، واهتماماتهم .
8. قلة الإفادة من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات .
9. يفرض المدرسوون ، والمدرسات أغلبهم على الطلبة التكلم في موضوع واحد .
10. إفتقار درس التعبير إلى منهج محدد .
11. الموضوعات التي تعطى لطلبة المرحلة الإعدادية قليلة خلال السنة الدراسية .
12. الموضوعات أغلبها لا تراعي المستوى الفكري لطلبة المرحلة الإعدادية .
13. ضعف طرائق المستعملة في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة .
14. ندرة إستعمال الوسائل التعليمية في أثناء تدريس التعبير الشفهي .
15. ندرة إقامة الدورات التدريبية لمدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في طرائق تدريس التعبير
16. الأنشطة الlassocative التي تساعده على الكشف عن مواهب الطلبة وقدراتهم التعبيرية قليلة .
17. ضعف طرائق التدريس المتبعة في تنمية دافعية الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .
18. ضعف الكفاية التدريبية لمدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم .

=====

19. ضعف قدرة اغلب المدرسين والمدرسات في تتميم رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي

20. قلة التزام مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم اللغة الفصيحة في اثناء تدريس التعبير الشفهي .

21. مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .

22. حصر التدريب على التعبير الشفهي في دروس التعبير فقط .

23. أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها يستأنرون بالكلام في درس التعبير الشفهي .

24. نفور الطلبة أغلبهم من درس التعبير الشفهي .

25. خجل طلبة الفرعين ( الأدبي والعلمي ) وتخوفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي .

26. ضعف الطلبة في اللغة العربية في المراحلتين السابقتين ( الابتدائية والمتوسطة ) .

27. جهل الطلبة أغلبهم بأهمية التعبير الشفهي .

28. قلة مطالعات الطلبة الخارجية .

29. تقويم التعبير الشفهي لا يتسم بالجد والدقة .

30. لا يوجد هناك معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي .

31. ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس التعبير الشفهي .

32. قلة الدرجة المخصصة لدرس التعبير الشفهي

## ثانياً : التوصيات

في ضوء النتائج التي توصلت إليها الدراسة يوصي الباحث بما يأتي :

1. ضرورة إطلاع مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على أهداف تدريس التعبير الشفهي وتدوينها لديهم .

- =====
2. ضرورة الأخذ برأي مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها عند وضع أهداف تدريس التعبير الشفهي .
3. أن تمتاز أهداف تدريس التعبير الشفهي بالموضوعية والبساطة و المناسبتها لواقع التدريس ، وكذلك إمكانية تحويلها إلى صيغ إجرائية قابلة للتنفيذ .
4. زيادة الحصص المقررة لتدريس التعبير إلى حصتين أسبوعياً أحدهما للتعبير الشفهي ، والأخرى للتعبير التحريري ، على أن تستثمر بما يعلم على تطوير قدرات التعبير لدى الطلبة ، ويدفع إلى تحقيق أهداف المادة .
5. ضرورة تأكيد الأهداف على أهمية تنمية القدرة على الإرتجال ، والجرأة الأدبية في درس التعبير الشفهي .
6. إعطاء الحرية للطلبة في اختيار الموضوعات في درس التعبير الشفهي وأن تكون قرينة من نفوسهم ومرتبطة بميولهم ، واهتماماتهم ، ليعبروا عنها برغبة ، وصدق ، وأن تتسم بالتنوع ، والتجدد ، والابتعاد عن الموضوعات التقليدية المكررة .
7. إعداد منهج لتدريس التعبير يتضمن أهداف تدريس المادة والموضوعات المقترحة وهذه الموضوعات مقسمة على شكل محاور شاملة لكل النشاطات اللغوية ( الإبداعية والوظيفية ) ، وهذا قد يدفع المدرسين والمدرسات إلى التخطيط لتنفيذ فقرات المنهج ، ويسهل متابعة المشرفين .
8. تنمية قدرة الطلبة على الكتابة في المناسبات والمواضيع المختلفة التي يحتاجها في حياته العملية ، على أن تأخذ الموضوعات الوظيفية والإجتماعية نصيباً كافياً من العناية ، والإهتمام في درس التعبير الشفهي .
9. ضرورة العناية بمكتبات المدارس الإعدادية والثانوية ، وتشجيع مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها ، والطلبة على الإفادة ، وتذليل صعوبات الاستعارة ، وجعل المكتبة درساً منهجاً ، وتتوسيع نشاطاتها لأهميتها القصوى في علاج ضعف الطلبة في التعبير الشفهي .
10. ضرورة زيادة عدد الموضوعات التعبيرية خلال المرحلة الدراسية ، وذلك لمعرفة الطلبة أكبر عدد من الموضوعات الأدبية النثرية ، أو الشعرية ، وكذلك لزيادة ثقافتهم .
11. يجب مراعاة الموضوعات لمستوى الفكري لطلبة المرحلة الإعدادية .

=====

12. أن لا يعتمد مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها على الطرائق التقليدية في تدريس التعبير الشفهي ، ويجب أن تكون الطرائق قادرة على القضاء على الخجل ، والخوف لدى الطلبة .

13. ضرورة توفير الوسائل التعليمية المصاحبة لطرائق تدريس التعبير .

14. ضرورة إقامة الدورات التدريبية لمدرسي اللغة العربية ، ومدرستها في طرائق تدريس التعبير الشفهي ، وكذلك تزويدهم بكل ما يستجد في مجال تخصصهم من طرائق تدريس ، وأساليب حديثة .

15. ضرورة إستعمال طرائق تدريس تراعي الفروق الفردية بين الطلبة .

16. ضرورة الاهتمام بالأنشطة الlassافية في المدارس الإعدادية ، والعمل على زيتها وتشجيع الطلبة على المشاركة فيها ( من مهرجانات خطابية وشعرية ، وتکلیف الطلبة بإعداد الكلمات ، وإلقائها ) .

17. ضرورة تزويـد المدرسين والمدرستـات بكتـاب ( دلـيل المـدرس ) يـعرفـهم بـأهـداف تـدـريـس التـعبـير ( التـحرـيري ، والـشـفـهي ) وـسـبـل تـحـقـيقـها ، وـيـرـشـدـهم إـلـى طـرـائـق تـدـريـس المـادـة وأـسـالـيـب تـصـحـيـحـها ، وأـهـمـ المـرـاجـعـ التي يـمـكـنـ الاستـفـادـةـ منـها 0

18. ضرورة اعتمـاد طـرـائـق التـدـريـسـ التي تـثـيرـ دـافـعـيـةـ الـطـلـبـةـ نحوـ درـسـ التـعبـيرـ الشـفـهيـ.

19. ضرورة التـزـامـ مـدـرسـيـ اللـغـةـ العـرـبـيـةـ ، وـمـدـرـسـاتـهاـ بـالـلـغـةـ العـرـبـيـةـ الفـصـيـحةـ ، وـالـابـتـاعـدـ عنـ الإـذـوـاجـيـةـ فـيـ التـعبـيرـ بـيـنـ العـامـيـةـ ، وـالـفـصـيـحةـ .

20. ضرورة العـنـاـيـةـ بـإـعـدـادـ مـدـرسـيـ اللـغـةـ العـرـبـيـةـ ، وـمـدـرـسـاتـهاـ مـهـنـيـاًـ وـتـرـبـوـيـاًـ لـيـزـيدـ منـ قـدـرـتـهـمـ عـلـىـ تـدـريـسـ التـعبـيرـ الشـفـهيـ فـيـ تـمـيـةـ رـغـبـةـ الـطـلـبـةـ نحوـ الـدـرـسـ .

21. أن يـرـاعـيـ المـدـرسـونـ وـالمـدـرـسـاتـ الفـرـقـيـةـ بـيـنـ طـلـبـتـهـمـ فـيـ درـسـ التـعبـيرـ الشـفـهيـ .

22. ضرورة تـأـكـيدـ مـدـرسـيـ اللـغـةـ العـرـبـيـةـ ، وـمـدـرـسـاتـهاـ عـلـىـ التـعبـيرـ الشـفـهيـ فـيـ درـوـسـ فـرـوعـ اللـغـةـ العـرـبـيـةـ الأـخـرـىـ .

23. ضرورة إـشـراكـ مـدـرسـيـ اللـغـةـ العـرـبـيـةـ ، وـمـدـرـسـاتـهاـ طـلـبـتـهـمـ فـيـ المـنـاقـشـةـ ، وـالـكـلامـ فـيـ أـثـاءـ الـدـرـسـ .

24. زيـادـةـ فـاعـلـيـةـ دورـ المـشـرـفـينـ التـرـبـويـينـ فـيـ مـادـةـ التـعبـيرـ (ـ الشـفـهيـ ، وـالـتـحرـيريـ)ـ فـيـ المـرـحـلـةـ الإـعـادـيـةـ ، وـإـيـجادـ وـتـعاـونـ مـثـمـرـ ، وـمـسـتـمرـ بـيـنـ المـشـرـفـينـ ، وـالمـدـرسـينـ ، وـكـذـلـكـ .

بزيادة الزيارات الإشرافية للمدارس ، وحضور دروس تطبيقية في التعبير الشفهي ومعرفة نوعية الموضوعات وأساليب التقويم .

25. تقليل الواجبات التي يكلف بها مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها ، ومنحهم المحفزات المادية والمعنوية .

26. ضرورة تركيز معلمي المرحلة الابتدائية ، ومعلماتها على مادة التعبير ؛ لأنها أساسية في إكتساب مهارات التعبير وإرساء قواعده ، وتكوين الإتجاهات الإيجابية نحوه .

27. ضرورة تنمية الدوافع ، والرغبة الذاتية نحو درس التعبير الشفهي .

28. حمل الطلبة على المطالعات الخارجية ، وكذلك العمل على تحفيظ الطلبة النصوص البليغة من القرآن الكريم ، والحديث النبوى الشريف والمأثور من كلام العرب ، التي تسهم في نمو الثروة اللغوية ، والأدبية للطلبة ، وتزيد مداركهم الفعلية ، وقدراتهم التعبيرية .

29. تقليل عدد الطلبة في الشعبة الواحدة إلى الحد الذي يتسع فيه للمدرس متابعة طلابه ، ومعرفة مستوياتهم ، والاستماع الجيد لهم جميعا وكذلك يستطيع تقويم حديثهم .

30. العمل على إشراك الطلبة في الحديث ، والمناقشة لقتل عامل الخوف والخجل لدى الطلبة ، وإعطائهم الثقة العالية بأنفسهم .

31. إيجاد معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي ليسهل عملية التقويم ، وينبع من دخول الذاتية .

32. زيادة الدرجة المخصصة لدرس التعبير الشفهي .

33. ضرورة إطلاع المدرسين ، والمدرسات على أحدث ما ظهر في مجال أساليب القياس ، والتقويم وذلك لزيادة قدرتهم على التقويم .

34. ضرورة تعويد الطلبة مهارة النقد البناء ، وزيادة قدرتهم على إدراك الأخطاء في درس التعبير الشفهي .

### ثالثاً : المقتراحات

إستكمالاً لجوانب الدراسة الحالية ، وما توصلت إليها من نتائج يقترح الباحث المقتراحات الآتية :

الفصل الخامس ..... الاستنتاجات والتوصيات والمقترحات

---

1. إجراء دراسة مماثلة تتناول صعوبات تدريس التعبير الشفهي ( المحادثة ) في المرحلة الابتدائية من وجهة نظر المعلمين ، والمرشفين التربويين .
2. إجراء دراسة لتقويم تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين ، والمرشفين التربويين .
3. إجراء دراسة استطلاعية لقياس اتجاهات طلبة المدارس الثانوية نحو مادة التعبير بنوعيه ( الشفهي ، والتحريري ) .
4. بناء برنامج لتطوير تدريس التعبير ( الشفهي ، والتحريري ) في المرحلة الإعدادية .

أولاً : المصادر العربية :

\* القرآن الكريم .

1. الأبراشيّ ، محمد عطيه ، لغة العرب وكيف ننهض بها ؟ . دار الكتاب العربي ، مصر 1947 م.
2. إبراهيم ، حافظ ، ديوان حافظ إبراهيم . دار العودة للطباعة والنشر ، لبنان ، بيروت 1975 م.
3. إبراهيم ، عادل ، وآخرون ، مبادئ القياس والتقويم في التربية . دار عمارة ، الأردن ، عمان ، 1989 م.
4. إبراهيم ، عبد العليم ، الموجه الفني لمدرسي اللغة العربية . ط 7 ، دار المعارف ، مصر 1973 م.
5. إبراهيم ، يوسف هنا ، صعبيات الدارسين والمعلمين والمشيرين في مشروع محو الأمية الإلزامي في قضاء الحمدانية وحلولهم المقترحة . جامعة بغداد ، كلية التربية ، 1977 م ، (رسالة ماجستير غير منشورة) .
6. ابن جني ، أبو الفتح عثمان ، الخصائص . ط 2 ، تحقيق محمد علي النجار ، مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ، 1952 م.
7. ابن خلدون ، عبد الرحمن ، المقدمة ، دار الشعب ، القاهرة ، د.ت.
8. ابن منظور ، أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ت ( 711 هـ ) ، لسان العرب ، المجلد (3) ، (5) ، طبعة مراجعة ومصححة بمعرفة نخبة من الأساتذة المتخصصين ، دار الحديث للطباعة والنشر والتوزيع ، القاهرة ، 2003 م.
9. أبو المغليّ ، سميح ، الأساليب الحديثة لتدريس اللغة العربية . دار مجداوي للنشر والتوزيع ، الأردن ، عمان ، 1986 م.
10. أبو الهيجاء ، فؤاد ، أساليب وطرق تدريس اللغة العربية وإعداد دروسها اليومية بالأهداف السلوكية . ط 1 ، دار المناهج للنشر والتوزيع ، الأردن ، عمان ، 2001 م.

11. اتحاد المعلمين العرب ، المؤتمر التاسع ، تطوير تعليم اللغة العربية . دار الطاعة الحديثة ، الخرطوم ، 1976 م.
12. أحمد ، محمد عبد القادر ، طرق تعليم التعبير . ط 1 ، مكتبة النهضة المصرية ، القاهرة 1985 م.
13. — ، طرق تعليم اللغة العربية . ط 5 ، مكتبة النهضة المصرية ، القاهرة ، 1986 م.
14. الألوسي ، جمال حسين ، مبادئ علم النفس التربوي . مكتبة النصر للطباعة ، بغداد ، د.ت.
15. الألوسي ، عبد الجبار عبد الإله ، وآخرون ، توجيهات عامة في طائق تدريس اللغة العربية لمرحلة الدراسة الثانوية . دار الثقافة ، بغداد ، 1990 م.
16. الأمين ، شاكر محمود ، وآخرون ، طرق تدريس المواد الاجتماعية لصفي الرابع والخامس ، معاهد إعداد المعلمين . ط 1 ، مطبعة وزارة التربية ، بغداد ، 1988 م.
17. أمين ، عثمان ، فلسفة اللغة العربية . الدار المصرية للتأليف والترجمة ، القاهرة ، 1965 م.
18. البطلبيسي ، ابن محمد عبد الله ابن السيد ، الحل في إصلاح الخل من الجمل . تحقيق : سعيد عبد الكريم سعودي ، دار الرشيد للنشر ، بغداد ، 1980 م.
19. بوشارب ، فوزية ، الخصائص الشفوية والرمزية للنظام الاجتماعي التقليدي . مجلة العلوم الإنسانية ، السنة الثالثة ، العدد (25) ، 2005 م .  
بحث منشور على موقع الأنترنيت (www.uluminsania.net).
20. البياتي ، عبد الجبار توفيق ، وزكريا أثاسيوس ، الإحصاء الوصفي والأستدلالي في التربية وعلم النفس . مطبعة مؤسسة الثقافة العالمية ، بغداد ، 1977 م.

- .....  
=====
21. تشايلد ، دينس ، علم النفس والمعلم . ترجمة الدكتور عبد الحليم محمود السيد ، وأخرون ، مكتبة الأهرام ، القاهرة ، 1983 م .
22. التميميّة ، بشرى حميد محمد ، صعوبات تدريس مادة النقد الأدبي في المرحلة الإعدادية في بغداد من وجهة نظر المدرسين والطلبة . جامعة بغداد ، كلية التربية ( ابن رشد ) ، 1999 م ، ( رسالة ماجستير غير منشورة ) .
23. التميمي ، ضياء عبد الله أحمد ، أثر تعرف طلبة المرحلة المتوسطة للمهارات الكتابية عند تدريس المطالعة في الأداء التعبيري . جامعة بغداد ، كلية التربية ( ابن رشد ) ، 1998 م ، ( رسالة ماجстير غير منشورة ) .
24. التميمي ، عبد الواحد بن محمد ( ت 550 هـ ) ، غير الحكم ودرر الكلم . مكتب الإعلام الإسلامي ، إيران ، قم ، 1986 م ، 1366 هـ . ش .
25. الثعالبي ، أبو منصور عبد الملك بن محمد ، فقه اللغة وسر العربية . مطبعة الإستقامة ، القاهرة ، د.ت .
26. جابر ، جابر عبد الحميد ، و عايف حبيب ، أساسيات التدريس . مطبعة العاني ، بغداد ، 1967 م .
27. جابر ، جابر عبد الحميد ، مدرس القرن الحادي والعشرين الفعال بالمهارات والتنمية المهنية . ط 1 ، دار الفكر العربي للطباعة والنشر ، مصر ، 2000 م .
28. الجاحظ ، أبي عثمان عمرو بن بحر ( 150 - 255 هـ ) ، البيان والتبيين . الكتاب الثاني ، تحقيق وشرح : عبد السلام هارون ، ط 5 ، ج 2 ، مكتبة الخانجي للطباعة والنشر ، القاهرة ، 1985 م .
29. الجرجري ، عبد الله إبراهيم ، مشكلات تدريس المطالعة في المرحلة الإعدادية ومقترنات علاجها . جامعة بغداد ، كلية التربية ( ابن رشد ) ، 2002 م ( رسالة ماجستير غير منشورة ) .

- .....  
=====
30. الجملاطي ، علي وأبو الفتوح التونسي ، الأصول الحديثة لتدريس اللغة العربية والتربية الدينية . ط2 ، دار نهضة مصر للطبع والنشر ، القاهرة ، 1975 .
31. الجميلية ، رغد عبد الرحمن جهاد ، صعوبات تعليم القراءة والكتابة للتلاميذ المبتدئين من وجهة نظر المعلمين والمشرفين . جامعة بابل ، كلية التربية الأساسية ، 2004م ، (رسالة ماجستير غير منشورة) .
32. جمهورية العراق ، قانون حفظ سلامة اللغة العربية رقم 64 ، 28/4/1977 ، جريدة الواقع العراقية ، العدد (2587) لسنة 1977م .
33. — ، منهج الدراسة الإعدادية ، المديرية العامة للمناهج والوسائل التعليمية . ط3 ، مديرية الكتب العامة ، بغداد ، 1979م .
34. جمهورية العراق ، وزارة التربية ، القراءة والتعبير للكتابة الأولى ، معهد المعلمين / أربيل . مطبعة وزارة التربية ، رقم (3) ، بغداد ، 1990م .
35. — ، منهج الدراسة الإعدادية . ط1 ، شركة الفنون للطباعة المحدودة ، بغداد 1990م .
36. الجندي ، أنور ، الفصحى لغة القرآن . دار الكتاب اللبناني ، بيروت ، د.ت.
37. جواد ، مصطفى ، قل ولا تقل ، ج1 ، مطبعة أسعد ، بغداد ، 1970م .
38. حسن ، عبد الفتاح ، أصول تدريس اللغة العربية بين النظرية والممارسة ، ط1 ، الأردن ، عمان ، 2000م .
39. حسن ، منعم حميد ، واقع تدريس التعبير في المدارس الثانوية في البصرة . مجلة المعلم الجديد ، العدد (1) و (2) ، بغداد ، 1984م .
40. الحصري ، أبو خلدون ساطع ، دروس في أصول التدريس . ج2 ، دار الكشاف ، بيروت ، 1948م .
41. — ، في اللغة والأدب وعلاقتها بالقومية . ط2 ، دار العودة ، لبنان ، بيروت ، 1985م .
42. حمادي ، يوسف ، و محمد إسماعيل ظافر ، التدريس في اللغة العربية . دار المريخ للطباعة والنشر ، الرياض ، 1984م .
43. الحمراني ، إنتصار كاظم ، سيكولوجية التدريس ووظائفه . دار الأخوة للنشر والتوزيع ، الأردن ، عمان ، 2005م .

- .....  
=====
44. الحميدي ، سعد عبد العزيز ، مشكلات تدريس الإملاء في المرحلة الابتدائية . جامعة الملك سعود ، كلية التربية ، 2001م ، ( رسالة ماجستير منشورة على موقع الأنترنيت . ) [www.arabical.org](http://www.arabical.org)
45. خاطر ، محمود رشدي ، وأخرون ، طرق تدريس اللغة العربية والتربية الدينية في ضوء الاتجاهات التربوية الحديثة . ط 2 ، المكتبة الأموية ، بيروت ، 1983م .
46. الخالدية ، سندس عبد القادر عزيز بكر ، صعوبات تدريس البلاغة ودراستها لدى طلبة الصف الخامس الأدبي من وجهة نظر المدرسین والطلبة . جامعة بغداد ، كلية التربية ( ابن رشد ) ، 1993م ، ( رسالة ماجستير غير منشورة ) .
47. الخزرجية ، ماجدة عبد الإله رسول ، صعوبات تدريس علم العروض ودراسته من وجه نظر التدريسيين والطلبة . جامعة بغداد ، كلية التربية ( ابن رشد ) ، 1995م ، ( رسالة ماجستير غير منشورة ) .
48. الخرجي ، هاني جاسم محمد ، الوسائل التعليمية ، أنواعها ، معايير اختيارها ، قواعد استخدامها . المعلم الجديد ، وزارة التربية ، العدد (2)، بغداد ، 1985م .
49. الخوالدة ، محمد محمود ، وأخرون ، طرق التدريس العامة . ط 1 ، وزارة التربية والتعليم ، اليمن ، 1997 .
50. خيري ، السيد أحمد ، الإحصاء في البحوث النفسية والتربوية والاجتماعية . ط 2 ، دار الفكر العربي ، مصر ، القاهرة ، 1957 .
51. داود ، عزيز ، وأنور حسين ، مناهج البحث التربوي . وزارة التعليم العالي ، جامعة بغداد ، 1990 .
52. دخيخ ، صالح أحمد ، مشكلات تدريس مقرر التحرير العربي في كليات المعلمين في المملكة العربية السعودية كما يحددها أعضاء هيئة التدريس . جامعة الملك

- سعود ، كلية التربية ، 2000م ، (رسالة ماجستير منشورة على موقع الأنترنت .) ([www.arabical.org](http://www.arabical.org)) .
53. الدريري ، حسين عبد العزيز ، الإبتكار تعريفه ، وتنميته ، وحركته . مجلة التربية ، جامعة قطر ، العدد (1) السنة الثانية ، 1982م .
54. دعبول ، موفق ، اللغة العربية وتحديات القرن الحادي والعشرين . بحث المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، تونس ، 1996م .
55. الدفاعي ، ماجد حمزة ، آخرون ، الصعوبات التي واجهت الطلبة المقبولين في كلية التربية للعام الدراسي 1985 - 1986م . مجلة العلوم التربوية والنفسية ، العدد (9) ، بغداد ، 1988م .
56. الدليمي ، كامل محمود نجم ، وطه علي حسين ، صعوبات تدريس قواعد اللغة العربية. مجلة المعلم ، العدد (10) ، بغداد ، 1988م .
57. الدليمي ، كامل محمود نجم ، طائق تدريس اللغة العربية . دار الكتب للطباعة والنشر ، جامعة بغداد ، 1999م .
58. الدوسري ، خالد بن عبد الله ، رسالة لمعلمي مادة التعبير للمرحلة الابتدائية . مركز الإشراف التربوي ، السعودية ، 2000م ، (بحث منشور على موقع الأنترنت .) ([www.Arabical.org](http://www.Arabical.org)) .
59. الديب ، محمد يوسف ، إنتاج الوسائل التعليمية البصرية للمعلمين . دار المعارف بمصر ، 1964م .
60. الديوه جي ، سعيد ، التربية والتعليم في الإسلام . مطبعة جامعة الموصل ، 1982م .
61. راشد ، علي ، الجامعة والتدريس الجامعي . ط1 ، دار الشرق للطباعة والنشر ، السعودية ، جدة ، 1988م .
62. الراوي ، أحمد بحر ، أصول تدريس التعبير والقصص للأطفال في المدارس الابتدائية، مجلة الأستاذ ، ج1، العدد (21) وزارة التعليم العالي والبحث العلمي ، جامعة بغداد ، كلية التربية (إبن رشد) ، 2001م .
63. — ، صعبات تدريس قواعد اللغة العربية لطلبة الفرع العلمي في المدارس الثانوية والإعدادية . جامعة بغداد ، كلية التربية (إبن رشد) ، 1989م ،

(رسالة ماجستير غير منشورة ) .

64. الريبيعي ، جمعة رشيد كضاض ، الأخطاء الإملائية لدى طلبة كلية المعلمين . الجامعة المستنصرية ، مجلة المجمع العلمي ، ج2 ، بغداد ، 1999 م .
65. الريبيعي ، طه إبراهيم جودة ، صعوبات تدريس مادة الصرف من وجهة نظر التدريسيين والطلبة في كليات التربية ببغداد . الجامعة المستنصرية ، كلية التربية ، 2001 م ، (رسالة ماجستير غير منشورة) .
66. رسلان ، محمد مصطفى ، تعليم اللغة العربية والتربية الدينية . دار الثقافة ، القاهرة ، 2000 م .
67. ريان ، فكري حسين ، التدريس أهدافه ، أسسه ، أساليبه ، تقويم نتائجه ، وتطبيقاته . ط4 ، عالم الكتب ، القاهرة ، 1984 م .
68. زاير ، سعد علي ، مقارنة أثر طريقة التعبير الحر وطريقة التعبير الموجه في الأداء التعبيري لطالبات الصف الخامس الأدبي . جامعة بغداد ، كلية التربية (إبن رشد) ، 1997 م ، (رسالة ماجستير غير منشورة) .
69. زحلوق ، مها ، الترجمة الخاصة للمتفوقين ، منشورات جامعة دمشق ، سورية ، دمشق 1994 م .
70. زرازير ، نعوم جرجيس ، دليل المحادثة والإنشاء . ط3 ، مطبعة النعمان ، النجف الأشرف ، 1971 م .
71. الزوبعي ، عبد الجليل إبراهيم ، محمد أحمد الغنام ، مناهج البحث في التربية . مطبعة جامعة بغداد ، 1981 م .
72. السامرائي ، إبراهيم ، دراسات في اللغة . مطبعة العاني ، بغداد ، 1961 م .
73. السعريان ، محمود ، اللغة والمجتمع . ط1 ، مصر ، الإسكندرية 1961 م .
74. السكران ، محمد ، أساليب تدريس الدراسات الاجتماعية . ط3 ، دار الشروق ، الأردن ، عمان ، 2000 م .

- .....  
=====
75. السلامي ، جاسم محمد عبد ، صعوبات تدريس الأدب والنصوص في المرحلة الإعدادية . جامعة بغداد ، كلية التربية ( ابن رشد ) ، 1998م ، ( رسالة ماجستير غير منشورة ) .
76. السويكـت ، عبد الله ابن خليفة ، هذا واجبـكم معاشر المعلـمين تـنميـة مهـارـة التـعبـير لـدى الطـلـاب ، ضـرورة تـربـويـة . صحـيفـة الجـزـيرـة ، العـدـد 10035 ) ، السـعـودـيـة ، 2000م ، ( مـقـاـلـة مـنـشـورـة عـلـى مـوـقـع الـانـتـرـنـت . ( www.Arabical.org
77. الـسـيـد ، مـحـمـود أـحـمـد ، فـي قـضـائـا الـلـغـة التـرـبـويـة . دـار الـقـلم ، لـبـنـان ، بـيـرـوـت ، دـ.ـت .
78. — ، الـمـوـجـز فـي طـرـائـق تـدـرـيس الـلـغـة الـعـرـبـيـة وـآدـابـها . جـ1 ، طـ1 ، دـار الـعـودـة ، بـيـرـوـت ، 1980م .
79. شـاهـين ، عـبـد الصـبـور ، الـعـرـبـيـة لـغـة الـعـلـوم وـالتـقـيـة . طـ1 ، دـار الإـصـلاح لـلـطـبـاعـة وـالـنـشـر ، مـصـر ، 1983م .
80. الـشـبـر ، عـفـاف حـسـن مـحـمـد ، بـنـاء بـرـنـامـج لـتـطـوـير تـدـرـيس التـعبـير فـي الـمـرـحـلـة الـمـتوـسـطـة . الجـامـعـة الـمـسـتـصـرـيـة ، كـلـيـة التـرـبـيـة ، 2000م ، ( أـطـرـوـحة دـكـتـورـاه غـير مـنـشـورـة ) .
81. — ، تـدـرـيس التـعبـير فـي الـمـدارـس الـابـتدـائـيـة . وزـارـة التـرـبـيـة ، المـديـرـيـة الـعـامـة لـلـإـعـدـاد وـالـتـدـريـب . مـطـبـوع بـالـرـونـيـو ، بـغـادـ، 1988م .
82. شـرـيف ، أـزـهـر جـوـاد ، أـصـوـل تـعـلـيم التـعبـير لـلـمـعـلـمـين . مـكـتبـة الـمـسـتـصـرـيـة لـلـطـبـاعـة ، بـغـادـ، 1990م .
83. الـشـعـرـانـي ، أـمـان كـبـارـة ، تـعـلـيم الـلـغـة الـعـرـبـيـة فـي مـدارـس بـيـرـوـت الرـسـمـيـة . طـ1 ، دـار الـعـلـم لـلـمـلـاـيـن ، لـبـنـان ، بـيـرـوـت ، 1981م .
84. الـشـعـراـوي ، أـحـسان ، وـمـصـطـفـى عـلـي يـونـس ، مـقـدـمة فـي الـبـحـث التـرـبـوي . دـار الـنـقـاـفـة لـلـطـبـاعـة ، القـاهـرـة ، 1984م .

- .....
- =====
85. الشعلان ، راشد بن محمد ، عواقب صعوبات في تدريس مادة التعبير . السعودية ، الرياض ، 2001م ، دراسة منشورة على موقع الأنترنيت ( بحوث ودراسات ) ( [www.rigaghedyu.org](http://www.rigaghedyu.org) ) .
86. صايل ، محمد ، وآخرون ، مفاهيم أساسية في اللغة والأدب . دار الكندي للنشر والتوزيع ، الأردن ، أريل ، 1990م .
87. الصرافية ، سرى مؤيد فاضل ، صعوبات تدريس مادة الكتاب القديم في أقسام اللغة العربية في كليات التربية في بغداد . جامعة بغداد ، كلية التربية للبنات ، 2003م ، ( رسالة ماجستير غير منشورة ) .
88. الضامن ، حاتم صالح ، علم اللغة . وزارة التعليم العالي ، جامعة الموصل ، 1989م.
89. — ، فقه اللغة . دار الحكمة للطباعة ، بغداد ، 1990 م .
90. الطاهر ، علي جواد ، تدريس اللغة العربية في المدارس المتوسطة والثانوية . مطبعة النعمان ، النجف الأشرف ، 1968م .
91. طعيمة ، رشدي أحمد ، ومحمد السيد مناع ، تعليم اللغة العربية والدين بين العلم والفن . ط 2 ، دار الفكر للطباعة والنشر ، القاهرة ، 2000م .
92. العابد ، أنور ، أسس التدريس ونظرياته . جامعة قطر ، أبو ظبي ، العدد (5) ، 1987 م .
93. عامر ، فخر الدين ، طرق التدريس الخاصة باللغة العربية والتربية الإسلامية . ط 2 ، عمان ، 2000م .
94. عباس ، محمد علي ، مشكلات الإدارة المدرسية لإعداديات التجارة في العراق . جامعة بغداد ، كلية التربية ، 1987م ، ( رسالة ماجستير غير منشورة ) .
95. عبد التواب ، رمضان ، فصل في فقه اللغة . مصر ، القاهرة ، 1980م .
96. عبد العزيز ، صالح ، وعبد العزيز عبد المجيد ، التربية وطرق التدريس . ج 1 ، ط 16 ، القاهرة ، 1993م .

97. عبد عون ، فاضل ناهي ، تقويم تدريس التعبير في المرحلة المتوسطة . جامعة بغداد ، كلية التربية ، 1989م ، (رسالة ماجستير غير منشورة) .
98. عبد المجيد ، عبد العزيز ، اللغة العربية أصولها النفسية وطرق تدرسيتها . ناحية التحصيل ، ج 1 ، دار المعارف بمصر ، 1961م .
99. عبيادات ، سليمان أحمد ، أساسيات في تدريس الاجتماعيات وتطبيقاتها العملية . ط 2 ، الجامعة الأردنية ، كلية التربية ، 1989م .
100. العزاوي ، نعمة رحيم ، من قضايا تعليم اللغة العربية ، رؤية جديدة . مديرية مطبعة وزارة التربية ، رقم (3) ، بغداد ، 1988 .
101. العطية ، عبود محمد ، التعبير فنه ، وأصوله . مطبعة الآداب ، النجف الأشرف ، 1965 .
102. علي ، مشتاق بشير ، التعبير الفني في كتابة الإنشاء والخطابة . ط 1 ، مكتب دار الثقافة للطباعة ، بغداد ، 1991 .
103. عودة ، أحمد سليمان ، القياس والتقويم في العملية التدريسية . ط 4 ، مطبعة عمان ، الأردن ، عمان ، 2002 .
104. عيسوي ، عبد الرحمن محمد ، القياس والتجريب في علم النفس والتربية . دار النهضة المصرية ، القاهرة ، 1971 .
105. الغريب ، رمزية ، التقويم والقياس النفسي والتربوي . مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ، 1977 .
106. فان دالين ، ديبولدب ، مناهج البحث في التربية وعلم النفس . ترجمة محمد نبيل نوفل ، آخرون ، ط 3 ، مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ، 1985 .
107. فايد ، عبد الحميد ، رائد التربية العامة وأصول التدريس . ط 3 ، دار الكتاب اللبناني ، لبنان ، بيروت ، 1975 .
108. الفخرى ، سالم داود ، آخرون ، سيكولوجية الطفولة والمراهقة . مطبعة جامعة بغداد ، 1981 .

- .....
- .....
109. فضل الله ، محمد رجب ، الأتجاهات التربوية المعاصرة في تدريس اللغة العربية . عالم الكتب ، القاهرة ، 1998 م .
110. فيجوتسي ، ل س ، التفكير واللغة . ترجمة طلعة منصور ، ط 1 ، مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ، 1986 م .
111. القذافي ، رمضان ، علم النفس التربوي . ط 1 ، ليبيا ، بنغازي ، 1990 م .
112. قرطوش ، خالد ، أصول تدريس التعبير والقصص . مجلة التربية ، العدد (61) ، مؤسسة دار العلوم للطباعة والنشر ، قطر ، الدوحة ، 1983 م .
113. القلقشندى ، أبو العباس أحمد بن علي بن أحمد ، صبح الأعشى في صناعة الإنشا . ج 1 مطبعة الأممية ، القاهرة ، 1913 م .
114. الكندي ، عبد الله عبد الرحمن ، تنمية مهارات التعبير الأبداعي . ط 1 ، مؤسسة الكويت للتقدم العلمي ، الكويت ، 1995 م .
115. الكندي ، عبد الله عبد الرحمن ، و محمد أحمد الدائم ، المنجية العلمية في البحوث التربوية والأجتماعية . ط 2 ، منشورات ذات السلسل ، الكويت ، 1988 م .
116. اللجنة القطاعية لتعليم اللغة العربية في وزارة التربية ، ندوة في مادة التعبير تدريسها ، واقعها ، مشكلاتها . وزارة التربية ، العراق ، 1996 م .
117. مجاور ، محمد صلاح الدين علي ، تدريس اللغة العربية في المرحلة الثانوية ، أسسه وتطبيقاته التربوية . ط 1 ، دار المعارف بمصر ، 1969 م .
118. محجوب ، عباس ، مشكلات تدريس اللغة العربية . ط 1 ، دار الثقافة للطبع والنشر ، قطر ، 1984 م .
119. محجوب ، عبد الواحد ، وبشري خليفة جواد ، دليل الوسائل التعليمية . ط 1 ، شركة القانون للطباعة المحدودة ، العراق ، 1990 م .
120. مذكر ، علي أحمد ، تدريس التعبير بين الموضوعات التقليدية والوظيفية . مجلة كلية التربية ، جامعة الملك سعود ، مجلد (5) ، السعودية ، الرياض ، 1988 م .
121. — ، تدريس فنون اللغة العربية . دار الفكر العربي ، القاهرة ، 2000 م .

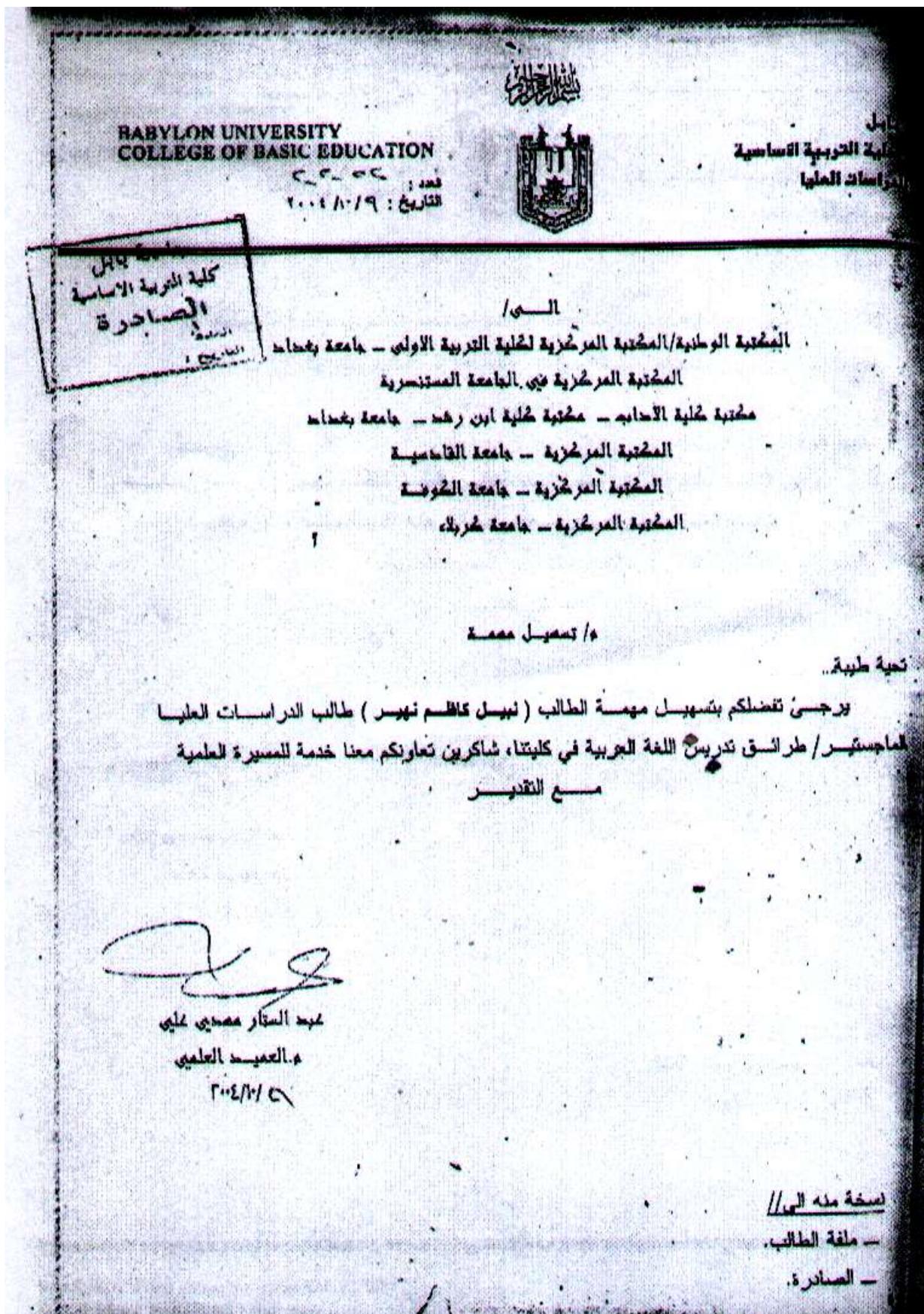
122. المديرية العامة للتخطيط التربوي ، توصيات المؤتمر الرابع التربوي لل التربية والتعليم العرب في صنعاء من 23 - 28 / 12 / 1972 . كانون الثاني ، العدد (5) ، التوثيق التربوي ، السنة الثانية ، 1973م .
123. مرعى ، توفيق أحمد ، ومحمود أحمد الحلى ، المناهج التربوية الحديثة - مفاهيمها ، وعناصرها ، وأسسها ، وعملياتها . ط1 ، دار الميسرة ، الأردن ، عمان ، 2000م .
124. المشهداني ، محمود حسن ، أصول الإحصاء والطرق الإحصائية . ط6 ، بغداد ، 1985م .
125. معروف ، نايف محمود، خصائص العربية وطرائق تدريسها . ط1 ، دار النفائس ، بيروت ، 1985م .
126. مقلد ، محمد محمود ، مشكلات ضعف الطلاب في التعبير . رسالة التربية ، العدد (7) ، وزارة التربية ، سلطنة عمان ، 1989م .
127. المليجيّ ، حلمي ، علم النفس المعاصر . ط8 ، دار النهضة للطباعة والنشر ، لبنان ، بيروت ، 1994م .
128. منصور ، عبد المجيد سيد أحمد ، سيكولوجية الوسائل التعليمية ، ووسائل تدريس اللغة العربية . ط1 ، دار المعارف للطباعة والنشر ، القاهرة ، 1982م .
129. المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، تطوير مناهج تعليم القواعد النحوية وأساليب التعبير في مراحل التعليم العام في الوطن العربي ، تونس ، 1983،
130. المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، من قضايا اللغة العربية المعاصرة . دار الثقافة للطباعة والنشر ، تونس ، 1990م .
131. المؤلد ، عفاف ، الوقف .. وأدب الحوار . جريدة الأخبار المصرية ، العدد (15292) ، السنة (49) ، 2001م . (موقعة الأنترنيت . (www.elakhbar.org.
132. النجار ، فريد جبرائيل ، آخرون ، قاموس التربية وعلم النفس . الجامعة الأمريكية ، بيروت ، 1960م .

133. نصار ، حسين ، دراسات لغوية . دار الرائد العربي للطباعة والنشر ، بيروت ، 1981 م.
134. نهاد ، صبيح سعد ، الطرق الخاصة في تدريس العلوم الاجتماعية . مطبع التعليم العالي ، بغداد ، 1990 م.
135. الهاشمي ، عابد توفيق ، اللغة العربية والطرق العلمية لتدريسها . ج 1 ، ط 1 ، مطبعة الإرشاد ، بغداد ، 1967 م.
136. — ، الموجه العلمي لمدرسي اللغة العربية . مطبعة الإرشاد ، بغداد ، 1972 م.
137. الهاشمي ، عبد الرحمن علي ، مشكلات تدريس التعبير التحريري في المرحلة الإعدادية في العراق . جامعة بغداد ، كلية التربية ، 1988 م ، (رسالة ماجستير غير منشورة).
138. هرمز ، صباح حنا ، أثر شخصية المعلم ومعاملته في سلوك طلبه . المعلم الجديد ، ج 4 ، المجلد (43) ، كانون الأول 1986 م.
139. هلال ، علي أحمد ، الأخطاء النحوية لدى طلبة الصف الثالث الثانوي في دولة البحرين ، أسبابها ، ومقترنات علاجها . جامعة بغداد ، كلية التربية ، 1987 م ، (رسالة ماجстير غير منشورة).
140. هيكل ، عبد العزيز فهمي ، مبادئ الأساليب الإحصائية . ط 1 ، دار النهضة ، بيروت ، 1966 م.
141. يونس فتحي علي ، ومحمد كامل الناقة ، أساسيات تعليم اللغة العربية . دار الثقافة للطباعة والنشر ، القاهرة ، 1977 م.
142. يونس ، فتحي علي ، وأخرون ، اساسيات تعليم اللغة العربية والتربية الدينية . دار الثقافة للطباعة والنشر ، القاهرة ، 1981 م.
143. يونس ، فتحي علي ، وأخرون ، اللغة والتواصل الاجتماعي . منشورات دار السلسل ، الكويت ، 1995 م.

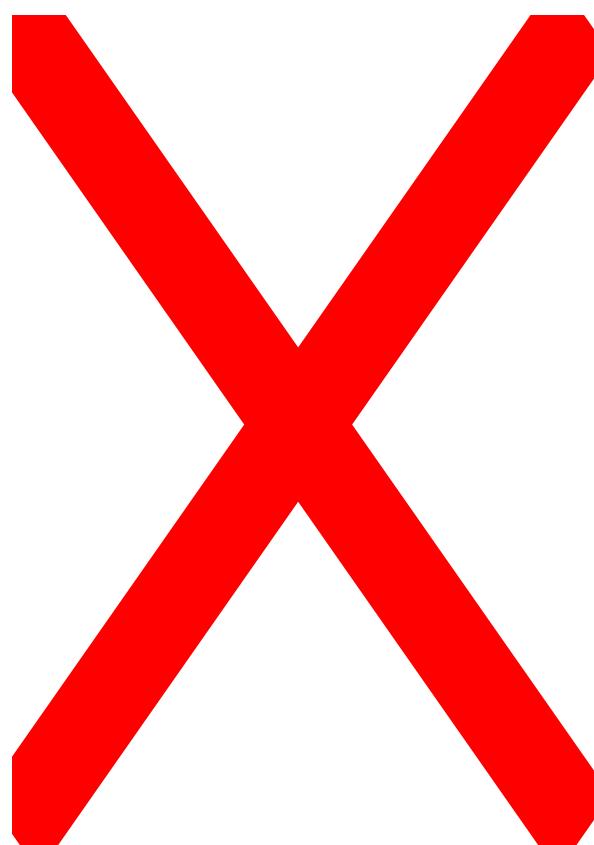
ثانياً : المصادر الأجنبية :

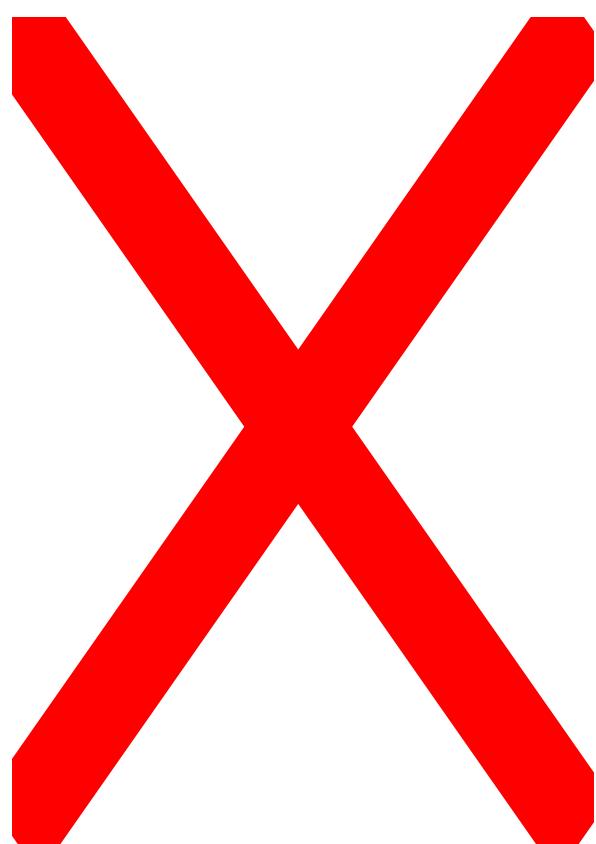
144. Adams , Georgia's , Measurement and Evaluation in Education , Psychogy and Guidance . Holt , Rnehart and winton , New York , 1960.
145. Chall , Jeams , Learning of Road . The Great Debate New York , Me Graw Hill Go , 1967.
146. Good , Garter , V, Dictionary of education . 3<sup>rd</sup> , ed , New York , Megram , Hill , 1973 .
147. Khoury , Joseph , Language problems of Arab Students learning English as A second Language . In Dissertation Abstracts international , vol. 45 , No. February, P. 2509 , 1979.
148. Kyhos , R. , An Analysis of the Attitudes of senior high school students towards student – Evaluated Composition Dissertation Abstract international , vol. 40 , No. 9 , March 1980 . .
149. Patai , R. , The Arab mind , N.Y. Charles seibner & Sons 1976 .
150. Websters , Third New international , Dictionary of English languageun abridged . Chicago : William , Betan , Publisher , 1971.

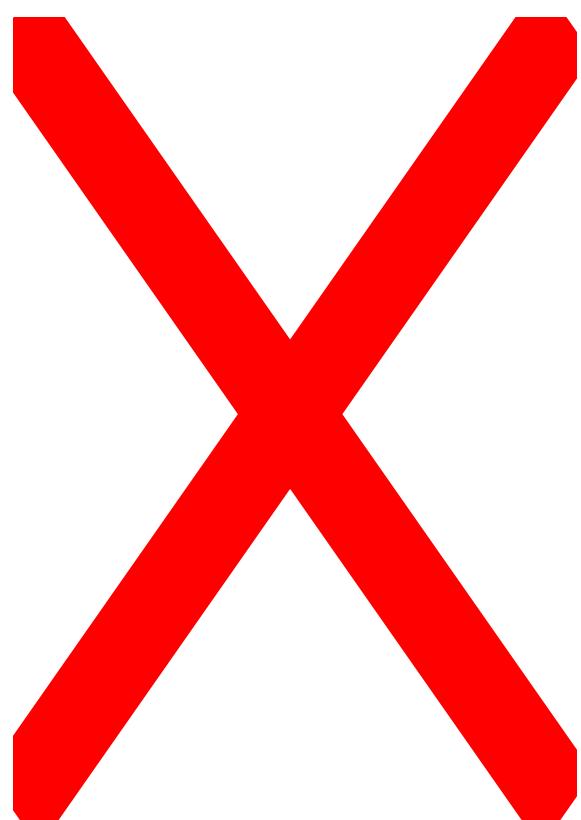
ملحق ( ١ ) يبيّن صور الكتب الرسمية

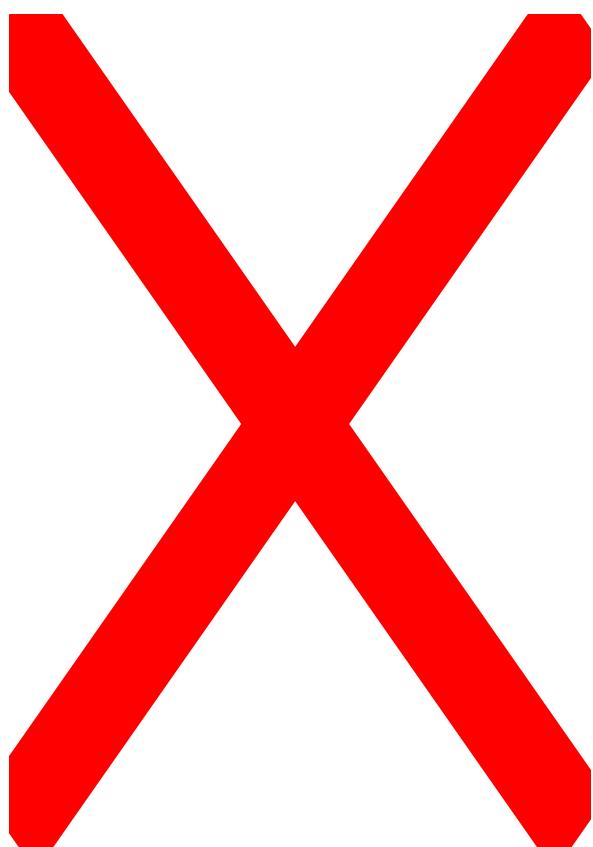












## ملحق ( 2 ) يبيّن مدارس عينة البحث الأساسية

الرقم	المدرسة	المديريّة العامّة	الموقع
1	إعدادية الثورة للبنين	تربية بابل	مركز بابل / تموز 2
2	إعدادية الإمام علي للبنين	تربية بابل	مركز بابل / حي النسيج
3	إعدادية الخنساء للبنات	تربية بابل	مركز بابل / شارع 40
4	إعدادية أم البنين للبنات	تربية بابل	مركز بابل / شارع 60 العمارات السكنية
5	ثانوية علي جواد الطاهر للبنين	تربية بابل	مركز بابل / الحي العسكري
6	ثانوية التحرير للبنات	تربية بابل	مركز بابل / الخسروية
7	ثانوية بنت الهدى للبنات	تربية بابل	مركز بابل / البكري
8	إعدادية جابر الأنباري للبنين	تربية كربلاء	مركز كربلاء / حي الموظفين
9	إعدادية نهر العلقمي للبنين	تربية كربلاء	مركز كربلاء / منطقة باب الخان
10	إعدادية غزة للبنات	تربية كربلاء	مركز كربلاء / باب بغداد - الهايبي
11	ثانوية عبد الله بن عباس للبنين	تربية كربلاء	مركز كربلاء / ملحق حي الانصار
12	ثانوية الإمامة للبنات	تربية كربلاء	مركز كربلاء / حي العامل
13	ثانوية الزهراء للبنات	تربية كربلاء	مركز كربلاء / العباسية الغربية
14	إعدادية الخورنق للبنين	تربية النجف	مركز النجف / الجديدة الأولى
15	إعدادية الوحدة للبنين	تربية النجف	مركز النجف / حي الحسين
16	إعدادية النجف للبنات	تربية النجف	مركز النجف / شارع الإمام الصادق
17	إعدادية الفرزدق للبنات	تربية النجف	مركز النجف / حي الإمام
18	ثانوية الكرار للبنين	تربية النجف	مركز النجف / حي الكرار
19	ثانوية الزهراء للبنات	تربية النجف	مركز النجف / حي الانصار
20	إعدادية المركزية للبنين	تربية القادسية / منطقة سوق التحدي	مركز القادسية
21	إعدادية العروبة للبنات	تربية القادسية / العروبة الثانية	مركز القادسية
22	إعدادية الأمير للبنات	تربية القادسية / سوق التحدي	مركز القادسية
23	إعدادية الفردوس للبنات	تربية القادسية / الخصيمي	مركز القادسية
24	ثانوية الكرامة للبنين	تربية القادسية / حي رفعت	مركز القادسية
25	ثانوية الصفاء للبنات	تربية القادسية / منطقة أم الخيل	مركز القادسية

### الملحق ( 3 ) يبيّن

#### عينة مدرسي اللغة العربية ، ومدراسها الأساسية

المجموع	العينة		الموقع	المديرية العامة	المدرسة	ت
	مدارس	مدرسین				
3	.	3	مركز بابل	تربية بابل	إعدادية الثورة للبنين	1
3	.	3	مركز بابل	تربية بابل	إعدادية الإمام علي للبنين	2
4	4	.	مركز بابل	تربية بابل	إعدادية الخنساء للبنات	3
3	3	.	مركز بابل	تربية بابل	إعدادية أم البنين للبنات	4
3	.	3	مركز بابل	تربية بابل	ثانوية علي جواد الطاهر للبنين	5
3	3	.	مركز بابل	تربية بابل	ثانوية التحرير للبنات	6
3	3	.	مركز بابل	تربية بابل	ثانوية بنت الهدى للبنات	7
3	.	3	مركز كربلاء	تربية كربلاء	إعدادية جابر الأنصاري للبنين	8
3	.	3	مركز كربلاء	تربية كربلاء	إعدادية نهر العلقمي للبنين	9
4	4	.	مركز كربلاء	تربية كربلاء	إعدادية غزة للبنات	10
3	.	3	مركز كربلاء	تربية كربلاء	ثانوية عبد الله بن عباس للبنين	11
3	3	.	مركز كربلاء	تربية كربلاء	ثانوية الإمامة للبنات	12
3	3	.	مركز كربلاء	تربية كربلاء	ثانوية الزهراء للبنات	13
3	.	3	مركز النجف	تربية النجف	إعدادية الخورنق للبنين	14
4	.	4	مركز النجف	تربية النجف	إعدادية الوحدة للبنين	15
3	3	.	مركز النجف	تربية النجف	إعدادية النجف للبنات	16
3	3	.	مركز النجف	تربية النجف	إعدادية الفرزدق للبنات	17
3	.	3	مركز النجف	تربية النجف	ثانوية الكرار للبنين	18
3	3	.	مركز النجف	تربية النجف	ثانوية الزهراء للبنات	19
3	.	3	مركز القادسية	تربية القادسية	إعدادية المركزية للبنين	20
3	3	.	مركز القادسية	تربية القادسية	إعدادية العروبة للبنات	21
3	3	.	مركز القادسية	تربية القادسية	إعدادية الأمير للبنات	22
3	3	.	مركز القادسية	تربية القادسية	إعدادية الفردوس للبنات	23
3	.	3	مركز القادسية	تربية القادسية	ثانوية الكrama للبنين	24
3	3	.	مركز القادسية	تربية القادسية	ثانوية الصفاء للبنات	25
78	44	34	المجموع :			





## ملحق ( 5 ) يبيّن

### أهداف تدريس التعبير في المرحلة الإعدادية

#### أهداف تدريس التعبير في المرحلة الإعدادية \* :

1. تتميّة قدرة المتعلّمين على التعبير بلغة فصيحة وسليمة بـالـفـاظـهـا وـتـرـاكـيـبـهـا .
2. إكساب المتعلّمين القدرة على سلسلة الأفكار وبناء بعضها على بعض بـجـمـلـةـ تـرـتبـةـ منـطـقـيـاـ .
3. تمكين المتعلّمين إـسـتـعـمـالـ الذـخـيـرـةـ الـلـغـوـيـةـ لـدـيـهـمـ .
4. تعويذ المتعلّمين الصراحة وإـبـدـاءـ الرـأـيـ وأـحـترـامـ آـرـاءـ الآـخـرـينـ .
5. زيادة قدرة المتعلّمين ولا سيما الموهوبين منهم على مجاوزة التعبير المباشر إلى التعبير الفي المجازي .
6. تتميّة القدرة على حسن الملاحظة والنقد ، وتشجيعهم على المناقشة والمناظرة .

بسم الله الرحمن الرحيم

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة بابل

كلية التربية الأساسية

الدراسات العليا - الماجستير

طرائق تدريس اللغة العربية

الملحق ( 6 )

م/ إستبانة إستطلاعية

الأخ المدرس ..... المحترم

الأخت المدرسة ..... المحترمة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

يروم الباحث اجراء دراسة تهدف الى تعرف ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربيلا ، والنجف ، والقادسية ) . ونظراً لما تتمتعون به من خبرة علمية ودراسية في حقل تخصصكم ولائقتنا العالية في شخصكم الكريم وكونكم مارستم التدريس مادة التعبير لطلبة ( الفرع الأدبي ، الفرع العلمي ) في المرحلة الإعدادية ، فإن الباحث يتوجه إليكم بهذه الاستبانة لإبداء آرائكم وتوجيهاتكم السديدة من خلال الإجابة عن الأسئلة الآتية :

س : ما هي من وجهة نظركم الصعوبات التي تواجهكم في اثناء تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من حيث :

أولاً : مجال الأهداف

أ.

ب.

ج.

المقترح :

ثانياً : مجال اختيار موضوعات التعبير

أ.

## **الملاحق**

.....  
=====

ب.

ج.

**المقترح :**

ثالثاً : مجال طرائق التدريس واساليبها

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

رابعاً : مجال مدرسي اللغة العربية ، ومدراسها

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

خامساً : مجال الطلبة :

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

سادساً : مجال التقويم

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

سابعاً : صعوبات آخر :

وتقبلوا شكر الباحث وتقديره

طالب الماجستير

نبيل كاظم نهير الشمري

طرائق تدريس اللغة العربية

بسم الله الرحمن الرحيم

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة بابل

كلية التربية الأساسية

الدراسات العليا - الماجستير

طائق تدريس اللغة العربية

الملحق ( 7 )

م / إستبانة استطلاعية

عزيزي الطالب ..... المحترم

عزيزي الطالبة ..... المحترمة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

يروم الباحث إجراء دراسة تهدف إلى تعرف ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكربيلا ، والنجف ، والقادسية ) .

ويأمل الباحث تشخيصكم لصعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية وهو واثق بأنكم ستتعاونون معه بإجاباتكم عن الأسئلة الآتية :

س : ما هي من وجهة نظركم الصعوبات التي تواجهكم في اثناء دراسة التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من حيث :

أولاً : مجال الأهداف

أ.

ب.

ج.

المقترح :

ثانياً : مجال اختيار موضوعات التعبير

## **الملاحق**

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

ثالثا : مجال طرائق التدريس واساليبها

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

رابعا : مجال مدرسي اللغة العربية ، ومدراسها

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

خامسا : مجال الطلبة

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

سادسا : مجال التقويم

أ.

ب.

ج.

**المقترح :**

سابعا : صعوبات آخر :

وتقبلوا شكر الباحث وتقديره

طالب الماجستير

نبيل كاظم نمير الشمري

طرائق تدريس اللغة العربية

بسم الله الرحمن الرحيم

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة بابل

كلية التربية الأساسية

الدراسات العليا - الماجستير

طائق تدريس اللغة العربية

الملحق ( 8 )

م/ إستبانة آراء الخبراء والمتخصصين في صلاحية فقرات الإستبانة

من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ومدرساتها

حضره الاستاذ الفاضل ..... المحترم

حضره الاستاذة الفاضلة ..... المحترمة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

يروم الباحث اجراء دراسة تهدف الى تعرف ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) في مراكز المحافظات ( بابل ، وكريلاء ، والنجف والقادسية )

وقد اجرى الباحث دراسة استطلاعية لعينة ممثلة من مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها لطلبة ( الفرع الأدبي ، و الفرع العلمي ) وحصل الباحث على الفقرات الواردة في الإستبانة إضافة الى إطلاع الباحث على الأدبيات ذات العلاقة بموضوع البحث ، ونظرا لما تتمتعون به من خبرة علمية ومكانة متميزة فإن الباحث يرجو إبداء رأيكم في صلاحية الفقرات المذكورة ووضع علامة ( ✓ ) في الحقل الذي يدل على صلاحية الفقرة ووضع علامة ( X ) في الحقل الذي يدل إنها غير صالحة ان كانت كذلك . كما يرجو الباحث إبداء مقتراحاتكم بزيادة بعض الفقرات أو دمجها أو حذفها حيث ما ترون ذلك ضروريا .

أساتذتي الأفاضل .... إن الجهد الذي سوف تبذلونه هو خير معين للباحث على إنجاز بحثه هذا . وفقكم الله لخدمة لغتنا العربية وتقبلوا شكر الباحث وتقديره

طالب الماجستير

نبيل كاظم نهير الشمري

طائق تدريس اللغة العربية

### أولاً : صعوبات مجال الأهداف

النوع	غير صالح	صالحة	الافتراضات	النوع
عدم محدودية الأهداف الموضوقة للتعبير الشفهي			1	
ضعف إرتباط الأهداف بواقع تدريس التعبير الشفهي .			2	
أهداف تدريس التعبير الشفهي صيغت صياغة عامة .			3	
مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم لم يطلعوا على أهداف تدريس التعبير الشفهي			4	
قلة إهتمام المشرفين بأهداف تدريس التعبير الشفهي			5	
لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها عند وضع الأهداف			6	
ضعف مراعاة الأهداف الموضوقة الفروق الفردية لدى الطلبة			7	
قلة خبرة مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها بطريقة اشتراق الأهداف السلوكية لدرس التعبير			8	
لا توجد هناك أساس واضح لتحديد مستويات الطلبة في بناء الأهداف			9	
جعل درس التعبير حصة واحدة أسبوعيا غير كافية لتحقيق الأهداف الموضوقة			10	
قلة إفادة مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها من الأهداف بوصفها موجهات عامة لنشاطاتهم التدريسية			11	
وضع الأهداف وصياغتها لا تحقق وحدة فروع اللغة العربية			12	
افتقار الأهداف إلى ما يشعر الطلبة بالمنزلة المرموقة للتعبير الشفهي في حياة أمتنا العربية الإسلامية .			13	

### ثانياً : صعوبات مجال اختيار الموضوعات

النوع	غير صالحة	صالحة	الفقرات	ت
			الموضوعات المختارة أغلبها تقليدية.	1
			افتقار درس التعبير إلى منهج محدد .	2
			ضعف إرتباط الموضوعات بميول الطلبة واهتماماتهم	3
			قلة عدد الموضوعات التي تعطى للطلبة خلال السنة الدراسية .	4
			ندرة اختيار موضوعات تبني لدى الطلبة القدرة التعبيرية والجرأة الأدبية	5
			قلة مراعاة مستوى الطلبة الفكري واللغوي عند اختيار موضوعات في درس التعبير الشفهي .	6
			تحديد الطلبة بالتكلم في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .	7
			قلة الافادة من المكتبة المدرسية في اختيار الموضوعات .	8
			ندرة اختيار الموضوعات الوظيفية والاجتماعية	9
			قليلاً يراعى عند اختيار الموضوعات أعمار الطلبة ، أو جنسهم .	10
			قلة الإفادة من مواد اللغة العربية الأخرى ( الأدب والنصوص ، والمطالعة ) في اختيار الموضوعات للتعبير .	11
			ضعف الخزين الثقافي واللغوي للطلبة لا يشجع في اختيار موضوعات جيدة للتعبير الشفهي .	12
			اسلوب اختيار الموضوعات لا يثير دافعيه الطلبة نحو التعبير الشفهي الجيد	13
			إختيار موضوعات لاتعنى بالمواضيع الحياتية للطلبة ( الشخصية ، و الاجتماعية ، والدينية ، والتاريخية )	14
			ضعف تقدير مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها لأهمية خطورة اختيار الموضوع في نجاح التعبير.	15

**ثالثاً: صعوبات مجال طرائق التدريس وأساليبها .**

## الملاحق

الملاحظات	صالحة	غير صالحة	الفقرات	ت
			طائق التدريس المستعملة تقليدية وغير مشوقة .	1
			ندرة إستعمال الوسائل التعليمية في أثناء تدريس التعبير الشفهي .	2
			عدم توافر كتاب ( دليل المدرس ) بوصفه معيناً للمدرسين ، والمدرسات في تدريس التعبير الشفهي .	3
			ندرة إقامة الدورات التربوية لمدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في طائق تدريس التعبير الشفهي	4
			ضعف الطائق المتبعة في تحقيق أهداف تدريس التعبير الشفهي .	5
			الطائق المتبعة في التدريس لا تواكب التطور الحاصل في طائق التدريس الحديثة وأساليبها.	6
			ندرة ربط التعبير الشفهي بالأنشطة الاصفية اللغوية مثل ( قراءة القرآن الكريم ، ومسابقات الإلقاء ... الخ )	7
			قلة إهتمام المشرفين بتوجيه المدرسين للطائق الناجحة لتدريس التعبير الشفهي	8
			ضعف مراعاة طائق التدريس المتبعة للفروق الفردية لدى الطلبة .	9
			ضعف الإمكانيات المادية المتوفرة في المدارس تقلل من إستعمال وسائل تعليمية حديثة .	10
			طائق تدريس التعبير أغلبها غير قادرة على تنمية الجرأة الأدبية لدى الطلبة .	11
			عدم تأكيد طائق تدريس التعبير المتبعة على اسلوب التعزيز والتحفيز للطلبة .	12
			طائق التدريس المتبعة في التعبير الشفهي لاتراعي الترابط والتكامل بين التعبير وفروع اللغة العربية الأخرى	13

رابعاً: صعوبات مجال مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها

الملاحظات	صالحة	غير صالحة	الفقرات	ت
-----------	-------	-----------	---------	---

**الملاحق**

1	مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم يجهلون أهداف تدريس التعبير الشفهي .
2	ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها على خلق الدوافع والحوافز لدى الطلبة للتعبير شفهيا
3	ضعف المستوى الثقافي والعلمي لبعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها في تخصيصهم
4	قلة التزام بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها اللغة الفصيحة في اثناء تدريس التعبير الشفهي
5	ضعف تقدير بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها الاهمية اللغوية والأدبية لدرس التعبير الشفهي .
6	ضعف قابلية بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها بتدريس التعبير الشفهي .
7	كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ومدرستها
8	ضعف الكفاية التدريسية لبعض مدرسي اللغة العربية ومدرستها
9	قلة تشجيع بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها الطلبة على ارتياح المكتبات
10	حصر التدريب على التعبير الشفهي في دروس التعبير فقط.
11	مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم يجهلون أهمية ممارسة الخطابة والمشاركة في المهرجانات الشعرية .
12	مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة .
13	الاستئثار في الكلام لبعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها في درس التعبير الشفهي .
14	ضعف دور المشرفين التربويين في توجيه المدرسين والمدرستات علميا لدرس التعبير الشفهي .
15	ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها على تدريب الطلبة على عمليتي ( التحليل والتركيب ) .

**الملاحق**

16	ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على ربط التعبير الشفهي بفروع اللغة العربية الأخرى
17	ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على ربط التعبير الشفهي بألوان الأنشطة اللغوية الاصفية ( الإذاعة المدرسية ، والمسرح ، والصحافة المدرسية )

**خامساً : صعوبات مجال الطلبة**

الملاحظات	غير صالحة	صالحة	الفقرات	ت
-----------	-----------	-------	---------	---

## الملاحق

			نفور الطلبة أغلبهم من درس التعبير الشفهي .	1
			جهل الطلبة أهمية التعبير الشفهي .	2
			ضعف الطلبة باللغة العربية في المرحلتين السابقتين ( الابتدائية ، والمتوسطة ) .	3
			الشrod الذهني لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .	4
			ظاهرة الخجل والخوف لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .	5
			ضعف الذخيرة اللغوية والأدبية لدى الطلبة .	6
			غلبة العامية على الفصيحة في أثناء التعبير الشفهي عند الطلبة أغلبهم .	7
			قلة مطالعات الطلبة الخارجية	8
			الضمور في خبرات الطلبة .	9
			ضعف قدرة الطلبة على المشاركة في المناقشة والحديث في درس التعبير الشفهي .	10
			اعتماد الطلبة على حفظ قطع تعبيرية جاهزة	11
			ضعف الطلبة أغلبهم في نقد المتحدث في درس التعبير الشفهي .	12
			تخلف التفكير العلمي المنظم لدى الطلبة الذي تظهر فيه المقدمات والأسباب وما يترتب عليها من نتائج .	13
			الاضطراب عند ما يوضع الطالب في موقف القاء .	14
			ضعف الطلبة بتوظيف خبراتهم في التعبير الشفهي .	15
			جهل الطلبة أغلبهم أهمية المشاركة بالمهرجانات الشعرية والخطابية والتعبيرية .	16
			جهل الطلبة أغلبهم أهمية المكتبة المدرسية بزيادة قدراتهم التعبيرية .	17

## سادساً: صعوبات مجال التقويم

الصعوبات	الفقرات	الملحوظات	صالحة	غير صالحة	ت
صعوبة تقويم التعبير الشفهي في الصفوف المزدحمة	1				

			بالطلبة .	
			لا يوجد هناك معيار موضوعي لتقويم التعبير الشفهي .	2
			قلة إهتمام المشرفين بدرجات الطلبة بالتعبير الشفهي .	3
			قلة تدريب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على إستعمال طرائق حديثة للتقويم .	4
			دخول التحيز والذاتية في التقويم .	5
			تقويم التعبير الشفهي لا يتسم بالجد والدقة .	6
			لا ينافق مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم الطلبة عن أخطائهم الشائعة .	7
			قلة الدرجة المخصصة للتعبير الشفهي بين فروع اللغة .	8
			ضعف الطلبة أغلبهم في تعرف الأخطاء ونقدتها .	9
			إهمال مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم أسلوب المشاركة في عملية التقويم .	10
			قلة الوقت المخصص لا يسهم في تقويم حديث الطلبة أغلبهم .	11
			ندرة إستعمال التسجيلات الصوتية داخل الصفوف لتقويم كلام الطلبة .	12
			ندرة تسجيل مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم ملاحظات ارشادية ، وتقويمية حول حديث الطلبة .	13

بسم الله الرحمن الرحيم

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة بابل

كلية التربية الأساسية

الدراسات العليا - الماجستير

طائق تدريس اللغة العربية

### الملحق ( ٩ )

م/ إستبانة آراء الخبراء المتخصصين في صلاحية فقرات الإستبانة

من وجهة نظر الطلبة

حضره الأستاذ الفاضل ..... المحترم

حضره الأستاذة الفاضلة ..... المحترمة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

يروم الباحث إجراء دراسة تهدف إلى تعرف ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) في مراكز المحافظات ( بابل ، و كربلاء ، والنحاف ، والقادسية ) . وقد أجرى الباحث دراسة استطلاعية لعينة ممثلة من طلبة ( الفرع الأدبي - الفرع العلمي ) وحصل الباحث على الفقرات الواردة في الإستبانة إضافة إلى إطلاع الباحث على الأدبيات ذات العلاقة بموضوع البحث .

ونظرا لما تتمتعون به من خبرة علمية ومكانة متميزة فإن الباحث يرجو إبداء رأيكم في صلاحية الفقرات المذكورة ووضع علامة ( ✓ ) في الحقل الذي يدل على صلاحية الفقرة ووضع علامة ( X ) في الحقل الذي يدل أنها غير صالحة ان كانت كذلك .

كما يرجو الباحث إبداء مقتراحاتكم بزيادة بعض الفقرات ، أو حذفها ، أو دمجها ببعض حيث ما ترون ذلك ضروريا . أسانتمي الأفضل ..... .

إن الجهد الذي سوف تبذلونه هو خير معين للباحث على إنجاز بحثه هذا . وفقكم الله لخدمة لغتنا العربية وتقبلوا شكر الباحث وتقديره

طالب الماجستير

نبيل كاظم نمير الشمري

طائق تدريس اللغة العربية

### أولاً:- صعوبات مجال الأهداف

الملاحظات	صالحة	غير صالحة	الفقرات	ت
-----------	-------	-----------	---------	---

## الملاحق

الطلبة غير مطاعين على أهداف تدريس التعبير الشفهي .	1
عدم استقلالية درس التعبير الشفهي .	2
إغفال الأهداف أهمية تنمية القدرة على الارتجال في درس التعبير الشفهي .	3
الأهداف طبقت بألفاظ وتعابير عامة .	4
تدريس التعبير الشفهي بالأسلوب التقليدي لا يساعد على تحقيق أهداف الدرس .	5
الحصص المحددة للتعبير غير كافية لتحقيق أهداف التعبير الشفهي .	6
قلة إطلاع مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على أهداف تدريس التعبير الشفهي .	7
إغفال الأهداف أهمية تنمية روح المناقشة في درس التعبير الشفهي .	8
لم تظهر الأهداف اهمية التعبير الشفهي في حياة الطالب .	9
ضعف الامكانيات المتوفّرة لاستعمال الوسائل التعليمية الحديثة في تحقيق أهداف تدريس التعبير الشفهي .	10
الأهداف قاصرة عن تنمية القدرة التعبيرية لدى الطلبة .	11
إغفال الأهداف اهمية تزويد الطلبة بالكلمات والمقدمات التي تناسب مستوياتهم .	12
ليس هناك أساس ثابتة وواضحة لتحديد مستويات الطلبة في بناء الأهداف .	13
لا تلبي الأهداف حاجات الطلبة وميولهم ، وإهتماماتهم .	14

## ثانياً : - صعوبات مجال اختيار الموضوعات

الملحوظات	صالحة	غير صالحة	القرارات	ت
			لا يوجد لدرس التعبير منهج محدد معلوم .	1
			إختيار موضوعات بعيدة عن إهتمامات الطلبة وميولهم .	2

## الملاحق

			إختيار موضوعات لا تراعي المستوى الفكري لطلبة المرحلة الإعدادية.	3
			ندرة إختيار موضوعات وظيفية واجتماعية هادفة .	4
			ضعف ثقافة الطلبة لا تشجع في إختيار موضوعات جيدة للتعبير الشفهي .	5
			إهمال الموضوعات الوجданية والوصفيّة ذات الانفعالات المثيرة للخيال .	6
			يفرض مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم على الطلبة التكلم في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .	7
			عدم الإفاده من المكتبة المدرسية في إختيار الموضوعات .	8
			ندرة توظيف موضوعات المواد الدراسية الأخرى للتعبير عنها بصورة شفهية .	9
			الموضوعات التعبيرية التي تعطى لطلبة المرحلة الإعدادية قليلة .	10
			ندرة إختيار موضوعات تتعلق بالمواضف الحياتية التي تواجه الطلبة .	11
			ندرة توظيف موضوعات النشاطات اللاصفية للتعبير عنها شفهيا .	12
			تكليف الطالبة بالتكلم في موضوعات تتطلب معلومات تخصصية ( تاريخية ، أو علمية ، أو جغرافية ) .	13
			قلة إستفادة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها من خبرة بعضهم البعض في إختيار الموضوعات .	14

### ثالثاً:- صعوبات مجال طرائق التدريس وأساليبها

الملحوظات	صالحة	غير صالحة	الفقرات	ت
			قلة إستعمال الوسائل التعليمية التي تثير ميول الطلبة نحو التعبير الشفهي .	1

## الملاحق

		قلة الأنشطة الlassافية التي تساعد على الكشف عن مواهب الطلبة وقدراتهم التعبيرية .	2
		ضعف الطرائق المتبعة في القضاء على الخجل والتردد لدى الطلبة .	3
		إهمال بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها تحليل عناصر الموضوع والكشف عن أفكاره الرئيسة .	4
		الطرائق المتبعة في تدريس التعبير الشفهي تقليدية	5
		قلة توطيد أسلوب المناقشة وإثارته بين الطلبة في درس التعبير الشفهي .	6
		انعدام عنصر التشويق في الطرائق المتبعة في تدريس التعبير الشفهي .	7
		ضعف طرائق التدريس المتبعة في تنمية دافعية الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	8
		الطرائق التدريس المتبعة لا تراعي الفروق الفردية لدى الطلبة .	9
		تأكيد المشرفين على طرائق تدريس (القواعد ، والأدب ) دون التعبير بنوعية (الشفهي ، والتحريري )	10
		إهمال بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أهمية المقدمة (التمهيد ) في درس التعبير الشفهي	11
		إهمال بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أسلوب المشاركة الجماعية في التدريس .	12
		يجعل بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها الأهمية من توجيهه أسئلة للطلبة عن الموضوع .	13

### رابعاً: صعوبات مجال مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها

الملحوظات	صالحة	غير صالحة	الفقرات	ت
			تركيز مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على تدريس القواعد والأدب دون التعبير .	1

## الملاحق

			ضعف إعداد مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها .	2
			جهل مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم بدرس التعبير الشفهي للطلبة .	3
			ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	4
			الإزدواجية في إستعمال اللغة لبعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها بين العامية والفصيحة .	5
			ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على ضبط الصوت في درس التعبير الشفهي	6
			ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها بمساعدة الطلبة على نزع الخوف والخجل في درس التعبير الشفهي .	7
			كثرة الحصص التي يكلف بها مدرسون اللغة العربية	8
			عدم اهتمام مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم بدرس التعبير الشفهي والتدريب الكافي عليه في المرحلة الإعدادية.	9
			ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على تشجيع الطلبة على المطالعات الخارجية .	10
			بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها يستأثرون بالكلام في درس التعبير الشفهي .	11
			أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها لا يشركون الطلبة في المناقشة وشرح عناصر الموضوع .	13
			أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها لا يلزمون الطلبة بالتحدث بلغة فصيحة .	13
			ضعف ثقافة أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها الأدبية والعلمية .	14
			نفور مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم من كلام الطلبة في أثناء التعبير الشفهي .	15
			ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على	16

			إكتشاف الطلبة أصحاب المواهب ( القصصية ، و الشعرية ، و الخطابية ) و تتميّتها .	
			مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .	17
			عدم إعطاء مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها الفرصة الكافية كي يفكروا في الموضوع قبل التحدث فيه .	18
			عدم تأكيد مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها على جودة التعبير الشفهي للطلبة وقبولهم جملًا ساذجة التراكيب .	19
			مقاطعة الطلبة في أثناء تعبيرهم الشفهي .	20

#### خامساً: صعوبات مجال الطلبة

النوع	التفاصيل	الحالات
1	أغلب طلبة الفرعين ( الأدبي ، والعلمي ) يعدون درس التعبير الشفهي درسا ثانوياً .	غير صالحة
2	اهتمام الطلبة أغلبهم بدرس ( القواعد ، والأدب ) أكثر من	صالحة

## الملاحق .....

			درس التعبير .	
			ضعف ميل الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	3
			كثرة عدد الطلبة في الصاف الواحد يعيق تدريس التعبير الشفهي .	4
			خجل طلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي) وتخوفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي .	5
			ضعف الطلبة في إستعمال اللغة العربية الفصيحة في التعبير الشفهي .	6
			قلة الثروة اللغوية ، والأدبية للطلبة .	7
			طلبة الفرعين (الأدبي والعلمي) قليلو الإهتمام بالمطالعات الخارجية .	8
			جهل طلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي) أهمية درس التعبير الشفهي .	9
			ضعف مستوى الطلبة في التعبير الشفهي في المراحل السابقة .	10
			ضعف قدرة الطلبة على ربط الأفكار وتوليد المعاني المناسبة في أثناء التعبير الشفهي .	11
			تأنيب بعض المدرسين للطلبة لتعبيرهم الضعيف .	12
			الشروع الذهني لطلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي) في درس التعبير الشفهي .	13
			عدم استماع الطالب الجيد لآخرين في درس التعبير الشفهي	14
			ضعف تفاعل طلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي) في درس التعبير الشفهي	15
			عدم أحترام الطلبة لآراء الآخرين في درس التعبير الشفهي.	16
			قلة المحفزات المادية والمعنوية للطلبة المتفوقين في درس التعبير الشفهي .	17
			ضعف الطلبة في فروع اللغة العربية الأخرى يؤدي إلى ضعف قدرتهم على التعبير الشفهي .	18

.....

=====

سادساً:- صعوبات مجال التقويم

النحو	الحالات	غير صالحة	صالحة	الفقرات	ت
				الأسلوب المتبعة في تقويم التعبير الشفهي تقليدي .	1
				ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس	2

التعبير الشفهي .	
درجة التعبير الشفهي قليلة .	3
شعور طلبة الفرعين ( الأدبي ، والعلمي ) بعدم الجدية في تقويم الموضوعات في درس التعبير الشفهي .	4
مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها ينفردون بالتقدير في درس التعبير الشفهي .	5
القليل من مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها يناقشون الطلبة بأخطائهم .	6
كثرة أعداد الطلبة في الصف الواحد يصعب عملية تقويم التعبير الشفهي .	7
دخول الذاتية في تقويم التعبير الشفهي .	8
ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم بتعود الطلبة مهارة النقد في درس التعبير الشفهي .	9
تشدد بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في تقويم الأخطاء في درس التعبير الشفهي .	10
تقويم تعبير الطلبة الشفهي في أغلب الأحيان يتسم بالجزئية	11
قلة إلزام الطلبة بكتابية ملاحظات حول حديثهم في أثناء التقويم .	12
اكتفاء المدرسين بإعطاء درجة ، وعدم التعليق حول حديث الطلبة .	13

### ملحق ( 10 )

أسماء نخبة الخبراء من المتخصصين باللغة العربية وطائق تدريسها والعلوم التربوية والنفسية مرتبة بحسب اللقب العلمي والحراف الهجائية .

الاسم	الاختصاص	مكان العمل	ت
أ.د. حسن علي فرحان العزاوي	طائق تدريس اللغة العربية	جامعة بغداد - كلية التربية (ابن الرشد)	1

جامعة بغداد - كلية التربية (ابن الرشد)	طائق تدريس عامة	أ.د. عبد الله حسن الموسوي	2
جامعة بغداد - كلية التربية (ابن الرشد)	اللغة العربية	أ.د. نعمة رحيم العزاوي	3
الجامعة المستنصرية - كلية التربية الأساسية	طائق تدريس اللغة العربية	أ.م.د. جمعة رشيد كضاض الريبي	4
الجامعة المستنصرية - كلية التربية	طائق تدريس اللغة العربية	أ.م.د. جنان صبحي النعيمي	5
الجامعة المستنصرية- كلية التربية الأساسية	طائق تدريس اللغة العربية	أ.م.د. حاتم طه ياسين السامرائي	6
جامعة بابل - كلية التربية	علم نفس	أ.م.د. حسين ربيع حمادي	7
جامعة بغداد - كلية التربية (ابن الرشد)	طائق تدريس اللغة العربية	أ.م.د. سعد علي زاير	8
جامعة بغداد - كلية التربية	علم نفس	أ.م.د. عبدالستار الجنابي	9
جامعة بابل - كلية التربية الأساسية	اللغة العربية	أ.م.د. عبدالستار مهدي علي	10
جامعة بابل - كلية التربية	طائق تدريس اللغة العربية	أ.م.د. عمران جاسم حمد الجبوري	11
جامعة القادسية - كلية التربية	طائق تدريس اللغة العربية	أ.م.د. فاضل ناهي عبد عون	12
الجامعة المستنصرية - كلية التربية	اللغة العربية	أ.م.د. لطيفة عبد الرسول	13
جامعة بغداد - كلية التربية (ابن الرشد)	طائق تدريس اللغة العربية	م.د. رحيم علي صالح اللامي	14
جامعة بغداد- كلية التربية (ابن الرشد)	طائق تدريس اللغة العربية	م.د. ضياء عبدالله احمد التميمي	15
الجامعة المستنصرية - كلية التربية	طائق تدريس اللغة العربية	د. عبد المهيمن احمد خليفة	16
مديرية تربية بابل	اللغة العربية	المشرف احمد مكي	17
مديرية تربية بابل	اللغة العربية	المشرف عدنان محسن النجار	18
ثانوية المسيب للبنات	اللغة العربية	المدرسة إيمان عبد الحسين	19
ثانوية السدة للبنين	اللغة العربية	المدرس جمال علي شيوخ	20

بسم الله الرحمن الرحيم

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة بابل

كلية التربية الأساسية

الدراسات العليا - الماجستير

## طائق تدريس اللغة العربية

### الملحق ( 11 )

م/ الإستبانة النهائية / لصعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها

الأخ المدرس ..... المحترم  
الأخت المدرسة ..... المحترمة  
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

يروم الباحث إجراء دراسة تهدف إلى تعرف ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) في مراكز المحافظات ( بابل ، و كربلاء ، والنجف ، والقادسية ) .

ونظراً لما تتمتعون به من خبرة ودرأية علمية وتربيوية في تدريس اللغة العربية . لذا يرجو الباحث الإجابة على فقرات الإستبانة بكل صراحة و موضوعية و تحديد مدى صعوبة كل فقرة بحسب ماتراه مناسباً علمأً ان هدف المعلومات يستعمل لأغراض البحث العلمي ، ونتائج البحث تتوقف على مساهمتكم التي سيكون أثر كبيراً في تطوير تدريس هذه المادة في مدارسنا . و تقبلوا شكر الباحث وتقديره .

طالب الماجستير

نبيل كاظم نمير الشمري

طائق تدريس اللغة العربية

## تعليمات الإجابة

أولاً: يرجى وضع علامة ( ✓ ) إزاء كل فقرة تحت حقل واحد تختاره من حقول المقياس الثلاثي المدرج وحسب أهمية الصعوبة من وجهة نظرك وكما يأتي :

1. اذا كنت ترى أن الفقرة الموضوعة تمثل صعوبة رئيسة في تدريس التعبير الشفهي فيرجى وضع العلامة في حقل ( صعوبة رئيسة )

**الملحق**

.....

2. وإذا كنت ترى أن الفقرة الم موضوعة تمثل صعوبة ثانوية في تدريس التعبير الشفهي  
فيرجى وضع العلامة في حقل ( صعوبة ثانوية )
3. وإذا كنت ترى أن الفقرة الم موضوعة لا تشكل صعوبة في تدريس التعبير الشفهي فيرجى  
وضع العلامة في حقل ( لا تشكل صعوبة ) .

ثانياً : يرجى التفضل ببيان حلولكم المقترحة لمعالجة كل صعوبة من الصعوبات في المجالات  
كلها .

ثالثاً : يرجى الإجابة عما يأتي :

1. أسم المديرية العامة ل التربية

الصف

2. الفرع

انثى

ذكر

3. الجنس

ولاً : صعوبات مجال الأهداف

النوع	الصعوبات	السبل المقترنة
لا تشكل صعوبة	ضعف إرتباط الأهداف الواقع تدريس التعبير الشفهي .	1
صعبه ثانوية	مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم لم يطلعوا على	2

			أهداف تدريس التعبير الشفهي .	
			ضعف مراعاة الأهداف الموضوعة الفروق الفردية لدى الطالبة .	3
			قلة إهتمام المشرفين بأهداف تدريس التعبير الشفهي .	4
			قلة خبرة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها بطريقة اشتراق الأهداف السلوكية للتعبير	5
			جعل درس التعبير حصة واحدة أسبوعيا غير كافية لتحقيق الأهداف الموضوعة .	6
			لا يؤخذ بالحسبان رأي مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها عند وضع الأهداف .	7
			وضع الأهداف وصياغتها لاتحقق وحدة فروع اللغة العربية	8
			قلة افادة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها من الأهداف بوصفها موجهات عامة لنشاطاتهم التدريسية .	9
			إفتقار الأهداف الى ما يشعر الطلبة بالمنزلة المرموقة للتعبير الشفهي في تراث امتنا العربية الاسلامية	10

### ثانياً : صعوبات مجال اختيار الموضوعات

ت	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكل صعوبة
1	تكليف الطلبة بالتكلم بموضوعات تقليدية .			
2	ضعف إرتباط الموضوعات بميول الطلبة وإهتماماتهم .			

			ندرة إختيار الموضوعات الوظيفية والاجتماعية .	3
			قلة الافادة من مواد اللغة العربية الاخرى ( الأدب والنصوص ، و المطالعة ) في إختيار الموضوعات للتعبير الشفهي .	4
			إفتقار درس التعبير الى منهج محدد .	5
			ندرة إختيار موضوعات تتمي لدى الطلبة القدرة التعبيرية والجرأة الأدبية .	6
			قلة الافادة من المكتبة المدرسية في إختيار الموضوعات .	7
			قلة عدد الموضوعات التي تعطى للطلبة خلال السنة الدراسية .	8
			قلة مراعاة مستوى الطلبة الفكري واللغوي عند إختيار موضوعات في درس التعبير الشفهي .	9
			إسلوب إختيار الموضوعات لا يثير دافعية الطلبة نحو التعبير الشفهي الجيد .	10
			تحديد الطلبة بالتكلم في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .	11
			ضعف تقدير مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها لأهمية خطورة إختيار الموضوع في نجاح التعبير .	12
			ضعف الخزين الثقافي واللغوي للطلبة لا يشجع في إختيار موضوعات جيدة للتعبير الشفهي .	13

### ثالثاً : صعوبات مجال طائق التدريس وأساليبها .

الفرقات	ت	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكل صعوبة
طائق التدريس المستعملة تقليدية وغير مشوقة .	1			
ندرة اقامة الدورات التدريبية لمدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في طائق تدريس التعبير الشفهي .	2			

			ضعف الطائق المتبعة في تحقيق أهداف تدريس التعبير الشفهي .	3
			ندرة إستعمال الوسائل التعليمية في اثناء تدريس التعبير الشفهي .	4
			ندوة ربط التعبير الشفهي بالأنشطة الاصفية اللغوية مثل ( القرآن الكريم ، و الخطابة ) .	5
			الطائق المتبعة في التدريس لا توافق التطور الحاصل في طرائق التدريس الحديثة وأساليبها .	6
			قلة إهتمام المشرفين بتوجيه المدرسين والمدرسات للطائق الناجحة لتدريس التعبير الشفهي .	7
			ضعف مراعاة طرائق التدريس المتبعة للفروق الفردية لدى الصلة .	8
			طرائق تدريس التعبير أغلبها غير قادرة على تنمية الجرأة الأدبية لدى الطلبة .	9
			عدم توافر كتاب ( دليل المدرس ) بوصفه معيناً للمدرسين والمدرسات في تدريس التعبير الشفهي .	10
			طرائق التدريس المتبعة في التعبير الشفهي لا تراعي الترابط والتكامل بين التعبير وفروع اللغة العربية الأخرى .	11
			ضعف الإمكانيات المادية المتوفّرة في المدارس تقلل من إستعمال الوسائل التعليمية الحديثة .	12

**رابعاً : صعوبات مجال مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها .**

ت	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكل صعوبة
1	مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم يجهلون أهداف تدريس التعبير الشفهي .			

**الملاحق**

2	ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ومدرساتها على خلق الدوافع والحوافز لدى الطلبة للتعبير شفهياً .
3	قلة إلترام بعض مدرسي اللغة العربية . ومدرساتها اللغة الفصيحة في أثناء تدريس التعبير الشفهي .
4	ضعف المستوى الثقافي والعلمي لبعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في تخصصهم .
5	ضعف تقدير بعض مدرسي اللغة العربية العربية ومدرساتها الأهمية اللغوية والأدبية لدرس التعبير الشفهي .
6	ضعف الكفاية التدريسية لمدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم .
7	قلة تشجيع مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم الطلبة على إرتياح المكتبات .
8	حصر التدريب على التعبير الشفهي في دروس التعبير فقط
9	كثرة واجبات مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها
10	مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم يجهلون بأهمية ممارسة الخطابة والمشاركة في المهرجانات الشعرية .
11	مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة .
12	الاستئثار في الكلام لمدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم في درس التعبير الشفهي .
13	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم على تدريب الطلبة على عمليتي ( التحليل ، والتركيب ) .
14	ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها علىربط التعبير الشفهي بألوان الأنشطة اللغوية الاصفية ( الإذاعة ، و المسرح ، و الصحافة المدرسية ) .

**خامساً: صعوبات مجال الطلبة .**

**الملاحق**

النقط	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	صعوبة لا تشكل
1	نفور الطلبة أغلبهم من درس التعبير الشفهي .			
2	جهل الطلبة أغلبهم بأهمية التعبير الشفهي .			
3	ضعف الذخيرة اللغوية والأدبية لدى الطلبة .			
4	ضعف الطلبة باللغة العربية في المرحلتين السابقتين (الابتدائية ، والمتوسطة ) .			
5	ظاهرة الخجل والخوف لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .			
6	غلبة العامة على الفصاحة في أثناء التعبير الشفهي عند الطلبة أغلبهم .			
7	قلة مطالعات الطلبة الخارجية .			
8	ضعف قدرة الطلبة على المشاركة في المناقشة والحديث في درس التعبير الشفهي .			
9	ضعف الطلبة أغلبهم في نقد المتحدث في درس التعبير الشفهي .			
10	تخلف التقليد العلمي المنظم لدى الطلبة الذي تظهر فيه المقدمات والأسباب وما يترتب عليها من نتائج .			
11	ضعف الطلبة بتوظيف خبراتهم في التعبير الشفهي .			
12	جهل الطلبة أغلبهم بأهمية المشاركة بالمهرجانات الشعرية والخطابية التعبيرية .			
13	جهل الطلبة أغلبهم بأهمية المكتبة المدرسية بزيادة قدراتهم التعبيرية .			

**سادساً: صعوبات مجال التقويم .**

النقط	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	صعوبة لا تشكل
1	لا يوجد هناك معيار موضوعي للتقويم التعبير الشفهي .			

**الملاحق**

			قلة إهتمام المشرفين بدرجات الطلبة بالتعبير الشفهي .	2
			تقويم التعبير لا يتنسم بالجد والدقة .	3
			صعوبة تقويم التعبير الشفهي في الصنوف المزدحمة بالطلبة .	4
			ندرة تدريب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على إستعمال طرائق حديثة للتقويم .	5
			لابيافقش مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم الطلبة عن اخطائهم اللغوية الشائعة .	6
			قلة لدرجة المخصصة للتعبير الشفهي بين فروع اللغة .	7
			ضعف الطلبة أغلبهم في تعرف الأخطاء ونقدتها .	8
			إهمال مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم أسلوب المشاركة في عملية التقويم .	9
			قلة الوقت المخصص لا يسهم في تقويم حديث الطلبة أغلبهم .	10
			ندرة تسجيل مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم ملاحظات إرشادية حول حديث الطلبة .	11

بسم الله الرحمن الرحيم

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة بابل

كلية التربية الأساسية

الدراسات العليا - الماجستير  
طائق تدريس اللغة العربية

الملحق ( 12 )

م/ الإستبانة النهائية / لصعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية  
من وجهة نظر الطالبة

عزيزي الطالب ..... المحترم

عزيزيتي الطالبة ..... المحترمة

يجري الباحث دراسة بعنوان ( صعوبات تدريس التعبير الشفهي في المرحلة الإعدادية من وجهة نظر المدرسين والطلبة ) في مراكز المحافظات ( بابل ، و كربلاء ، و النجف ، و القادسية ) ، وذلك للتعرف على الصعوبات التي توجه طلبتنا في أثناء تدريس التعبير الشفهي للمرحلة الإعدادية للفرعين ( العلمي والأدبي ) .

لذا يرجو الإجابة عن الإستبانة بكل صراحة وموضوعية وتحديد مدى صعوبة كل فقرة بحسب ما تراه مناسباً علمًا أن هدف المعلومات يستعمل لغرض البحث العلمي . وستكون إجابتكم خير عنون للباحث على إنجاز بحثه وتحقيق الأهداف المرجوة منه .

وتقبلوا شكر الباحث وتقديره .

طالب الماجستير

نبيل كاظم نهير الشمري

طائق تدريس اللغة العربية

تعليمات الإجابة

أولاً: يرجى وضع علامة ( ✓ ) إزاء كل فقرة تحت حقل واحد تختاره من حقول المقياس الثلاثي المدرج وحسب أهمية الصعوبة من وجهة نظرك وكما يأتي :

## الملحق .....

1. اذا كنت ترى أن الفقرة الموضوّعة تمثل صعوبة رئيسة في تدريس التعبير الشفهي فيرجى وضع العلامة في حقل ( صعوبة رئيسة )

2. واذا كنت ترى أن الفقرة الموضوّعة تمثل صعوبة ثانوية في تدريس التعبير الشفهي فيرجى وضع العلامة في حقل ( صعوبة ثانوية )

3. وإذا كنت ترى أن الفقرة الموضوّعة لا تشكّل صعوبة في تدريس التعبير الشفهي فيرجى وضع العلامة في حقل ( لا تشكّل صعوبة ) .

ثانياً : يرجى التفضل ببيان حلولكم المقترحة لمعالجة كل صعوبة من الصعوبات في المجالات كلها .

ثالثاً: يرجى الإجابة عن ما يأتي

ملاحظة : يرجى الإجابة عن ما يأتي :

أ. الأسم إختياري :

ب. أسم المديرية العامة ل التربية

الفرع

ج. الصف :

أنثى

د. الجنس : ذكر

أولاً: صعوبات مجال الأهداف

ت	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكّل صعوبة
1	الطلبة غير مطلعين على أهداف تدريس التعبير			

**الملاحق**

الشفيهي .	
إغفال الأهداف أهمية تنمية القدرة على الارتجال في درس التعبير الشفيهي .	2
الحصص المحددة للتعبير غير كافية لتحقيق أهداف التعبير الشفيهي .	3
تدریس التعبير الشفهي بالأسلوب التقليدي لا يساعد على تحقيق أهداف الدرس .	4
ضعف الإمكانيات المتوفّرة لاستعمال الوسائل التعليمية الحديثة في تحقيق أهداف تدریس التعبير الشفهي .	5
الأهداف قاصرة عن تنمية القدرة التعبيرية لدى الطلبة .	6
استقلالية درس التعبير الشفهي .	7
لم تظهر الأهداف أهمية التعبير الشفهي في حياة الطالب .	8
إغفال الأهداف أهمية تنمية روح المناقشة في درس التعبير الشفهي .	9
لا تلبي الأهداف حاجات الطلبة ميولهم واهتماماتهم .	10
قلة إطلاع مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها على أهداف تدریس التعبير الشفهي .	11
ليس هناك أساس ثابتة وواضحة لتحديد مستويات الطلبة في بناء الأهداف .	12

**ثانياً: صعوبات مجال اختيار الموضوعات**

ت	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكل صعوبة

1	إختيار موضوعات بعيدة عن إهتمامات الطلبة وميلهم .		
2	ندرة إختيار موضوعات وظيفية ، واجتماعية هادفة .		
3	ضعف ثقافة الطلبة لا تشجع في إختيار موضوعات جيدة في درس التعبير الشفهي .		
4	يفرض مدرسون اللغة العربية ، ومدرستها أغلبهم على الطلبة التكلم في موضوع واحد في درس التعبير الشفهي .		
5	لا يوجد لدرس التعبير منهج محدد معلوم .		
6	إختيار موضوعات لا تراعي المستوى الفكري لطلبة المرحلة الإعدادية.		
7	إهمال الموضوعات الوجودانية والوصفية ذات الانفعالات المثيرة للخيال .		
8	الموضوعات التعبيرية التي تعطى لطلبة المرحلة الإعدادية قليلة .		
9	عدم الإفاده من المكتبة المدرسية في إختيار الموضوعات .		
10	ندرة توظيف موضوعات النشاطات الاصفية والتعبير عنها شفهيا .		
11	قلة استفادة مدرسي اللغة العربية ، ومدرستها من خبرة بعضهم البعض في إختيار الموضوعات .		
12	ندرة إختيار موضوعات تتعلق بالمواضف الحياتية التي تواجه الطلبة .		
13	تكليف الطلبة بالتكلم في موضوعات تتطلب معلومات تخصصية ( تاريخية ، أو علمية ، أو جغرافية ) .		

### **ثالثاً: صعوبات مجال طائق التدريس وأساليبها**

ت	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكل صعوبة

**الملاحق**

1	قلة الوسائل التعليمية التي تثير ميول الطلبة نحو التعبير الشفهي .		
2	ضعف الطرائق المتبعة في القضاء على الخجل والخوف لدى الطلبة .		
3	إهمال بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها تحديد عناصر الموضوع والكشف عن أفكاره الرئيسية .		
4	قلة الأنشطة الاصفية التي تساعدهم على الكشف عن مواهب الطلبة وقدراتهم التعبيرية .		
5	قلة توطيد أسلوب المناقشة وإثارته بين الطلبة في درس التعبير الشفهي .		
6	تأكيد المشرفين على طرائق تدريس ( القواعد ، والأدب ) دون التعبير بنوعيه ( الشفهي ، والتحريري ) .		
7	ضعف طرائق التدريس المتبعة في تنمية دافعية الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .		
8	الطرائق المتبعة في تدريس التعبير الشفهي تقليدية .		
9	طرائق التدريس المتبعة لا تراعي الفروق الفردية لدى الطلبة .		
10	إنعدام عنصر التشويق بالطرائق التدريس في درس التعبير الشفهي .		
11	إهمال بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أسلوب المشاركة الجماعية في التدريس .		
12	يجهل بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها الأهمية من توجيهه أسئلة للطلبة عن الموضوع في درس التعبير الشفهي .		

**رابعاً : صعوبات مجال مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها**

ت	الفقرات	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكل صعوبة
1	تركيز مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على تدريس القواعد			

			والأدب دون التعبير .	
			ضعف إعداد مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها .	2
			جهل مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم بدرس التعبير الشفهي للطلبة .	3
			ضعف قدرة أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها في تنمية رغبة الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	4
			ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها بمساعدة الطلبة على نزع الخوف والخجل في درس التعبير الشفهي .	5
			عدم اهتمام مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم بدرس التعبير الشفهي والتدريب الكافي عليه في المرحلة الإعدادية.	6
			ضعف قدرة بعض مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على تشجيع الطلبة على المطالعات الخارجية .	7
			أغلب مدرسو اللغة العربية ، ومدرساتها لا يلزمون الطلبة بالتحدث بلغة فصيحة .	8
			مدرسوا اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم لا يراعون الفروق الفردية لدى الطلبة في درس التعبير الشفهي .	9
			الإزدواجية في إستعمال اللغة لأغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها بين العامية الفصيحة .	10
			كثرة الحصص التي يكلف بها مدرسو اللغة العربية ومدرساتها .	11
			أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها يستأثرون بالكلام في درس التعبير الشفهي .	12
			ضعف ثقافة أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها الأدبية والعلمية .	13
			ضعف قدرة أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها على اكتشاف الطلبة أصحاب المواهب ( القصصية ، و الشعرية ، و الخطابية ) وتنميتها .	14
			عدم إعطاء مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها الطلبة الفرصة الكافية كي يفكروا في الموضوع قبل التحدث فيه .	15

**الملاحق**

		عدم تأكيد مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم على جودة تعبير الطلبة الشفهي وقبولهم جملًا ساذجة التراكيب .	16
		مقاطعة الطلبة في أثناء تعبيرهم الشفهي .	17
		أغلب مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها لا يشرك الطلبة في المناقشة وشرح عناصر الموضوع .	18

**خامساً : صعوبات مجال الطلبة**

النحو	الصرف	الذكرة	اللغة	الحاسوب	الفنون	العلوم
أغلب طلبة الفرعين ( الأدبي ، والعلمي ) يعانون درس التعبير الشفهي درسا ثانويا .						1

			ضعف ميل الطلبة نحو درس التعبير الشفهي .	2
			خجل طلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي ) و تخوفهم من المشاركة في درس التعبير الشفهي .	3
			قلة الثروة اللغوية للطلبة .	4
			كثرة أعداد الطلبة في الصف الواحد .	5
			ضعف الطلبة في إستعمال اللغة العربية الفصيحة في التعبير الشفهي .	6
			طلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي ) قليلوا الاهتمام بالمطالعات الخارجية .	7
			إهتمام الطلبة أغلبهم بدرس (القواعد ، والأدب ) أكثر من درس التعبير الشفهي .	8
			جهل طلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي ) بأهمية درس التعبير الشفهي .	9
			ضعف مستوى الطلبة في التعبير الشفهي في المراحل السابقة .	10
			ضعف تفاعل طلبة الفرعين في درس التعبير الشفهي .	11
			ضعف قدرة الطلبة على ربط الأفكار وتوليد المعاني المناسبة في أثناء التعبير .	12
			الشروع الذهني لطلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي) في درس التعبير الشفهي .	13
			عدم الاستماع الطلبة الجيد لآخرين في درس التعبير الشفهي .	14
			ضعف الطلبة في فروع اللغة الأخرى يؤدي إلى ضعف قدرتهم على التعبير الشفهي .	15
			قلة المحفزات للطلبة المتقوقين في درس التعبير الشفهي .	16

**سادساً : صعوبات مجال التقويم**

**الملاحق**

الفقرات	ت	صعوبة رئيسة	صعوبة ثانوية	لا تشكل صعوبة
الأسلوب المتبوع في تقويم التعبير الشفهي تقليدي .	1			
ضعف قدرة الطلبة على إدراك الأخطاء وتقويمها في درس التعبير الشفهي .	2			
درجة التعبير الشفهي قليلة .	3			
مدرسون اللغة العربية ، ومدرساتها ينفردون بالتقدير في درس التعبير الشفهي .	4			
كثرة إعداد الطلبة في الصنف الواحد تصعب عملية تقويم التعبير الشفهي .	5			
شعور طلبة الفرعين (الأدبي ، والعلمي) بعدم الجدية في تقويم الموضوعات في درس التعبير الشفهي .	6			
دخول الذاتية في تقويم التعبير الشفهي .	7			
القليل من مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها يناقشون الطلبة بأخطائهم .	8			
ضعف قدرة مدرسي اللغة العربية ، ومدرساتها أغلبهم بتعويذ الطلبة مهارة النقد في درس التعبير الشفهي .	9			
تقويم تعبير الطلبة الشفهي في أغلب الأحيان يتسم بالجزئية .	10			
قلة إلزام الطلبة بكتابة ملاحظات حول حديثهم في أثناء التقويم .	11			
إكتفاء المدرسين بإعطاء الدرجة وعدم التعليق حول حديث الطلبة .	12			

### جدول (5)

#### أعداد عينة البحث الاستطلاعية من مدرسي اللغة العربية ومدارساتها وطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي)

المجموع الكلي للعينة	الرقم الوطني	عينة طلبة الفرع العلمي		عينة طلبة الفرع الأدبي		الرقم الوطني	الرقم الوطني	الرقم الوطني	الموقع	المديرية العامة	المدرسة	ت
		السادس	الخامس	السادس	الخامس							
28	14	7	7	14	7	7	2	.	3	مركز بابل - كريطعة	التربية بابل	إعدادية الفيحاء للبنين 1
28	14	7	7	14	7	7	3	3	.	مركز بابل - الحي العسكري	التربية بابل	ثانوية صلاح الدين للبنات 2
28	14	7	7	14	7	7	4	4	.	مركز كربلاء - حي المعلمين	التربية كربلاء	إعدادية الثقافة للبنات 3
28	14	7	7	14	7	7	2	.	3	مركز كربلاء - حي الحر	التربية كربلاء	ثانوية أسامة بن زيد للبنين 4
28	14	7	7	14	7	7	3	.	3	مركز النجف - الجديدة 2	التربية النجف	إعدادية النجف للبنين 5
28	14	7	7	14	7	7	3	3	.	مركز النجف - حي الإمام السجاد	التربية النجف	ثانوية الأنفاضة للبنات 6
28	14	7	7	14	7	7	3	3	.	مركز القادسية - الحي العصري	التربية القادسية	إعدادية الطيبة للبنات 7
28	14	7	7	14	7	7	3	.	3	مركز القادسية - الخصيمية	التربية القادسية	ثانوية الجماهير للبنين 8
<b>المجموع</b>												
224	112	56	56	112	56	56	25	13	12			

جدول ( 8 )

أعداد عينة الطلبة الأساسية للفرعين ( الأدبي والعلمي )

المجموع الكلي لطلبة الفرعين	المجموع	السادس العلمي		الخامس العلمي		المجموع	السادس الأدبي		الخامس الأدبي		المديرية العامة	ت
		بنات	بنين	بنات	بنين		بنات	بنين	بنات	بنين		
153	101	23	25	29	24	52	14	14	11	13	تربيه بابل	1
128	85	20	23	20	22	43	9	13	10	11	تربيه كربلاء	2
168	122	18	43	20	41	46	9	16	10	11	تربيه النجف	3
149	98	25	22	28	23	51	16	10	17	8	تربيه القادسية	4
598	406	86	113	97	110	192	48	53	48	43	المجموع	

ملحق (4) يبيّن العينة الأساسية لطلبة الفرعين (الأدبي والعلمي)

المجموع	المجموع	المجموع	المجموع	العينة	طلبة	العينة	طلبة	المجموع	المجموع	العينة	طلبة	العينة	طلبة	المدرسة	ت
المجموع	المجموع	المجموع	المجموع	% 10	السادس	% 10	الخامس	المجموع	المجموع	% 10	السادس	%10	الخامس	المديرية	
الكلي	الكلي	الكلي	الكلي		العلمي		العلمي	الكلي	الكلي		الأدبي		الأدبي	العامة	
عينة طلبة الفرعين الأدبي والعلمي	المجموع الكلي لطلبة الفرع العلمي	المجموع الكلي لطلبة الفرع العلمي	المجموع الكلي لطلبة الفرع العلمي		العلمي		العلمي	العلمي	العلمي		الأدبي		الأدبي	لل التربية	
28	283	17	176	8	84	9	92	11	107	5	47	6	60	بابل	إعدادية الثورة للبنين 1
32	321	22	220	12	120	10	100	10	101	6	60	4	41	بابل	إعدادية الإمام علي للبنين 2
28	282	21	214	10	102	11	112	7	68	4	40	3	28	بابل	إعدادية الخسائ للبنات 3
21	206	13	126	6	56	7	70	8	80	5	50	3	30	بابل	إعدادية أم البنين للبنات 4
16	160	10	102	5	50	5	52	6	58	3	28	3	30	بابل	ثانوية علي جواد الطاهر للبنين 5
15	147	10	99	4	39	6	60	5	48	2	21	3	27	بابل	ثانوية التحرير للبنات 6
13	132	8	77	3	31	5	46	5	55	3	31	2	24	بابل	ثانوية بنت الهدى للبنات 7
153	1531	101	1014	48	482	53	532	52	517	28	277	24	240	المجموع	
30	297	20	197	10	100	10	97	10	100	6	60	4	40	كريلاء	إعدادية جابر الانصاري للبنين 1
23	231	15	147	7	67	8	80	8	84	4	41	4	43	كريلاء	إعدادية نهر العلقمي للبنين 2
22	222	15	151	7	70	8	81	7	71	3	31	4	40	كريلاء	إعدادية غرة للبنات 3
16	161	10	103	6	60	4	43	6	58	3	30	3	28	كريلاء	ثانوية عبد الله بن عباس للبنين 4
19	191	12	121	7	70	5	51	7	70	3	30	4	40	كريلاء	ثانوية الإمامة للبنات 5
18	177	13	129	6	60	7	69	5	48	3	28	2	20	كريلاء	ثانوية الزهراء للبنات 6
128	1279	85	848	43	427	42	421	43	431	22	220	21	211	المجموع	

## تابع للصفحة السابقة

34	344	27	274	13	134	14	140	7	70	5	50	2	20	النـجـف	إـعـادـيـةـ الـخـورـنـقـ لـلـبـنـين	1
58	580	44	440	24	240	20	200	14	140	8	80	6	60	النـجـف	إـعـادـيـةـ الـوـحـدـةـ لـلـبـنـين	2
18	184	12	120	6	60	6	60	6	64	3	30	3	34	النـجـف	إـعـادـيـةـ النـجـفـ لـلـبـنـين	3
25	247	17	167	8	76	9	91	8	80	4	40	4	40	النـجـف	إـعـادـيـةـ الـفـرـزـدقـ لـلـبـنـين	4
19	188	13	131	6	60	7	71	6	57	3	27	3	30	النـجـف	ثـانـوـيـةـ الـكـرـارـ لـلـبـنـين	5
14	137	9	89	4	43	5	46	5	48	2	20	3	28	النـجـف	ثـانـوـيـةـ الـزـهـراءـ لـلـبـنـين	6
168	1680	122	1221	61	113	61	608	46	459	25	247	21	212	المجموع		
47	468	37	367	17	170	20	197	10	101	5	54	5	47	القادسية	إـعـادـيـةـ الـمـرـكـزـيـةـ لـلـبـنـين	1
33	334	26	260	12	120	14	140	7	74	3	34	4	40	القادسية	إـعـادـيـةـ الـعـروـيـةـ لـلـبـنـين	2
16	159	8	78	4	41	4	37	8	81	4	41	4	40	القادسية	إـعـادـيـةـ الـأـمـيرـ لـلـبـنـين	3
25	249	13	130	7	68	6	62	12	119	6	57	6	62	القادسية	إـعـادـيـةـ الـفـرـدـوسـ لـلـبـنـين	4
16	160	8	80	5	50	3	30	8	80	5	50	3	30	القادسية	ثـانـوـيـةـ الـكـرـامـةـ لـلـبـنـين	5
12	124	6	65	2	24	4	41	6	59	3	29	3	30	القادسية	ثـانـوـيـةـ الصـفـاءـ لـلـبـنـين	6
149	1494	98	980	47	473	51	507	51	514	26	265	25	249	المجموع		
598	5984	460	4063	199	1995	207	2068	192	1921	101	1009	91	912	المجموع الكلي		

Ministry of Higher Education  
and scientific Research  
University of Babylon  
College of Basic Education

## **The Difficulties of Teaching Oral Expression In The Preparatory Stage From The Teachers , and Students , Point of View**

*A thesis Presented By*  
**Nabeel Kadhum Nheyir Al-Shammari**  
*To*

*The Council of College of Basic Education , Babylon University  
as Part of the Requirements of Getting the Master Degree in Education  
( Methodology of Teaching Arabic )*

*Supervised by*

**Assistant Professor**  
**Dr. Hamza Abdul Wahid**  
**Hammadi**  
**PHD.**

**Assistant Professor**  
**Dr. Asaad Muhammad Ali**  
**Al-Najar**  
**PHD.**

**Babylon**

**1427 A.H.**

**2006 A.D**

## **Summary**

Language is considered the base the base of human civilization the chief means by which generation are connected . it is an element of social integration . it is the greatest social messenger it is the means of thinking planning and identity the language of a nation is the most important component of its character . it is the it o me of ,the means of expressing its identity the record of its experiences , Knowledge and glories across time.

Language is of greater importance and value in the life of the Arab Nation than in any other nation .Our language has reached such a degree of progress as quality it for the revelation of the greatest book known to mankind . it is one of the richest languages in the world because of its capability to keep up with time and development by depending on its nature of contrivance derivation transliteration , synonyms and antonyms . it is the means of expressing ourselves , the insidious of the Arab Nation about all life phenomena and activities . Moreover it is one of the component its of national unity .

Expression is considered one of the important branches of the Arab language . Linguists made it the most important of those branches .Expression is an end while other branches are means to a achieve that end. It is the stating of thoughts and feeling in conversation and in writing .

Expression is considered a translation of human activity in all its forms both orally and in writing .These two ways of expression represent the transmission side in language . Oral expression is regarded an important kind of language activity . it is the more commonly used in language practices . There are many human beings who do not read and write , but there isn't any human society who do not speak orally . Oral expression is the quick means of communication between an individual and others . success in doing this achieves many aims and helps in exchanging ideas and opinions in spreading cultures . A lesson in oral expression contributes in developing the linguistic ability of the pupils and accustom them to speaking situations . it plants in them the boldness in facing others and assists them in showing their personalities and realize their identities .

Despite the great importance of the oral expression lesson this lesson is far from achieving the purposes intended because of the difficulties stressed by many teachers of Arabic and preparatory school students . These difficulties were also stressed by many researches and studies . The difficulties that impede achieving the aims of teaching oral expression are related to many fields such as those of aims , the choice of subjects methods and approaches of teaching the teachers of Arabic , the students and evaluation . owing to the importance of oral expression and in order to detect the difficulties faced the teachers of Arabic and students in the literary and scientific sections of the preparatory Schools this study is made .

## **Aims of the Research**

The present research aims at identifying the difficulties of teaching oral expression in the preparatory stage from the viewpoint of teachers and students .through answering the following questions :

1. What are the difficulties of teaching oral expression in the preparatory stage from the point of view of the teachers?
2. What are the difficulties of teaching oral expresser from the point of view of the students?
3. What are the suggestion of the teachers of Arabic and the students that contribute in facilitating the difficulties of teaching and studying oral expression?

#### Limits of the Research

The present research id limited to:

1. Samples of teachers of Arabic who teach this subject to the students in both sections (literary and scientific) in secondary and preparatory Morning Schools (boys and girls) in the centers of the governorates (Babil,Kerbala,Najaf and Qadissiya) for the academic year (2004-2005 A.D)
2. Sample of students of both scientific and Literary Sections in the Secondary and preparatory Morning Schools boys and girls in the centers of the governorates (Babil,Kerbala,Najaf and Qadissiya) for the academic year (2004-2005 A.D)

#### Procedures of the Research

Society and Sample of the Research :

**First** :Society of the research consisted of three :

**A-The community of the secondary and preparatory Morning Schools (for boys and girls)** which include literary and scientific sections in the centers of the governorates (Babil , Karbala , Najaf and Qadissiya) with in General directorates of Education in those governorates for the academic year (2004-2005 A.D) . Those Schools amount to (59) secondary and preparatory Schools .

**B-The community of the teachers of Arabic .**

it comprises the teachers (male and female) Who teach Arabic language to the students in both literary and scientific sections in the secondary and preparatory Morning Schools (boys and girls) in the centers of the governorates (Babil , Kerbala , Najaf, Qadissiya) within the general Directorates of Education for the Academic year . (2004-2005 A.D) . The number of those teacher is (181) teachers (males and females) .

**C-The Community of the literary and Scientific Sections .**

1. The community of the literary section students (fifth and sixth classes) This community consists of the students in the fifth and sixth classes in the secondary and preparatory morning Schools (boys and girls) in the Centers of the governorates governorates ( Babil,Kerbala,Najaf and Qadissiya) for the academic year (2004-2005 A.D). The number of those students is (4640) students (boys and girls).
2. The Community of the students in the Scientific Section (fifth and sixth classes) This community consists of the students in the fifth scientific class and sixth scientific class. In the Secondary and Preparatory morning Schools (Boys and Girl) in the Centers of the governorates (Babil , Kerbala , Najaf and Qadissiya) with in the General directorates of Education in these governorates for the

academic year (2004-2005 A.D) . The number of those students is (9774) students (boys and girls).

### **Second : Sample of the Research :**

#### a-The survey Sample of research :

The researcher chose (at random) eight secondary and preparatory Schools from the Schools in the contras of the governorates (Babil , Kerbala , Najaf and Qudissiya ) , He chose two Schools from each governorate so as to apply the survey The sample of the survey study was (25) teachers (12) males , (13) females . the students Samples were (224) boys and girls from both the literary and scientific sections , (112) students from the literary section and (112) students from the scientific section.

b-the Basic Research chose ratio of 50% of the Schools of each centre of the governorates (Babil , Kerbala , Najaf and Qadissiya) within the General Directorates of Education of those governorates at random after excluding the survey study students . So the number of the research sample Schools become (25) Secondary and preparatory Schools distributed on the centers of the governorates (Babil , Kerbala , Najaf and Qadissiya) . The sample teachers of Arabic to the students of the scientific and literary sections of the basic Sample Schools . Their number was (78) teachers (34) male teachers and (44) female teachers . As for the basic students Samples , the researcher chose a random Sample at a rate of (10%) from the students of the literary section (fifth and sixth classes) and 10% of the students of the Scientific Section (fifth and sixth classes) from the Schools of the basic students Sample was (598) students from both Sections , (192) Students from the literary , Sections and (406) students from the scientific section.

### **Means of the Research :**

The researcher adopted the ball as a means of achieving the aims of his research . The difficulties drawn from the survey study and interviews were distributed on six spheres : (aims , choice , subjects , methods and approaches of teaching , teachers of Arabic , the students and evaluation)

The results of the research were statistically processes by using the probable medium , the percentage bulk, Pearson's Correlation Coefficient as statistical means

### **Results of the Research**

**First :** The Difficulties faced by Teachers of Arabic the researcher arranged the pour fields of the teachers of Arabic upwards according to the degree of their intensity and their percentage weight starting from the most intense and highest in percentage to the east in intensity and percentage weight their intensity was limited between (2,89-2,02) and their percentage weight from (96,33-67,33) so the number of real difficulties detected in this study was (63) and the number of unrealistic difficulties was (10) The most important results of this poll are :

1-Most of the teachers did not Know the aims of teaching oral expression .

- 2-The opinion of the teachers of Arabic was not considered on laying the aims .
- 3-The weakness of the reaction of the subjects to the students . interests and desires .
- 4-lack of using the School library in choosing the subjects .
- 5-The scarcity of using teaching aids in teaching oral expression .
- 6-Most of the methods of teaching oral expression are incapable of developing literary boldness among the students .
- 7-Weakness of efficiency of the teachers of Arabic.
- 8-Most of the teachers of Arabic do not abide sufficiently by the use of standard Arabic in teaching oral expression .
- 9-Most of the students have aversion towards the lesson of oral expression .
- 10-The State of shyness and fear on the part of students in the lesson of oral expression
- 11.Evaluation of Oral expression is not serious and intricate.
- 12.There is no objective standard for evaluating oral expression .
- 13.The mark allotted for oral expression is little .

**Second :** The Students' Difficulties: The students , opinions poll identified the difficulties of teaching oral expression . Their intensity was limited between (2,79-2,30) and their percentage weight between (93-67,66) Hence the number of actual difficulties was (75) difficulties .

**The most important results of this survey are:**

1. The students do not know the aims of teaching oral expression .
2. The periods that are allotted for oral expression are insufficient for achieving the aims of oral expression .
3. The scarcity of choosing functional and social subject .
4. Most of the teachers of Arabic Compel students to speak on one subject in the lesson of oral expression .
5. The weakness of the methods used for overcoming shyness and fear felt by the students .
6. The littleness of establishing the method of discussion and inciting it among the students in the lesson of oral expression .
7. The weak qualification of the teachers of Arabic .
8. The weak ability of most teaching of Arabic to develop the desire for the oral expression lesson .
9. Most of the students in the literary and scientific sections consider the oral expression lesson a minor lesson .
10. The shyness of the students in both sections and their fear of participation in the oral expression lesson .
11. The weakness of the students ' ability to realize mistakes and correct them in the oral expression lesson .
12. The method used in evaluating oral expression is traditional .

**Conclusions :**

Some of the most important conclusions that the present study drew are :

1. Most of the teachers of Arabic did not know the aims of teaching oral expression .

2. The weakness of the connection between the aims and the actual teaching oral expression.
3. The weakness of the relation of the subjects to the students' interests and dispositions.
4. Lack of a definite syllabus for the oral expression lesson.
5. Weakness of the methods used for overcoming shyness and fear on the part of students.
6. The scarcity of the use of teaching aids in the oral expression lesson.
7. The weakness of the teaching proficiency of most of the teachers of Arabic.
8. The weak ability of most of the teachers of Arabic to develop the students' desire of the oral expression lesson.
9. Most of the students' aversion toward the oral expression lesson.
10. Shyness of the students in both sections (literary and scientific) and their fear of participation in the oral expression lesson.
11. Evaluation of oral expression is not characterized by seriousness and accuracy.
12. The weakness of the students' ability to realize mistakes and correct them in the oral expression lesson.

### **Recommendations :**

In the light of the results of the study the researcher gives many recommendations. Some of them are :

1. The necessity of informing the teachers of Arabic of the aims of teaching oral expression.
2. The necessity of adopting the opinions of the teachers of Arabic in setting the aims of teaching oral expression.
3. Giving the students freedom of choosing the subjects in the oral expression lesson and those subjects should be close to their life and related to their dispositions and interests so that they can express them willingly and truthfully. The subjects should also be various new and not traditional and repeated ones.
4. The necessity of taking care of the school libraries in the secondary and preparatory schools. Teachers of Arabic should encourage the students to make use of them and facilitate borrowing books. The library should be a lesson in the syllabus. There should be variation in its activities owing to its vital importance in overcoming the students' shyness and fear.
5. Teachers of Arabic should not depend on the traditional methods of teaching oral expression. The methods should be capable of overcoming the students' shyness and fear.
6. There should be teaching aids that accompany teaching oral expression.
7. The teachers of Arabic should be committed to the use of the standard Arabic and should avoid dualism of standard Arabic and the vernacular in expression.
8. Attention should be paid to the professional and educational training of the teachers of Arabic.

So as to increase their ability to teach oral expression and assist them in developing the students' interest in the lesson .

9. It is necessary to develop the inner desire and motives of the students towards the oral expression lesson .
10. Urging the students to practice further reading and making them memorize figurative texts from the Glorious Koran , the noble statement of the prophet and Arabic heritage writings .This contributes to increasing the Students ' wealth of vocabulary and literary style and increase their intellectual , mental and expressive abilities .
11. Increasing the mark allotted to the oral expression lesson .
12. Setting an objective standard for evaluating the oral expression to facilitate the process of evaluation and prevent the intervention of the subjective element in evaluation .

**Suggestions :**

As a complement of the factors of the present study and the results that it gave , the researcher suggests the following :

1. Making a similar study that deals with the difficulties of teaching oral expression ( conversation ) in the primary stage from the teachers ' and supervisors ' point of view.
2. Making a study for evaluating the teaching of oral expression in the preparatory stage from the teachers ' and educational supervisors ' point of view .